

محمود عجمان

تراثنا الموسيقي

دراسة في الدور والصيغ الآلية العربية لحنا وقالبا

الناشئ،

محمود عجمان في سطور



ولد في مدينة اللاذقية ونشأ في جو عائلي موسيقي من الهواة، فأحب هذا الفن وزاوله إلى حد بعيد كهواية فقط، معتمداً فيه على مبدأ الوزير العباسي ابن مفلح (ت ٩٤٠م) الذي قال: «يعجبني من يقول الشعر نادياً لا تكساً، ومن يُشد الغناء طرباً لا طلباً».

لم يتعلم الموسيقى على يد أحد، بل اهتم على موهبته والتحصّل من المطالعة والسماع.

قام بتأسيس النادي الموسيقي باللاذقية في أواخر عام ١٩٤٥، وجمع أعضائه من الهواة. وكان لهذا النادي أكبر الأثر في إحياء نبضة فنية موسيقية حقيقية في المدينة المذكورة. مثلما ساهم في تنشيط الحركة الفنية على مستوى الجمهورية العربية السورية.

عمل مدرساً للموسيقى في دور المعلمين والمعلمات، وقام بالقاء عشرات المحاضرات.

باشر التأليف في سن مبكرة، وتحديدًا منذ الخامسة عشرة من عمره.

اشترك في تأليف ألحان لفيلم (مرقاً اللاذقية) التابع لشركة متروفا فيلم، كما قام بتمثيل دور صغير في فيلم (عمالقة البحار).

دُعي في العام ١٩٥٧ إلى مهرجان الشبيبة العالمي في موسكو حيث أقيمت ذكرى للفيلسوف والشاعر العربي أبي العلاء المعري في معهد تشايكوفسكي للموسيقى. وقدم الأستاذ عجمان آنذاك قطعة موسيقية على آلة الكمان بعنوان: (من وحي أبي العلاء) فحالت استحساناً كبيراً الأثر الذي دعا إدارة معهد الدراسات الشرقية إلى إقامة حفلة تكريم له. وقد نشرت الصحف السوفيتية صورته وأخباره.

في العام ١٩٥٩ منحت وزارة الثقافة السورية ميدالية، تقديرًا لنشاطه. كما أنه نال وساماً من الوزارة نفسها في العام ١٩٦٩ لفوزه بفرقة بالجائزة الأولى في مباريات غناء الموشحات. وكان يفوز دائماً بالجائزة الأولى في المباريات الموسيقية.

قامت وزارة الثقافة بتصوير فيلم وثائقي عن حياة وأعمال الموسيقي المذكور وذلك في العام ١٩٧٩

اهتم بجمع وتصنيف تراث الألحان العربية من صيغتي الدور والتوضيح بمنتهى الدقة والكمال، ويقوم أيضاً بتأليف كتاب عن الإيقاع وفلسفته، بالإضافة إلى كتاب آخر عن الموسيقى النظرية، وعن مواضيع أخرى عديدة تتعلق بالموسيقى بصورة عامة.

له ألحان آلية وغنائية، ويتميز بأسلوب خاص في العزف والتأليف. والتقسيم الرومانتيكية.

جاهد طيلة حياته في سبيل نشر العلم الموسيقي والثقافة الفنية في جميع المجالات دون أن يتقاضى أي أجر مادي عن ذلك.

هذه الدائم: المثل العليا والأخلاق، وهذا الكتاب هو أول إنتاج له وسيُبعثه بتأليف أخرى متنوعة.

الناشور

تراثنا الموسيقي

دراسة في الدور والصيغ الآلية العربية لجنا وقالبا

كلمة موجزة

هذا الكتاب لماذا؟

سؤال لا بد لنا أن نبدأ به هذا الجزء وهو قسم من مؤلف ضخم سيجد القارئ أنه فريد من نوعه، ولم يسبق له مثيل في كتاباتنا العربية شمولية ودقة، ولا أريد في هذا المجال التباهي، وإنما كما يُقال: كل شيء، كامن في جوهره. والقارئ المنصف هو الحكم الأول والأخير.

لقد دفعني إلى تحضير هذا المؤلف الذي قضيت في كتابته وقتاً طويلاً، ما للتراث من أهمية فائقة في حياة الأمم. فالتاريخ هو ذاكرة الشعوب، وهو مرآة الماضي. ودليل الحاضر، وطريق المستقبل، ومن المؤسف أن نكون مقصرين بحق تراثنا الذي لا يُضاهى، مما يدفع البعض إلى التهجم عليه ظلماً وعدواناً. وتراثنا الموسيقي يعاني الأمرين من هذا الاجحاف والتجني. فأين هي تلك الألحان الرائعة التي طبقت شهرتها الآفاق إبان ازدهار الامبراطورية العربية في العصرين الأموي والعباسي؟ لقد تناقلت أخبارها كتب التاريخ والأدب ولكنها حُصّلت ولم يبق منها أثر. وأين هي ألحان عرب الأندلس التي لا شئ وأنها أتاحت فيما بعد للانتاج الموسيقي الغربي انطلاقه البعيد المدى؟ فالتروبادور والتروفيير—وهم الشعراء الجوالون... إنما استقوا أشعارهم وموسيقاهم من الشعر والغناء عند العرب في الأندلس. وهل من يستطيع انكار الحقائق التاريخية الدامغة ومنها: أن الفتيات والفتيان من أبناء الملوك والأمراء في أوروبا كانوا يتلقون العلوم الموسيقية والغناء في معهد زرياب. أبو الحسن علي بن نافع (٧٧٧—٨٥٢) بعد أن نال معهده في قرطبة الشهرة الكبيرة في جميع أنحاء القارة الأوروبية؟ ولا أدل على عظمة تلك الألحان العربية المنقودة من المكافآت الجزيلة التي بُذلت حين أدائها لحناً وغناءً. فهذا الخليفة الهادي

(٧٦٠-٧٨٦) يُنعم في ليلة واحدة على ابراهيم الموسلي بمئة وحسين ألف دينار وهي مكافأة من بين مجموع مكافآت! وهذا هارون الرشيد (٧٦٦-٨٠٩) من جنابه يصل بخارق المغني (ت ٨٤٥) في ليلة واحدة أيضاً بمئة ألف دينار! فأين هي تلك الألحان؟ سؤال نظرحه من جديد، ونُجيب: فقدت وللأسف الشديد، لأنها لم تُدوّن! مع أنّ موسيقيي العرب كانوا يعرفون طريقة التدوين كما ذكر ذلك كتاب الأغاني لأبي الفرج الأنصهاني (ت ٩٦٧). لكن، إذا لم يكن في مقدورنا ارجاع عجلة التاريخ إلى الوراء. وتدارك التقصير الذي وقع. فلا أقل من استقاء العبر، وثلاثي الوقوع في الأخطاء ذاتها في عصر أصبح التدوين فيه واجباً مقدساً على كل باحث مخلص. وهذا ما دفعني شخصياً للعمل. طوال عمر كامل قضيته راهباً في محراب الموسيقى على جمع كل ما استطعت. ضمن قواري وامكاناتي الفردية الخاصة، وبحسقة تفوق الوصف. فلا المصادر متوفرة، وما من أحد من أصحاب الصنعة الموسيقية يهتم بالمحافظة على بقائهما وإظهار روائعها بل ليس لديهم ما يساهم في استكمال شروط البحث البناء، فقمّت بمحاولة جمع الألحان بمشقة كبيرة لندرة وجودها، ومع المثابرة كان أن توفّر لدي مجموعة كبيرة نادرة يشرفني أن أبدأ بتقديمها على التوالي إلى قرائنا العرب.

فكيف كان منهجي في العمل؟

من المعلوم أن الألحان في القرن التاسع عشر وتباشير القرن الحالي كانت تُغنى قبل وجود الحاكلي والتسجيل بمختلف تقنياته، وهي لم تُدوّن (بالنوتة). فكان المُنغنون يأخذون اللحن من مؤلفه الأساسي سماعاً، ثم كانوا يؤدونه كل على طريقته وحسب اجتهاده، ومدى رسوخ اللحن في ذاكرته، وهذا بدوره انتج للحن الواحد صوراً عديدة متنوعة، فيها أكثر الأحيان بعض الاختلاف بين منشد وآخر بالإضافة لما كان يقع من زيادة أو نقصان، أو ما قد يلحق اللحن أحياناً من تغيير في نصّه الأصلي أيضاً فمُندت شخصياً إلى جمع الصور المختلفة لكل لحن كما غناه كل مطرب فيما بعد على الاسطوانات ثم قمت بدراستها دراسة متأنية وعميقة. مستخلصاً من كل مغن أفضل ما أتى به، وجمعت أنجل ما في تلك التشكيلات المختلفة من أولئك المغنين لأحصل بالنتيجة على اللحن المقصود والمدرّوس وقد أصبح على أكمل وجه.

نعم، لقد رأيت من واجبي الوطني والحضاري أن أدوّن للأجيال القادمة تراثنا الموسيقي بما يحفظ له الخلود، ويمنع عنه عبث العاشين، ويقيه شر الضياع والنسيان كما حصل للتراث القديم، ولا يخامرني أدنى شك أن هذا الكتاب، بعد أن تتكامل أجزائه المتلاحقة، سوف يزداد أهمية مع مرور الزمن، لما سوف يوفره للأجيال من ذخيرة ناقية على الأيام وأمانة للتاريخ الحضاري.

وماذا عن التنويط؟

لقد توجّعت أولاً الدقّة كما عمدت إلى وضع الكلمات كل حرف فوق النغمة التي

تخصته، وتعتمدت كتابة الأحرف تماماً كما تُلفظ (على سبيل المثال، فالألف المقصورة (ى) دَوَّنتها ألفاً ممدودة (ا)) لما في ذلك من تسهيل لقراءة النوتة، وقد نشرت بعض المعزوفات الموسيقية الآلية غير المعروفة وغير المنتشرة، وتعتمدت أن تكون جميعها لمؤلفين من أبناء العرب وأهملت نشر المعزوفات التي كانت قد صدرت سابقاً مرات كثيرة ومن قبل عدة موسيقيين.

بقي أخيراً أن أوضح للقارئ الكريم أنني قمت في القسم الثقافي من الكتاب بتقديم تعريف مفصل لصيغ الدور، والبشرف، والسماعي، والتقاسيم، وتوخيت في هذا المجال رصد التطور التاريخي كاملاً، وهو أمر أردت أن لا أترك فيه زيادة لمستزيد: وسوف أشرح في الأجزاء اللاحقة بقية الصيغ الموسيقية العربية، الآلية منها والغنائية على اختلافها

وأرجو الله تعالى أن أكون بهذا العمل قد وفقت في خدمة أمتي، والمساهمة في تطور وطني ورفع شأن الفن الذي ما يزال يفتقر إلى الكثير الكثير!

لا بد لي في ختام هذه الكلمة الموجزة من تقديم الشكر العميق للدار الكريمة، دار طلاس التي تبنت نشر هذا التراث الضخم.

من حيث النظم والصيغة والتلحين والغناء

الدور : هو أهم الصيغ أو القوالب الغنائية في الموسيقى العربية ، وقد ظهر في القطر العربي المصري حوالي منتصف القرن التاسع عشر ، وكان ظهوره في بادئ الأمر ضعيفاً وهزياً ، وذلك من ناحيتي النظم الشعري واللمن الموسيقي ، ولكنه سار فيما بعد نحو التقدم ، وتطوّر شيئاً فشيئاً نحو الأفضل حتى بلغ ذروة مجده في مطلع القرن العشرين .

وبالنظر لأهميته الكبرى فهو يتطلب من ملحنه ومن مغنّيه براعة وإحكاماً ومعرفة تامة بأصول قواعد التلحين والغناء .

وقبل ظهور هذا القالب كان المثنون يؤدون أنواع الأغاني التي كانت منتشرة في ذلك العصر ومعظمها من الأغاني الشعبية والأحان القديمة ، والغناء بكلمتي (يا ليل يا عين) ، والموال ، والقصيدة والانشاد والموشحات والأهزوجة أو الطقطوقة .

وفي أماكن أخرى كانت تؤدي أغاني العمل والعمال والأغاني الدينية والأذكار والمرائي وغيرها من أغاني المناسبات ، هذا بالإضافة إلى مجالات الطرب في السهرات الخاصة في الأفراس والليالي الملاح التي كانت تقام بمناسبة ما أو بغير مناسبة ، أي بقصد التطرب والسرور . واستمر ذلك فترة من الزمن غير قصيرة .

إلا أنّ سبّة التطور تأتى الجمود ، ودعت الحاجة إلى وجود نوع جديد من الغناء وقد ساعد في ذلك ظهور موسيقيين جدد كان لهم الفضل في وضع حجر الأساس في بناء هذا الصرح الشاخص للدور . حيث ساهم كل منهم في البناء حسب امكاناته . وستأتي على بيان ذلك فيما بعد .

الجانب الشعري : إن طريقة نظم الدور وكلماته هي نوع من الزجل . وهو كالموشحة من حيث الوزن الشعري ، وكان يُطلق في الأصل على جزء من الموشح . وقد يكون أحياناً ينظم متحرر من فصاحة اللغة والأوزان العروضية المعروفة ، أي تغلب عليه لغة العوام ، ويُنظم غالباً في مخابر تتناول الغزل والتشبيب .

والجزء الأول منه يُسمى (المذهب) ^(١). وما يلي ذلك أي الجزء الثاني يُسمى (الفنن) وجمعها أغصان، وهذه تُسمى أيضاً (أدواراً) مفردة دور، وهي منظومة بالتوالي، وهي تتألف من غصن أو غصنين، وقد تكون أكثر من ذلك.

والجزءان اللذان مرّ ذكرهما أي المذهب والأغصان كانا يؤلفان الصيغة اللحنية التي تُسمى بالاصطلاح الموسيقي (الدور). وهذان القسمان كانا في بداية عهد الدور من بحر عروضي واحد، ولحن واحد وإيقاع موسيقي واحد أيضاً.

وفي الوقت الحاضر تدلّ كلمة دور على كامل المنظومة الشعرية التي تضم المذهب والفنن وهي في الوقت ذاته تدلّ على الفنن أيضاً فيجب الانتباه لهذه الناحية، ومنعاً من الالتباس فإننا سنذكر كلمتي (الدور الفنن) أو الفنن حينما نقصد القسم الثاني من الدور.

وقد كان بعض (الأدوار) في القرن الماضي ومطلع القرن الحالي سقيم المعاني والتراكيب، وقد طرأ عليها فيما بعد تحسين نظمي حيث تناولها بعناية بعض كبار المؤلفين أمثال:

الشيخ علي الليثي (١٨٣٠-١٨٩٦)، عائشة عصمة التيمورية (١٨٤٠-١٩٠٢)، محمود سامي البارودي (١٨٤٠-١٩٠٤)، اسماعيل صبري (١٨٥٤-١٩٢٣/٣/٢١)، مصطفى نجيب (١٨٦١-١٩٠١)، حافظ إبراهيم (١٨٧١-١٩٣٢) كامل الخلمسي (١٨٧٩-١٩٣٨/٦/٤)، محمد القصبجي (١٨٩٢/٤/٢٥-١٩٦٦/٣/٢٥)، أحمد رامي (١٨٩٢-١٩٨١ في ٤ حزيران)، محمد الدرويش، وأحمد عاشور سليمان من القرن التاسع عشر وقد امتد بهما العمر حتى مطلع القرن العشرين، الشيخ محمد يونس القاضي امتد به العمر إلى السنينيات من القرن العشرين. وغيرهم.

وهكذا كان الأدباء أيضاً يساهمون في نظم الأدوار. وكان بعضهم يتناول صور المجتمع وما يدور فيه من أحداث، مثل دور: عشنا وشغنا سنين: من نظم اسماعيل صبري، الذي يظهر فيه التهكم على التصرفات غير الطيبة التي كانت تصدر عن بعض الحكّام.

الجانب الغنائي: نشأ الدور من حيث اللحن الغنائي بصورة بسيطة جداً وكان لحنه يشبه الأغاني الشعبية من حيث السهولة. أي لا تعقيد في تراكيب أصواته وأبعادها، سهل المنال، قصير المدة، بل كان أقصر الصيغ الغنائية. حيث كان لا يستغرق أداؤه عادة أكثر من ثلاث دقائق أو أربع، ولا يتخلل الغناء أية فواصل موسيقية آلية.

وكانت صيغته الغنائية تشبه صيغة الطقطوقة أو الأرزوجة، تمام الشبه، لأن هذه تتكون من أقسام أو أجزاء، ويُطلق على القسم الأول منها اسم: (اللازمة) أو المذهب، والأقسام التالية تُسمى الأدوار أو الأغصان.

وسُمّي القسم الأول بـ (اللازمة) لأنه يُعاد بعد غناء كل دور أو غصن من أقسام المنظومة، ولا مجال هنا لاطالة الشرح عن تطور صيغة (الطقطوقة). وقد أتينا الآن على ذكرها لعلاقة صيغة الدور بها سابقاً.

ويمكننا أن نطلق على هذه الفترة الزمنية: المدرسة القديمة الأولى للدور. ومن هذه المدرسة يوجد كثير من الأدوار

منها:

١ - ن. ب. - (مدح الصوت) إذا أُهْد به الجزء الأول في لحن، يفرض أن الصوت هو اللحن، وهو ما يُسمى مذهب الدور. (عن الموسوعة العربية الميسرة في الصحفة (١٦٧٦)).

البدر لاح في سماءه ، مقام حسيني . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 الحلو لَمَّا انمطف ، مقام حسيني . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 الحبيب لَمَّا هجري ، مقام بياني . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 باللي أوصافك مليحة ، مقام بياني . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 خلّي صدودك ، مقام راس . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 صوت الحمام على العود ، مقام راس . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 يامن أسرتي بالجمال ، مقام عراق . لمحمد عبد الرحيم المصلوب .
 رايح فين يا مسليتي ، مقام بياني . (يُنسب للمصلوب) ؟
 النوم حرم أجفاني ، مقام حجاز . حسين الساعاتي .
 من حبك أولى بقربك ، مقام بياني . لمحمد عثمان .
 باللي معاك روح الأمل ، مقام بياني . لمحمد عثمان .
 الله غ الدمنهوري ، مقام بياني . الشيخ خليل ميخزم .
 الوي الوي يخلالي من الله عشقت يا نبي ، سيكاه . للشيخ محمد الشلشلموني .
 وغير ذلك كثير أيضاً .

وفيما بعد رافق العازفون الغناء بالآتم الموسيقية لتقديم الفواصل أو اللازمات الموسيقية ، وكان عددهم في ذلك الحين لا يتجاوز أربعة أشخاص . وكان أداء الدور مقصوراً على المغني وحده ، ولا يشترك معه أحد من المغنين المرددين أو المساعدين .

ومن الذين اشتهروا في تلحين الدور على هذا النمط هم :

محمد المقدم ، الشيخ خليل ميخزم ، محمد الشلشلموني . حسين الساعاتي ، كامل المصري ، محمد سالم ، محمد الشنوري ،

أما محمد عبد الرحيم الشهير بالمصلوب الذي يُعتبر زعيم المدرسة القديمة للدور ، وإليه يعود الفضل الأول في تربيته ، فقد كان رئيس مشايخ منشدي الأذكار الصوتية والموشحات وكبير الملحنين في تلك الحقبة من الزمن . كما أنه يُعتبر من أئمة ملحنين (الدور) في عصره الذهبي . وقد لحن ما يقرب من المئة دور . وقد وصل فيه إلى مرحلة الإبداع والتجديد . وقد عاش مدة (١٣٣) سنة (١٧٩٤ — ١٩٢٧/٧/١٣) الأمر الذي ساعده أن يربط بين المدرسة القديمة التي كان عميداً لها وبين مدارس العصر الذهبي .

ثم انتقل (الدور) إلى مرحلة ثانية . حيث انضم عدد قليل من المنشدين إلى جانب المغني الرئيسي ، وأصبح المنشدون أو المرددون يننون القسم الأول من الدور أي (المذهب) مع المغني الرئيسي ، وهذا يغني بمفرده القسم الثاني أي (الفنصن الأول) وفي كل مرة تردد الجماعة (المذهب) بعد الفراغ من كل قسم من أقسام هذا الرجل .

وقد كان تلحين الفنصن مثل تلحين المذهب تماماً ، أي أشبه ما يكون على صيغة الطقطوقة كما ذكرنا ، وكان يوزن غالباً

بايقاع (الوحدة المتوسطة السائرة) وهي تساوي قيمة علامة (بيضاء) من حيث الاصطلاح الموسيقي للمدة الزمنية، أو أنه يوزن على ايقاع المصمودي بنوعيه الكبير أو الصغير .

وقد ورد تعريف الدور في الموسوعة العربية الميسرة في الصحيفة ذات الرقم ٨١٤ كما يلي :

« وقد يسمى اللحن دوراً، إذا تألف من أجزاء صغرى وأجزاء عظمى، والمهندون يسمون صنفاً من الألحان بالدور، وهو أن يتألف من أقاويل ذوات أجزاء منظومة، وأحدها وهو الجزء الأول يُسمى : مذهب الدور، ولا يجوز للمؤدي أن يتصرف في تلحينه والأجزاء الباقية يسمونها الخانات أو الأغصان، وهذه يختلف تلحينها عما في المذهب، بأن تُلحن على عدة أوجه مناسبة وأن تُردد بعض مقاطعها أو أجزائها الصغرى وتُرجع » .

إن هذا التعريف مختصر جداً وهو لا يفي بالفرض المطلوب، كما أن كلمة (خانة أو خانات) ليست من الاصطلاحات التي تُطلق على أي قسم من أقسام الدور بل هي تُطلق على جزء من أجزاء لحن الموشح .

ورود في معجم آخر :

« إن الدور مصدر . ومعناه الحركة وعودة الشيء إلى ما كان عليه، ومنها : دار، دوراً، ودوراناً » .

وهذه الألفاظ تحوي المعنى السابق نفسه، أي تحرك وعاد إلى حيث كان . وقد اصطلح على جمع الدور بكلمة أدوار .

والدور في اللغة العربية هو القطعة المركبة من بيتين فأكثر، ورود أيضاً أن علم الأدوار، يعني : الموسيقى .

وإننا بالواقع نجد اتفاقاً بين ما تعنيه كلمة (دور) من حيث اللغة، وبين الصيغة اللحنية المصطلح عليها لهذا النوع من الغناء، حيث يلتزم فيه الملحن بالعودة إلى الجزء الأخير من لحن القسم الأول أي المذهب .

وذلك بعد جولات لحنية غنائية يتم بعدها الاستقرار على المقام الرئيسي الذي لحن عليه الدور .

ورود أيضاً في الموسوعة العربية الميسرة عن تعريف مطلع الدور، في الصحيفة ذات الرقم ١٦٧٦ ما يلي :

« مذهب الدور في الموسيقى العربية . هو الجزء التام الأول من القول المصوغ في لحن . أو هو الجزء الأول من النغمات المؤلفة أجزاء تامة، فيبدأ به أولاً، وكذلك الأمر في أدوار الإيقاعات . فمذهب دور الإيقاع هو الجزء الذي منه يكون المصير إلى نهايته . ومذهب الدور الغنائي هو الذي يردده المساعدون للمغني أكثر من مرة في نوبة لحنية . فهؤلاء يُطلق عليهم عند أهل الصناعة اسم المذهبية . وقد يُقال (مذهب الصوت) إذا أُريد به الجزء الأول في لحن، بفرض أن الصوت هو اللحن، وهو ما يُسمى مذهب الدور » .

إن هذا التعريف ينطبق على صيغة الدور في أول عهده، كما ينطبق تماماً على صيغة الطقطوقة، ثم انتقل غناء الدور إلى مرحلة ثالثة، وهي إن المغني صار يتخذ حرية التصرف في اللحن فيرجل أثناء الأداء جملاً لحنية جديدة متنوعة على الكلمات ذاتها حسب قدرته الفنية وسعة خياله وإيقوه وقوة ادراكه والهامه .

ثم انتقل إلى مرحلة تكوين عدة جمل لحنية متنوعة ثابتة أي غير مُرتجلة على كلمات الدور نفسها، أي أن الكلمات ذاتها تؤدي عدة مرات ويكون اللحن في كل مرة على صورة جديدة تختلف عن سابقتها، وأصبح اللحن لا يستوجب السمر

طوال الدور في قسمه (المذهب والغصن) على نمط واحد كما كان الحال في الشكل القديم ، بل أصبح اللحن يتنقل من جملة لحنية إلى أخرى ، ومن مقام إلى آخر حسب ما تقتضيه الفكرة اللحنية الملائمة لموضوع الدور مع مراعاة التطريب ، الأمر الذي يجعل الألحان دائمة التجدد على أذن المستمع فلا يتسرب إليه الملل أو الرتابة غير المستحقة . وفي هذه المرحلة كانت الجمل اللحنية في الدور تتشابه إلى حد ما مع صيغة جمل ألحان القصيدة . ومن أمثال هذه الأدوار ، دور : يا ابن الكرام شوف سقي ، من مقام بياتي ، تلحين عبده الحامولي . ودور : تيهك عليّ اليوم بسنين ، من مقام بياتي شورى تلحين علي القصبي . ودور : سباني سهام العين ، من مقام راست سوزناك ، ودور : أفراح وصالك تدعي الناس ، من مقام بياتي شورى ، ودور : جمال خدك بيتعجب بخاله ، من مقام نوثر ، والأدوار الثلاثة الأخيرة هي من ألحان محمد عبد الرحيم المسلوب . ثم دور : ياقلبي اترك المحبة ، من مقام راست وغناء عبد الحلي حلمي . وغير ذلك كثير .

وبعد ذلك انتقل الدور أيضاً إلى مرحلة رابعة ، وهي أن بعض الملحنين كانوا قد أضافوا تنويعات لحنية على الغصن أي (القسم الثاني من الدور) . وأصبح المغنون المرددون يشتركون في أداء بعض الجمل أو الحركات اللحنية ضمن هذا القسم أيضاً علاوة على اشتراكهم في قسم المذهب .

وإن حركة التطور الموسيقي التي حصلت في القرن التاسع عشر في بعض الأنظار العربية بسبب اللقاءات المتكررة بين الموسيقيين العرب والأتراك ، وبالإضافة أيضاً إلى إنشاء وتكوين الفرق الموسيقية والغنائية وانتشار استعمال الآلات الموسيقية . وبسبب قدوم الفرق الأجنبية المتنوعة إلى القطر العربي المصري منذ أن تم بناء دار الأوبرا في القاهرة والتي أقيم فيها أول حفل فني بتاريخ ١١/١١/١٨٦٩ كما جاء بالجرميدة الرسمية بتاريخ ١٠ منه ، وذلك بمناسبة الانتهاء من فتح قناة السويس التي أقيم لها احتفال رسمي فخم يوم اعلان افتتاحها وذلك في ١٧/١١/١٨٦٩

فهذه الأمور وغيرها كانت من الدوافع التي دعت إلى المزيد من النشاط ، وقد ساهمت في تحسين الألحان بما في ذلك صيغة الدور أيضاً .

وقد وضع الملحن المشهور : محمد عثمان (١٨٥٥ — ١٩٠٠) في المدة الأخيرة من عمره ، وهو لم يمض سوى (٤٥) عاماً ، وضع صيغة جديدة ناضجة للدور ، حيث جعل له ألحاناً للبداية والنهاية . وعرف كيف يصنف الجمل الموسيقية ، وقسمه من حيث تبويه اللحن إلى ثلاثة أو أربعة أقسام أو أكثر وأظهر بوضوح معالم مرحله .

وكان يلحن الدور حسب تكوين شطراته الشعرية ، فإن كان نظمه يتكوّن من شطرتين ، لحن كل شطرة بلحن يختلف عن الثانية . وأدخل أو استعمل الجمل الموسيقية الآلية للفصل بين الشطرات اللحنية الغنائية . وإن كان النظم يتألف من ثلاث شطرات جعل لكل شطرة لحنًا خاصاً أيضاً بالإضافة إلى وضع جملة موسيقية بين كل شطرة وأخرى ، ثم جعل القسم الثاني من الدور يتكوّن من أربع أو خمس جمل أو حركات لحنية غنائية ، قد تكون الأولى منها صغيرة والثانية أكبر قليلاً والثالثة أكبر من سابقتها . وقد يردد (المذهبية أو السيدة) بعض هذه الحركات .

ثم يأتي القسم الثالث ويتضمّن مجموعة من غناء الآهات أو الغناء بلفظة (يا ليل) ، التي قد تؤدي أحياناً عوضاً عن (الآهات) ولي هذا الجمل يتأوب كل من المفتي الرئيسي والمذهبية الغناء بصورة منسجمة بطاقات صوتية مختلفة مؤدين كلمات (الغصن) بألحان متنوعة ويكون ذلك في مرحلتين أو ثلاث أو أكثر . وهو ما يُسمى (الملك) وهي حلقة نزيهة معناها التردد المبهج .

ويُقال إنّ الملتحَن مُشتق من اللفظ الفارسي (آهَنك) ومعناه : التلوين الصوتي . ثم يعمد الملتحَن أو المغنّي إلى إنهاء غناء الغصن بمجل لحنيّة قصيرة .

ويُعتبر محمد عثمان أول موسيقي عربي أوجد (القالب) الموسيقي في القرن التاسع عشر بالنسبة للدور ، وطريقته هذه التي أتينا على ذكرها باختصار ، لا يزال الملتحَنون ينسجون على منوالها حتى الآن .

وإليك الصيغة النهائية للدور مع كافة التعديلات أو الصور التي جرت فيما بعد . وحتى الآن .

- القسم الأول من الدور ، لا يزال يُطلق عليه اسم المذهب . وهو من حيث الشعر أو النظم يتكوّن من بيتين أو ثلاثة أو أربعة ، ويُلتحَن من مقام وإيقاع معينين . وقد يحتوي على فكرة لحنيّة أو عرض لحني ، أو تعبير خاص يعرضه الملتحَن ، وقد يكون اللحن منطبقاً على معاني الكلمات ، كما فعل سيّد درويش (١٨٩٢ — ١٩٢٣) أو قد لا يكون ذلك ، وأحياناً يكون اهتمام الملتحَن بتكوين الانشاء اللحني الذي يقصد به التطريب المباشر فقط .

وبعد مرحلة عرض الفكرة اللحنيّة للمذهب ، يُختم هذا بختام لحني تام ملحوظ ، حيث يظهر المقام أو النغم المُلتحَن عليه الدور بأجل مظهره . وجرت العادة في غناء هذا القسم أن يؤدّى من قِبَل المغنّي المنفرد الرئيسي ، كما أنه يمكن أن يؤدي بمرافقة مجموعة من المغنّين .

- وقد سار الملتحَنون فيما بعد في تلحين المذهب على طريقة ملحوظة من جهة مجال الأصوات واستدادها فيما بين استقرار المقام والمناطق الحادّة منه ، بالرغم من قصر المدة التي يستغرقها لحن هذا القسم ، والطريقة هي أن يبدأ اللحن من الطبقات الصوتيّة القريبة من استقرار المقام . إلّا إذا كانت شروط المقام تُحتّم البداية من المناطق الحادّة إلى التخفضة ، أي من الجواب إلى القرار ، كمقامات : الحجاز كار ، والفرحفرا ، والمأهور ، والخيّر ، والبياتي عريان ، والحجاز كار كردي .. وأيضاً - المقامات التي يلزم الابتداء بها من أصوات أخرى كمقام البياتي الذي يتدبّع اللحن به من الصوت الرابع بالنسبة لأساس المقام ، أو من الصوت الثالث بالنسبة لمقام أَلصبا أيضاً ، وغير ذلك من الشروط التي وضعت أصلاً لمراعاة النواحي الفنيّة والجماليّة والنفسية .

أمّا في الحالات التي لا يُحتّم فيها بداية المقام من الجواب ، فيكون لحن بداية المذهب في مجال ما بين خمسة أصوات أو أقلّ أو أكثر قليلاً إلى الأعلى وذلك بالنسبة لاستقرار المقام ، هذا أولاً من حيث البداية ، ثم يلي ذلك تجمُل لحنيّة تكون درجات الأصوات فيها أكثر حدّة من ذي قبل أي أنها قد تصل إلى حدود عشرة أصوات تقريباً بالنسبة لاستقرار . وبعد ذلك يسم اللحن شيئاً فشيئاً نحو ختام المذهب ، وخلال ذلك تتسلسل الأصوات بدراسة وانتظام وتنحدر من مناطقها القريبة من الحادّة متدرجة نحو الأصوات المنخفضة حتى تصل إلى استقرار المقام . وهذا الختام يجب أن يكون مطابقاً لشروط صحة المقام وأن يكون ذا صورة لحنيّة هامّة وواضحة ، لتستقر جيداً في ذهن السامع ، حيث أنّها تشكل القفلة الأولى من قفلات صيغة (الدور) .

وبعد انتهاء قسم المذهب ، تُعرف جملة موسيقية قصيرة . تُسمى عادةً (لازمة) وقد تكرر في الوقت نفسه أكثر من مرّة إذا لزم الأمر ، وتكون بمثابة تمهيد لدخول الغناء في القسم الثاني المُسمى حتى الآن بـ (الدور الغصن) وتكون سرعتها عادةً أبطأ قليلاً من سرعة المذهب .

وهذا القسم ينفرد في أدائه المغني الرئيسي، ويكون مطلعه اللّحني والتنفي كـمطلع (المذهب) تماماً أي (كالقسم الأول) وذلك لا يكون إلا في الجملة اللّحنية الأولى، أما الجمل التي تلي ذلك، فتكون على ألحان جديدة، وقد تنبثق عن ألحان الجملة الأولى، أو لا تنبثق. ويمكن للملحن أن يتوسع في إعطاء جمل لّحنية كثيرة كما يشاء حسب ذوقه وقدرته، وقد تكون هذه الجمل من حيث العدد قليلة أو كثيرة، وتختلف لآزمات موسيقية آلة قصيرة.

كما يمكنه أن يغير نوع الإيقاع في قسم (الدور الفصن) عما كان عليه في قسم المذهب إذا أراد ذلك.

وينتهي عرض هذه الجمل اللّحنية من (الدور) ويصل إلى غناء قسم ثالث جديد هو (الآهات) وهي ألحان متنوعة تُغنى بلفظة (آه). وهذه ليست واردة ضمن كلمات (الدور)، إنما أدخلت وأُستعملت لأجل إطالة زمن اللحن والغناء والمزيد من التطريب وإثارة العواطف والأحاسيس، وهي في الوقت نفسه وسيلة لعرض صوت المطرب الرئيسي، وبيان مدى مهارته في الانتقال من درجة صوتية إلى أخرى وإظهار مقدرة الفنية.

وفي بعض الأحيان يُستبدل غناء الآهات بغناء لفظ آخر عوضاً عنها. وهو: كلمات (يا ليل يا عين). ويمكن لهذه أن تقوم مقام الآهات في هذا المجال تماماً.

ويُقابل (الآهات) في تركيا. لفظة أمان. وهي عندهم بمعنى أرجوك. وتُستخدم في كثير من التواشيح العربية والتركية أيضاً، وهي كلمة عربية الأصل، وهي من الأمنية أو التمني ومنها الرجاء والأمل، وهكذا نرى أن الأتراك قد حافظوا على معناها العربي أيضاً. هذا مع العلم بأن صيغة (الدور) هي غير معروفة عند الأتراك.

وإن لفظتي (الآه، والأمان) تتكونان من تركيب سهل من حيث الأحرف ومن حيث النطق والسمع فلا عجب إذا أُستعملتا للترنيم السار والمستمر.

وفي سورية تُستخدم أيضاً لفظة (أوف يا هاي) وذلك في بعض الأغاني الرفيعة. ويجري ذلك أيضاً في لبنان والعراق.

واللفظة المذكورة مكونة من كلمتين، الأولى منها هي (أَف) أي أِف. من كَرِب أو ضَجَر، ويُقال عند التذمر أو الضجر والكراهة. والكلمة الثانية تأتي بعد حرف النداء (يا) وهي (ياي) وهي لفظة تركية معناها: غني أو صاحب الدار، ويستخدمونها في أواسط آسيا لقباً لصاحب الزعامة. ومن المقول جداً أن تكون هناك صلة بين هذه المعاني وبين الغناء الخاص الذي كان يؤدي أحياناً في مناسبات الأحرار والمصائب والأسي.

ومع مرور الزمن أخذ هذا اللفظ يشمل ما هو أكثر من تلك المناسبة المذكورة. وأصبح عند البعض كتوع تقليدي من الغناء لا علاقة له بالأسى.

وعند الفريين تُستخدم الآهات كتوع من النداءات، ويستخدمها الروس في غنائهم ويعتبرون عنها بكلمة (أوخنيغ) وهي معروفة ومُنتشرة في أغاني التوتية الذي يعملون في نهر الفولجا.

وفي الغناء البولندي يعبرون عن الآه بكلمتي (أوي دانا).

ولنعد الآن إلى غناء (الآه) ضمن (الدور) الذي هو موضوع بحثنا الآن فنقول:

يبدأ المغني الرئيسي بغناء (الآهات) الأولى على لحن معين، ثم يعيد المرددون هذه الآهات كما أداها المغني، ثم ينفرد المغني الرئيسي بالآهات على لحن ثانٍ، ويعيد المرددون الآهات على لحنها الأول، ويكرر ذلك عدة مرات، وفي كل مرة يأتي المغني بلحن جديد للآهات، بينما يستمر غناء (الرديدة) نفسه في كل مرة ويكون ذلك بمثابة جواب للسؤال، الذي يبدأ به المغني، وقد يكون (الرد) أحياناً في صور لحنية جديدة. كما أنه يجوز أن يكون أحياناً أكثر من رد واحد في الآهات إذا تطلبت مقتضيات اللحن هذا الأمر. ثم يختم المغني الرئيسي هذا القسم بأهة ختامية ملحوظة أيضاً، وتكون هذه في الوقت ذاته بمثابة تمهيد للدخول في قسم جديد من أقسام (الدور) وهو (الهنك). وسأتى على بيان ذلك بالتفصيل.

وعلاوة على غناء الآهات الذي مر ذكره. يمكن إضافة غناء بعض الآهات أيضاً من نوع آخر بشكل فرعي أي غير أساسي وفي غير المكان المخصص لها أصلاً، ويكون ذلك في قسم (الدور النصن) ويمكن أداؤها بين جملة لحنية وأخرى بقصد المزيد من التطريب ودعم قوة اللحن، وهذا النوع من الإضافة، لا يُغني عن (الآهات) الأصلية التي تأتي في المجال المخصص لها.

ثم يبدأ القسم الرابع المُسمى اصطلاحاً بـ (الهنك). ويعود الفضل في ابتعاد هذا التلحين اللحنى إلى محمد عثمان كما ذكرنا. وغناء هذا الجزء من الصيغة اللحنية (للدور) يكون عادة بعد الانتهاء من غناء قسم الآهات الأساسية، وطريقة ذلك هي أن يؤدي المغني جملة غنائية على لحن معين، ويعيد (المرددون) الجملة بلحنها كما هي. وإعادة الغناء لهذه الجملة يُسمى اصطلاحاً (الرد).

ثم يؤدي المغني الرئيسي كلمات الجملة الأولى نفسها ولكن بلحن ثانٍ، بينما تعيد (المجموعة) الجملة الأولى بلحنها الأول، أي أنها تعيد الرد الأول ذاته، ثم يكرر المغني جملة لحنية أخرى جديدة، وأيضاً يتغير (الرد) من قبل (المجموعة) تبعاً للمعنى الشعري واللحنى الذي يتدعى به المغني الرئيسي، أي يكون عرضها حسب مقتضيات الجملة الغنائية الجديدة التي يؤديها المغني والتي تُعتبر بمثابة السؤال بالنسبة (للدريدة)، وهؤلاء يعيدون الجملة نفسها وتكون بمثابة الجواب لسؤال المغني.

والجمل التي تحمل لحناً جديداً ضمن غناء قسم (الهنك) يُطلق عليها أيضاً اسم: حركات، مفرداً حركة.

ويستمر الحال على هذا المنوال في تكرار الجملة الشعرية في صيغ متعددة من الألحان المختلفة المتنوعة مع أجوبة (الرديدة) حتى يحصل الاكتفاء المطلوب.

وفي قسم (الهنك) يكون عادة (ردان) أو ثلاثة ردود أو أكثر، وقد يكون على الرد حركة أو حركتان أو أكثر، والحركة الثانية أو الثالثة أي الحركة الأخيرة في الرد الأول توصل إلى الرد الثاني. وبعد أداء الحركات التابعة لهذا الرد. تصل إلى الرد (الثالث) وهكذا...

وإن كل رد أو كل جملة تحوي في نهايتها (قفلة) لحنية جميلة وشيرة. وقد امتاز الملحنون العرب عن غيرهم باختيار (قفلات) جميلة لا يمكن مجاراتها من قبل الملحنين من الأقوام الأخرى، بل إن هذه القفلات هي من ابداع العرب وحدهم.

ولقسم (الهنك) المذكور أكبر أهمية في صيغة (الدور) لأنه يشتمل على الحيوية والنشاط والبهجة والقدرة والجهد وكثرة الألحان واتساع مناطق الأصوات والقفلات الرائعة بالإضافة إلى الحوار اللحنى، والتأخذ والرد والسؤال والجواب بين المغني

الرئيسي والمرددين . كما أنّ لحنه يكون عادة في المناطق الصوتية الحادة ، كما يحدث الانتقال من المناطق الحادة إلى المنخفضة الأمر الذي يؤكّد شدة التأثير من مختلف النواحي لدى المستمع .

وعند الاكتفاء من العرض والأخذ والردّ في الجمل اللحنية حسب الرغبة في هذا الأمر . يتمّ المغني هذا القسم بختام ملحوظ أيضاً ، وغالباً ما يكون بهناء لفظة (أهـ) . لزمّن قصير ومنها يشعر السامع أنّ (الدور) قد قارب النهاية للقفلة الأخيرة .

ثم يأتي القسم الخامس وهو الأخير . وشطراته الشعرية هي شطرات (الدور الفصن) نفسها وتكون ألحانه بطريقة لا ترجع فيها ولا تردّد حيث تؤدي بسرد ألحان الكلمات دون تكرار أو توقف أو انقطاع .

وغالباً يفرد بها المغني الرئيسي وتعتبر بأنها القفلة الأخيرة النهائية (للدور) وتكون على لحن معين أيضاً وهو غالباً كاللحن الذي استعمل في (القفلة) اللحنية (للمذهب) وهكذا ...

وبعد أن تطوّر تلحين وغناء (الدور) من جميع نواحيه ، كان من الطبيعي أن تطول مدة أدائه أكثر بكثير مما كانت عليه في بداية ظهوره ، وخاصة في الحفلات العامة حيث كان يستغرق مدة ربع أو نصف الساعة ، أي أنه كان يأخذ أطول زمن بين الصبح في الفاصل الغنائي أو الوصلة ، ويكون تبعاً لظروف المغني والمستمعين ، ويُعتبر بمثابة الجزء الرئيسي للسهرة الغنائية .

وقد أقبل على غناء الدور مشاهير المطربين والمطربات في السهرات الكاملة التي كانت ملتقى الطبقة الراقية . وفي الوقت الحاضر يستغرق أداء الدور ما بين ست دقائق وربع الساعة أو أكثر بقليل .

وقبل أن نختم بحث هذا القسم ، نودّ أن نأتي على ذكر عدة ملاحظات تتعلق به :

الأولى منها : هي أنه يوجد حتى الآن بعض الأدوار التي لا تحتوي على لحن أو غناء الآهات الأساسية ، وفي هذه الحالة يكون دخول غناء قسم المنك بعد الاكتفاء من أداء أو غناء أو عرض الجمل اللحنية التابعة لقسم (الدور الفصن) .

والملاحظة الثانية : هي أنه يمكن لجوقة المرددين أن تبدأ بهناء قسم المنك عوضاً عن المغني الرئيسي بعد الانتهاء من غناء قسم الآهات الأساسية .

ثم يبدأ هذا بهناء لحن أو جملة تكون بمثابة (السؤال) وتُجيب عليه (الجوقة) وهكذا كما مرّ معنا .

والملاحظة الثالثة : هي أنه يحدث أحياناً أن يبدأ المغني بهناء سؤال جديد ، خلال أدائه لحركات المنك ، والمتنظر من الجوقة أن تُجيب وتعيد اللحن ذاته ، ولكن يمكن لها أحياناً أن تؤدي (جواب السؤال) بلحن آخر حسب مقتضيات جوّ اللحن العام والمعنى الشعري وتعتبر هذا من باب التفنن والمفاجئات اللحنية المطربة .

الملاحظة الرابعة : هي أنّ من بين الملحنين من استعمل طريقة السؤال والجواب بالهناء بين المغني الرئيسي والمرددين قبل دخول قسمي الآهات والمنك ، ومن هذه الأدوار من مقام المزمار : على عشق الجمال اعتاد فؤادي (تلحين داوود حسي) ، ودور : حياي عَرّ بعد العاذلين (تلحين علي القصبجي) ، ودور : الصلح بيني وبين مليكي (مقام حجاز تلحين إبراهيم القباني) ، ودور : هنائي محبوبي وصفا (مقام حجاز تلحين إبراهيم القباني) وغير ذلك .

الملاحظة الخامسة: هي أنّ الملحن زكريا أحمد، في دور: ما كانش ظني في الغرام، من مقام عجم عشيران وغناء أم كلثوم كان قد استغنى عن المرددین، واستعاض عنهم بأصوات الآلات الموسيقية المرافقة، التي كانت تردد الألحان المطلوبة آلياً فقط، وكأنّها تقوم بمهمة أولئك المرددین. وهذه طريقة خاصة ظهرت في هذا الدور فقط ولم تنتقل لغيره.

وفي دور: يُشبه قوامك غصن البان، من مقام السيكاه، والذي سنأتي على ذكره في موضع آخر، نجد أنّ الملحن لم يستخدم الكلمات التوجيب أدائها في موضع (الرود) في قسم الهنك، كما هو معروف، بل تركها واستعاض عنها بلفظة (آه) منقّمة على درجات صوتية ولحنية متنوعة تؤدي من قبل (المذهبية) بعد الحركات الغنائية أو الجمل اللحنية عوضاً عن الكلمات.. وهذه أيضاً ظاهرة فريدة لم نجدها في دور آخر، مع أنّ (الدور) المذكور هو من الأدوار القديمة العهد في هذه الصيغة.

الملاحظة السادسة: هي أنّ الملحن لم يُعد يتقيد دائماً في جعل بداية لحن الدور الفصن كبدية لحن المذهب. بل أجاز لنفسه أن يغير ذلك. وأن يضع له لحناً جديداً، فيما إذا رأى أنّ ذلك أكثر توافقاً لظهور الجمال.

الملاحظة السابعة: أنّ المعنى البارح حينما يندمج مع غنائه في قسم الهنك، يمكن له أن يتصرف باضافة فقرات لحنية مرتجلة وجديدة لم تكن موضوعة من ذي قبل يستوحيا أو يستلها من جوّ الجلسة التي ينتهي ضمنياً مدفوعاً إلى ذلك بمشاعر المتأثرين بالطرب والمتفهمين له، وبهذه الحالة يكون المعنى قد أثر بهولاء وهو في الوقت نفسه قد تأثر بهم أيضاً. وهذا ما نطلق عليه العامة اسم (التجلي).

ولا يجوز التصرف أو الاضافة في قسم المذهب.

وإلى جانب ما تقدم من شرح طريقة تكوين صيغة الدور من جهة التوجيب والتقسيم والحركات، توجد فيه أيضاً ناحية هامة في التلحين، وهي مراعاة شخصية الفكرة التي تحويها معاني الكلمات الشعرية واعطاؤها الجو اللحن الملائم لها من الناحية التعبيرية النفسية.

ونلاحظ أنّ لأغلب الأدوار فكرة لحنية معينة، أو بالأحرى أفكاراً لحنية متعددة ومتنوعة، تظهر في كل قسم من أقسام الدور خصوصاً في قسمي المذهب والهنك، حيث يعتمد الملحن لاعطاء اللحن الموسيقي اللازم والموافق غالباً لمعاني الكلمات.

وقد لا يتقيد الملحن بتلحين كامل الشطرة الشعرية، بل يتصرف أحياناً يستعير قسماً من كلمات الشطرة ليضيفه إلى قسم آخر من شطرة ثانية، ولجأ إلى ذلك حينما يرى أن هذا المزج يمكن أن يكون أكثر توافقاً للمعنى الموسيقي والنفسي، ولاعطاء التعبير اللازم للحالات النفسية التي تصفها أو ترمي إليها كلمات الدور وما تعنيه.

فيصور لنا الملحن هذه الحالات بطرق لحنية واضحة، ويتمنى المستمع المتفهم أن يطول زمن هذا العرض لأن به سروراً ونظرياً كبيرين. هذا بالإضافة إلى الجو الخاص الذي يوحى به لحن الدور بشكله العام مع ما فيه من الاستعراضات وتأثيرها، الأمر الذي لا نجد له مثيلاً في الصيغ الغنائية الأخرى. وهذه النواحي صعبة الفهم على المستمع العادي.

وهكذا نرى أنّ غرض الملحن هو عرض أوضاع المعاني الشعرية، ووضع الألحان المناسبة للمعاني والمواقف والحالات

النفسية، مع مراعاة حبك الأسلوب والتطريب والمفاجآت اللحنية والقفلات، والانتقالات الصوتية البارة واستعراض أكبر مساحة صوتية.

ومن حيث المقام: لا يخرج الدور كله عن اللحن المختار للوصلة الغنائية الأساسية، إلا على سبيل التحويل، أي إذا تطلّب الأمر تغيير المقام أو النغم لغناء شيء آخر.

وفي الفترة الزمنية ما بين المدرسة القديمة للدور والعصر الذي سبق عصره الذهبي أو الحديث، ظهر بعض الملحنين الذين عالجوا الدور بأوضاع متعددة، منها ما سار على النهج شبه القديم ومنها ما سار على أحدث من ذلك. وقد انتشرت تلك الأدوار وتغنى بها جمهور عصرها، بالرغم من أن أصحابها لم يتدعوا فيها الجديد المبتكر، وإنما ساءروا الطريقة التي كانت سائدة في غناء الدور في عصرهم، ومنهم:

عمود الخضراوي، أحمد عبد النبي، حسن الأسكندراني، عطية الأسكندراني أو محمد عطية (وهو والد عازف القانون محمد عطية^(٢))، عبد الحميد أبو زيد، أحمد غنيم، مرسي بركات، سلامة حجازي (١٨٥٢-١٩١٧)، محمد عبد الفتاح هارون، علي القصبي (١٨٥٤-١٩٢٤)، حسن أنور (١٨٦٨-١٩٣٠) اسكندر شلفون (١٨٧٧-١٩٣٤)، إبراهيم شفيق (١٨٨٧-١٩٦٦/٤/١١).

هذا بالإضافة إلى الأساطين: عبده الحامولي (١٨٤٥-١٢/أيار/١٩٠١)، ومحمد عثمان (١٨٥٥-١٩/كانون الأول/١٩٠٠)، محمد عبد الرحيم المسلوب (١٧٩٤-١٣/تموز/١٩٢٧)، كامل المصري، زكي سليم، محمد صادق (١٨٧٥ وقيل ١٨٩٥)^(٣) - مطلع عام ١٩٦٦)، أحمد عبد القادر (١٩١٣ وقيل ١٩١٦-٢١/تموز/١٩٨٤)، أحمد صدقي (١٩١٦-١٥/١/١٩٨٧).

ومن أساطين ملحني الدور أيضاً: إبراهيم القباني (١٨٥١ وقيل ١٨٥٢-١٩٢٧)، دليود حسي (١٨٧٠-١٩٣٧)، محمد القصبي (١٨٩٢/٤/١٥-١٩٦٦/٣/٢٥)، زكريا أحمد (١٨٩٠-١٩٦١)، عبد الفتاح قطر (عبده قطر) (١٨٩٤/١٠/٢٢-١٩٧١/٥/١٨)، رياض السنباطي (١٩٠٦-١٩٨١/٩/٩)، محمد عبد الوهاب (آذار ١٨٩٦-)، الشيخ محمود صبح (١٩٠٠ وقيل ١٨٩٨-١٩٤١)، وعبيدهم الأكبر: سيد درويش (١٨٩٢/٣/١٧-١٨٩٢/٩/١٥).

هذا في القطر العربي المصري. أما في سورية فإننا لم نجد العناية اللازمة في تلحين هذا النوع من الصيغ الغنائية، وإنما حصلت هناك محاولات قليلة العدد قام بها أحمد أبو خليل القباني (١٨٣٦-١٩٠٣)، بكري كردي من حلب (١٩٠٩-١٩٧٨/٧/١٧)، زهر منيني من دمشق (١٩٢٩-)، يحيى السعودي (١٩٠٥-١٩٦٦)، نديم الدرويش من حلب (١٩٢٦-١٩٨٧)، مظهر مكاسي من حلب، وعبد الرحمن مدلل (١٩٣١-) من حلب. وعزيز غنام من حلب أيضاً.

٢ - توفى محمد عطية في ١٠/١٠/١٩٨٠.

٣ - أرتجح ١٨٩٥ تاريخاً لولادته، مع العلم أنه يوجد (محمد صادق) آخر مجهول تاريخ الوفاة.

التخت أو الفرقة الموسيقية ، ووظيفتها في الدور :

ولا بلغ الدور هذا المستوى من النضوج والكمال ، كان لا يد من مراقبة الفرقة الموسيقية الكاملة حسب التقاليد العربية للمغني مع بقية أفراد المرددين السابق الذكر . وإن مهمة الفرقة الموسيقية هي العزف الآلي ، حيث تعرف المقدمة الموسيقية قبل الغناء والتي تُسمى اصطلاحاً (الدولاب) وذلك للتسهيل إلى سيطرة المقام أي النغم الذي سيبدأ منه الغناء . والفرقة الموسيقية ترافق المغني بالعزف الموسيقي أثناء غنائه ، تساعد وتزهد في قوة الأداء وروسخ التأثير .

وتوجد جمل موسيقية خاصة تُسمى (اللازمات) مفردة (لازمة) وهي تُعزف وحدها دون مراقبة الغناء ، وذلك في مواضع متنوعة ومتعددة ضمن الدور ، منها ما يعزف لتكملة المعنى اللغوي أو الموسيقي الذي يأتي بعد عبارة لحنية غنائية ، أو أن تكون بمثابة تمهيد لجملة لحنية غنائية تليها بعدها ، أي أنها تهيئ الاتصال بين شطرة شعرية غنائية وأخرى أو بين جملة لحنية وجملة ثانية . وهي أيضاً تمهيد للدخول في غناء قسم (الدور الفصن) بعد الانتهاء من غناء المذهب ، وأيضاً قبل المباشرة في القفلة الختامية النهائية للدور .

وتكون هذه اللازمات الموسيقية الآلية قصيرة المدة ، ولا يُستحسن اطالتها ، وقد يلجأ بعض العازفين إلى عزف لحن المذهب بكامله بعد الانتهاء من غنائه ، وقبل الدخول في غناء قسم (الدور الفصن) مع عزف اللازمة الصغيرة التي تهيئ للدخول إلى غناء هذا القسم .

ويمكن للفرقة الموسيقية أيضاً إعادة بعض الجمل اللحنية من الدور الفصن بطريقة العزف الآلي ، بالإضافة إلى عزف جمل التهيئة وذلك من قبيل الزيادة في التطريب ولإطالة المدة التي يستغرقها أداء الدور بصورة عامة .

وهكذا فإن اللازمات الموسيقية لا بد من استعمالها لتهيئ الاتصال بين الجمل الختامية في المذهب وفي الفصن وتجميع أقسامهما .

الإيقاع في الدور :

يُلمح الدور على إيقاعات متنوعة ، منها ما هو مسمى بالاصطلاح الموسيقي : بسيط ، ومنها المركب أو الأخرج . ويكون عدد أطقم الإيقاعات في الدور ، مزدوجاً . وأهم الإيقاعات التي يُلحّن عليها الدور هي : المصمودي . بنوعيه الكبير والصغير ، وإيقاع الوحدة السائرة ، والأقصاق ، والدراج ، والأكرج ، والتواخت .

وكان البعض يُلحّنون المذهب على إيقاع المصمودي ، ثم يُلحّنون الدور الفصن وبقيّة أقسامه على إيقاع الوحدة السائرة الكبيرة أي التي ترقّم بدليل (٢) .

وقد لجأ بعض الملحنين إلى استخدام الإيقاعات المركبة أيضاً في تلحين الدور ، ومن تلك الأدوار القديمة . دور : يا سروري قد وافاني : مقام بياني وإيقاع أنصاق (٣) ودور : بلبل الأفراح غنى : مقام بياني وإيقاع أنصاق ، ودور : افرحي لي يا عيوني وانظري : مقام حجاز وإيقاع أنصاق ، ودور : جهادي في سبيل الحب مقم : مقام نهاوند وإيقاع أنصاق ، ودور : قل لي يا جميل قل لي : مقام هزام وإيقاع سماعي ذارح .

يقد لحن محمد عبد الرحيم الملسوب (١٧٩٤ — ١٩٢٧) دور : في زمان الوصل هنّي ، وهو يُغنى من مقامى النهاوند

والتأثر وعلى ايقاع الأنصاق (٨) وله دور : الحلو لَمَّا انعطف : مقام حسيني وايقاع دارج . ولَحْن إبراهيم القباني (١٨٥١—١٩٢٧) دور : أنا فؤادي يوم عشق : مقام حجاز كار كردي ، وايقاع أنصاق ، ودور : خائف أقول وأحكي أروح لمن أشكي : مقام عجم وايقاع دارج . ودور : هنائي محبوبي : مقام حجاز وايقاع سماعي دارج ، ودور : الحبيب كان لي هجري والحناء طول علي : مقام عراق ايقاع سماعي دارج . ولَحْن حسين الساعاتي (١٨٥٨—١٩٣٣) دور : يا بدر مالك بعيد : مقام حجاز كار وايقاع دارج . ولَحْن عثمان (١٨٥٥—١٩٠٠ / ١٢ / ١٩) دور : أنا يا بدر لم ينظر مثالك : مقام راست وايقاع دارج .

وهناك دور مملعة : يشبه قوامك غصن البان : مقام سيكا ، ونجد فيه أَنَّ قسيمي الآهات والهنك مُلحنان على ايقاع السماعي الثقيل (٨) والقسم الأخير منه على ايقاع دارج (قالس) .

وهكذا نجد أَنَّهُ من الممكن استخدام أكثر من ايقاع ضمن لحن الدور الواحد .

وقد سار على طريقة تعدد الإيقاعات في صيغة الدور بعض الملحنين الحديثين أيضاً ومنهم : زكريّا أحمد (١٨٩٠—١٩٦١ / ٢ / ١٤) وهو قد لَحَن دور : باللي تشكي م الهوى : مقام بياني ، وقد استخدم ايقاع النواخت (٧) في قسم المذهب ، ثم استبدله بايقاع الوحدة السائرة (٩) ، عند الابتداء بقسم الدور الغصن ثم أُنقِ على ايقاع الدارج (القالس) منذ بداية لحن قسم الهنك واستمر ذلك حتى النهاية .

ومن أُلحانه أيضاً دور : اجسام الزهر : مقام حجاز كار استخدم له ايقاع النواخت (٧) في قسم المذهب ثم استبدله في قسم الدور الغصن بايقاع الوحدة السائرة (٩) وقيل نهاية الدور المذكور استخدم ايقاع السماعي الثقيل (٨) وهكذا كان الختام .

ولَحْن أيضاً دور : آه يا سلام : مقام راست ، واستخدم له ايقاع البيروك أو السماعي الدارج (٨) في قسم المذهب . ثم استبدله في قسم الدور الغصن بايقاع الوحدة السائرة (٩) وعند قبيل نهاية الدور نراه يلجأ إلى إعادة لحن البيت الأخير من شعر المذهب ، وبذلك يعود إلى ايقاع السماعي الدارج (٨) وبه يختم الدور المذكور .

وهذه الأودار معيأة في اسطوانات بصوت أم كلثوم ابراهيم البلتاجي (١٨٩٨—١٩٧٥ / ٢ / ٣) وغنّت ليلي مراد دور من أُلحانه . وهو : إن كان فؤادي شاف الهوان : مقام بياني وايقاع سداسي (٦) بيروك بطيخ وهو نوع من ايقاع متكين سماعي ، وقد استبدل هذا الايقاع بايقاع آخر هو الوحدة السائرة (٩) منذ بداية قسم غناء الهنك . يستمر ذلك حتى النهاية .

ومن أودار يحيى السعودي دور : أول ما شفتك حبيبتك ، من مقام المزام ، ونجد أن المقدمة الموسيقية لهذا الدور مع المذهب أيضاً ملحنان من ايقاع سماعي دارج (٨) ويختار هذا في بداية لحن الدور الغصن . حيث يصبح من ايقاع الوحدة السائرة ، ثم يسر قسم الهنك بايقاع الجزائري ، وهو شبه جداً بايقاع الديوك (٩) ثم يعود إلى ايقاع الوحدة السائرة ، ولكن بصورة سريعة نوعاً ما عن ذي قبل ، ثم يعود إلى ايقاع السماعي الدارج قبيل الختام حيث تكون النهاية ، بإعادة غناء كلمات البيت الأخير من المذهب .

وعبد عبد الوهاب (١٣/ آذار ١٨٩٦ —) استعمل ايقاع النواخت (٢) في قسم المنك من دور : عشفت روحك : مقام حجاز كار كردي .

وله أيضاً دور : القلب ياما انتظر : مقام نكريز . وقد استعمل ايقاع السماعي الدارج (٣) ويُقال له البيروك أيضاً وذلك في قسم المنك .

كما أنه استعمل ايقاع الدارج الفالس (٤) في قسم المنك في دور : لو كان فؤادك يصفى لي : مقام نهاوند . وقد ذكر أحد الكتاب بأن محمد عبد الوهاب دور : آه يا ذكرى الغرام نسيت عيني المنام : مقام هزام ، وكلمات أحمد رامي (١٨٩٢ — ١٩٨١) ولدي سماعنا للحن المذكور من قبل أحد المغنين وجدنا أن هذه الصيغة لا تتفق مطلقاً مع قالب الدور . لذلك اقتضى البيان .

وقد لاحظنا أن محمد عبد الوهاب كان قد أدخل في قسم (الآهات) من دور : أحب أشوفك كل يوم ، شيئاً بسيطاً من تعدد الأصوات المختلفة . ولكن سيد درويش (١٧/ ٣/ ١٨٩٢ — ١٥/ ٩/ ١٩٢٣) كان الأسبق في هذا المضمار حيث أنه كان قد استعمل التعدد الصوتي في قسم الآهات من دور : في شرع مين : مقام زنكلاه ، وذلك قبل محمد عبد الوهاب .

أما داوود حسني (١٨٧٠ — ١٩٣٧) فقد استعمل ايقاع الدارج (الفالس) (٥) في قسم الآهات من دور : الصباح لاح ونور : مقام شوق أنزا .

وقد ذكرنا أن الدور كان يسير في الأصل على ايقاع واحد محدد ، ومع مرور الزمن والتطور ومن باب التفتن لجأ البعض إلى تغيير الإيقاع عند القسم الثاني منه ، أي في قسم (الدور الغصن) . ثم لجأ آخرون لتغييره في قسم المنك . وأيضاً في القسم الأخير منه ، أي عند بداية قسم القفلة .

وكان إلى جانب عبقرية محمد عثمان (١٨٥٥ — ١٩/ ١٢/ ١٩٠٠) في القرن التاسع عشر ، عبقرية عبده الحامولي (١٨٤٥ — ١٢/ ٥/ ١٩٠١) الذي كان يُختار مجدداً أيضاً ، وقد لحن من مقامات عربية كثيرة من بينها بعض المقامات التي كانت مُهملة في عهده ، فأحيائها من جديد ، وألف ألحانه بطريقة جديدة متأثرة بالأسلوبين العربي المصري والتركي ، وقد نجح في ذلك ، وكان صوته يمتاز ويتفوق عن صوت محمد عثمان ، وكان شهماً نبيلاً ذا شخصية محبوبة ومحترمة ، وله أسلوبه الخاص في تلحين الدور .

وكان محمد عثمان — مع عظيم فنه — ينضم إلى أفراد فرقة عبده الحامولي : وكان يُطلق عليه اسم : «الأفندي بناعنا» أي سيدنا وزعيمنا ، وكان كل منهما يتلقى الآخر بنفس سمحة ورحمة ووداد وتقدير ويفتي ألحانه وألحان زميله .

كما كان يضيف كل منهما إلى ألحان الآخر عند الغناء أشياء لحنية من عنده ، ليس لما وجود في أصل اللحن ، حتى اختلط الأمر على السامعين والمؤرخين ، ولا تزال حتى الآن تُخفى علينا حقيقة ملحي بعض هذه الأدوار .

فحينئذ تُنسب إلى محمد عثمان ، وحينئذ آخر تُنسب إلى عبده الحامولي أو إلى معاصريهما ، محمد عبد الرحيم المصلوب ومحمد الحضراوي .

واعتقادنا أنه لا فرق بين ذلك إلى هذا أو إلى ذلك ، مادام التراث العربي قد ربح هذه الألحان العذبة ، وسُجِّلت على الاسطوانات بأصوات كثيرة لمغنين متعددين .

وبعد وفاة البقيرين محمد عثمان وعبد الحامولي ، ظهرت عبقرية اثنين من الملحنين المعروفين للأدوار ، الأول منهما هو ابراهيم القباي (١٨٥١ - ١٩٢٧) وقد كان متزوجاً من ابنة زعيم المدرسة القديمة في التلحين وهو محمد عبد الرحيم المسلوب . وتتصف ألحان (القباي) بالجديّة والقوة والتطريب ، واستعمل القفزات في الآهات والانتقالات اللحنيّة العميقة ، كما كان يجمع بين الأصوات الحادة والغليظة في التلحين وذلك لاستخدام أكبر مساحة صوتيّة ولاظهار المقدرة الفنيّة لصوت المغني . وهكذا كان له أسلوب خاص في التلحين ، ولم يكن يتقيد أحياناً بالطريقة المعتادة في مدخل الدور النغني ، كما أنه لحن من مقامات وأوزان لم يستعملها أحد من قبله ، ومنها مقام المستعار ، في دور : أنا غرامي له العجب . ومقام البسنديدة في دور : وصل الحبيب كان متي قريب . ومقام الراس السازكار ، في دور : الفؤاد مخلوق لحبك ، ومقام نيرز راس ، في دور : أحب الحسن خالص .

وقد أحصينا له (٥٨) دوراً ، والواقع أن أدواره تفوق هذا العدد .

ومن المؤسف حقاً عدم ذكر اسم الناظم والملحن للدور ، أو بقية الأغاني أيضاً فيما مضى ، الأمر الذي يجعلنا الآن في حيرة أمام هذا العدد الكبير من الألحان المجهولة الهوية .

والمُلحّن الثاني ، هو دلوود حسني (١٨٧٠ - ١٩٣٧) وله ألحان مختلفة وأدوار كثيرة جداً تزيد على المئة ، ومعظمها جيّد ، وهو سريع في التلحين ، وغزير في الانتاج .

ومن أحسن أدواره عموماً ، دور : أسير العشق ، والصبح لاح ونور ، وكلاهما من مقام شوق أفزا ، و : بين الدلال والنضب (قارجفار أو بياني شوري) ، و : مبادئ العشق نظرة (حجاز كار) ، و : قوام حبيبي أهوى اعتداله (نوأثر) ، وعلى عشق الجمال اعتاد فؤادي (هزام) وغيرها كثير .

ثم ظهر ثلاثة آخرون من ملحنين الأدوار ، لهم مكانتهم العالية في التلحين وهم : محمد علي القصبي ، وزكريا أحمد ، وسيد درويش .

ونبدأ بـ محمد علي القصبي (١٨٩٢ / ٤ / ١٥ - ١٩٦٦ / ٣ / ٢٥) وقد لحن في أوّل شبابه (١٨) دوراً ، وسُجِّلت على الاسطوانات بأصوات بعض المطربين ، ولكن لم يصلنا منها إلا القليل ، وإنّ قدانها يُعتبر خسارة كبيرة ، إذ أنّ (القصبي) يُعتبر من أقدر الملحنين .

وهو لم يلحن لأكثر من ١٩٢٥ عاماً وما بعد .

والمُلحّن الثاني : الشيخ زكريا أحمد^(١) (١٨٩٦ - ١٩٦١ / ٢ / ١٤) وقد لحن (٢٥) دوراً ومعظمها جيد أيضاً ، وأسلوبه متين غالباً وجميل وفيه أصالة وعاطفة ، يدلّ على تفهم بالغ في صياغة هذا النوع من الألحان .

١ - ونيل إن مولده كان في عام ١٨٩٠ وهذا ما أرتجحه .

والمُلحّن الثالث: سيّد درويش (١٨٩٢/٣/١٧ — ١٩٢٣/٩/١٥) وفي سيّد درويش بلغ الدور حدّ الكمال، حيث أعطاه طابعاً خاصاً في التلحين مع تجديد وتطوير بالعين.

وقد لَحّن خلال عمره القصير عشرة أدوار، وكان يقوم بتلحين دورين آخرين حينما وافته المنية. ووصل في تلحين الأدوار إلى أبعد مدى من القدرة، وفيها تظهر امكاناته النادرة ومهارته في الانتقالات بين الجمل اللحنية والمقامية.

وتُعتبر هذه الأدوار، نماذج نادرة لهذا القالب باشتغالها على كل الخصائص والسمات اللازمة لصيغة ومضمون الدور، وقد أصبحت هدفاً يُتحدى به.

- ٢- ويرهن سيّد درويش أيضاً على أن الموسيقى تصوير وتعبير إلى جانب الطرب، حيث أنّه عمد في التلحين إلى اظهار المعاني الشعرية والتعبير عنها بصدق وبالعُمق التام سواء في مجالات التلحين أو في طريقة الأداء المدهشة، وذلك بعد أن كان الدور مجرّد تطرّب وانتقالات بين المقامات.

وتُعتبر أدوار (سيّد) أعمالاً رائعة في الموسيقى العربية لم يستطع أحد من الملحنين حتى الآن أن يجارها أو يقلدها لما فيها من فن عظيم، وحسن صياغة وعمق ونضوج، تتطلب من مؤديها أن يكون على أكمل وأقدر ما يكون من حسن الأداء.

وسيّد درويش هو ذو عبقرية نادرة قلّ أن يجود نرمان بمثلها، وهو ذو مواهب جمّة وخاصة في التلحين.

تتماز ألحانه بالابتكار والعُمق والتجديد والقوة والعلم والفن، وهي في الوقت نفسه خالية من التكلف، قريبة من النفس محبة، ومطابقة لمعاني الكلمات، وتخلّأ الجوّ النفساني والهدف الذي يرمي إليه الشاعر أو الموضوع.

- واشتهر (سيّد) في جميع الألمان التي انتجها للمسرحيات والأدوار العظيمة الفخمة والموشحات المُطربة، والعلقاتين والأغاني القومية والوطنية والاجتماعية. والمونولوجات الانتقادية والاصلاحية. وقد وضع ألحاناً لكل حالة من حالات المجتمع. فكان موسيقياً عبقرياً وحكيماً ووطنياً وثائراً على المستعمر، وهو يُعتبر عميد المدرسة الحديثة في التلحين.

الدور وأسباب تأخره:

وقد قلّ أداء الدور أو انتشاره في الوقت الحاضر عمّا كان عليه سابقاً وذلك للأسباب الرئيسية التالية:

- ١- إنّ تلحين الدور الناجح يتطلب من الملحن موهبة ومقدرة وعلماً وفهماً ونضجاً على مستوى كبير، وهذا غير ميسور حالياً.

٢- يتطلب غناء الدور من مؤديه، المقدرة والمعرفة والمرونة وحسن التنقل بالأبعاد والقفلات ومعرفة الأصول والأحكام اللازمة لذلك، ومراعاة الأزمنة أو الضربات الإيقاعية، والمحافظة الحقيقية (والتظليل) الصوتي الفني والنضوج، وبيان مياضع القوة والضعف والانسياب والمزج، واللين والقسوة والترقيق والتضخيم، واعطاء اللهجة اللازمة في الأداء والتي يجب أن تكون موافقة للمعنى الشعري، والتي يمكن بها أحياناً اعطاء أكثر من معنى للكلمة الواحدة، وذلك عن طريق تكيف الأداء الصحيح السليم الغني بنبراته وأحكامه بما يُمْكِن المخني من السيطرة والقدرة بمهارة على التلاعب الصوتي الطيّب، وهذا غير متيسر الآن.

٣- والسبب الثالث يمكن اعتباره ، أمراً نفسياً وهو يتعلّق بالمستمعين ، ونوضح هذا بما يلي : ليس لكل فرد من الناس القدرة أو التقبّل أو الثقافة الحسية الموسيقية لسماع واستماع غناء الدور ، لأنّه أصعب أنواع الصيغ الغنائية العربية على أذن المستمع .

وتوجد ناحية أخرى أيضاً لها أهميتها عند الجمهور . وقد لمسنا ذلك منه في مناسبات شتى . وهي : عدم استطاعة المستمع بصورة عامّة تقبّل تكرار الألفاظ أو الكلمات نفسها أثناء غناء الدور ، إذ أنّ منظومة الدور بكاملها حالياً تتكوّن من أربعة أبيات أو ستة أو ثمانية فقط ، ويستغرق أدائها الغنائي ربع الساعة تقريباً ، وهي لا تتطلب هذا الوقت ، إن قيلت دون الأعادة والتكرار ، ولكن الملحن يلجأ إلى تلحين الجملة الواحدة الشعرية بألحان متنوعة ومتعددة ومختلفة ، ويكرر ذلك في جمل ثانية ، وهذا العمل هو من الأمور التي يتطلبها أسلوب تلحين الدور ، وهذا التكرار هو الذي يجعل للحن طويلاً ، ومطرباً وجالياً للسرور والنشوة العذبة في حين أنّ الكلمات المُلحّنة تكون قليلة .

والملاحظ عند الجمهور أنّه دائماً يهتم ويفتّش عن الكلمة والمعاني الشعرية أكثر بكثير من اهتمامه بالمعاني الموسيقية . لأنه يرى أن ذلك أكثر سهولة له ، وهكذا نجدّه لا يعطي الألحان الدرجة الأولى من الأهمية ، وهذا خطأ بالنسبة للناحية الموسيقية ، لأنّ القصد الأساسي من سماع الموسيقى هو الألحان أولاً ، ثم تأتي المعاني الشعرية في الدرجة الثانية .

ولكننا في الواقع نرى المستمع يستسلم للكلمات ومعانيها الشعرية فقط ، ويصبر ثم يصبر . فلا يجد سوى تلك الكلمات المحدودة تردد ، وتردد ، فينفذ صبره ، وقد ينسحب بعض المستمعين من الجلسة الغنائية أثناء غناء الدور للسبب الذي ذكرناه .

ونشير هنا بضرورة الاصفاء والانتباه التام لنستطيع تفهم الألوان والصور الرائعة والمعاني التي تحويها ألحان الأدوار ، لنستمع بما فيها من جمال وحسن صنعة ، وبما تجلبه لنا من سرور ، وبما تحويه من أفكار لحيّة عالية وقوة صياغة .

وبأنّ سيفة الدور ذاتها موضوعة بطريقة لأحداث أكبر تأثير وأعظم وقع للتطريب المباشر المملوء ، بالحيوية والنشاط والحركة ، والذي يسيطر على مشاعر السامع ونفسيته ، وعلى سبيل المقارنة ، يمكن لنا أن نأثّر بمثال آخر يُظهر لنا كيف أنّ بعض المستمعين يهتمون بالكلمة أكثر من اهتمامهم بالألحان ، ويكتفينا من أجل ذلك ذكر أغنية واحدة من الأغاني الشعبية الرخيصة جداً كأغنية (ياسليمي) فزرى أن الغناء يستمر بها أو يقفها بما يماثلها الساعات الطوال على لحن هزل وقصير لا يتجاوز نصف أسطر مدرج موسيقي ، ويكرر هذا اللحن المحدود مرات عديدة جداً ويستغرق أكثر من ساعة من الزمن ومع ذلك لا يحصل أي ملل أو ضجر أو تذرّع عند بعض المستمعين لأنّ الكلام يتجدد عند انتهاء كل مرّة من إعادة هذا اللحن القصير ، فينبه السامع إلى تلك الكلمات الضعيفة أيضاً ويحمل اللحن ، أو أنّ هذا اللحن وكلماته توافق نفسية بعض المستمعين !! فيفضلونها عن ألحان الأدوار . وهكذا .. ﴿ وَخَلَقْنَاكُمْ أَزْوَاجًا ﴾ .

والسبب الرابع هو ظهور صيغ جديدة في التأليف العربي الغنائي ، والتي زاحمت غناء الدور ، بالإضافة إلى انتشار لأغاني الشعبية البسيطة والسهلة المتال ، وأيضاً أغاني الأفلام ، والموسيقى التصويرية التابعة لها التي دعت الملحنين للاتّجاه في صيغ من التأليف بالإضافة إلى الأغاني الإذاعية القصصية ، وأبيتيات المسارح .

وفي عام ١٩١٧ ظهر غناء (المونولوج) وهي كلمة أجنبية معناها الغناء الأحادي ، أو الفردي وسنشرح هذه

الصيغة في المجال المخصص لها . ثم تطور تلحين المونولوج فيما بعد ، وأطلق على نوع من القصائد الشعرية الحديثة المتحررة من ناحيتي النظم والتلحين .

ثم ترقّت ألحان الطقائيق كثيراً عما كانت عليه ، وهذان النوعان من الغناء انتشرا انتشاراً واسعاً عند المستمع العربي ، وقد برع في هذا النوع من التلحين كل من الأستاذة : محمد القصبي وزكريا أحمد ومحمد عبد الوهاب ورياض السنباطي .

وهذا الانتشار كان من الأسباب التي أوقفت تيار غناء القصائد والتواشيح والأدوار ، ولم يقف الأمر عند هذا الحد ، بل أخذت الأغاني الشعبية الرخيصة منها تجد رواجاً كبيراً ، الأمر الذي كان له أسوأ النتائج على التأليف والانتاج العالي ، وأيضاً على نفسية المستمع . وبعد فترة من الزمن ، عادت القصيدة إلى الانتعاش على أيدي الملحن رياض السنباطي ، ثم عادت التواشيح أيضاً لتأخذ مكانها الحسن الذي تستحقه . وبعد ذلك وأخيراً ظهرت بعض البوادر الطيبة لرجوع (الدور) أيضاً ، ومن المنتظر له أن يحظى بشيء مما يستحقه من الفهم والتقدير .

وقد باشر المُنثرون والمغنيّات حالياً في تقديم هذا اللون من الغناء ولم يلق معارضة . وسيزداد حسن تقبله حينما يحكم أداؤه وترديده والاطلاع على طرق صياغته وتفهمها .

وقد برهن التاريخ والواقع أنّ ذوق الجمهور لا يقف جامداً ، بل هو قابل للتطور والتقدم وهو يستمع غالباً إلى ما يُقدم إليه من ألوان وأصناف السماع والغناء الحديث منها والقديم ، ولذلك كان من واجب الملحنين والمغنيين تقديم الانتاج الحسن المفضل دائماً ، وهذا من الواجبات الوطنية والقومية والاجتماعية والفنية والحلقية .

وما أوردناه من التحليل هو من أهم الأسباب التي أدّت إلى التقليل من تقديم الأدوار منذ الحرب العالمية الثانية . بينما كانت في مطلع القرن العشرين في غاية الازدهار . فهل نحن سائرون من الناحية الفنية إلى الأمام أم إلى الوراء .. !

وقد ظهر الآن نوع جديد من الصيغ الغنائية العربية . هو مزيج من المونولوج والطقطوقة ، ولحنه طويل جداً . كما ظهرت القصائد الطويلة أكثر من اللازم ، وطول اللحن ليس دليلاً على عظمتها ، بل عظمة الشيء في جوهريه .

وفي رأينا أنّه لا تجوز الاطالة إلا إذا تطلب الأمر ذلك . مع المحافظة دائماً على قوة اللحن : من حيث البناء والموضوع والتأثير الحسن الحقيقي .

ومن عجيب بعض المغنين في الوقت الحاضر ، أنّهم أثناء غناء الدور وقبل الانتهاء منه يلجأون إلى ادخال بعض صيغ أخرى من الغناء ، كالقصيدة والموال مثلاً وحتى بعض القدود الشعبية ، فيؤدونها ومن ثم يعودون إلى تممة غناء الدور حتى نهايته ، وإن هذا العمل هو تشويه صارخ لصيغة الدور وإضعاف لشخصيته ، وهو شذوذ سيئ ، يجب الاتقاع عنه ، لأن لحن الدور وحده له من القوة والوجود والتأثير الحسن الأمر الذي يجعله قادراً على أن يقف وحده عالياً ، يثبت وجوده وسحره على المستمعين ، دون حاجة إلى دمج أشياء ثانية فيه تؤدي إلى فساد النوق ، والإساءة إلى عظمة صيغة الدور التي تُعتبر من أهم الصيغ الغنائية في التأليف الموسيقية العربية ، خصوصاً أنّ غناء الدور لا يكون عادة في بداية الوصلة الغنائية ، بل في آخرها . حيث تسبقه المزروعات والمقدمات الموسيقية الآلية وغناء التواشيح ، ثم التقاسيم الفردية على الآلات ، والغناء بلفظي (يا ليل يا عين) ، والموال والقصيدة . ويمكن أن تُغنى الأزوجة والمونولوج أيضاً . إذاً لا حاجة لاضافة أيّة ألحان دخيلة لصيغة الدور .

ونحن لا نعارض في أية تحسينات حقيقية تُضاف إلى صيغ التأليف عندنا أو تعديلها لما هو أفضل ، على أن لا تكون (خبط عشواء) ، ولا يكون التقدم بالمسخ والتشويه ا .

وفي نهاية هذا البحث نكون قد استعرضنا مراحل الدور وأوضاعه استعراضاً واسعاً منذ بدايته البسيطة المطربة .. ومن ثم إلى تطوره واتجاهه نحو الطرق الفنية والصياغة العالية ، وأخذة في السمر المتواصل نحو الكمال .

أدوار: من تعين محمد عيد الرحيم الشهير بالملوب. (١٧٩٤ - ١٣/٧/١٩٢٧)

من مقام الوقت	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
تقني لعل أكني أستغ غاسك حلي عني صديقتي ومجرك حليك من الفلال والنازل سار زمانك وكليد ضحك سائل سهام طين شبهت الروح في روض الألس صوت لسان على العود طقت مكاني الروح عذولي لا تكن لحي في روض الجلفن أقيم روض في عرك أوميت روضي (كوكب) سشرق بالمل في كلامه من رط ما كنت فروح منبي لبدى هفتي طلك ما رأيت يا فهد عموك ملك ليلالي لك السباد الورد لي وجعلت عني ليلال يا حطر مانيه والأفطار بالقي لو كاد كيني يا كامل الأوصاف مجرك حرمي فوم يا نفس خيال أكلت يا حل نرى به دلائك	حسن الألال عبد المرويس الشيخ علي الكبي أحمد رمة محمد أبو القاسم	سليمان أبو داود سليمان أبو داود محمد علي حلي زكي مراد، أبو العلا محمد، عبد علي حلي، أحمد فهد، سليمان أبو داود سليمان أبو داود داود حسني سليمان أبو داود الشيخ يوسف الفيلالي، سيد مكاري	نسب الكنتات أيضاً إلى محمد علي صوري ذكر كتاب (عبدان) أنه من مقام عرق له لمن أكرم من مقام القرام نسب له أيضاً إلى عمه المصاوي نسب له أيضاً إلى عمه المصاوي نسب لظه إلى علي أبو النسر، أبو عبد المرويس نسب له أيضاً إلى محمد عتيان

من مقام التهاوت	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
لنا من مجرك أمكي حرك هضب من ليل نغمه كله حلي بعد لخصام حتى اصطاح	عبد المرويس عبد المرويس	أبو العلا محمد أحمد حسين، علي عبد البهي أبو العلا محمد	نسب له أيضاً إلى عمه المصاوي نسب له أيضاً إلى محمد عتيان، والمصاوي له لمن أكرم من مقام وست تعين محمد عتيان

من مقام التبرير	اسم الشاعر	الملقّبون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
جبل غمّك وصاحب قلّة الدمى يا سيد اللوح لي وعلان القوسل حتّى يا سيرة المزيح جفيل	محمد الفريش محمد الفريش	عبد الحمي حلسي عبد الحمي حلسي، سليمان أبو داود، بدجة صانق يوسف الليلاوي، زكي مراد سليمان أبو داود	بنته زكي مراد من مقام التبرير

من مقام التبرير	اسم الشاعر	الملقّبون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
جبل زينتك لك صفا الحبيب كما هجرل عل شان ما أسكت هجرل القلب بالحقد بالاشوا يا جميل ياكل عيونك يا قلب مين فالك تمشق.. يا قلب ما لغز علبت... يا قل فوصالك لوجه راق تيت يا سلقيني سيرة لواحظ حبيبي	إبراهيم التريق محمد الفريش	عبد الحمي حلسي، أحمد صابر محمد الحبيب، محمد نور عبد الحمي حلسي، سليمان أبو داود عبد الحمي حلسي، محمد سالم، سيد مكاري، صلاح فغري	مقام ياللي لوا، ينسب إلى محمد عثمان وإلى الحامولي له لحن آخر من مقام: صبا ينسب ملك لجداً إلى محمود الحضروري وشخته لحن هوام محمد عثمان يقال إن لحنه كديم

من مقام حسي حركه	اسم الشاعر	الملقّبون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
البدو لاح لي صام الحلو كما التعلف	محمد النوريش إسماعيل صوري باشا	عل عبد الهادي، إبراهيم شليق يوسف الليلاوي، عبد الحمي حلسي، أحمد حستين كلام محمد	إبراهيم شليق ينسب اللحن إلى السلوب، ويصنّف كامل ينسب إلى الحامولي، والشمس ينسبوه لمحمد عثمان

من مقام ياللي شوري (كار جهار)	اسم الشاعر	الملقّبون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
لأفراح وصلات دعي هاشم	إبراهيم التريق	عبد الحمي حلسي، سليمان أبو داود، محمد صابح زكي مراد، صالح عبد الحمي	

من مقام الصبا	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الأشعار بأصواتهم	ملاحظات
القرن قابل حسي	حسن الأتالي		

من مقام الحجاز	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الأشعار بأصواتهم	ملاحظات
حيث جبل حتر وجبل حسن الحبيب فائق زهد الخاشن بان لي مجلس الأوس الخبي يا منى رومي وليس	محمد الدويش محمد الدويش	محمد سالم الكبير ، سليمان دارود عبد الحمي حليسي ، سليمان أبو دارود ، دارود حسني عبد الحمي حليسي ، سليمان أبو دارود ، صالح عبد الحمي ، فرقة عبد الحليم نهرا ، محمد الفلاح راشد	

من مقام العناني	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الأشعار بأصواتهم	ملاحظات
لما لا تساو حسي يا مسر أشك حال	ابراهيم الترياق	عبد الحمي حليسي	

من مقام العراق والمزح	اسم الشاعر	للقرون الذين سجلوا الأشعار بأصواتهم	ملاحظات
لعب ياسب بالأطواح (لوح) ذلائك يا جبل أشكال عشق الجبل لي جبل يا من أسري بالجمال لنسر ولغري وسيفك ومقام ؟	عاشقة البصريّة محمد الدويش	سليمان أبو دارود ، دارود حسني ، زكي مراد يوسف المزيلاوي ، محمد سالم ، محمد سليم ، حل عبد الهادي ، سليمان أبو دارود ، عاشقة حسن ذكره فكري بلس في كتابه مُعْذَرَاتُ الْمَرْثِيَةِ (١٦)	لقد ابراهيم الديال من مقام واحة الأطواح

من مقام هزيم سبكه	اسم الشاعر	المفرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
جافك يا فهد عسك الحب من يقدّم يلقبه تبرع على فطر خيّد	محمد الفريش محمد الفريش عائشة الصويك	محمد السبع يوسف الهلالي، سليمان أبو داود، علي عبد الباري	

من مقام جهازكاه	اسم الشاعر	المفرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
الحب سحبي عظم نرجه مثل الدير غام بعضيك نك يا نصي	محمد الفريش	عبد لمي حسي، محمد السبع، سليمان أبو داود، عائشة حسن يوسف الهلالي، سلافة حجابري عبد لمي حسي	ابراهيم خليل سب الفطحي محمد عيان، وكامل الحلبي نسب إلى عبد الحمادي نسب لخميه إلى عمرو الحضروري أيضاً

أدوار من تلحين عبده الحامولي

من مقام الراس	اسم الشاعر	المفرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
أهل صدوتك وحجرك وطيف الحب فمنيت فرح لي روض الأثر وكلي جود به حافات للي في حيك بشنول ملك لجمال لك السمعة يا حل دن به دالات	يحيى سوري محمد الفريش محمد الفريش علي الكافي	عبد لمي حسي، أحمد فهد، سليمان أبو داود داود حسي محمد السبع، سليمان أبو داود	عمرو البواني حسب الفطحي إلى عمرو الحضروري عمرو البواني حسب الفطحي إلى عبد الرحمن المسلوب

من مقام الحجاز كار	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصولهم	ملاحظات
لفظ يهرون دولة حسنك	عبد الرحمن زهانة	سليمان أبو داود، يوسف الشيلاني، محمد سليم	نسبت للكلمة إلى علي الهبي أجداً
غرامك غمسي الفرح كنت بين ولحب لين	محمد القويش	عبد لمي حلسي، صالح عبد لمي، هبيل شيلة، فرقة نهرة أحمد فهد	
ملك الحسن لي دولة جلال	محمد القويش	عبد لمي حلسي يوسف الشيلاني، عبد لمي حلسي، زكي مراد صالح عبد لمي، فرقة عبد الملح ليرة يوسف الشيلاني، عبد لمي حلسي، علي عبد الباري، محمد السبع، سيد صليتي، زكي مراد	

من مقام البهاوند والبالار	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصولهم	ملاحظات
جلال الجليل ولاكنس لي يده			غند الحامولي من البهاوند، وعبد محمد عثمان من البالار
دول عيول لي بحر فارلم كل يوم لشكي من جراح لمي يا سنية الأرحج جليل بمازل علولي سار الجليل	محمد القويش محمد القويش محمد القويش	داود حسني سليمان أبو داود عبد لمي حلسي	عبد الوهاب حسب فلاحين إلى أحمد خنية

من مقام عشاق وروسلك	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصولهم	ملاحظات
شربت لعم من يده قصدي ما حشش مثل شاف أمور	علي الهبي	محمد سالم، سليمان أبو داود، داود حسني	

من مقام يالي	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصولهم	ملاحظات
سيف لولمط حسي كان مالي لي حكت لا يا عين لا يا حلوه آه يا جميل يا عين الكرم شرف حلسي أنا حسب لي الف حري	هزك زه - موهو علي الهبي	عبد لمي حلسي عبد لمي حلسي، سليمان أبو داود، صالح عبد لمي أبو حملا محمد، صالح عبد لمي	ذكر محمد كامل بأن الفصح من مقام جهازك فقد الممارلي بقاء ليلاده محبة دور بسيط ينسب للمحمولي

من مقام جبريل	اسم الشاعر	الشعر الذي سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
تت فهد لي نفس	اسماعيل صبي	سليمان أبو داود، يوسف الشيلاني، أمنا الكسائي، عبد الله حلي، محمد فهد، علي عبد الباق، اسماعيل شامخ	

من مقام صبا	اسم الشاعر	الشعر الذي سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
كل مالي لي حلك		عبد الله حلي، سليمان أبو داود	هذا الشعر من آخر من مقام جبريل

من مقام عزام وعراق	اسم الشاعر	الشعر الذي سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
سبح سوام الفون عشق حبسك في حبلي يا قل عقلت م دلت نتج حباتك بالأنساب فحسك طاهر	عبد المرحوم	عبد الله حلي، شافقة أحمد محمد سالم حكيم يوسف الشيلاني، عبد الله حلي، محمد الشيخ سليمان أبو داود، أمنا الكسائي، صالح عبد الله، عيسى الشهدى، فهد نبوة	له شعر من مقام الرست (الكسائي) عندما قيلت له بسبب شغفه إلى أحمد أبو حلي الذي حسب لمعه شغفه على الحسن أحمد حبيب

من مقام جبريل	اسم الشاعر	الشعر الذي سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
- - - - - حب صبي مده فد محمد من حبلي و - - - - - مدحت الله في نعم	محمد المرحوم عصلي بك حسن	عبد الله حلي، محمد الشيخ، سيد صلي، شافقة أحمد عبد الله حلي، سليمان أبو داود أحمد العائش، يوسف الرشيد	

أدوار من تلحين محمد عثمان

من مقام وكتب	اسم الشاعر	المفردون الذين سبّغوا الألفاظ بأصواتهم	ملاحظات
أصل التزييم نظارة	إسماعيل صوفي	علي عبد الهادي، سليمان أبو داود، داود جسي	(الطابع سماوي فارح) لثته ابراهيم القفال حجازي كثر وإست نوا
أنا يا بلبل لم أنظر مثلك	إسماعيل وحرش	أحمد الحسني، محمد الحسني، فرقة نيرة، زكي مراد، عاكفة حسن، محمد خوي، سيد صفتي، محمد صادق	
بلبل الأناقة لاح يستأن جمالك من حسه	علي القليبي محمد القديريش	سيد صفتي يوسف اللبلاوي، عبد الحفي حلسي، سلامة حجازي، زكي مراد، صالح عبد الحفي، فرقة نيرة، فرقة حسين حنيد	
بعد الخصام جبي اصطلاح	محمد القديريش	علي عبد الهادي، سليمان أبو داود، داود جسي، بديدة صادق	
دولعي الحبيب تشغليني	محمد القديريش	عبد الحفي حلسي، علي عبد الهادي، سلامة حجازي	لثته آخر من مقام بلوند (للتساوي) نُسب القلم لشمس المندوبين أيضاً
طالع الجفا من عجزني عشنا وشقنا سنين (مقام دقيقتين)	مظفر قندي إسماعيل صوفي	عبد الحفي حلسي، محمد الحبيب محمد السبع، أحمد فرهد، سليمان أبو داود، زكي أحمد، صالح عبد الحفي، محمد كنعيل، عباس القليبي، فرقة نيرة	
قلوب سقم من وغان آبره إليك للطر يركبي يا ناس الحالي ملكي أنا عندك	محمد القديريش عبد القديريش عبد القديريش	عبد الحفي حلسي، علي القليبي، محمد الحبيب، سليمان أبو داود	وإست نوا، لثته ابراهيم القفال من مقام الصبا
يا ناس عذيف أفرل آسيه	عبد أبو الفضل		

من مقام حجاز كاز	اسم الشاعر	الشعرون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
لمنشد عيسى هنيح يا ما أنت بخسني	محمد الفريش محمد زكريا	يوسف التليازي، عبد فلي حلي، أحمد رستم محمد لديم، سيد حلي يوسف التليازي، عبد فلي حلي، ماري جويل سيد صفي، صالح عبد الحلي، حسن الحامولي، فهد شفيق، محمد لاسر، صباح فخري، فرقة نورة، صليها الهلوي، لطفي بوشناق، محمد خيري	نسب كلهم إلى عبد الفريش أيضاً

من مقام بلوند	اسم الشاعر	الشعرون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
فادي يا جميل يواك بين بالوصل نصائلك توكوي يا جميل يمشي ولكن عليه حزن توكوي يوق يمشي لحال فهد من توكي مقرة سلت روضي للجمال كادلي الموي وسبحت طيل	محمد الفريش محمد الفريش محمد الفريش	سلامة حجازي عل عبد الهادي يوسف التليازي، عبد فلي حلي، عل عبد الهادي، سليمان أبو فهد، سيد صفي، عزيز عنان، ماري جويل، عباس اليلدي، فرقة نورة فهد حسي	موجه خياش نسب عل فهد إلى عبد الحامولي
كل يوم تشكي من جراح المي	محمد الفريش	فهد حسي	

من مقام نوادر	اسم الشاعر	الشعرون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
مازلت انا انا انا انا انا	فهد حسي	عبد الحلي حلي، في حلي	نسب فهد الحلي الحلي إلى (السلوك)

من مقام شوق، الغزل	اسم الشاعر	القرن اللحن سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
البحر صفا دلتني القرب	إسماعيل صبري	عبد الصبح، سليمان أبو داود، داود حسني، فرقة نهر	نسب كلماته إلى عبد القويش أيضاً

من مقام عراقي	اسم الشاعر	القرن اللحن سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
هزجت سامعني وشفتك توتني أسلاك قل لي لسان الفصح المنح من يالي منك ولا حكم بالعدل أحسن	علي أبو النصر إسماعيل صبري عبد القويش	يوسف الخليلي، عبد الحلي حلي، أحمد صابر سليمان أبو داود، سيد صفي، عباس القليد عبد الحلي حلي، سليمان أبو داود، صالح عبد الحلي، فرقة نهر	نسب اللحن (الحامولي) أيضاً نسب كلماته إلى عبد القويش أيضاً نسب القويش صفا اللحن إلى عبد القويش

من مقام مزمار	اسم الشاعر	القرن اللحن سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أنا أعشق لي ويالي لي البعد ياما كنت لروح القلب داب أسعيتي القلب ذا ياما فكلم لور القويش شرف يالي يا فاذ فاساح يا فاذ فاساح يا فاذ من لال لك تمتد	عبد القويش عبد القويش عبد الفتاح صبري	عبد الحلي حلي يوسف الخليلي، عبد الحلي حلي، محمد سليم علي الخياط، سيد صفي، أحمد الكسار، عزيز خازن، صالح عبد الحلي، عبد القويش، فرقة نهر عبد الحلي حلي، صالح عبد الحلي، شاذلي أحمد عبد الحلي حلي، محمد سليم، داود حسني	لحن (المزمار) صفا اللحن من مقام يالي

من مقام يائي	اسم الداعر	للقرن الثامن سبأوا الإثبات بأصولهم	ملاحظات
أسير على حكم الملك إن كان كما رأنا كما أسير	محمد القرويش	سليمان أبو داود نسب كامل الخلفي للثامن (للخامس)	
يسر عين ركت القلب هام الطاح يا الرمان حي دعائي لستان الحب والي ولسي الأدب الحب لسله عين حيث جبل طيه لثلال	محمد القرويش أبراهيم الهادي علي أبو نصر	سلالة حجازي إدري مراد عبد الحلي حلي	
	إسماعيل صوري إسماعيل صوري	عبد الوهاب، محمد السبع، جميل عزة، منيرة المهنية، صالح عبد الحلي، إبراهيم شكري، عائشة حسن	نسب للثامن للكثيري والخامس آخر دور لسته محمد هلال مقام يائي صوري، نسب كامل الخلفي للثامن (للخامس)
سط الحياه يني لروسي	محمد القرويش أبو إسماعيل حنظل	يوسف الشيلاني، عبد الحلي حلي، محمد نجيب، صالح عبد الحلي، محمد مرسي، لولة لوزة، لولة حسين جند	مقام حسيني على الفوكه نسب كامل الخلفي (للخامس)
جندني يا لاس حنظل	محمد القرويش	يوسف الشيلاني، عبد الحلي حلي، محمد نجيب صالح عبد الحلي، محمد مرسي، لولة لوزة، لولة حسين جند	نسب كامل الخلفي للثامن (للخامس)
أفلاين يوم ما شلت عين ولمي جملك قتي حنظل يا لول صوري ولا	محمد القرويش محمد القرويش	عبد الحلي حلي، سليمان أبو داود عبد الحلي حلي، سليمان أبو داود، بديعة صالح	
عبد الأميرة لحنظه	إسماعيل صوري أبو عبد الوهاب صوري	عبد الحلي حلي، علي لعلوط، صالح عبد الحلي	مقام حسيني دوكاه
فلك أسير الكفصان أفهم الماس زية رجدي	إسماعيل صوري محمد القرويش	عبد الحلي حلي، صالح عبد الحلي عبد الحلي حلي، سلالة حجازي، محمد سالم الكبير، محمد نجيب، بديعة صالح	لسته إبراهيم الكفالي من مقام الوصليك
يا قل لي رأيت به لي دلالك من حيك أول بركك من يوم عريت الحب يا قل حنظل زوج الأمل يا وصل شرف يا جفا روح عنا	محمد القرويش محمد القرويش محمد القرويش محمد القرويش محمد القرويش	عبد الحلي حلي، أمنا الكساسبة، محمد نجيب عبد الحلي حلي، سبأ صلي، محمد نجيب عبد الحلي حلي، علي عبد الحلي، داود حسيني سليمان أبو داود، إدري مراد عبد الحلي حلي، محمد نجيب، أحمد صابر، محمد السبع، صالح عبد الحلي	يائي نوا يائي نوا

من مقام حجاز	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أريد للمؤمن بأن تكوني من الممالك يا حبيبي يا بر الميراث الكعالي أريد طريف	محمد البرهوش	عبد الله حلي، سليمان أبو دقود، دقود حسني سليمان أبو دقود، محمد نجيب	

من مقام حبا	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أفقد لكلي حرك آمين وآد من المشق آه هل الملاح آت الأمير ند ما أحبك ويلا منك ما لست حرك ولت مهجة فلي يا قل سلاتك وني روي	محمد البرهوش محمد البرهوش محمد البرهوش إسماعيل صوي	عبد الله حلي، دقود حسني، صالح عبد الله محمد نجيب يوسف الفيلالي، عبد الله حلي، سليمان أبو دقود، محمد السبع، صالح عبد الله عبد الله حلي، دقود حسني	

من مقام جهازكاه	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
بمع الحبيب كله بطرب تريك عني الود يستن صحت من عشقك أكرن على روي أنا الجمالي فكرت وعد بي إن صدق	محمد البرهوش	عبد الله حلي، محمد السبع، سيد صفتي، شاذلي أحمد عبد الله حلي عبد الله حلي، محمد سليم عبد الله حلي، سليمان أبو دقود، صالح عبد الله	لحده على القصص من مقام يالي شوي، وكتب كمثل الحفص من الجهار كاه إلى أولهم القبال

أدوار من تلحين أحمد غنيمة

من مقام يازند	اسم الشاعر	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	ملاحظات
لعين القيس وأنتال إليكم رأيت القمر لمحمّد كل شيء وولي عيولي لي بحر القنم عشق الجميل يحد	محمد النوروش أحمد عنيّة	عبد الحى حليم، ومحمد سليم، وسليمان أبو دارود، وسليمان حسن الدعايني، وإبراهيم شفيق ورسي لمهري	نسب تلحين كامل الخلامي (للحامولي) نسب اللحن كامل الخلامي (للحمولي)

من مقام يازلي	اسم الشاعر	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	ملاحظات
كؤيل الحلب عقبال كل لأم لا كؤيل الحلب يا قيس فرح عيولي		سليمان أبو دارود محمد البرلاقي، ماري جويك	

من مقام حسيبي	اسم الشاعر	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	ملاحظات
قصيد كبير لا حيث			

من مقام يازلي حوري	اسم الشاعر	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	ملاحظات
أموك ولكن أنت من غير متصلة مقام			

من مقام بها	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
إن كنت حسي لآ لي غ لعل			

من مقام حزم	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
يا روح الفرس لبي حرك يا قل جرحت قلب دله		عبد الحمي حلي، سليمان أبو داود أحمد بنحس، زكي مراد	

من مقام هزاج	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
البي الحبي حسي			

أدوار من تلحين محمود الحضراري

من مقام الراست	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
قلي لي حرك له سغول منك ما ولت يا نهد عنيك فرجس الألفان فكن من غزل يا لب لو كان حسي	عبد القروش	سليمان أبو داود	نُيب اللحن لهذا الأسلوب

من مقام حجاز كار	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
قلك علي صبح قاسي		سليمان أبو داود	

من مقام يائي	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
أصبحت من وجدني بهذا يا حلو قلب يائي وعلقتي الأدب تضلل يوالي برآمد لذلك وصل بسوى الدنيا ما لك بيمكي وبيش وياك وحبائك أحب القوسل يا ريشو قلقت فركدي ما يهد حيلة	عبد الموهين	سلامة حجازي أحمد صابر محمد الولائي ، أحمد حسين ، زكي مراد عبد فلي حلي سلامة حجازي	نسب كثر للفنان (السلوب) مقام يائي شعري قال عمود كميل أن الفن من مقام صبا مقام يائي شعري

من مقام صبا	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
كأجل لي حرك الصبر طمحي ما لعب غيوك وكنت مبهجة للبي		عبد فلي حلي ، داوود حسني	نسب الفن (السلوب) أيضاً وداوود حسني

من مقام عشاق	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
شرب المنام يصل فركدي			

من مقام حزام	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
الفرح حباب بر سمع لي		سلیمان أبو داوود	

من مقام جهازكاه	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
أشكبي يا فاني لسموئك لي القترام فرجه مثل البدر قام يا سرود الحنين	عبد الموهين	يوسف الميلاوي ، سلامة حجازي ، صالح عبد الحى ، ايمن الأنور	

أدوار من تلحين ابراهيم القبالي

ملاحظات	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام الراس
راست: مجلس الروز	عل عبد البازي، ابراهيم القبالي، سيد صليبي، زكي مراد	أحمد عاشور	أحب الحسن عاصي م للعيب
	يوسف التيازي، عل عبد البازي، أحمد زيد، سيد صليبي، عبد الحفي صليبي، منيرة التيازي	أحمد عاشور	البلبل جبال وقال لي أصبح بوجلك
فيه من مقام ساوكر	زكي مراد	محمد عبد سوي لو	حبيب لوكدي ابرو بن
له من آخر من مقام يالي محمد عثمان		محمد صادق	شفي الفكر انا دليت سمد دلم
		محمد التريحي	تكني كني بيكي وقطال وطجر له
			الفرز خلق ليك
			قل لي دليت له لي دالك

ملاحظات	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام باوند
بلاوند سبلة	زكي مراد	أحمد عاشور	حيث أنا من أول وحديد
	يوسف التيازي، محمد البزالي، سيد صليبي	محمد التريحي	من سبي يا أهل الساج
			يا ملك الحكيم بامك
			بانتظارك له بامك

ملاحظات	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام مستعدة
	ابراهيم القبالي، يوسف التيازي، منيرة التيازي		وصل الحبيب كان مني لرب

ملاحظات	المغنون الذين سجلوا الأغاني بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام بوجاك وعشاق
لشبه محمد عثمان من مقام يالي	أحمد خديوي	أحمد عاشور	كذلك لمر الأفعال
			بحدوثك له عل قلب لغيرك

من مقام نوادر	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
يا لمر داري الميرد	أحمد عاشور	(كي مراد ، لور دكاش	

من مقام حجاز كار كردي	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أنا لكردي، يوح عشق	أحمد عاشور	سيد صلفي	لهذا القصائد ، ولعل أنه من نظم إبراهيم قتيبي

من مقام عجم	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
عنايف أفرل واحكي لروح لون لشكي	مناضل صيري	عماد البروان	المناضل دارج

من مقام حجاز كار	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
الصلح بيني وبين ملكي أنا يا بدر لم يظهر مثلك قال لي العلول عشق وفكر مشغول ملكبي. سلطك بولاك	محمد القويضي أحمد عاشور	سيد صلفي ، إبراهيم قبال يوسف المينازي ، عبد الحملي حلي ، علي عبد الهادي ، زكي مراد	لشده محمد حنان من مقام رست

من مقام وحدة الأنواع وعراق	اسم الشاعر	المفردون الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أفخر بحسن الجميل وعشق الحب كان له حبري ولجنا طوك على طالعات يا جميل أشكال كل يوم يزيد لا رأيت حكم الأيام ظفر القلب ما يشق يا كامل الروح والمجانس	عائلة القيسرية أحمد عاشور	سيد صلفي إبراهيم قتيبي ، سيد صلفي سليمان أبو داود ، زكي مراد إبراهيم قتيبي	المناضل دارج لشده للسلوب من مقام عراق وآء مصطفى باشا كامل

من مقام حجاز	اسم الشاعر	للمفرد الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
جملت حجري عريفك هتالي بحبوبي وسنا وسياك أيا لعريفك يا الله فصح الحال يا ورد عند الحبيب	أحمد عاشور أحمد عاشور أحمد عاشور أحمد عاشور	محمد سليم ، سيّد صلبي سيّد صلبي فرقة نهره ، فرقة حسين جند سيّد صلبي ، محمد غازي ، فرقة نهره زكي مراد	بلاغ سامي داود

من مقام يمني	اسم الشاعر	للمفرد الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
قل ما تطلب للحمية كان لي زين لي الحب الأكمل لي للخلاص صدف الحسان والحظالة من قبل ما لعوى ليلال	أحمد عاشور أبراهيم الدخاخ أحمد عاشور أحمد عاشور	أبراهيم القبالي ، سيّد صلبي يوسف المينلاوي ، علي عبد البازي ، سليمان أبو داود ، إبراهيم القبالي ، محمد السبع ، سيّد صلبي سيّد صلبي يوسف المينلاوي ، علي عبد البازي ، سليمان أبو داود ، سيّد صلبي ، روضة عبد الحلق ، محمد صالح زكي مراد سليمان أبو داود ، سيّد صلبي	يُسبّح اللحن إلى محمد القبالي أيضاً يالي ديا
قلبي أسير الشوق حين يا قلب مالك صبحت تشكي يا غمر يا لور عيني يا جميل	أحمد عاشور محمد الفريحي		

من مقام يالي شوري	اسم الشاعر	للمفرد الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
شرح الفرم قال لي يا تاس لي مطلع الأكرس أتراسي			

من مقام صبا	اسم الشاعر	للمفرد الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
احمدوا بني وروحا حال لؤدي لعل له به القلب سلم من زبان امره إراك ما كنت لثت ما كنت شي ميش ومشد قلبي	أحمد عاشور محمد الفريحي محمد الفريحي	سيّد صلبي سيّد صلبي محمد أبو ، سليمان أبو داود	لحن محمد هاديان مقام رشت ديا

من مقامى المقام والسبكه	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
مقام الأوس وحدة للفرقة الفرقة حركت ولا لوش مصنف له قصيد لي الحب عنادي يا حبيبي يا بهجة الأبرق يا قلب ما كنت تطيب	أحمد عاشور أحمد عاشور	أبراهيم القبالي علي عبد البازي، محمد سليم، سليمان أبو حارود محمد السبع، سيد صفي، يوسف القيلاني	مقام سبكه

من مقامى مسمار وشعار	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
أنا غرامي له المصعب تطبخكي للمراسد لي غرامي	أحمد عاشور محمد المرويش	يوسف القيلاني محمد سليم	مقام شعار

من مقام جهازكاه	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
الهدى من نور جمالك المنش كل فوج ظبي اشتكى لي من الفزيم وحى له يا بني الجمال مراداة الألب من طمن الخناسن	إسماعيل صوي محمد المرويش	أحمد الكسلاوة، سيد صفي	

من مقام ستة دكار	اسم الشاعر	المقرن الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
الت له وشي ترسم	أحمد عاشور	علي عبد البازي، محمود البوراني، أبراهيم القبالي سيد صفي	

أدوار من تلحين علي القصبي والد الملحن الكبير محمد القصبي

من مقام المرات	اسم الشاعر	المقرون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
بنيك وصلك نبي انكوي رهيت وطل أمانر رهترة مستعدة	أحمد عاشور	سيد سكاوي	

من مقام مواردة	اسم الشاعر	المقرون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
بالفكوك له بيلند			له من آخر من دايود حسي

من مقام حجازي كار	اسم الشاعر	المقرون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
بساله لرحان وللال عليل عليه			

من مقام يايي شوزي	اسم الشاعر	المقرون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
تبيك علي الورع بسون		يوسف الميلاوي، عبد فلي حلس	لخته عبد عزال من مقام جهركاه

من مقام عجم	اسم الشاعر	المقرون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
الأكس ولد لي وصفا لي			

ملاحظات	المفرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام صبا
			السر حلال إن كان من تلك

ملاحظات	المفرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام حسي
			المنزل له شرع وحكام

ملاحظات	المفرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقامى الغزل والمسيكة
	زكي مراد ، فرقة نادرة		حلال عز بعد الجمالين القلب مشتاق وظل أحبه قاسي

ملاحظات	المفرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	اسم الشاعر	من مقام حماز
			لور الصباح من طمعتك

أخبار من تلحين داود حسني

من مقام الرايت	اسم الشاعر	للكون الذين سجلوا الأعلان بأصواتهم	ملاحظات
أنا القزم وكنت الجمال جمال عاشك لآلاك الحب ما سر الحياة حسن طبع ألي فتى لؤلؤي أزره عجب	عبد القويش أحمد عاشور كامل الحامي أحمد عاشور	محمد سليم ، سيد صفتي داود حسني ماري جويل لم كتفني يوسف الشيلوي ، علي عبد الهادي ، محمد سليم ، سيد صفتي ، سليمان أبو داود ، محمد السبع ، سيد مكاري زكي مراد سليمان أبو داود ، سيد صفتي ، عباس الحلبي قرة لوزة علي عبد الهادي لم كتفني زكي لمسي	مقام كردان مقام كردان وطينتين لغة ليل مراد في ت ٢ ٩٣٥

من مقام بولند	اسم الشاعر	للكون الذين سجلوا الأعلان بأصواتهم	ملاحظات
إن عاش تومك لا بد تنبي باعتكوك إه يندك حتى يوم الوصال الحل عدي لك الصور للباشق دوا لي بحر البشت جفتك صاد لمبي	عبد القويش أحمد عاشور أحمد عاشور	صالح عبد الحلي ، ماري جويل يوسف الشيلوي ، محمد البولال ، سيد صفتي ، داود حسني زكي مراد	له لحن آخر من علي القصبجي وليمبري حسب الذين إلى لولهم القليل ليل دور لمة داود حسني

من مقام تيار	اسم الشاعر	المفترق الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
ليون الوصل قرب بالبال فالحب إن شفته قل له لوم حبيب لغوي اعتك كل قلبي يا جميل ما فرق لك		صالح عبد الحفي عبيدة السقا سيد صليبي ، زكي مراد صالح عبد الحفي ، ماري جويان ، نور ملدي ، عبد الحفي	مروحة ، مصر - ١٩٥٤

من مقام حجاز تار	اسم الشاعر	المفترق الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
حررت أعتق بد الوح دع القلوب تا من نكرت شافت عيولي جمال القوم شرك حبيب القلب بد القلب عصر القري والجمال لي بحر العشق جلتك صلا قلبي قلم القمصن له قصيد لي الحب عذابي سداغتي القبول نظرا	أحمد عاشور أحمد ربي أحمد عاشور	عبي الدين بديون ، زكي مراد ، حامد برسي يوسف الشياخي ، علي عبد الواري ، محمد سليم محمد السبع ، سيد صليبي ، صالح عبد الحفي ، ماري جويان ، كرم محمود ، عبد الرحمن صليبي عبيدة السقا لم تكتري صالح عبد الحفي عبيدة أحمد سيد صليبي	

من مقام حجاز كار كردي	اسم الشاعر	المفترق الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
القلب لي حب الموي	أحمد عاشور	عمود البرلاكي ، داود حسبي ، سيد صليبي	

من مقام شوق لارا	اسم الشاعر	المفترق الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
الصبح لاح وقد أسر العشق لما يشوف	أحمد عاشور أحمد عاشور	سيد صليبي ، عمود برسي سلطان أبو داود ، داود حسبي	

من مقام جہارکاه	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
بالشق لنا تلي ماتي	أحمد عاشور	طريد حسي، زكي مراد	

من مقام عجم	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
لعب سلطاننا ماتي		زكي مراد	

من مقام طرز جديد	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
روسي وروسلک لي لتراج	حسن وال	لم يتحد	

من مقام مستندة	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
يا دي الفرم يا دي اللع يا دي الحبيب		شمسة أحمد	

من مقام هسته نكار	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الألفان بأصواتهم	ملاحظات
للي تيرك ولكن أنت جهنم	أحمد عاشور	عسود الفولاني، سيد حسي، زكي مراد	

من مقام شاه نال	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
حسني علي عريش الجبال	أحمد عاشور		

من مقام سجلار	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
الحب ما حوش بالسهول ظلم الحب لي تلمي حشمت السمانة لي القلوب تفتت حشمتك ع الحشود عالم يا لائم ما تفتت طول حرك مومود يا تلمي لريد الحاشن بال	أحمد عاشور	صباح لغري، مصطفى ملير، محمد طاري سليمان أبو طويو، سيد صفني ناوي جويلا نهاد علي سيد صفني، محمد طاري سكينة حسن سليمان أبو طويو، عبد الحفي حلي، طويو حسني لهجة أحمد سيد صفني، طويو حسني، محمود مزي، فرقة نزهة، محمد تشار (من خلب) سيد صفني، صباح عبد الحفي، محمد طاري سيد حسنين	لوم القصب عري حسني ولفني يا حلو قل لي من تفتت يا سلام لو لي القلوب

من مقام هزام	اسم الشاعر	المقترون الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
حسن الجبال علاك تبه شوف دي الجبال يا لائم هزير حيك أدني عه عل عسل الجبال اعده لوزدي	أحمد عاشور عبد القويش أحمد عاشور أحمد عاشور	سيد صفني علي عبد القوي، سيد صفني، طويو حسني، محمود مزي، لهجة أحمد	الفرم لي القلب سكوب ع الحزين كبدت لوم كم شكت لك من بدارك لي القلوب لي يا تلمي علم العين ع الجبال من يوع يا لوزدي ما حشيت لور المير شرف هان يا حسني كان لوزدي بمن لك يوع الما حسني صلا لي
	أحمد عاشور	نادية أمين ابراهيم طويو سكينة حسن طويو حسني زكية خلدان أم كلثوم	
	أحمد راسي		

من مقام عراق	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
القلب لي وثقت عشاق ودعت يوسي وشيبي لم يودعتي		سيد صليبي، ماري جويل، محمد صادق	لجنة كركلا، لوزجة

من مقام ضيا	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
اعتنق لكلامي حبات لبي عابولي بهلبي لي حبات حيات يا سلام بآلم لبي الحسن لما عشقته زكاة يوسي الوصال لبي حرف مني الأشواق ما لعب حبات ولقت مهجة لبي	محمد الفرجي أحمد عاشور أحمد عاشور أحمد عاشور كمال الحلي	عبد الحفي حلي، فاروق حسني، صالح عبد الحفي فهي محمد عبد الحفي حلي، صالح عبد الحفي عبد الحفي حلي، حل عبد الفايدي، سيد صليبي فاروق حسني لم كلكم عبد الحفي حلي، فاروق حسني	ورد حلا الدور لي لائحة عمرة الحضوري وشب انه أيقداً (للسلوب) وإن ذكرني بطرس شب الذين لفاروق حسني

من مقام عراق	اسم الشاعر	المشرد الذين سجلوا الإعلان بأصواتهم	ملاحظات
استخ من توبك يا لبي بقد حل خط الأيام ترتيب جلالك وشكلك لبي عشق حلو القوم كل ما يوداد وشا لبيك علفي يسعد ليليات يا نير	أحمد عاشور أحمد عاشور أحمد عاشور	محمد مربي سيد صليبي لم كلكم زكي مزاد	

أدوار من مقامات تشيخة	اسم الشاعر	للشعر الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
<p>لغلاف حبيبي يا ناس نزلتي روح لهم لغف ملك قلمي وروحي حكم عليّ أكرام أكرام أسير الجبال يا أهل القوي طبع للفتح يجرؤ يا قلمي ما كنت عالى م النش يا طوبى هذاي يا قلمي سلم حسنتك إن كنت بهذا تطيب لغف مكتوب غ التشاق ومن يادر يلقه</p>	<p>كامل الخلفي</p> <p>كامل الخلفي</p>	<p>سيد حليبي جميل عود صالح عبد علي لمياء علي لمياء علي</p>	

أدوار من تلحين الشيخ محمود صبح

مطلع لندور	اسم الشاعر	للشعر الذين سجلوا الأكلان بأصواتهم	ملاحظات
<p>البحر من نور جمالك حفظت حيكك بخلافه يعني صده لي حله المفر شفته وسيله سند الكلاب إلك عزفك مامولة عشاق لحرقك يا جميل لفتاح لي سبيل الحب يا قلمي حومت لغيت حبال لي عودك لي لغيرك من جلدك وساق الدلال</p>	<p>محمد بولس الخلفي</p>	<p>عماد سح</p> <p>سماح إبراهيم</p>	

أدوار من تلحين محمد القصبجي

مطلع الدور	اسم الشاعر	المؤلفون اللذين سجلوا الألبان بأصواتهم	ملاحظات
الحب لي في الناس أسيكاهم فأحبّ طارق للتلحين	محمد القصبجي	زكي مراد ، زعيبة	مقام وركانه
القلب طالع جبرلي وصبح أسود	محمد القصبجي	محمد نور	مقام يال شوري
حيث جعل حبه مكان	محمد القصبجي	محمد تقي	مقام حجاز كيز
بغالب يا رشا وجهك	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام حجاز كاز
سكنت ليلي لى فبر به	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام نواكر
تكتفى الغنى شجيرة	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام صبا
ماقش عليك لي القلب غيرة	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام حجاز كاز كردي
يا قلب لي سرّك ليلتي للخير	محمد القصبجي	زكي مراد	مقام عجم عشيق
يا ليلي لعلك م اللي جري لك	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام جيه كركه
ما يهيجوش حبي المحب	محمد القصبجي	أمين حسنين	مقام يال شوري
على حبي هجر وركاه	محمد يوسف القاصبي	أمين حسنين	مقام عجم
وطن جملك لؤدي بينك بضم	أحمد عاندر		مقام روست*
بجمله لسان والذال عاقل على**			مقام يال شوري

* — رويت هذه الكلمات كلها في مصدر آخر إنها منظومة بطريقة اللول

** — لكن محمد القصبجي (١٨) دوراً، وإن بقية الأدب هي لم تأت على ذكرها لا نعلم عنها شيئاً

أدوار من تلحين زكريا أحمد

الأدوار	اسم الشاعر	للمؤلفين الذين سجلوا الألحان بأصوتهم	ملاحظات
آه يا سلام زده وحشكي	حسن صبحي	لم يكتب	مقام وُست
الفرقة ليله ويلادو	عبد الوهاب بيوم القويضي	زكريا أحمد	مقام وُست
بين القلبي لال أن قلمر يتبه	عبد الرحمن لياضي	لم يكتب	مقام وُست
يا قلبي كان ملك	يحيى محمد	لم يكتب	مقام وُست
أنت تالدم	أحمد الأكمي عطية	زكريا أحمد، محمد خاوي	مقام حزام عل حجة العراق
يحيى القويضي يحيى سوا	يحيى محمد	لم يكتب	مقام حزام عل حجة العراق
ما هو أنت القلي جانيه لرحبك	عبد الوهاب بيوم القويضي	زكريا أحمد، صالح عبد الحفي	مقام حزام عل حجة العراق
لنصام القويضي يتبه للحبيب	عمر عازف القلاحي	لم يكتب	مقام حجازي كز
مودة يملئ من لطف	ياديع عويدي	لم يكتب	مقام وُست
ما تفتش قلبي لي كلام	يحيى محمد	لم يكتب	مقام عجم عشيق
عادت ليال ليلا	أحمد رامي	لم يكتب	مقام يال
يا القلي تشككي م القوي	أحمد رامي	لم يكتب	مقام يال
إن كان القويضي شاف للمركب		ليل مراد	مقام يال
هدد ما ضحت حالي لي القلام		صالح عبد الحفي	مقام صبا
سهر طملك حبيبك بين		فداء زكريا أحمد وليل مراد لي سورة عاصدة ولفه	مقام صبا
لرح القويضي ويحيى		إحدى القويضي القاصلة الجساعية	
القويضي حز		مادي جويل، صالح عبد الحفي	مقام شوري
احتا ش كفا كلفنا		القويضي سعاد شته عام ١٩٣٥	مقام يال شوري
لرحني القويضي سادة		حزير حبان	
لنصيب يمد القويضي		حزير حبان	
كل بين القويضي		نادية أمين	
جالك ع الجبال		حياة أمين	
جويل بين لحاف حسي			
كل لسان شاف حسي			

أدوار من تلحين سيد درويش *

ملحظات **	المؤلفون الذين سجلوا الألبان بأصواتهم	اسم الشاعر	الغزوة
مقام نكر	سيد درويش، محمد البحر، محمد خاوي، فرقة نور		يا الهي ليلتك بجمتي
مقام بيه نكار	سيد درويش، محمد البحر		عشقت حسنك
مقام عجم	سيد درويش، محمد البحر		يا قلبي له بشت
مقام حرام	محمد أنور، محمد البحر، فرقة نور	سيد درويش	بين تركت الحب
مقام ساكتر	سيد درويش، محمد البحر، عباس الفيلدي		الحبيب للهجر مائل
مقام لولر	سيد درويش، زكي مراد، محمد البحر	سيد درويش	حرفتك دي لشهر من دار
مقام زكاده	سيد درويش، زكي مراد، محمد البحر، فرقة نور	محمد يونس الطاطي	لي شرع من قلبي لفرى
			بلانك عصفه يانك
مقام ياق شوري	سيد درويش، زكريا أحمد، محمد البحر، صالح عبد الحفي، لور دكاش، كاري عسود، صباح فخري		فجيت مستطيل حبال
	فرقة نور، سيد صلي		
مقام حجاز كل كردي	سيد درويش، محمد البحر، سعاد محمد، صامع شهاب، رياض السخاوي، فرقة نور		أنا ميت وكنت
مقام ياق			يازه ياق دني هوي
مقام ياق			شكيت يا قلبي من ليلتين

* وهناك دوران لم يكتمل تلحينها بسبب وافته المنية.

** الألبان مرتبة حسب وزن الملحن.

أدوار من تلحين محمد عبد الوهاب

الدور	اسم الممثل	للقطعة التي سألوا الفنان بأصواتهم	ملاحظات
سأله القلب يا ليلة القومل لستى أفرح بغيري أهل دأبى يفرح أهل دال لو كان بؤسك يملئ لي أحب أديلاك كل يوم حبيب القلب عود شوق القصيد القلب يا ما أبحار عشتت روحك	أحمد عبد الحيد حسن البز	محمد عبد الوهاب محمد عبد الوهاب محمد الوهاب وزير فلكي محمد عبد الوهاب محمد عبد الوهاب محمد عبد الوهاب محمد عبد الوهاب	مقام حجازي كثر وإست وزير ساكن مقام بهلوك مقام عشاق مقام حجازي كثر مقام زكري مقام حجازي كثر كرد

أدوار للمحنيين متعددين

الأدوار	اسم الشاعر	اسم اللحن	أسماء اللحنين	ملاحظات
الذي يرى يملأني من أفلاكك يا حبي فدعني ألتصق بالدمع يا قل عشتك دهر لي أربي يا ما بقاسي وشككي لك يا قلب من قال لك صمتي، حر أقت لنا من ترفيتي حييت الجليل بالحق غزاة الحبيب يلمس بالأرواح فهم سرح أخطائي يا بدر ملك بهمة أقبل الفلوم من عيوني الحبيب من نور جنته الجمال في الشكل طاهر دواء قلبي في أيد حبي تروي طالع عليه الشعر أقول له ملائت لي حكم نفسي بهد ما انتهيت يا قلبي أفرح برفد ورد عاك أفدك عليك حبري سلطان وفاق بزي كم توجد يا حبيبي يا قلبي أحبك حيت تذكري	محمد الفروشي كامل المصري محمد الفروشي أحمد عاشور علي أبو النصر	محمد الفخار الشيخ خليل عزم أحمد عبد الحفي أحمد عبد الحفي محمد سالم كامل المصري حسن الشكوك حسن الشكوك حسن الشكوك عبد الحبيب أبو زيد عبد الحبيب أبو زيد حسن الفهر أبراهيم شفيق أبراهيم شفيق أبراهيم شفيق أبراهيم شفيق موسي بركات موسي بركات موسي بركات موسي بركات موسي بركات	محمد سالم عمرو الهلال سيد عيسى، سليمان أبو عمرو محمد سالم علي عبد الحفي محمد سليم	مقام حرم مقام يلال مقام وست مقام يلال شوري مقام حرم مقام حرم مقام حرم مقام حجاز مقام حجاز كار مقام يلال فدا مقام حرم مقام حجاز مقام حجاز كار مقام يلال شوري مقام حجاز مقام وست مقام وست مقام سبا

[illegible]

العدد	اسم الشاعر	اسم اللحن	أسماء اللادين	ملاحظات
يا فلي عليت ع دلب	محمد القروشي	أحمد أبو عليل القبالي الدمتقي		مقام عراق
يا سجد فصبحة		أحمد أبو عليل القبالي	عبد الحفي حطبي، علي عبد البازي، أحمد ادريس، داود حسني	مقام صبا
يا ببيع فليس		حزق حاتم (من حطب)	سبا الجاهري	مقام كرد
القلب مال للجمال		بكري كرتي (من حطب)	صباح فخري	مقام عجم
يوم الزواج يا ما جيت حل للرب أنزل المزي		نديم القروشي	كركي	مقام حجازي كرك
		ظاهر الفلكسي (من حطب)		مقام درام
كل ساعة نرى	محمد كحيل	عبد الرحمن مغال (من حطب)		مقام تركاني
أنا لا أكل حسي		عمر البطش (من حطب)		مقام حسيني
يا فلي الفرح لك الزمان		عمر البطش (من حطب)		مقام حنين
يا فلي ملك والفرمان		عمر البطش (من حطب)		مقام رست
أول ما شفتك حيثك		يحيى السعدي يحيى السعدي يحيى السعدي يحيى السعدي فكتور شالبي	عبد طازي	حجازي كرك كرد مقام درام مقام باني مقام رست مقام حجازي
بجيتي لأجل ما عليت حرك من كرك صندك		أحمد عبد القادر كامل الحاسي كامل الحاسي متر بك علي	صباح عبد الحفي	عجم حنين بسته لكار له حبة أدور لا بدوليا مقام حجازي
تجلسال لي الشكل طاهر صفا وائل		حسن نورد حسن نورد الشيخ درويش المبروري		

لوائح بأسماء الأدوار التي لم نعتز على أسماء ملحيتها ، مرتبة
حسب الحروب الهجائية

مطلع القدر	اسم التكم	المرى قول تركي يسمى الحسين آء يا حسن ساور	وست
أشرك يا آل جالك من جاني القن	جهوكه	بأء يا بلعي الجسار بكلي لحي (طريقة توشيح)	حزام
أحب وصل وار لكن	وست	بلعي الجسار سالي لده	وست
أشرب القرم القرم	يال	يجلف له ما تكسني (طريقة طقطقة) خفاء خسد لور	
أصح ويد لي يا فنان	يال	بدر السطاة (خفاء عبد لحي حلي)	
أصبر مني ولوموا حالي	سبا	بهادة يا قلبي حليك (خفاء أمين حسنين سالم)	حزام
أصبر فليكة له بهجود	وست	بعد الحليب صعب عدي	يال
أشوت عرس الفتيمة	بلاوند	بابل الأكرح قل لي جاني السندس	يال
أشقي نفسي بمرسالك	بلاوند	البلد لي القوي بقلي لخال	وست
أشكر لك لظ م قل قلبه	سبا	بلاقل صفا الأكرح	حزام
أشكي لمن حبر القصيد			
أصل الشهاكي (خفاء عبد لحي حلي)		تظيل يا ليل وسندي على لك (خفاء عبد لحي حلي)	وست
أصل القرم شقة لي حلي	يال شوي	تعال يا عمال بيعة جراك (طريقة توشيح خفاء سكة صلي)	عشال
أفرجني يا عيرل	حجاز	الطفاخ يا القرم (طريقة طقطقة) خفاء زكي مراد	يال
أفل جري عسرا ما ينام حتى	جهوكه	لؤل يا حلة قول (طريقة طقطقة)	وست
أفان لمان يناد لي	وست		
أنا أسو دلف	حزام	جاء من بعد الفتيمة	حزام
أنا حسب لي عيرل	حجاز كز	جرح كيدي وقال لؤل آء	عراق
أنا حاشق ولوسال على لفر القرم	حجاز	جلى قلبي ففدا الأكرح	وست
أنا لفيق لي القشق نازع	يال	جسوا جمع الحلاب	يال
أنا لفيق لي القشق نازع (لحن آخر)	سبا	جولاني لي سجال لغب مكم	بلاوند
أنت أصل القرم عدي	حجاز		
(خفاء سكة صلي) وعبد لحي حلي، وظل عبد القاري		لغب علفي البكار خفاء زكي مراد	عراق
أنت لي سلطان يا دمع الجسار	حجاز	لغب يا وسندي من	
أنت ملك وين لك	بلاوند	حبيب قلبي بيه تاد	حزام
أسم بلاولا يا بيش	يال	الحبيب من بعد جبار على	عشال
إذ طال جالك يا جمل (ملحن كوشيح لحناً يال)	جهوكه	حيث جميل لده مكن	سبا
أكل القرم لي جالك	يال	حجيك يا بدر القام	
آء من لغب لفتي	وست	حتى ملوك اللعاب (لحنه الملحن كوشيح من البلاوند)	وست
أمرى جميل حلو الأكرح	يال	حرم القيرب وعدي	يال

اسم المقام	مطلع العمود
عشاق	حذر فري ربح أقول لك انه (طريقة الخطيئة)
يال	حسن الوعد الوعد الحسن
	حكم الموي حل قفس سائر (غناء مكتوبة حسن)
هلولة	حذر الجلال وا لخصرا (طريقة الخطيئة) غناء أسر حسن
	الحذر جميل والحذر جميل
زنگر	حذر الحسان والذلال
	سبلة القلب يخال الحبيب (غناء ماري جيوان)
سبا	عذب البدر من القلب القاسي
راست	داسي القوام لكل الموي
جهازكده	دا له روا له قصد ولحجر
سبا يال	الذلال بيده بالقوم يهيج
حجارت	مصرع قصيد تنهد بالمية
عراق	القدر قليل بالأمرح
حجارت	مع يا عذولي منك قلن
حجارت كبر	وب ساقى قام يسي
حجارت	وب الحسان عروبي
عراق	رح يا عذولي ملك زوال
سبا	وسائل القسح لوصل
حزم	وفاة الحسن يذكرك
يال	لوح القيد ذكرك يا داسي
راست	روحي وروسل لي دي قربان كنوا سبا
	روحي الحسان يهيجوي (طريقة الخطيئة، غناء سيد شطا)
حجارت	قد الحان ولحظ
يال	زكري يالني القسما
يال	زكري نور العين
حزم	زكري نور العين
دكيشين	زبان الأكرسي فيه راحة (غناء سيد مستي)
يال	زبان قلعة كده طرب
يال	سبالي سبالي سبالي الجليل
حزم	سبالي سبالي العين (لحنه للسلب من الراست)
عراق	سلطان عروبي يا عادل
حجارت كبر	السلام لو شني
يال	سلولي لمانلي
حجارت	سمع حلي يخطب القنا
عراق	سمع لي زكري يوصل الجليل
يال	سبالي القاصد فاني

يال	سبالي الجليل غلب حني
راست	سبالي شهيز لو عذلي ترسي
يال	شجالي الموي وديالي
عراق	شكرك ملك الحسن سلطان
يال	شكا لي حبيب قلب من الرمد
عراق	شكوت لسلطان الموي
جهازكده	شوف حالي يا حالك حالي (غناء عبد لغني حلي)
حزم	شوف يا كوكبي دلع الحبيب
عراق	سندك المويده يهيجوي
راست	صوت الحسان على القرد لي الروي
راست	طبي أسير ذو عينا
راست	عاصي القوم يا جلبي
راست	عذولي اسرع وسدك
عراق	عشاق الجليل ملأني سافل
راست	عشاق العذولي عذولي
حجارت	عشاق كله أسيرة
سبا	عشاقك سبب دلي يهيجوي
راست	عظما قفس وسما ونشنام
حجارت	حل الحفيد الموي قتي
يال	حل شان ما أحببت يهيجوي
يال	المرسلك فيه الموي
راست	عبد الحامد يشرنا
حجارت	القوام ولحظ غلب
راست	القمر أكر لاح (غناء عبد لغني حلي)
حسي دوكه	قرب حالك لرب
يال	قرب حالي حسي بالحسان
راست	قربك لغير شجون لولا المصراع لأكري (غناء أبو دارود)
عراق	القربك من روح حالك لي عروبي (غناء عبد الخطيب البكا)
راست	قربك لي عروبي زاول (غناء سيد سبالي)
عراق	قربك يا يملك ملك الجليل زوك
جهازكده	قربك يا ذكرك (غناء زكري مراد)
راست	لي حب ذات الحلال
جهازكده	لي حوك يالني يا قاسي
جهازكده	لي الحبيب قسيت لاني
يال	لي الحبيب ياما يهيجوي
حزم	لي القوي رليت حني الجليل
يال	لي عروبي الموي ملوت للقوام (له لحن آخر من مقام جهازكده)
يال	لي عروبي الموي لي زوك وشان

عراق	كاتبني فغريب شكا حلقه (طريقة مقطوعة)	عراق	علا لاني لانا يا نحر حجب
عراق	كافرا لتصح	عراق	سكين للب الماشق
عراق	لانا البعاد إن طال يسيل الماشق	عراق	مطبخ الأثر كما وحدي
عراق	قال القزوة والصب (خادم صالح عبد الحمي)	عراق	مضروب بأهل لي كلاله
عراق	ليل ما لخصب	عراق	ملك الحسن سائل أمين
عراق	لد مار بالحد هلك	عراق	من بعد لحسان الحبيب
عراق	لده المرس كتف للناس (خادم محمد سالم)	عراق	من حق أهل السباح (خادم زكي مراد)
عراق	قساً بين ظن القوي	عراق	من رأى جيس الفضي بقتيب
عراق	القلب أنت سلطانه	عراق	من قبل ما كلف بهني ضلعت وصلك
عراق	قالي تشمكي من دار القرم	عراق	من ميسك وحسن رويح
عراق	القلب سيك رويد لي لاني	عراق	سنتي لهدى القتي (له تلحين آخر)
عراق	القلب ظافرح عيرول ولجب صعب المراس	عراق	من بيع وأوتت يدع الحمال (خادم صالح عبد الحمي)
عراق	لاني قال لي (خادم زكية خندان)	عراق	روح القلب آء يا انا
عراق	قالي يترك له عيه يا جميل	عراق	ميل يا حسن الهان لي روض الصفا
عراق	القلب يترككم بكم	عراق	بين عظمك جي الأوكية
عراق	قلت القلي يمشق له	عراق	سني قللك حل حتى
عراق	قل لي علك يا جميل ما عيش من شوك	عراق	من ألي عظمك حجري
عراق	قل لتندم طلف وراي	عراق	نانت عيرول وكري لله (طريقة مقطوعة خاد نسمة للصربية)
عراق	قل لي يا جميل قل لي (خادم عبد الحمي حسني)	عراق	لاحت لأجهتا (خادم صالح عبد الحمي)
عراق	قولي يا لي أهل فليمة (خادم سيد شطا)	عراق	لار القرم حركة والجهر ريد
عراق	كان لي غايب من زمان (خادم سليمان أبو فاروق)	عراق	ناصر الأبقان سالي
عراق	كحل العين عيرول طلفت (طريقة مقطوعة)	عراق	لجم الحسيد تيج نورد
عراق	كتني يا بدر تملجي (خادم عمود البواني)	عراق	فوح الحسام جل القرد
عراق	كم أزين كم روح	عراق	حات اسفني ولسي ولف بالكنزير (طريقة مقطوعة)
عراق	لأجل لي حوك الصبر طيبي	عراق	حيا بنا يا عاني حيا
عراق	لا أحسب حتى القفال	عراق	حامي للنام شيد
عراق	لا يدا طيف الحبيب (خادم لور بنعلي)	عراق	ولدي وأوك حسناً
عراق	لا سأل حي العليل عن أصل حي والصب	عراق	ورد لختني أجناسي
عراق	لا سمح علي بطلب الكنا (له لحن حجاز وأخر صبا)	عراق	القرود لي القريش (خادم زكي مراد)
عراق	لو كانت لأء خيرد نار	عراق	القرود قائل حسي (له لحن عراقي وأخر صبا)
عراق	لو كان عيرول يمس بالي بقره (خادم نسمة للصربية) طريقة	عراق	يا أسبل لحد سولاف علك حيلة
عراق	مقطوعة	عراق	يا قل سبت لفتنا
عراق	لاني للرح عادت يا لتيدي (خادم صالح عبد الحمي)	عراق	يا قل كنهت القزوة بالصد والجبران
عراق	ما أصل وقولك اتين عداي (خادم سيد شطا والشيخ أمين حسين)	عراق	يا ياني الحمال لرحم
عراق	ما أتكرش أن الحبيب ذا ناز	عراق	يا بدر طالت لوماني
عراق	ما كاتش بظن بالقرود من بعد حلقك	عراق	يا بر الحفيد القروي
عراق	ما كاتش بظن بالقرود من بعد حيرك	عراق	يا بر العيون المسيلة زامي الجين
عراق	ما لك وحشكي (خادم عبد الحمي حسني)	عراق	يا بر العيون الكماميل يا طريف الحسام

اسم الثوب	مطلع الثوب
بالي شوي	يا يو العيون الصفاة
وست	يا يو ملا سهران وشمس نامة
جهاركة	يا تزي ايه اكتب لي لي نسبي (غناء صالح عبد الحمي)
حجاز كركرد	يا حبل واهي عيك
حجاز كركرد	يا حبيب لبيبي شياما (غناء ليل مطر)
كركرد	يا حبيبي خلطك بريح
بالي	يا حلو باقيه ولا تهاط
دروم	يا حلو انا لي صفا عديك (غناء صالح عبد الحمي)
حجاز كركرد	يا حلو القويم يا فريد الحسن
دروم	يا حلو يا اسكتيرال
بالي	يا حلو يكتي خلال طال علينا لظلال
حجاز	يا حلو يكتي خلال طال علينا لظلال
بالي	يا حلو حتى وشجوني
حجاز	يا حلو يا حبيبي مالك نادر
بالي	يا حمام الفرح ميجت الفرح
جهاركة	يا عفيف الفرح يا اسير
حجاز كركرد	يا واهي ابرههون من حبيبي يمتوني
بالي	يا سالي تاسي افلا الناس
دروم	يا شروزي قد واهي
بالي	يا سيد عيوني يا اسير
وست	يا سيدني يا سيد القلب تار يا سدي القيم
بالي	يا صاحب القسط الفان
وست	يا طير علسي لافلاصة
حجاز	يا طراي يا شجوني واهيون السود الفوني
بالي	يا قلب تارك الهمة (غناء عبد الحمي حلي)
حجاز	يا قلب اسير واهي
بالي	يا قلب الفرح لت الفرح
مستطير	يا بالي تصدق لي (له اسطورة)
دروم	يا قلب حيك له الجباب (له لمن جهاركة وآخر صبا)
بالي شوي	يا بالي طيك يا بالي
بالي شوي	يا قلب كم مرة تليل لي (غناء يوسف ابيلاوي)
حجاز كركرد	يا حلو ترو حبي بالي
حجاز كركرد	يا ليل حيتي حتى يا ليل (غناء كمين حسين) طريقة طقطوقة
حجاز كركرد	يا ما كنت جميل خلطك كان
حجاز كركرد	يا ما كنت حبي وسية واهي الحبة باله (طريقة طقطوقة)
بالي	يا ما قلبي وشككي لك
وست	يا ما دتلك الحيد على الاكبات وشي
دروم	يا سلسين يا ليل انا (غناء عبد الحمي حلي)
حجاز	يا مصر لستك خال عصام حسي (ال غناء زكي مراد)
وست	يا من سيف القسط جرحي
حجاز	يا من حوى عديك الفسيل
وست	يا من قلبي لك كوي
بالي بوا	يا من بوي اليوم حافل
بالي بوا	يا مية الأريج جدي يرسلك بريح
بالي بوا	يا برقي القلب دوا الفلان (غناء محمد أبوور) طريقة طقطوقة
دروم	فرح حلي فوسي لا الهني طيلك
بالي	يا ليل مرادة لقلب لي الانسان
دروم	يا ليل قلبي بشوف نوسي
بالي	يا ليل جهاد الحبيب مالي عليه لسطار
سروك	يا ناسي لغري لو حكم (غناء زكي نوسي)
دروم	يا ناسي انا حلي طال
حجاز	يا نديني ذبت شيكا
حجاز	يا تسع الفرح ماب على شصعة
حجاز	يا نديني ليلك ضمن الفلان (غناء زكي مراد)
سبكاه	يا نديني ليلي (غناء كمين حسين)
بالي	

التقاسيم

في الموسيقى: التقسيم، جمعها التقاسيم، ويُقال في المفرد أيضاً: تقسيمة .

التقاسيم: هي عبارة عن ألحان حرة مرغلة، تُعرف على أبة آلة موسيقية عربية منفردة، ومن أي مقام يختار . ومن الآلات الموسيقية التي هي في أساس تكوينها تعطي أصواتاً مُتغاغة تساعد في اظهار الجمال اللحني وتأثيره حسب الملحوس عند العرب .

الناي بأنواعه، والعود والقانون والكمان والبرق، وهذه من أهم الآلات الصالحة لعرف التقاسيم . كما يمكن اجراء التقاسيم أيضاً على بعض الآلات الغربية ومنها: البيانو، الفيولونسيل، الكلايهيت، الفلوت، الأرغن ... ولكن تبقى الآلات العربية هي الأفضل في هذا المضمار .

والتقسيمه الواحدة، هي لحن لجملة موسيقية على نحو ما من نواحي التفكير وترجمة الاحساس، يُراعى فيها شخصية المقام الموسيقي المُختار وأبعاده، وأن تكون لما بداية واضحة وبجمل ونهاية ملحوظة .

والتقاسيم إذا تتكوّن من عدة تقسيمات أو جمل لحنية موسيقية يفصل بعضها عن بعض فواصل زمنية قصيرة جداً، ويُراعى في فكرتها الانشائية العامة حسن الاتياط وحسن الختام، وسيرو ايضاح ذلك فيما بعد .

والتقاسيم الجيدة الناجحة، لما تأثير قوي ساهر وتُعتبر من أجمل وأرق وأفضل أنواع العزف الآلي في الموسيقى العربية ومن أكثرها طرباً وقرباً إلى النفوس السليمة الذراقة .

طريقة اجراء التقاسيم

لا يمكن وضع طريقة مُحددة لاجراء التقاسيم إذ أنّ ذلك يعود إلى المستوى الفني للمعازف كما يعود إلى مستوى

المستمعين أيضاً. ويمكننا أن نذكر بعض الطرق العامة للسير بها، ولا نعتبرها بمثابة قاعدة أساسية، إذ أنَّ حرية الاجراء والأسلوب هنا هي حرية حقيقية بالمعنى الصحيح...

١- يجب أن تكون التقاسيم من وحي الخاطر يرتجلها العازف كما يشاء، ويمكنه أن يعبر بها عن مشاعره وانفعالاته التي يستمدّها من أعماق شعوره النفسي ومن سعة علمه ومن الجوّ المحيط به في أثناء العزف. وبذلك يحصل تأثير جيّد ووقع حسن.

٢- مراعاة سيطرة شخصية المقام الأساسي الذي تنتسب إليه تلك التقاسيم وتركيزها في ذهن المستمع. وهذه ملاحظة لها أهميتها الكبيرة، إذ أنَّ الانتاج الموسيقي العربي كان قد أخذ بهذه الظاهرة منذ أمد بعيد، حيث أنَّ لها تأثيراً خاصاً. وكانت نتائجها جميلة ورائعة وأخاذة، ولها علاقة بعلم النفس، ولم تأت هذه العادة بطريق المصادفة، بل أنّها تعود إلى تجارب ودراسات كثيرة سابقة.

ولكن الآن ومع الأسف الشديد لم تعد تُراعى هذه الناحية الهامة وذلك بسبب ضعف الثقافة الفنية عند البعض.. وبعد تثبيت شخصية المقام يجري الانتقال إلى مقامات أخرى قريبة من المقام الأساسي في جولات متعددة ومتنوعة. ثم يجري العمل على العودة إلى المقام الأساسي، ويمكن أن يكون ذلك على المراحل التالية:

١- يُستحسن البدء بتقسيم قصيرة واضحة من حيث المقام المقصود وأبعاده الصوتية، يُراعى بها سهولة الفهم على المستمع كي يسمي نفسه لما سيأتي بعدها.

٢- ثم يجري العمل على عزف عدة تقاسيم قصيرة أيضاً. ومن المقام نفسه، الغاية منها تثبيت شخصيته بصورة واضحة، ولا يمكن تحديد مدة معينة لهذا الاجراء. إذ أنَّ ذلك تابع إلى الجوّ أو الوضع القائم آنذاك ومدى ما يسمح به الوقت من متسع أو ضيق. وهذا ما يُقال أيضاً حتى في التقاسيم الكاملة وبصورة عامة.

يمكن أيضاً للموسيقي أن يختار جملاً موسيقية طويلة بدلاً من القصيرة، وهذا الأمر هو أكثر صعوبة على الموسيقي وعلى المستمع أيضاً، ولا شك في أنَّ الموسيقي الموهوب والعالم يستطيع أن يؤدي ذلك بنجاح تام. والتقسيم الطويلة الناجحة هي أفضل من زيلتها القصيرة من الناحية الفنية.

٣- بعد ذلك يمكن للعازف أن ينتقل إلى مقامات أخرى قريبة من المقام المختار ويسير بها رويداً رويداً في ابتعاد عن المقام الأصلي، ويُستحسن أن تكون هذه الانتقالات عرضية غير أساسية وأن تجري بتصرف حسن.

٤- بعد الجولات المتقدمة الذكر يمكن للموسيقي أن يعود بالتدرج أيضاً إلى المقام الأصلي، أو أنّه يفاجئ المستمعين برجوع غير متظر، على أن تكون هذه المفاجأة مُدهشة ولبينة وفنية ومستحكمة وإلا فإنّ الفشل في هذا ميسور جداً. ويمكن القول في أنّ دهشة المفاجأة السارة تُستوعب وتُدرك بعد سماعها مباشرة دون انتظار، كما يُدرك فوراً السبب في وجودها بوقتها وشكلها.

أمّا المفاجأة الفاشلة فهي التي لا تُدرك أبداً ويبقى المستمع في حيرة من أمره ومن أمر الموسيقى، ويحصل الضجر عوضاً عن الطرب.

هـ — هذا البند هام جداً لأنه يتعلق بالقفل أي بنهايات الجمل الموسيقية التي تتكوّن منها التقاسيم، ويُقال له بالعامية (الغُط). والقفلة الناجحة تزيد في قوة جمال التقسيم، ولها تأثير كبير ملموس. وإن التقاسيم مهما كانت بليغة وجيدة، فإنها تفقد قيمتها الفنية تقريباً إن لم يكن القفل بها جيداً أو رائعاً. وطريقة القفلات تختصّ بها الموسيقى العربية دون سواها، وهي تُكسب اللحن رونقاً وجمالاً وبهاءً وحياة. وكثيراً ما ينتظر المستمعون (القفلة) في التقسيم لتجدد حيوتهم، حتى إذا ما وقعت انطلقت الألسن بعبارات الإعجاب والتقدير.

ولا يشك أحد مطلقاً في ما تفعله القفلات الرائعة من الوقع الحسن في نفوس المستمعين. ولا يمكن تحديد أنواع القفلات، حيث أنها تتبع لذوق وطريقة كل عازف. منها مثلاً، ما يتكوّن من صوت واحد قبل الاستقرار، أو من صوتين، أو أكثر حتى يبلغ ما ينوف عن ثمانية أصوات، يؤديها العازف أحياناً ببطء أو بسرعة زائدة وبمهارة فائقة وجمال ملحوظ لكي يفوز بالنجاح المقصود. ويشمل ذلك أنواعاً كثيرة من الرشاقة والحليات المتعددة التي لا حصر لها. وإن الخيال الحالم والإبداع والأفكار العالية لا يقيدها شيء سوى الذوق الأساسي الطبيعي والجمال والبراعة وشخصية العازف التي تظهر من الطريقة أو اللون أو المذهب الموسيقي الذي ينتمي إليه. ولا ننسى أن القواعد في جميع العلوم والفنون لم توضع إلا لحفظ الجمال، أو لصحة الشيء وسلامته. وإن هذه القواعد عرضة أحياناً إلى التبدل والتغير ولا يجوز الميت بالقواعد دون إيجاد ما هو أفضل مما هي عليه.

وعلاوة عما ذكر فإن التقاسيم تُعتبر بمثابة قياس أساسي كبير لاختبار صاحب العزف وتقويمه مما حصل عليه من علم وفن وصناعة وبلاغة واتقان ومهارة وقوة وعمق وسعة خيال وموهبة.

وطريقة اظهار الأساسات الانسانية المتنوعة والتعبير عنها بترجمة لحنية أخذتة ورسم الصورة الحقيقية لها، وبيان درجة الاجادة في حسن الانتقال وتوحيه فيما بين الجمل أو الفقرات الموسيقية، وفي تغيير المقامات من حيث الدخول والخروج والانتقال بها من واحد لآخر مع حسن التخلص دائماً فيما بينها. وبيان درجة براعته في الابتكار، وما هو مقدار ثقافته السمعية في الوقوف على الألحان العديدة بأنواعها الكثيرة، ومدى تمكنه من الآلة التي يعزف عليها. وكبر المساحة الصوتية التي يستخدمها، وثَمّ الصعود إلى الطبقات الصوتية الحادة والانتقال منها إلى المبروط المفاجيء إلى استقرار المقام، وهذا مما يحرك الشعور غالباً نحو التأثير الحسن، والنظر إلى طريقة العزف وما هي عليه من اظهار قوة الصوت أو ضعفه حسب لزمه، والانتقال بالعزف بين الهدوء والثورة، والعاطفة والحنين، والرضى والغضب، والرفض والقبول، والحب والخيال، وغير ذلك من المشاعر النفسية الانسانية.

هذا بالإضافة إلى المزاي السامية التي يتحل بها شخصياً والتي يمكن سكبها في طريقة التقسيم، وأن لا يكتفي باظهار ما عنده من امكانات فقط، بل يجب أن يعطي الآلة ما تستحقّه هي أيضاً.

وما تقدم هو من بعض الأمور التي تُظهر ما قد بلغه العازف من الجوانب الفنية المتعددة والتي لها حسن التأثير القوي على المستمع المتفهم.

الحالات التي تواجه التقاسيم

للتقاسيم حالات متعددة ومتنوعة وهي تتبع الظرف الذي تؤدي به، ومنها:

١ - التقاسيم الكاملة : وتقتصد من ذلك التقاسيم التي تُهيأ للسماع من قبل الموسيقي البارِع الذي تكون النفوس حبيبة مستعدة إلى سماعه وحده فترة طويلة من الزمن يأخذ بها العازف بجاله كما يشاء على أن يكون المستمعون من الذواقين خدّين يستريحون ويغمضون الأعمال الفنية الراقية ، وفي هذه الحالة تكون التقاسيم على أحسن وأكمل وجه .

٢ - تقاسيم كمقدمة للغناء : يختلف أسلوب التقاسيم هنا عمّا ذكرناه أعلاه حينما تكون بمثابة تقديم أو نتيجة لنوع خاص من صيغ الغناء العربي المتعددة ومنها الغناء بلفظة (يا ليل) وأيضاً المَزال والقصيدة وغيرها .

في هذه الحالة تكون التقاسيم قصيرة المدة وأسلوبها يسمى لتثبيت شخصية المقام المنتسبة إليه ومن ثمّ تمهد لاستقبال ما سيجري من الغناء ومهيئة نفوس المستمعين إليه .

وعلاوة على عزف التقاسيم كمقدمة للدخول بلفظة (يا ليل) أو في غناء السّوال ، يمكن لها أيضاً أن تصاحب هذا الغناء وترجمه إلى أصوات موسيقية مجردة ، أي أنها تعيد جملة وعباراته مقلّدة إياه في حركاته ومداته ونبراته ونغماته ، كما يمكن أداء تقاسيم قصيرة مستقلة خلال هذا الغناء أيضاً . وإنّ الغناء بكلمات (يا ليل يا عين) يشبه إلى حد ما التقاسيم التي تُعرف على الآلة الموسيقية ، وكثيراً ما يُقال : تقسيم ليالي ، وأنّ وجه الشبه بين الصيغتين المذكورتين هو الإرتجال وطريقة السير في اللحن وما يرمي إليه من التأثير المقصود أو التطريب ، وأيضاً من جهة مراعاة نبرات الأصوات وامتدادها أو قصرها ، والإبداع في القفلات أي في نهايات الجمل اللحنية .

والغناء بالفاظ (يا ليل يا عين) يكون عادة بعد عزف (البشرف) وغناء التواشيح وبعد عزف التقاسيم . كما يمكن لها أيضاً أن تُنفى في موضع آخر من أقسام الفاصل الموسيقي والغنائي .

٣ - يمكن عزف التقاسيم أيضاً قبيل عزف صيغ البشرف أو السماعي ، وفي هذه الحالة تكون هذه التقاسيم مختصرة وقصيرة ومقيدة تماماً بشخصية المقام ، وبما يتفق مع ما يُقدّم من البرنامج الموسيقي وأشكاله .

وقد يلجأ بعض الموسيقيين إلى اجراء تقاسيم من قبل كل فرد منهم خلال عزف مقطوعة السماعي ، بطريقة التناوب فيما بينهم وذلك بعد عزف تسليم كل خانة من خانات السماعي ، ما عدا الخانة الرابعة ، ومن رأيي أنّه لا يجوز أداء هذه التقاسيم في هذا المجال لأنها تقطع تسلسل ألحان تلك المقطوعة الموسيقية وتشوهها ، ومن جهة ثانية فإنّ هذه التقاسيم لا تكون مستوفاة للمواصفات اللازمة وشروطها ، ومن الأفضل الاقلاع عن هذه العادة والاستعاضة عنها إذا لزم الأمر بصيغة بشرف القره بتاق التي يمكن لها أن تحتوي على بعض التقاسيم الخاصة الموضوعية بطريقة مدروسة ومناسبة لهذا المجال ، أو النسخ الإرتجالي على منوالها .

٤ - التقاسيم ضمن الحفلة الموسيقية : في الحفلات الموسيقية عامة وفي الوصلات الموسيقية المشتتة على عدة صيغ من قوالب العزف والغناء يمكن أن يشغل تلك الحفلات عزف تقاسيم من قبل عدة عازفين وعلى آلات موسيقية متنوعة وفي أوقات مختلفة ضمن الحفلة المذكورة . وهذه التقاسيم تكون عادة قصيرة ومختصرة وتابعة للمقامات الواردة في أثناء الغناء ، ويُفضّل منها كما يُقال : ما قلّ ودلّ . لأنّ التقاسيم هنا لا تُعتبر رئيسية إنّما تساهم مساهمة بسيطة فقط .

٥ - التقاسيم في المحاورّة الموسيقية (التحميلة) تزود التقاسيم أيضاً بصورة أساسية وباختصار كبير في مجال ما نسميه صيغة (التحميلة) أي المحاورّة الموسيقية فيما بين الآلات . وهذه الصيغة لها لحن أساسي قصير تعزفه جميع الآلات ، ثم

تتفرّد آلة واحدة بعزف تقسيمة قصيرة وواضحة تكون بمثابة سؤال ، ورد عليها باقي الآلات ، ثم يحصل تناوب فيما بين هذه الآلات ، وتكون التقاسيم في هذا المجال قصيرة ومتعددة المقامات ومقيّدة بالإيقاع . وتُختتم (التحميلة) من قبل جميع العازفين . وهذه الطريقة تدخل في بعض البشارف التي هي من نوع (القره بتاق) المُستعملة عند الأتراك .

٦ - التقاسيم الضعيفة التقليدية : لقد درج أكثر الموسيقيين على عزف تقاسيم تقليدية معروفة وقديمة ، وكما يُقال : أكل الدهر عليها وشرب ، لا تجديد فيها ولا ابتكار بمجردة عن الروح الموسيقية ، ولا الهام فيها ، ووضعها مألوف عند المستمعين ، ويُجبد أن هذه التقاسيم بذاتها تُعزف من قبل كلّ واحد من العازفين ، إن كان ذلك على آلة القانون أو العود أو الكمان أو البرق ، الخ .. وتكاد تكون هذه التقاسيم كأية قطعة موسيقية معروفة عند الجميع كاللشرف والسماحي ، وهذا دليل الفقر والعجز الفني والعلمي عند هؤلاء الموسيقيين . هذا مع العلم أن من شروط التقاسيم أن تكون مُرتجلة ، أي أن تكون بنت ساعته . وهذا هو الغرض منها كما هو أساسها الحقيقي ، والذي لا يستطيع اجراء ذلك يمكنه أن يؤدي ما يعرفه منها مع محاولة الارتجال في كل مرة يعزف بها على قدر إمكاناته وبشكل يختلف ولو قليلاً عن المرة الماضية . هذا بالنسبة للموسيقي العادي ، أمّا من جهة الموسيقي الماهر فإنه يستطيع التجديد دائماً على قدر استطاعته .

٧ - أنواع أخرى من التقاسيم : ومن التقاسيم نوع يُقصد به التملّق أو استجداء الأكف ، ومنها أيضاً النافه والرخيص الذي يمسّ بقيمة الفن عموماً . وبقيمة العازف المعنوية والأدبية والفنية .

ومنها ما يُقصد به من (استعراض العضلات في العزف) أي العمل على إتيان بعض الاجراءات في العزف بحركات بهلوانية ، يُراد من ذلك ، خداع الناس البسطاء في الفن والسيطرة عليهم ، ومن ذلك مثال ما يُعزف على العود وعلى زور واحد مطلق ، باستمرار أي دون وضع الأصابع عليه ، وفي الوقت نفسه تُعزف أصوات أخرى مختلفة ومراقبة للزور المطلق ، ويُنشج عن ذلك سماع صوتين في آن واحد ، فيُخال للمستمع البسيط أن ذلك من الاعجاز بمكان كبير . مع أنّ هذا الأمر في الواقع هو بغاية السهولة .

٨ - التقاسيم في الوقت الحاضر وأسباب قلّتها : في الوقت الحاضر قلّ عزف التقاسيم لأسباب متعددة ، أهمها تغير البرنامج الذي كان تنقيد به الوصلة الغنائية ، وإن أُجريت التقاسيم الآن فإنها تكون في حدود ضيقة لا تروى الغليل .

ومن الأسباب أيضاً ما يعود إلى أنانية أكثر المغنيين والمغنيات الذين لا يبرهون أن تؤدي التقاسيم في حفلاتهم ، وذلك خوفاً من أن تتفوق هذه التقاسيم على غنائهم . لذلك لا يسمحون باجرائها وكأنهم يأخذون الحذر والحيلة من المستمعين الذين قد تأسروهم التقاسيم الجيدة تنطفئ على الغناء وتبهره ، وهذه ملاحظة واقعية .

وسبب آخر هو أن الموسيقيين أنفسهم قد أهملوا التقاسيم ولم يعودوا يفكرون بها ، ومع مرور الزمن استولى عليهم العجز في ذلك دون أن يشعروا ، وليس بإمكانهم الآن اعطاء تقاسيم ناجحة بسبب هذا الإهمال . وإن التقاسيم معروفة ومنتشرة في الوطن العربي وفي تركيا وإيران .

وأما عند الأمم الغربية أو في القارة الأميركية فلا وجود لها .

أنواع التقاسيم

تفاسيم على نوعين، الأول منها وهو الأكثر انتشاراً يؤدي دون إيقاع أو ميزان، ويطلقون عليه: التقاسيم السائبة، ويخضع الثاني هو التقاسيم الموزونة أي التي تتقيد بالإيقاع الموسيقي، وقد توزن على إيقاعات صغيرة كوزن الوحدة السائرة بسبعين النصفين، والكبير، أي مما تكون أرقام الدليل الإيقاعي فيها (٢) (٤) أو (٨) والأخيران يُقال لهما بالاصطلاح الموسيقي 'بفخ' (البسب) في مجال عزف التقاسيم الموزونة ويُقال أن أساس هذه الطريقة مأخوذ قديماً عن مدينة حلب في سورية. وقد توزن التقاسيم أيضاً على إيقاعات أخرى منها مثلاً: الأقصاق وترقيم دليله (٨) والسماعي الثقيل (١٨) واليوروك (٢٨) والدراج (٤٢).

وتؤدي ضربات أزمنة الإيقاعات على الآلات الإيقاعية المعروفة وأشهرها: الدف، والدريكة، والنقارات، وغيرها. وعند وجود آلات موسيقية ثانية كالعود والقانون والكمان والبرق مثلاً، يمكن لهذه الآلات أو لبعضها أن تؤدي أزمنة الإيقاع بأصوات لحنية مبسطة مع اظهار شخصيته وطابعه وذلك بالإضافة إلى الآلات الإيقاعية التي مر ذكرها.

أما في التقاسيم (السائبة) أي التي لا تتقيد بالإيقاع يمكن أيضاً لاحدى الآلات الموسيقية غير الإيقاعية أن ترافق هذه التقاسيم بأداء صوت واحد فقط وباستمرار حتى النهاية، وهو صوت أساس المقام الذي تجري عليه التقاسيم. وهذه طريقة جيدة، إذ أنها تكون بمثابة تنبيه أو تذكير إلى سيطرة المقام الأساسي، هذه السيطرة الجميلة التي يمتاز بها طابع الانتاج الموسيقي العربي عن غيره من الانتاج عند الغربيين.

ويرى بعض الموسيقيين أن التقاسيم السائبة الحرة هي أفضل من التقاسيم المرتبطة بإيقاع. لأنها تكون أكثر انطلاقاً وحرية بالنسبة للعازف والمستمع. ومن الأفضل استعمال الطريقتين ولا يوجد شيء عن عبث.

تقاسيم ملء الفراغ

يحدث أحياناً أن تؤدي تقسيمة أو أكثر من آلة موسيقية واحدة أو من أخرى مختلفة. وذلك في نهاية القطعة الغنائية أو الموسيقية المسجلة على الاسطوانة وتكون هذه التقاسيم بمثابة ملء فراغ لا أكثر من ذلك، أي أنها ليست أساسية وتكون طبعاً من المقام الملحنة عليه تلك القطعة. ومدة هذه التقسيمة أو (التقاسيم) تابعة لمساحة ما يمكن أن تتركه تلك القطعة المذكورة من الفراغ.

وتكون هذه التقاسيم عادة مبسطة ولا يستطيع العازف أن يتفنن بها بسبب ضيق المجال. وقد تكون من أحد النوعين. أي تقاسيم سائبة أو إيقاعية.

المقارنة بين التقاسيم العربية والكادترا الغربية

كتب أحد المؤلفين عن تعريف التقاسيم وذكر أنها تشبه في واقعها (الكادترا الغربية) ولكن هذا التشبيه لا ينطبق مطلقاً على الاثنين والفرق كبير جداً بينهما:

١- نبدأ بتعريف الكادترا لأن لها عدة معانٍ. هذه الكلمة هي ابطالية الأصل. ومعناها اللفظي: سكن أو راحة،

أو قفّة. وهي أحياناً تدلّ فعلاً على السكوت القصير الذي يتلو عرض ألحان المقطوعة الموسيقية أو التمهيد للختام أو ختام المقطوعة.

ويتعرف آخر: هي أصوات كثيرة متتابعة، بدرجات متصلة أو منفصلة، تدوّن على هيئة صغوية، وهذه الأصوات يجب أن يسبقها دائماً صوت أساسي يكون فوقه العلامة الاصطلاحية لاطالة الزمن () مع العلم أن مدة هذه الأصوات ليست متقيدة بأية مدة زمنية، وتؤدي عادة طبقاً لإرادة العازف، على أن يتناشئ ذلك مع طابع تلك المقطوعة الموسيقية التي يعزفها. وتكون هذه الأصوات المذكورة خارجة عن أزمته المقياس الموسيقي.

والكادنزا: أستخدمت أيضاً في أول الأمر كجزء استعراضي ارتجالي يُظهر به المعنى براعته قبل نهاية الأغنية، ثم انتقلت بعد ذلك إلى موسيقا الآلات.

٢- أما الكادنزا التي نقصدُها في بحثنا هنا فهي عبارة عن مقطع موسيقي حرّ تعزفه الآلة المفردة في صيغة (الكونسرتو) الغريبة دون أن يصابها فيه باق أفراد الفرقة الموسيقية (الأوركسترا)، والغاية من ذلك اظهار مهارة العازف أو الانتقال إلى لحن جديد. وهذه الكادنزا على نوعين:

أ- كادنزا يكتبها المؤلف ذاته ويلتزم العازف بأدائها كما هي، وقد ورد ذلك في مؤلفات شومان (١٨١٠-١٨٥٦) وتشايكوفسكي (١٨٤٠-١٨٩٣) وبرهانينوف (١٨٧٣-١٩٤٣).

ب- كادنزا حرّة لا تُكتب بل يُترك للعازف مطلق الحرية في عرف (الكادنزا) التي تروقّه حسب خياله وتظهر فيها مهارته. وقد ورد ذلك في مؤلفات: موتسارت (موزار) (١٧٥٦-١٧٩١) وبعض مؤلفات بيتهوفن (١٧٧٠-١٨٢٧).

وفي القرنين ١٨ و ١٩ وخاصة في مؤلفات موتسارت وبيتهوفن، كانت الكادنزا تحتل جانباً هاماً في صيغة الكونسرتو بخلاف ما هو مُلاحظ في المؤلفات التي كُتبت قبل هذا التاريخ.

وبعد ذلك، وبما تقدّم، نسأل! أين وجه الشبه بين التقاسيم العربية التي أتينا على تعريفها. والسيدة (كادنزا)...

وإذا كان المَعْرِف الذي أتينا على ذكره بقصد في هذا الموضوع ناحية الارتجال. فهذه، لا قيمة لها مطلقاً في هذا المجال، وذلك بالنظر للفرق الكبير بين الجهتين وظهوره الواضح بعد المقارنة بينهما، إذ أنّ لكل واحدة منهما وضعاً خاصاً يختلف تماماً عن الأخرى، كما تختلف المناسبة أو الحاجة التي دعت إلى إيجاد كل واحدة منها.

الناحية التاريخية

لم تذكر الكتب القديمة بداية عهد التقاسيم، وكتاب الأغاني من تأليف أبي الفرج علي بن الحسين الأصفهاني أو الأصبهاني (٨٩٧-٩٦٧) لم يُذكر فيه بالشكل الواضح ما نعينه الآن (بالتقاسيم).

ولكن يمكننا الاستناد إلى بعض النواحي التاريخية في هذا المضمار، ومنها نستطيع أن نثبت أنّ التقاسيم أو ما يماثلها كانت معروفة في المهود القديمة وذلك بالنظر لما يلي:

١- إنَّ من صيغ الأُلحان القديمة عند العرب ما يُسمى (النوبة) وهي عبارة عن مجموعة ألحان أو وحدات من الغناء، ويسمى الآتي. يكون أدائها من قبل أعضاء الجوقة أفرادياً وجماعياً

وإنَّ هذه الأُلحان قد حملت اسم (النوبة) بسبب التناوب الغنائي والعرف الموسيقي الذي يجري بين أفراد الجوقة في أوقات مختلفة وفق تنظيم محدد ومعروف ومن مقام معيَّن أيضاً مع تنوع في الإيقاعات الموسيقية وكذلك الأمر أيضاً في قوالي الأشعار.

وقد نسب الدكتور محمود أحمد الحفني (١٨٩٦-١٩٧٣) أن النوبة من أصل أندلسي، وقال: «النوبة ابتكار أندلسي، ابتكره ابن باجه محمد بن الصائغ الذي ولد في نهاية القرن الحادي عشر وتوفي عام ١١٣٨ وابن غطوس (—) وورثته عن الأندلس بلاد المغرب، ويحتمل الآن للمملكة المغربية والجزائر وتونس وليبيا. وكان التلقين الشفوي هو الوسيطة الوحيدة المتوافرة عند الموسيقيين في هذه البلاد، لذلك فقد كثير من النوبات بعض أجزائه، بل أن عدداً من النوبات الكاملة قد اندثر تماماً في غير بلد من تلك البلاد. وقد عانيت هذه الأقطار جميعها في السنوات الأخيرة، بتعاضد من جامعة الدول العربية، بعقد ندوات وملتقيات ومؤتمرات فيما بينها لحصر هذه النوبات وضبطها وتسجيلها بالأسطر والنوتة، وقد تم إنجاز الجزء الأكبر من هذا العمل، على أساس صحيح من العلم والفن».

وقد ذكر في بحثه عن الموسيقى في الأندلس، ما يلي:

«.. لم يكن اختراع العرب في الأندلس مقصوراً في الموسيقى على آلياتها، بل افتتحوا في التأليف الموسيقي وأنواعه، وسأروا فيه ارتفاعهم في مدارج المدنية. فأوجدوا الجديد فيها. من ذلك (النوبة) وهي أهم أنواع الموسيقى في الأندلس. كانت تؤلف أولاً من أربع قطع، لكل منها اسم خاص ثم صارت فيما بعد خمساً، كذلك ابتدعوا الرجل والموشحات، وانتقلت هذه الأنواع إلى بلاد البربر وإلى مصر فبلاد العرب، وأخذ الأبناء يتناقلونها عن الآباء».

وفي مجال آخر يقول الدكتور الحفني، بما معناه: «إنَّ أهل بلاد شمال أفريقيا قد ورثوا فنون عرب الأندلس وإننا لنراها حتى اليوم محفظة بالكثير من هذا الفن الأندلسي كالأيقاعات المختلفة، والنوبات الكثيرة التي لا تزال متوافرة لدى أهلها يحتفظون بها تراثاً نفسياً يتوارثه الأبناء عن الآباء، ويتناقله الخلف عن السلف مما لا وجود له البتة في سائر البلاد العربية الأخرى».

ولكن العالم الموسيقي كمال الدين أبو الفضائل عبد القادر بن غيبي الحافظ المراغي (١٣٥٤-١٤٣٥) كان قد ذكر أنَّ النوبة ذات أصل قديم وكانت تحتوي في عهده على أربعة مقاطع كما يقول: القول والغزل والثراثة والقرو داخت وقد أدخل عليها (ابن غيبي) مقطعاً خامساً سمَّاه (المستتراد) وذلك في عام ١٣٧٩ حينما كان في بلاط السلطان حسين الجلائري وأغنيه أحمد^(٥)

٥- إنَّ حسين الجلائري وأباه أحمد، هما من أبناء الشيخ أهرس الذي حكم في العراق خلال (١٣٥٨-١٣٧٤) وهو ابن الشيخ حسن بزرگ الجلائري مؤسس الحكم (الجلائري) في العراق، بعد استغلاله بالحكم وقد توفي عام ١٣٥٦ وهو من سلالة متولدة حكمت العراق من عام ١٣٣٩ إلى عام ١٤١١

وكان (ابن غيبي) قد أدرك العهد الجلائري ومن آن من بعدهم من سلالة قره قورنلو، وهذه اللفظة معناه الحروف الأسود. وهي سلالة تركانية حكمت في آسيا خلال (١٣٧٥-١٤٦٨) امتد نفوذها في عهد أهرس الجلائري الذي مرَّ ذكره بعده، وإلى الموصل وسنجار والعراق العربي وغيره وبعض مدن العراق الصغرى آنذاك ولغزنيان.

وقد ذكر بعض المؤرخين أن ترتيب مقطوعات الغناء والعزف الموسيقي فيما يُسمى اصطلاحاً بـ (النوبة) هو من أصل عربي مشرق قديم، خلافاً لما ذكر عن هذه الطريقة من أنها ابتاع موسيقي عرب الأندلس. وإتماماً للفائدة أذكر أيضاً ما جاء بهذا الشأن من آراء بعض الموسيقيين.

يقول المستشرق الفرنسي وخادم الموسيقى العربية، البارون رودولف ديرلانجر: *Le Baron Rodolphe d' Erlanger* المتوفى في تونس عام ١٩٣٢ في تقرير له، ما يلي:

«إذا كان موسيقيو مصر ودمشق حلب يحتفظون بذكرى الموسيقى العربية الإسبانية المُثقلة في الموشحات. فإنّ موسيقيّ المغرب يقرّون بأنهم أخذوا عن الأندلس موسيقاهم القديمة جماء المركبة من النوبة وملحقاتها، والتي تسم على مقام واحد لا يفرق بينها إلا طريقة أوزانها، لذلك رأينا سكان فاس وتلمسان والجزائر وتونس يحرسون على هذه الموسيقى ويعتبرونها بحق من أروع وأنقى أنواع الموسيقى. وحينما غزا العرب الأوائل بلاد اسبانيا دخل معهم هذا الفن، وازدهر بعد ذلك في قرطبة واسبيلية وغرناطة ازدهاراً خاصاً في الحفلات الشائعة التي نُقلت إلينا أنخبارها. حين كان الملوك يتنافسون فيما بينهم وحيث كانت الفنون قد عمّت البلاد فاكسب الفن رونقاً باهرًا ومظهرًا جليلاً جعل عرب المغرب والمشرق يتعشقونه. ولما انتهى إلى إفريقيا مع الأندلسيين لم يأخذ بسنة التجدد في مدى أربعة أجيال وظلّ على حاله الراهنة بالرغم من جميع المحاولات.»

ويقول المستشرق الانكليزي هنري جورج فارمر *H.G.Farmer* (١٨٨٢—١٩٦٥) ما يلي:

«ذكر المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين التوفى عام ٩٥٧ أنّ للخليفة المعتمد على الله بن الشوكل (٨٤٣—٨٩٢) الذي حكم منذ عام (٨٧٠) مجالسات ومفاكرات ومجالس قد دوّنت في أنواع من الأدب، منها: هيئة السماع، وأقسامه، وأنواعه، وأصول الغناء، ومبادئه في العرب وغيرها من الأمم. وأخبار الأعلام من مشهوري المثنين المتقدمين والمحدثين.»

ويتابع (فارمر) كلامه قائلاً: «ونستطيع من كتاب الأغاني تأليف أبي الفرج الأصفهاني علي بن الحسين (٨٩٧—٩٦٧) أن نلمح نوع الغناء الشائع. فليس لدينا القطعة الخفيفة، التي مازالت تلازم ميول العصر فحسب، بل لدينا أيضاً مقطوعات أكثر رصانة من القصائد. ويبدو أن الحفلة الموسيقية المسماة بالنوبة عُرفت في هذه الفترة تقريباً. ونقرأ في عدة مواضع من كتاب الأغاني عن جماعات من الموسيقيين تسمى النوبات. ومن المحتمل أنّ هذا الاسم مشتق من أنّ هؤلاء الموسيقيين كانوا يؤدّون حفلاتهم في نوبات معينة من اليوم، أو أنّهم كانوا يتناوبون في العزف. ولكن الكلمة تحوكت على مجرى الزمن وأطلقت على العزف بدلاً من العازقين، وسُمي العزف الدوري من فرقة الخليفة المسكوبة في أوقات الصلوات الخمس بالنوبة.»

ويتابع (فارمر) حديثه قائلاً: «ويبدو أنّ أهم طبقة من التأليف هي النوبة، والجمع: نوبات، ولدينا اشارات إليها من القرن التاسع، وإن كنا لا نعرف شيئاً عن خصائصها، ويبدو أنّها كانت مجموعة *Suite*، أعني عدداً من القطع المعزوفة في نوبات، ومن ثم جاء هذا اللفظ، وهي موسيقا مجالس *Chamber music*، ويجب ألا يُخلط بينها وبين الطبلخانة أو الفرقة

→ قضى شاه زُخْ موزا (١٣٧٧—١٤٤٧) وابنه حسن علي، على مملكتهم هذه، وشاه زُخْ من المنزل وهو ابن تيمورلنك (١٣٣٦—١٤٠٥)، وقد سقط نفذه منذ عام ١٤٠٥—١٤٤٧ بعد موت أبيه، على خراسان وآسيا الصغرى، وحاصر حلب. والبيرونيون يسمون لى تيمورلنك (نمرور الأخرج).

المسكوتية، ونقرأ في ألف ليلة وليلة عن عزف نوبة كاملة، أو جزء من نوبة (الدارج). ولكننا لسنا على يقين من تاريخ هذه الأخبار. ولم نصل إلى حقائق موثوقة عن النوبة إلا في عهد عبد القادر بن غيبى^(١).

ويظهر أن عرب الأندلس كانوا قد اهتموا بترتيب ألحان النوبة، ولذلك يتابع فارمر حديثه قائلاً:

«ولقيت النوبة في الأندلس عناية خاصة، إذ كان المؤلف يستعمل كل نغمة من هنا جاءت التسمية الحافظة: (النوبات الأربع والعشرون). ويقول الكتاب المحدثون إن للنوبة الأندلسية خمس قطع واضحة بغض النظر عن (الدائرة) أو الفاصل الغنائي، و(المستخير) أو الفاصل الآلي و(التوشيه) أو المقدمة الموسيقية. وهذه القطع الخمس، التي يسبق كلاً منها مقدمة (كرسي) تُسمى حسب ترتيبها: المصنّز، والبَطِيح، واللُّرَج، والانصراف، والخلاص أو المَخْلَص، وكانت النوبة النوع التقليدي (الكلاسيكي) في الموسيقى الأندلسية».

وجاء في الهامش: «إنّ شواهد نوبة مقام السيكااه ونوبة مقام الجهاركااه المذكورة في الكتاب الأول لا يمكن أن ترجع إلى ما قبل القرن السادس عشر، وهي ليست أندلسية».

هذا وقد أضيف إلى النوبة أجزاء أخرى في الأندلس لا مجال لذكرها الآن.

وفي كتاب العقد الفريد لابن عبد ربه (٨٦٠-٩٤٠) وكتاب نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب، تأليف أحمد بن محمد أبو العباس التلمساني المقرئ (١٦٣١ -) ما يؤكد أوصافاً لنوبات قديمة مختلفة

وقد نقل الموسيقي الكبير (زرياب) واسمه أبو الحسن علي بن نافع (٧٧٧-٨٥٢) ألحان النوبة إلى الأندلس وأضاف إليها.

وإن صحَّ ذلك، تكون النوبة قد عُرفت في عهد هارون الرشيد الذي حكم من عام (٧٨٦-٨٠٩) أو في العهد التي سبقتها.

وتُعرف النوبة الآن بأنها لون من الغناء ينتمي إلى التراث الغنائي الأندلسي ويُمارس في كل بلدان المغرب وهي تتكوّن من مجموعة من القوالب الغنائية والآلية مع ارتباطها غالباً بأيقاعات متعددة ومتنوعة، وتتوالى أجزاؤها بترتيب معين، وهذا الاجراء يختلف الآن من بلد إلى آخر من بلدان المغرب.

ويخلل أقسام الغناء عزف آلي يُسمى (التوشية) وهي عبارة عن مقدمة موسيقية تسبق أقسام الغناء وأكثر عباراتها مأخوذ من سائر مقطوعات النوبة، وقد امتزجت هذه الجمل والعبارات بعضها ببعض حتى تكوّن منها لحن منفرد بضبطه ايقاع يساوي كل طقم من طقومه أربعة من ايقاع الواحدة الصغرى^(٢) وقد ورد تعريف التوشية وجمعها توشاي، بأنها تزيين للحن كما يدلّ معناها اللغوي.

والأمر الثاني، الذي يمكننا أن نقرر منه أنّ التقاسيم قديمة العهد، هو أنّه من الطبيعي أنّ الغناء، لا يكون دون مقدّمة من العزف الآلي كتمهيد له، وهذا أمر بدهيّ، إن كان ذلك عن طريقة التقسيم أو عن طرق ثانية، كما كان يرد، ولا يزال في صيغ النوبات.

وكانت المهور القديمة تولي الأهمية الأولى للغناء، أكثر مما توليه للموسيقى الآلية، لذلك لم تُذكر كلمة (تقسيم) في الكتب القديمة.

هنا مع العلم بأن البداية في الغناء غالباً ما تكون مسبوقة بالعزف الموسيقي كما ذكرنا.

ويجوز القول إن (كلمة تقاسيم) بمدلولها الحالي قد عُرفت وانتشرت في المهور الأخيرة من عصر الماليك، وعصر بداية الغناء بلفظتي (يا ليل يا عين)، وسأأتي تعريفهما في أجزاء قادمة.

البشرف

البشرف هو عبارة عن صيغة، أو نوع من التأليف الموسيقي غير الغنائي، يُعرف دون أن يصاحبه الغناء. وهو مُستعمل عند شعوب بعض الأقطار العربية وعند الأتراك والفرس.

يُلحّن البشرف من مقام وإيقاع معينين، ويمكن عزفه على آلة موسيقية واحدة، أي فرادياً أو على عدة آلات موسيقية متنوعة عربية، أو معربة، أي من فرقة موسيقية كاملة، والتي تُدعى أحياناً (التخت) وهي لفظة معروفة بهذا المدلول.

أصل الكلمة

ورد في المعجم الذهبي، فارسي—عربي، تأليف الدكتور محمد التونجي (من دمشق) واسم المعجم بالفارسي (فرهنگ طلائی). إن لفظة (بشرو) هي اسم فاعل، وتعني: طليعة، مقدم، دليل، ولفظة بيش رو: تعني: مسا، مقابل، ونقطة بيشروي: تعني: رُقي.

وقد ذكر أحد الكتاب، أن هذه الكلمة هي لفظ واحد مفرد غير مركّب. وتعني: مقدّمة أو دليل أو مطلع.

وهناك مصادر عربية كثيرة تذكر أن هذا اللفظ الفارسي مركّب من لفظتين:

١— بيش، ومعناها: أمام.

٢— رو، ومعناها: ذهاب.

وبتركيب اللفظتين تصبح الكلمة (بیشرو) ومعناها الذهاب أمام أو الذهاب إلى الأمام أو (المذهب الأمامي)، والاختلاف بين الجهتين هو فقط من حيث اعتبارها لفظاً مفرداً أو مركّباً. ولكن الجميع يتفقون على أن كلمة بشرف مأخوذة في الأصل من لفظة (بشرو) الفارسية.

ورد في معجم الموسيقى العربية تأليف الدكتور حسين علي محفوظ، أنه من المحتمل أن يكون أصل هذه اللفظة هو (بيش راه لا (بيشرو). أي: اللحن المقدم.

وقد أخذ الأتراك تلك اللفظة من الفرس، وكانوا يلفظونها على أشكال ثلاثة هي: بيشرو، وبشراو، وبيشروي.

ثم صقل العرب هذه الكلمة ورَبَّيَها بلفظة (بشرف) وهي أرقّ تكويناً من الألفاظ السابقة.

ويذكر البعض بأن لفظة بشرف، قد تكون مشتقة من البشارة، في اللغة العربية، وهذا بعيد الاحتمال.

والعرب المحدثون الآن يُطلقون على البشرف اسم (المطلع) أو اللحن المقدم. أي الهواة (المقام) الابتدائي الذي يصدر به أول الفصل الموسيقي الآلي والغنائي. والأتراك أيضاً يعنون الأمر ذاته في هذا المجال.

هذا مع العلم بأن لفظة (مطلع) ليست منتشرة أو معروفة بشكل عام، ولا تزال كلمة بشرف هي الراجحة في هذا المضمار.

ويُستنتج أن هذه الصيغة اللحنية قد اكتسبت اسم (بيشرو) لأنها كانت تُعرف دائماً عند ابتداء الحفلة أو السهرة الموسيقية، وبها يُفتح العمل الموسيقي.

وعلاوة عن تأثيرها الخاص بما تتضمنه من الألحان، فهي أيضاً ترمي إلى سيطرة المقام الذي سيجري العزف والغناء فيه في تلك الحفلة، سواء أكان العزف من نوع (التقسيم)^(٧)، الافرادي على الآلة الموسيقية أو غير ذلك من الصيغ الموسيقية الآلية أو الغنائية.

وإن الأتراك الذين برعوا في هذا النوع من التأليف منذ الأجيال الماضية كانوا قد أطلقوا عليه اسم (بيشرو) وهو اللفظة الفارسية الأساسية قبل أن يطرأ عليها التحريف، لأنهم يقصدون بذلك: العمل أو الهواة الابتدائي (أي المقام الموسيقي) الذي يصدر به أول الفصل أو بعبارة أخرى (المقدم) كما مر معنا.

وهذه المعاني المتعددة متقاربة فيما تهدف إليه.

الأجزاء التي يتكوّن منها البشرف

تتكوّن هذه الصيغة من التأليف الموسيقي من خمسة أجزاء في الحالة العادية، ويُسمى كل جزءٍ من أصل أربعة أجزاء منها بـ (الحانة) وهذه اللفظة تعني بالفارسية المنزل أو المأوى. وهي في بحثنا الموسيقي هنا تدلّ على جزء من صيغة البشرف. أو جزء من صيغة (السماعي) أو جزء من التوشيح الغنائي. وهي مُستعملة في اللغات العربية والتركية والفارسية. وإن كلمة (خانة) تعني في العامية: الموقع، أو القسم المخصص لموضوع معيّن أو محدد. وقد ورد في معجم التنجيد: أن الحانة تعني مقطع الصوت في انخفاض أو ارتفاع وتعني أيضاً جمع خائن..

٧- التقسيم هو ألحان حرة تُعرف على آلة موسيقية منفردة، وتكون من رسي الخاطر برغمها العازف كما يشاء ويمكن له أن يُعزّز بها عن مشاعره وانفعالاته التي قد يستوحها من الجو المحيط به أثناء العزف، ويُراعى بها المقام الأساسي الذي تنصب إليه، ويمكن الانطلاق إلى مقامات أخرى قريبة من المقام الأساسي... الخ.

وقد أطلق بعض الموسيقيين من العرب لفظة (بدنية) التي تُطلق عادة على بعض أجزاء من الموشحة، عوضاً عن كلمة (الخانة) ولكن هذه التسمية بقيت في حدود ضيقة الانتشار.

يُطلق على الجزء الخامس الباقي لفظة (تسليم) وهي كلمة عربية ومستعملة عند الأتراك أيضاً. وقبل أن نختم بحث هذه مقبرة. يجب علينا أن نأتي على تعريف هذا الجزء بصورة واضحة.

التسليم: هو الجزء الموسيقي الذي يُعاد عزفه أو أدائه بعد أجزاء أو أقسام ثانية من القطعة الموسيقية أو بعد كل جزء من أجزائها حسب نوع التأليف.

والبعض عندنا يسمونه (اللازمة) وهذه الكلمة تُطلق في مدلولها نفسه في القطع الموسيقية الغنائية، أكثر مما تُطلق لفظة تسليم.

كما أنّ اللازمة تُطلق أيضاً على العزف الموسيقي الآلي بين الجمل اللحنية الغنائية، وهي على عدة أوضاع متنوعة وقد ورد بيان ذلك في موضع آخر من هذا الكتاب.

ويرد التسليم كجزء من أجزاء صيغة البشرف الذي نحن بصدد تعريفه بشكل مفصل. وللتسليم أهمية كبيرة جداً، لأنه المحور الذي تتركز عليه بقية أجزاء المعروفة التي يتوجب أن يُراعى في تكوين جملها اللحنية التوافق والارتباط بين تلك الأجزاء وبينه من حيث البدايات والنهايات.

كما أن التسليم يرد في كثير من الصيغ أو القوالب الموسيقية العربية الآلية منها والغنائية، وهو مُستعمل عند الأمم الأخرى وعند الغربيين أيضاً ويسمونه Refrain وبناءً على ما تقدّم ذكره، تكون صيغة البشرف حسب الطريقة التالية:

١- الخانة الأولى والتسليم

٢- الخانة الثانية والتسليم

٣- الخانة الثالثة والتسليم

٤- الخانة الرابعة والتسليم

وبهذا ينتهي البشرف ويمكن ترتيب أجزاء البشرف بالأرقام على النحو التالي: ١، ٢، ٣، ٤، ٥، ٦، ٧، ٨، ٩، ١٠، ١١، ١٢، ١٣، ١٤، ١٥، ١٦، ١٧، ١٨، ١٩، ٢٠، ٢١، ٢٢، ٢٣، ٢٤، ٢٥، ٢٦، ٢٧، ٢٨، ٢٩، ٣٠، ٣١، ٣٢، ٣٣، ٣٤، ٣٥، ٣٦، ٣٧، ٣٨، ٣٩، ٤٠، ٤١، ٤٢، ٤٣، ٤٤، ٤٥، ٤٦، ٤٧، ٤٨، ٤٩، ٥٠، ٥١، ٥٢، ٥٣، ٥٤، ٥٥، ٥٦، ٥٧، ٥٨، ٥٩، ٦٠، ٦١، ٦٢، ٦٣، ٦٤، ٦٥، ٦٦، ٦٧، ٦٨، ٦٩، ٧٠، ٧١، ٧٢، ٧٣، ٧٤، ٧٥، ٧٦، ٧٧، ٧٨، ٧٩، ٨٠، ٨١، ٨٢، ٨٣، ٨٤، ٨٥، ٨٦، ٨٧، ٨٨، ٨٩، ٩٠، ٩١، ٩٢، ٩٣، ٩٤، ٩٥، ٩٦، ٩٧، ٩٨، ٩٩، ١٠٠، ١٠١، ١٠٢، ١٠٣، ١٠٤، ١٠٥، ١٠٦، ١٠٧، ١٠٨، ١٠٩، ١١٠، ١١١، ١١٢، ١١٣، ١١٤، ١١٥، ١١٦، ١١٧، ١١٨، ١١٩، ١٢٠، ١٢١، ١٢٢، ١٢٣، ١٢٤، ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧، ١٢٨، ١٢٩، ١٣٠، ١٣١، ١٣٢، ١٣٣، ١٣٤، ١٣٥، ١٣٦، ١٣٧، ١٣٨، ١٣٩، ١٤٠، ١٤١، ١٤٢، ١٤٣، ١٤٤، ١٤٥، ١٤٦، ١٤٧، ١٤٨، ١٤٩، ١٥٠، ١٥١، ١٥٢، ١٥٣، ١٥٤، ١٥٥، ١٥٦، ١٥٧، ١٥٨، ١٥٩، ١٦٠، ١٦١، ١٦٢، ١٦٣، ١٦٤، ١٦٥، ١٦٦، ١٦٧، ١٦٨، ١٦٩، ١٧٠، ١٧١، ١٧٢، ١٧٣، ١٧٤، ١٧٥، ١٧٦، ١٧٧، ١٧٨، ١٧٩، ١٨٠، ١٨١، ١٨٢، ١٨٣، ١٨٤، ١٨٥، ١٨٦، ١٨٧، ١٨٨، ١٨٩، ١٩٠، ١٩١، ١٩٢، ١٩٣، ١٩٤، ١٩٥، ١٩٦، ١٩٧، ١٩٨، ١٩٩، ٢٠٠، ٢٠١، ٢٠٢، ٢٠٣، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٠٦، ٢٠٧، ٢٠٨، ٢٠٩، ٢١٠، ٢١١، ٢١٢، ٢١٣، ٢١٤، ٢١٥، ٢١٦، ٢١٧، ٢١٨، ٢١٩، ٢٢٠، ٢٢١، ٢٢٢، ٢٢٣، ٢٢٤، ٢٢٥، ٢٢٦، ٢٢٧، ٢٢٨، ٢٢٩، ٢٣٠، ٢٣١، ٢٣٢، ٢٣٣، ٢٣٤، ٢٣٥، ٢٣٦، ٢٣٧، ٢٣٨، ٢٣٩، ٢٤٠، ٢٤١، ٢٤٢، ٢٤٣، ٢٤٤، ٢٤٥، ٢٤٦، ٢٤٧، ٢٤٨، ٢٤٩، ٢٥٠، ٢٥١، ٢٥٢، ٢٥٣، ٢٥٤، ٢٥٥، ٢٥٦، ٢٥٧، ٢٥٨، ٢٥٩، ٢٦٠، ٢٦١، ٢٦٢، ٢٦٣، ٢٦٤، ٢٦٥، ٢٦٦، ٢٦٧، ٢٦٨، ٢٦٩، ٢٧٠، ٢٧١، ٢٧٢، ٢٧٣، ٢٧٤، ٢٧٥، ٢٧٦، ٢٧٧، ٢٧٨، ٢٧٩، ٢٨٠، ٢٨١، ٢٨٢، ٢٨٣، ٢٨٤، ٢٨٥، ٢٨٦، ٢٨٧، ٢٨٨، ٢٨٩، ٢٩٠، ٢٩١، ٢٩٢، ٢٩٣، ٢٩٤، ٢٩٥، ٢٩٦، ٢٩٧، ٢٩٨، ٢٩٩، ٣٠٠، ٣٠١، ٣٠٢، ٣٠٣، ٣٠٤، ٣٠٥، ٣٠٦، ٣٠٧، ٣٠٨، ٣٠٩، ٣١٠، ٣١١، ٣١٢، ٣١٣، ٣١٤، ٣١٥، ٣١٦، ٣١٧، ٣١٨، ٣١٩، ٣٢٠، ٣٢١، ٣٢٢، ٣٢٣، ٣٢٤، ٣٢٥، ٣٢٦، ٣٢٧، ٣٢٨، ٣٢٩، ٣٣٠، ٣٣١، ٣٣٢، ٣٣٣، ٣٣٤، ٣٣٥، ٣٣٦، ٣٣٧، ٣٣٨، ٣٣٩، ٣٤٠، ٣٤١، ٣٤٢، ٣٤٣، ٣٤٤، ٣٤٥، ٣٤٦، ٣٤٧، ٣٤٨، ٣٤٩، ٣٥٠، ٣٥١، ٣٥٢، ٣٥٣، ٣٥٤، ٣٥٥، ٣٥٦، ٣٥٧، ٣٥٨، ٣٥٩، ٣٦٠، ٣٦١، ٣٦٢، ٣٦٣، ٣٦٤، ٣٦٥، ٣٦٦، ٣٦٧، ٣٦٨، ٣٦٩، ٣٧٠، ٣٧١، ٣٧٢، ٣٧٣، ٣٧٤، ٣٧٥، ٣٧٦، ٣٧٧، ٣٧٨، ٣٧٩، ٣٨٠، ٣٨١، ٣٨٢، ٣٨٣، ٣٨٤، ٣٨٥، ٣٨٦، ٣٨٧، ٣٨٨، ٣٨٩، ٣٩٠، ٣٩١، ٣٩٢، ٣٩٣، ٣٩٤، ٣٩٥، ٣٩٦، ٣٩٧، ٣٩٨، ٣٩٩، ٤٠٠، ٤٠١، ٤٠٢، ٤٠٣، ٤٠٤، ٤٠٥، ٤٠٦، ٤٠٧، ٤٠٨، ٤٠٩، ٤١٠، ٤١١، ٤١٢، ٤١٣، ٤١٤، ٤١٥، ٤١٦، ٤١٧، ٤١٨، ٤١٩، ٤٢٠، ٤٢١، ٤٢٢، ٤٢٣، ٤٢٤، ٤٢٥، ٤٢٦، ٤٢٧، ٤٢٨، ٤٢٩، ٤٣٠، ٤٣١، ٤٣٢، ٤٣٣، ٤٣٤، ٤٣٥، ٤٣٦، ٤٣٧، ٤٣٨، ٤٣٩، ٤٤٠، ٤٤١، ٤٤٢، ٤٤٣، ٤٤٤، ٤٤٥، ٤٤٦، ٤٤٧، ٤٤٨، ٤٤٩، ٤٥٠، ٤٥١، ٤٥٢، ٤٥٣، ٤٥٤، ٤٥٥، ٤٥٦، ٤٥٧، ٤٥٨، ٤٥٩، ٤٦٠، ٤٦١، ٤٦٢، ٤٦٣، ٤٦٤، ٤٦٥، ٤٦٦، ٤٦٧، ٤٦٨، ٤٦٩، ٤٧٠، ٤٧١، ٤٧٢، ٤٧٣، ٤٧٤، ٤٧٥، ٤٧٦، ٤٧٧، ٤٧٨، ٤٧٩، ٤٨٠، ٤٨١، ٤٨٢، ٤٨٣، ٤٨٤، ٤٨٥، ٤٨٦، ٤٨٧، ٤٨٨، ٤٨٩، ٤٩٠، ٤٩١، ٤٩٢، ٤٩٣، ٤٩٤، ٤٩٥، ٤٩٦، ٤٩٧، ٤٩٨، ٤٩٩، ٥٠٠، ٥٠١، ٥٠٢، ٥٠٣، ٥٠٤، ٥٠٥، ٥٠٦، ٥٠٧، ٥٠٨، ٥٠٩، ٥١٠، ٥١١، ٥١٢، ٥١٣، ٥١٤، ٥١٥، ٥١٦، ٥١٧، ٥١٨، ٥١٩، ٥٢٠، ٥٢١، ٥٢٢، ٥٢٣، ٥٢٤، ٥٢٥، ٥٢٦، ٥٢٧، ٥٢٨، ٥٢٩، ٥٣٠، ٥٣١، ٥٣٢، ٥٣٣، ٥٣٤، ٥٣٥، ٥٣٦، ٥٣٧، ٥٣٨، ٥٣٩، ٥٤٠، ٥٤١، ٥٤٢، ٥٤٣، ٥٤٤، ٥٤٥، ٥٤٦، ٥٤٧، ٥٤٨، ٥٤٩، ٥٥٠، ٥٥١، ٥٥٢، ٥٥٣، ٥٥٤، ٥٥٥، ٥٥٦، ٥٥٧، ٥٥٨، ٥٥٩، ٥٦٠، ٥٦١، ٥٦٢، ٥٦٣، ٥٦٤، ٥٦٥، ٥٦٦، ٥٦٧، ٥٦٨، ٥٦٩، ٥٧٠، ٥٧١، ٥٧٢، ٥٧٣، ٥٧٤، ٥٧٥، ٥٧٦، ٥٧٧، ٥٧٨، ٥٧٩، ٥٨٠، ٥٨١، ٥٨٢، ٥٨٣، ٥٨٤، ٥٨٥، ٥٨٦، ٥٨٧، ٥٨٨، ٥٨٩، ٥٩٠، ٥٩١، ٥٩٢، ٥٩٣، ٥٩٤، ٥٩٥، ٥٩٦، ٥٩٧، ٥٩٨، ٥٩٩، ٦٠٠، ٦٠١، ٦٠٢، ٦٠٣، ٦٠٤، ٦٠٥، ٦٠٦، ٦٠٧، ٦٠٨، ٦٠٩، ٦١٠، ٦١١، ٦١٢، ٦١٣، ٦١٤، ٦١٥، ٦١٦، ٦١٧، ٦١٨، ٦١٩، ٦٢٠، ٦٢١، ٦٢٢، ٦٢٣، ٦٢٤، ٦٢٥، ٦٢٦، ٦٢٧، ٦٢٨، ٦٢٩، ٦٣٠، ٦٣١، ٦٣٢، ٦٣٣، ٦٣٤، ٦٣٥، ٦٣٦، ٦٣٧، ٦٣٨، ٦٣٩، ٦٤٠، ٦٤١، ٦٤٢، ٦٤٣، ٦٤٤، ٦٤٥، ٦٤٦، ٦٤٧، ٦٤٨، ٦٤٩، ٦٥٠، ٦٥١، ٦٥٢، ٦٥٣، ٦٥٤، ٦٥٥، ٦٥٦، ٦٥٧، ٦٥٨، ٦٥٩، ٦٦٠، ٦٦١، ٦٦٢، ٦٦٣، ٦٦٤، ٦٦٥، ٦٦٦، ٦٦٧، ٦٦٨، ٦٦٩، ٦٧٠، ٦٧١، ٦٧٢، ٦٧٣، ٦٧٤، ٦٧٥، ٦٧٦، ٦٧٧، ٦٧٨، ٦٧٩، ٦٨٠، ٦٨١، ٦٨٢، ٦٨٣، ٦٨٤، ٦٨٥، ٦٨٦، ٦٨٧، ٦٨٨، ٦٨٩، ٦٩٠، ٦٩١، ٦٩٢، ٦٩٣، ٦٩٤، ٦٩٥، ٦٩٦، ٦٩٧، ٦٩٨، ٦٩٩، ٧٠٠، ٧٠١، ٧٠٢، ٧٠٣، ٧٠٤، ٧٠٥، ٧٠٦، ٧٠٧، ٧٠٨، ٧٠٩، ٧١٠، ٧١١، ٧١٢، ٧١٣، ٧١٤، ٧١٥، ٧١٦، ٧١٧، ٧١٨، ٧١٩، ٧٢٠، ٧٢١، ٧٢٢، ٧٢٣، ٧٢٤، ٧٢٥، ٧٢٦، ٧٢٧، ٧٢٨، ٧٢٩، ٧٣٠، ٧٣١، ٧٣٢، ٧٣٣، ٧٣٤، ٧٣٥، ٧٣٦، ٧٣٧، ٧٣٨، ٧٣٩، ٧٤٠، ٧٤١، ٧٤٢، ٧٤٣، ٧٤٤، ٧٤٥، ٧٤٦، ٧٤٧، ٧٤٨، ٧٤٩، ٧٥٠، ٧٥١، ٧٥٢، ٧٥٣، ٧٥٤، ٧٥٥، ٧٥٦، ٧٥٧، ٧٥٨، ٧٥٩، ٧٦٠، ٧٦١، ٧٦٢، ٧٦٣، ٧٦٤، ٧٦٥، ٧٦٦، ٧٦٧، ٧٦٨، ٧٦٩، ٧٧٠، ٧٧١، ٧٧٢، ٧٧٣، ٧٧٤، ٧٧٥، ٧٧٦، ٧٧٧، ٧٧٨، ٧٧٩، ٧٨٠، ٧٨١، ٧٨٢، ٧٨٣، ٧٨٤، ٧٨٥، ٧٨٦، ٧٨٧، ٧٨٨، ٧٨٩، ٧٩٠، ٧٩١، ٧٩٢، ٧٩٣، ٧٩٤، ٧٩٥، ٧٩٦، ٧٩٧، ٧٩٨، ٧٩٩، ٨٠٠، ٨٠١، ٨٠٢، ٨٠٣، ٨٠٤، ٨٠٥، ٨٠٦، ٨٠٧، ٨٠٨، ٨٠٩، ٨١٠، ٨١١، ٨١٢، ٨١٣، ٨١٤، ٨١٥، ٨١٦، ٨١٧، ٨١٨، ٨١٩، ٨٢٠، ٨٢١، ٨٢٢، ٨٢٣، ٨٢٤، ٨٢٥، ٨٢٦، ٨٢٧، ٨٢٨، ٨٢٩، ٨٣٠، ٨٣١، ٨٣٢، ٨٣٣، ٨٣٤، ٨٣٥، ٨٣٦، ٨٣٧، ٨٣٨، ٨٣٩، ٨٤٠، ٨٤١، ٨٤٢، ٨٤٣، ٨٤٤، ٨٤٥، ٨٤٦، ٨٤٧، ٨٤٨، ٨٤٩، ٨٥٠، ٨٥١، ٨٥٢، ٨٥٣، ٨٥٤، ٨٥٥، ٨٥٦، ٨٥٧، ٨٥٨، ٨٥٩، ٨٦٠، ٨٦١، ٨٦٢، ٨٦٣، ٨٦٤، ٨٦٥، ٨٦٦، ٨٦٧، ٨٦٨، ٨٦٩، ٨٧٠، ٨٧١، ٨٧٢، ٨٧٣، ٨٧٤، ٨٧٥، ٨٧٦، ٨٧٧، ٨٧٨، ٨٧٩، ٨٨٠، ٨٨١، ٨٨٢، ٨٨٣، ٨٨٤، ٨٨٥، ٨٨٦، ٨٨٧، ٨٨٨، ٨٨٩، ٨٩٠، ٨٩١، ٨٩٢، ٨٩٣، ٨٩٤، ٨٩٥، ٨٩٦، ٨٩٧، ٨٩٨، ٨٩٩، ٩٠٠، ٩٠١، ٩٠٢، ٩٠٣، ٩٠٤، ٩٠٥، ٩٠٦، ٩٠٧، ٩٠٨، ٩٠٩، ٩١٠، ٩١١، ٩١٢، ٩١٣، ٩١٤، ٩١٥، ٩١٦، ٩١٧، ٩١٨، ٩١٩، ٩٢٠، ٩٢١، ٩٢٢، ٩٢٣، ٩٢٤، ٩٢٥، ٩٢٦، ٩٢٧، ٩٢٨، ٩٢٩، ٩٣٠، ٩٣١، ٩٣٢، ٩٣٣، ٩٣٤، ٩٣٥، ٩٣٦، ٩٣٧، ٩٣٨، ٩٣٩، ٩٤٠، ٩٤١، ٩٤٢، ٩٤٣، ٩٤٤، ٩٤٥، ٩٤٦، ٩٤٧، ٩٤٨، ٩٤٩، ٩٥٠، ٩٥١، ٩٥٢، ٩٥٣، ٩٥٤، ٩٥٥، ٩٥٦، ٩٥٧، ٩٥٨، ٩٥٩، ٩٦٠، ٩٦١، ٩٦٢، ٩٦٣، ٩٦٤، ٩٦٥، ٩٦٦، ٩٦٧، ٩٦٨، ٩٦٩، ٩٧٠، ٩٧١، ٩٧٢، ٩٧٣، ٩٧٤، ٩٧٥، ٩٧٦، ٩٧٧، ٩٧٨، ٩٧٩، ٩٨٠، ٩٨١، ٩٨٢، ٩٨٣، ٩٨٤، ٩٨٥، ٩٨٦، ٩٨٧، ٩٨٨، ٩٨٩، ٩٩٠، ٩٩١، ٩٩٢، ٩٩٣، ٩٩٤، ٩٩٥، ٩٩٦، ٩٩٧، ٩٩٨، ٩٩٩، ١٠٠٠، ١٠٠١، ١٠٠٢، ١٠٠٣، ١٠٠٤، ١٠٠٥، ١٠٠٦، ١٠٠٧، ١٠٠٨، ١٠٠٩، ١٠١٠، ١٠١١، ١٠١٢، ١٠١٣، ١٠١٤، ١٠١٥، ١٠١٦، ١٠١٧، ١٠١٨، ١٠١٩، ١٠٢٠، ١٠٢١، ١٠٢٢، ١٠٢٣، ١٠٢٤، ١٠٢٥، ١٠٢٦، ١٠٢٧، ١٠٢٨، ١٠٢٩، ١٠٣٠، ١٠٣١، ١٠٣٢، ١٠٣٣، ١٠٣٤، ١٠٣٥، ١٠٣٦، ١٠٣٧، ١٠٣٨، ١٠٣٩، ١٠٤٠، ١٠٤١، ١٠٤٢، ١٠٤٣، ١٠٤٤، ١٠٤٥، ١٠٤٦، ١٠٤٧، ١٠٤٨، ١٠٤٩، ١٠٥٠، ١٠٥١، ١٠٥٢، ١٠٥٣، ١٠٥٤، ١٠٥٥، ١٠٥٦، ١٠٥٧، ١٠٥٨، ١٠٥٩، ١٠٦٠، ١٠٦١، ١٠٦٢، ١٠٦٣، ١٠٦٤، ١٠٦٥، ١٠٦٦، ١٠٦٧، ١٠٦٨، ١٠٦٩، ١٠٧٠، ١٠٧١، ١٠٧٢، ١٠٧٣، ١٠٧٤، ١٠٧٥، ١٠٧٦، ١٠٧٧، ١٠٧٨، ١٠٧٩، ١٠٨٠، ١٠٨١، ١٠٨٢، ١٠٨٣، ١٠٨٤، ١٠٨٥، ١٠٨٦، ١٠٨٧، ١٠٨٨، ١٠٨٩، ١٠٩٠، ١٠٩١، ١٠٩٢، ١٠٩٣، ١٠٩٤، ١٠٩٥، ١٠٩٦، ١٠٩٧، ١٠٩٨، ١٠٩٩، ١١٠٠، ١١٠١، ١١٠٢، ١١٠٣، ١١٠٤، ١١٠٥، ١١٠٦، ١١٠٧، ١١٠٨، ١١٠٩، ١١١٠، ١١١١، ١١١٢، ١١١٣، ١١١٤، ١١١٥، ١١١٦، ١١١٧، ١١١٨، ١١١٩، ١١٢٠، ١١٢١، ١١٢٢، ١١٢٣، ١١٢٤، ١١٢٥، ١١٢٦، ١١٢٧، ١١٢٨، ١١٢٩، ١١٣٠، ١١٣١، ١١٣٢، ١١٣٣، ١١٣٤، ١١٣٥، ١١٣٦، ١١٣٧، ١١٣٨، ١١٣٩، ١١٤٠، ١١٤١، ١١٤٢، ١١٤٣، ١١٤٤، ١١٤٥، ١١٤٦، ١١٤٧، ١١٤٨، ١١٤٩، ١١٥٠، ١١٥١، ١١٥٢، ١١٥٣، ١١٥٤، ١١٥٥، ١١٥٦، ١١٥٧، ١١٥٨، ١١٥٩، ١١٦٠، ١١٦١، ١١٦٢، ١١٦٣، ١١٦٤، ١١٦٥، ١١٦٦، ١١٦٧، ١١٦٨، ١١٦٩، ١١٧٠، ١١٧١، ١١٧٢، ١١٧٣، ١١٧٤، ١١٧٥، ١١٧٦، ١١٧٧، ١١٧٨، ١١٧٩، ١١٨٠، ١١٨١، ١١٨٢، ١١٨٣، ١١٨٤، ١١٨٥، ١١٨٦، ١١٨٧، ١١٨٨، ١١٨٩، ١١٩٠، ١١٩١، ١١٩٢، ١١٩٣، ١١٩٤، ١١٩٥، ١١٩٦، ١١٩٧، ١١٩٨، ١١٩٩، ١٢٠٠، ١٢٠١، ١٢٠٢، ١٢٠٣، ١٢٠٤، ١٢٠٥، ١٢٠٦، ١٢٠٧، ١٢٠٨، ١٢٠٩، ١٢١٠، ١٢١١، ١٢١٢، ١٢١٣، ١٢١٤، ١٢١٥، ١٢١٦، ١٢١٧، ١٢١٨، ١٢١٩، ١٢٢٠، ١٢٢١، ١٢٢٢، ١٢٢٣، ١٢٢٤، ١٢٢٥، ١٢٢٦، ١٢٢٧، ١٢٢٨، ١٢٢٩، ١٢٣٠، ١٢٣١، ١٢٣٢، ١٢٣٣، ١٢٣٤، ١٢٣٥، ١٢٣٦، ١٢٣٧، ١٢٣٨، ١٢٣٩، ١٢٤٠، ١٢٤١، ١٢٤٢، ١٢٤٣، ١٢٤٤، ١٢٤٥، ١٢٤٦، ١٢٤٧، ١٢٤٨، ١٢٤٩، ١٢٥٠، ١٢٥١، ١٢٥٢، ١٢٥٣، ١٢٥٤، ١٢٥٥، ١٢٥٦، ١٢٥٧، ١٢٥٨، ١٢٥٩، ١٢٦٠، ١٢٦١، ١٢٦٢، ١٢٦٣، ١٢٦٤، ١٢٦٥، ١٢٦٦، ١٢٦٧، ١٢٦٨، ١٢٦٩، ١٢٧٠، ١٢٧١، ١٢٧٢، ١٢٧٣، ١٢٧٤، ١٢٧٥، ١٢٧٦، ١٢٧٧، ١٢٧٨، ١٢٧٩، ١٢٨٠، ١٢٨١، ١٢٨٢، ١٢٨٣، ١٢٨٤، ١٢٨٥، ١٢٨٦، ١٢٨٧، ١٢٨٨، ١٢٨٩، ١٢٩٠، ١٢٩١، ١٢٩٢، ١٢٩٣، ١٢٩٤، ١٢٩٥، ١٢٩٦، ١٢٩٧، ١٢٩٨، ١٢٩٩، ١٣٠٠، ١٣٠١، ١٣٠٢، ١٣٠٣، ١٣٠٤، ١٣٠٥، ١٣٠٦، ١٣٠٧، ١٣٠٨، ١٣٠٩، ١٣١٠، ١٣١١، ١٣١٢، ١٣١٣، ١٣١٤، ١٣١٥، ١٣١٦، ١٣١٧، ١٣١٨، ١٣١٩، ١٣٢٠، ١٣٢١، ١٣٢٢، ١٣٢٣، ١٣٢٤، ١٣٢٥، ١٣٢٦، ١٣٢٧، ١٣٢٨، ١٣٢٩، ١٣٣٠، ١٣٣١، ١٣٣٢، ١٣٣٣، ١٣٣٤، ١٣٣٥، ١٣٣٦، ١٣٣٧، ١٣٣٨، ١٣٣٩، ١٣٤٠، ١٣٤١، ١٣٤٢، ١٣٤٣، ١٣٤٤، ١٣٤٥، ١٣٤٦، ١٣٤٧، ١٣٤٨، ١٣٤٩، ١٣٥٠، ١٣٥١، ١٣٥٢، ١٣٥٣، ١٣٥٤، ١٣٥٥، ١٣٥٦، ١٣٥٧، ١٣٥٨، ١٣٥٩، ١٣٦٠، ١٣٦١، ١٣٦٢، ١٣٦٣، ١٣٦٤، ١٣٦٥، ١٣٦٦، ١٣٦٧، ١٣٦٨، ١٣٦٩، ١٣٧٠، ١٣٧١، ١٣٧٢، ١٣٧٣، ١٣٧٤، ١٣٧٥، ١٣٧٦، ١٣٧٧، ١٣٧٨، ١٣٧٩، ١٣٨٠،

النفس والشعور بأروعة. إن كان ذلك في حسن - بنية أو هبة. و مرحدث في حسن من انصب وانغضة ولا ينجح - حسن الانتقال فيما بين الجمل الموسيقية. وأيضاً فيما بين أجزاء انشرف وما تحمته من أفكار عالية وما ينعسه نستمتع من تناسب والتجانس والجمال، ومن حسن الصياغة في الترتيب والتبويب وما يحمل بين طياته من الفخامة والعظمة.

وإن التأليف الموسيقي لهذا النوع ليس بالأمر السهل، بل أن النجاح في ذلك هو في غاية الصعوبة، وفيه مجال واسع لتفتش وليبان مقدرة أو مستوى الملحن.

وهو من التأليف الجذبة، ويُعتبر من الأعمال الهامة وذلك لاستيفائه أهم قواعد التلحين للمقام المؤلف عليه وأيضاً مراعاة الشروط اللازمة أصولاً في هذا النوع من التأليف.

وعلى مؤلف البشرف أن يراعي دائماً ارتباط المعنى الموسيقي بين نهاية الحانة الأولى وبداية التسليم، وأيضاً بين نهاية هذا وبداية الحانة الثانية، ومن ثم نهاية هذه مع بداية التسليم... وهكذا في باقي الحانات التي تلي ذلك.

وقد سار معظم المؤلفين على جعل المقياس الأحمر أو المقياسين الأخضرين من كل حانة حاملين للحن نفسه في جميع الحانات، وهذان المقياسان يُعتبران بمثابة جسر للتبعية المناسبة للوصول إلى التسليم، الأمر الذي من شأنه أن يجلب الراحة وتقبل الحس.

ولا سيَّء هناك هبة لحنية قبل التبعية التي ذكرناها وهي الجملة اللحنية التي تسبق عادة المقياسين الأخضرين - سكوي - ومدى حسن بعضها معهما من حيث المعنى الموسيقي، وفي هذا أيضاً علم وفن والبداع.

نوع بشرف

بشرف نوع عديدة من طرق الصياغة، الأول منها هو الذي أتينا على وصفه، وهو البشرف التام المتكامل الذي يتكوّن من أربع حركات وتُنسب كما ذكرنا، ويكون إيقاعه من فصيلة الإيقاعات البسيطة.

والنوع الثاني: هو الذي يؤلف على إيقاعات من فصيلة المركّب أو الأعرج. وهذا النوع يكون على عدة أشكال. منه وهو على إيقاع سماعي دارج (١٢) أو على إيقاع المربع (١٣) ومنها ما يحتوي على الإيقاعات البسيطة والمركبة في آن واحد، وسنجد أيضاً ذلك وتفصيله فيما بعد.

والنوع الثالث: هو الذي يؤلف على صيغة مخالفة لما ذكرنا. وهو يشبه طريقة تأليف معزوفة (التحميلة) (٨) ويُعرف هذا النوع عند الأتراك باسم (بشرف قره بتاق).

٨ - التحميلة هي معزوفة موسيقية تكون الحانها بمثابة معاودة فيما بين المازنين على الآلات الموسيقية مثل العود والفانود والكمان والناي، تبدأ باستدلال لحن قصير يردى من قبل جميع المازنين، ثم ينفرد أحدهم بأداء تقسيم معزوفة قصيرة، تكون بمثابة سؤال لحنى موجهة إلى بقية المازنين، وتكون اجابة أفراد بقية المازنين على الاستدلال. بعد ذلك يقوم المازن المفرد ذاته بأداء تقسيم ثانية تكون بمثابة سؤال جديد، وقد تكون من مقام آخر، ويجب المازنين تحميلة موسيقية جديدة قصيرة تتفق والمقام الجديد. ويتكرر ذلك عدة مرّات في أخذان متباعدة، وبعد الاكتفاء من التفاسيم يعود المازن إلى المقام الأساسي تحميلة لحنية واضحة. وبعد ذلك يهرق الجميع لحن الاستدلال وبعد هذا لأجزاء يتردد ندر عرف آخر ويحل آلة موسيقية ثانية. يتكون عمله هنا كما سبق نتعرف الأول. يتكرر هذا الأمر حسب عدد الآلات الموجودة مع الحوي. أي كما جعلت شارب فيه حسب الأجزاء المتكورة. وسنشر بحث صيغة التحميلة بشكل مفصل في كتاب تدوين سبيل به.

والنوع الرابع : هو النوع المؤلف على إيقاعات طويلة جداً . بشكل يستغرق فيه طقم الإيقاع الواحد لحني الخانة والتسليم معاً ، وعدا عن ذلك فهناك أشكال أخرى متعددة من صيغة البشرف سنأتي على ذكر كل واحد منها .

الاسم الذي يحمله البشرف

يُسمى البشرف عادة باسم المقام المُلحّن عليه ، ويُذكر معه اسم المُلحّن أيضاً ، فيُقال مثلاً : بشرف حجاز كار ، علي الدرويش (١٨٨٤-١٩٥٢) . أو بشرف نهاوند جميل عويس (ت ١٩٤٧) أو بشرف جهاركا، توفيق الصباغ (١٨٩٢-١٩٦٤) وجميعهم من سورة والمؤلفين الأتراك على سبيل التمثيل وليس على سبيل الحصر .

بشرف راست عاصم بك (١٨٥١-١٩٢٩) ، أو بشرف حجاز همايون عثمان بك (١٨١٦-١٨٨٥) أو بشرف نواثر يوسف باشا (١٨٢٠-١٨٨٥) الخ ...

و أحياناً يُذكر اسم الإيقاع المُلحّن عليه البشرف مع اسم المقام . فيُقال :

بشرف مربع حجاز صفر بك علي (١٨٨٤-١٩٦٢) . أي من إيقاع المربع ومن مقام الحجاز تأليف صفر بك علي ، من القاهرة .

وأيضاً من التأليف العربية القديمة ، وهي لمؤلفين مجهولين ، منها البشارف التالية :

بشرف مربع البياتي .. وخمّس العشران ، ودارج حجاز ، وشبر حجاز ، وغيرها وهكذا .

المضمون اللحني والفني لصيغة البشرف

الخانة الأولى : يبدأ البشرف عادة بالخانة الأولى التي يجب أن ينطبق لحنها على المقام المُصاغه منه ، أي أن تظهر شخصية المقام وطابعه ومراعاة شروطه من حيث الاندواء ، إن كان ذلك من منطقة (القرار) أي من الأصوات الأساسية المنخفضة للمقام كما يحدث ذلك من مقام (الراست) وغيره مثلاً ، أو من منطقة (الجواب) أي من الأصوات الحادة ، كما يحدث ذلك في مقام (الحجاز كار) وغيره أيضاً ، أو من منطقة الأصوات التي تتوسط سلم المقام (كالببائي) مثلاً ، وهذه الجمل اللحنية الأولية الاستهلاكية ، يجب أن تحتوي على عرض واضح ببراعة ووقار ملحوظين وجمال أتخاذ كما يجب أن تظهر فيه شخصية المقام المقصود .

وقد تكون بعض أصوات تلك الجمل طويلة الزمن نوعاً ما وذلك لإبراز الفخامة وبيان الجدية مع تجنّب الانتقالات السريعة غير الأساسية ، والاكتفاء بالانتقالات العرضية ، الأمر الذي يساعد على سيطرة المقام الأساسي الذي لُحّن عليه البشرف .

وفي هذه الخانة يتكرر باللحن ورود نغمات على الجنس الأول^(٩) وذلك للعمل على سلطنة مقام اللحن ، ويستمر الأمر على هذا الشكل حتى نهاية الخانة . ويجب أن تكون هذه الخانة ذات لحن يقبل الاتفاق والارتباط مع بداية التسليم ، مما يحدّد الشروط الأساسية لألحانها .

٩- إن كلمة (جنس) تعني بالوسفا لربعة أصوات متتالية نسبية ، إن كان ذلك في حالة الصمد أو المبرط . ولكل مقام جنسان ، لكر وثاني يتألفان من ثمانية نغمات .

التسليم: لهذا الجزء من معروفة الشرف أو صيغته أهمية كبيرة جداً. إذ يجب مراعاة الإتيان اللحني والسمعي والحسي بين نهاية الخانة من جهة وبداية التسليم من جهة أخرى، كما يجب أن يُراعى أيضاً التوافق نفسه بين نهاية كل تسليم وبداية الخانة التي تليه، وهلمّ جرا، على أن تتشكل مجموعة من الألحان المتناسكة ذات القيمة الفنية العالية، علماً أن التسليم يتكرر أربع مرات في الشرف، ولكن البعض يردّد التسليم في كل مرة، مرة أخرى أيضاً، وبهذه الطريقة يصبح أداء التسليم ثنائي مرات، أي أنه يؤدي مرتين بين كل خانة وأخرى ضمن الشرف الواحد، وهذا أمر غير مستحب لأنه يؤدي إلى الرتابة. ويجب أن يُصاغ التسليم بعبارات موسيقية مدروسة جداً، يظهر فيها الجمال وتطفو العذوبة والرشاقة ويؤمن حسن الإتيان لتجذب السامع إليها وتجلب له الإتيان وتجدد مسرته.

وهكذا ينتظر المستمع غالباً الوصول إلى قسم (التسليم) الذي يضاعف تأثيره وطوره.

فالتسليم محور أساسي يربط الاتصال اللحني والصياغة العامة والجمال بين كافة أجزاء الشرف ويعمل على اظهار اللحن وتركيزه في ثانيا المقام ودعم هذا التركيز أكثر من مرة قبل النهاية، كما يعمل على مراعاة أبعاد المقام وأصواته ويظهر شخصيته بصورة واضحة، وينتهي اللحن بأساس هذا المقام.

الخانة الثانية: يمكن تغيير المقام في هذه الخانة والانتقال إلى أحد المقامات القريبة من المقام الأساسي المُلحن عليه (الشرف) كما يجوز في ذلك أيضاً الانتقالات المقامية العرضية، مع التخلص الحسن فيما بعد والعودة إلى المقام الأساسي. وجرت العادة أن يكون لحن هذا الجزء بمثابة تمهيد للفكرة اللحنية الواردة في الخانة الأولى ولكن بمجال أوسع وأوفى، ويكون اللحن هنا في مناطق صوتية ضمن حدود (المرتبة أو الطبقة) أي في مجال ثمانية أصوات من النقص (الانخفاض) إلى الحدة، وقد تزيد عن ذلك قليلاً في بعض الأحيان. وينتهي العمل بجمل لحنية شبيهة للدخول في التسليم.

الخانة الثالثة: إن الأصوات الأولى في هذه الخانة شبيهة للدخول في المناطق الحادة من الأصوات (أي منطقة الجواب) حيث جرت العادة أن تكون الألحان هنا من المناطق الصوتية الحادة، إن كان ذلك بالنسبة للمقام الأساسي أو لمقام آخر مناسب، وتمتاز هذه الألحان بالحريّة والنشوة العلوية والبهجة والصعوبة في الأداء أكثر من الخانات الأخرى، وأيضاً اظهار البراعة اللحنية في التفاعلات فيما بين الجمل وبيان قدرة المؤلف في استعراض الأفكار وحسن الانتقالات اللحنية ومن ثم حسن التخلص أيضاً لتيسر الدخول إلى التسليم. وتمتاز هذه الخانة عن سابقتها بمحيوتها الواضحة وألوانها اللحنية البليغة الجذابة.

الخانة الرابعة: إن ألحان هذه الخانة هي بمثابة تلخيص للفكرة اللحنية الأساسية للشرف بصورة ناضجة ومن أهداف هذه الخانة تركيز المقام الأساسي وسيطرته في ذهن السامع والتأثر به والوقوف على مراحل تحواله.

ولا مانع في الانتقال إلى مقامات قريبة عرضية دون أن تسيطر على المقام الأساسي، وأصواتها عادة لا تتجاوز منطقة المرتبة الواحدة، وكأنّها تمثل فترة استراحة واستقرار بالنسبة للسامع، بعد أن يكون قد أخذ بما فيه الكفاية من الاستعراضات اللحنية السابقة.

وينتهي لحن هذه الخانة بالتيسر للدخول في التسليم. وينتهي الشرف بانتهاء عزف التسليم في المرة الأخيرة.

ويُمكن المؤلف الموسيقي المعروف طابورس (١٨٥٥-١٩١٣) كان قد استبدل الوضع في بشرف الراست بين الحانة الثالثة والحانة الرابعة من حيث المضمون والترتيب اللذين أتينا على ذكرهما، وقد جعل الألحان الحادة والمُبهجة ذات الحيوية في الحانة الرابعة بدلاً من الثالثة، وإن هذا التصرف لم يقلل من قيمة هذا المؤلف الجيد.

الشاحبة النفسية في تأليف البشر

يُلاحظ مما سبق أن طريقة ترتيب الألحان في صيغة البشر ليست موضوعة بطريقة عفوية أو اعتباطية بل هي موضوعة بعد دراسة طويلة علمية وفنية ونفسية واضحة، نلمس ذلك من تبويب المراحل اللحنية، وما يجب أن تتضمن خاناته من الشروط، في سبها الخاص والعام من حيث عرض شخصية المقام ومن حيث الأصوات الطويلة أو القصيرة في مددها الزمنية، ومن حيث مناطق الأصوات الحادة والمنخفضة، ومن حيث الاثارة والمهدوء، ومن ثم التركيز العلمي والتطريب المباشر وغير المباشر ووضع الترتيب اللازم أو اللائق في كل خانة من خاناته، ووظيفة التسليم، وربط كل هذه الإجراءات بعضها ببعض، ومراعاة المتانة والجمال في تماسك وحدة الموضوع، وغير ذلك من الملحوظات الكثيرة، التي قد لا ترد إلى ذهن المستمع للوهلة الأولى، لذلك أردنا التنويه.

ومن أهداف صيغة البشر سيطرة المقام المُلتحن عليه، وعلى نفسية السامع، وهذه السيطرة تمهّد لما سيأتي فيما بعد من الألحان سواء أكانت آليّة أو غنائية فتعمل على تركيز اللحن الأساسي في الأذهان الذي من شأنه أن يزيد في التأثير والتطريب.

ويُعتبر البشر من المؤلفات الكبيرة في القوالب الآليّة، وطريقة عزفه تكون عادة ببطء أكثر من بقية الصيغ الآلية الأخرى.

ويطلق البعض على البشر اسم (المقدمة) وقد اختاروا له هذا الاسم، استناداً إلى اجراء عزفه دائماً في مقدمة أو بداية الحفل الموسيقي، والواقع أنه لا يجوز مطلقاً أن ندعو البشر بهذا الاسم، والسبب في ذلك هو أنه يوجد نوع من التأليف الموسيقي الآلي يُقال له أيضاً (المقدمة) أو الاستهلال، أو الدولاب.

وهذا النوع من التأليف لا يمكن حصره بمدلول أو تعريف واحد، إذ أن ذلك لا يخضع لشكل محدد، بل توجد الحرية الكاملة في تأليفه، إن كان ذلك من حيث طول المدّة التي يستغرقها أو قصرها، أو نوع الأسلوب أو المضمون أو المدلول والموضوع. وكل ذلك تابع لإرادة المؤلف، وسيأتي الكلام عن ذلك في المجال المخصص له.

وقد رتقت المقدمات الموسيقية كثيراً جداً عما كانت عليه في السابق، أي منذ مطلع الثلاثينيات من هذا القرن، وهي الآن على مستوى عالٍ من الجمال والإبداع.

ومع ذلك فإننا لا نحبذ أن نطلق على البشر اسم (المقدمة) خوفاً من ضياع المفهوم الحقيقي لكل من الصيغتين فيختلط الأمر على السامع أو القارئ، والأفضل هو البقاء على الاسم الأساسي الذي عُرفت به تلك الصيغة منذ البداية وهو (البشر) خصوصاً وأن الاختلاف كبير بين الصيغتين.

والتاريخ يذكّر أن الأتراك قد أخذوا صيغة تأليف البشر عن الفرس. وكان ذلك قبل الفتح التركي لتلك البلاد. وهم قد حافظوا على اسمه (مع تحريف بسيط) كما ذكرنا، وأيضاً حافظوا على اجراء عزفه في بداية الحفل الموسيقي.

وقد ذكر في الوقت نفسه أيضاً أنَّ الأتراك هم الذين ابتكروا هذا النوع من التأليف . ولكن الفكرة الأولى هي الأصح .

وقد أخذت بعض الأقطار العربيّة هذا النوع من التأليف الموسيقي عن الأتراك ، وخاصة سورية ومصر والعراق .

'وقد برع الأتراك في القرون للماضية في هذا النوع من التأليف . ولا تزال تأليفهم معروفة ومُنتشرة حتى الآن ، وهي تمثل طابع الذوق العربي والشرقي من حيث التميّز والزخرفة والانسجام والتطريب المباشر والمتعة الموسيقية ، كما تعبّر عن عاطفة 'نفرح والبهجة أو الحزن والأسى ، وهي تظهر أيضاً ما طبعه الزمن والتاريخ من المفاهيم أو المشاعر عبر السنين لسكان هذه المناطق ، وما اكتسبوه من البيئة أو العادات والانطباعات ، وما أمكن اقتباسه من الأمم الأخرى التي اتفقت أمرجتها مع أمرجتها هؤلاء المؤلفين وشعبهم .

والبشارف لا تمثل في صياغتها موضوعاً معيناً للتعبير ، كما ذكرنا سابقاً ، وأكثرها تشابه في الأسلوب وصوغ العبارة .

وقد اشتهر في تأليف هذا النوع اسم عازف الطنبور : عثمان بك (١٨١٦ — ١٨٨٥) وعازف الكمان المشهور طاتبوس (١٨٥٥ أو ١٨٥٨ — ١٩١٣) ، وعازف الطنبور الأشهر جميل بك ابن توفيق الذي ولد في بلدة منلاكوراني بتركيا (١٨٧١ — ١٩٢٥) وكان والده قاضياً بمحكمة الجزاء بالآستانة ، وأيضاً المعلم المشهور اسماعيل حقسي بك (١٨٦٥ — ١٩٢٧) ، ويوسف باشا (١٨٢٠ — ١٨٨٥) وغيرهم كثير .

وهناك بشارف كثيرة ، وقطع أخرى من صيغة (السماعي) من تأليف سلاطين بني عثمان ، هي غاية في الجمال والطرب . منها : البشرف والسماعي اللذان لحنهما السلطان سليم الثالث (١٧٦٠ — ١٨٠٨) من مقام سوز دوللا (معناه نار المحبوب) وله تأليف أخرى . وبشرف من مقام الحجاز تأليف السلطان محمود الثاني (١٧٨٤ — ١٨٣٩) .

وقد ذكرت إحدى الكتابات في القاهرة أنَّ ظهور البشرف كان في القرن السابع عشر ، مع أنَّ السلطان بايزيد الأول التركي (١٣٤٧ — ١٤٠٣) الذي هزمه تيمورلنك وأُسرو في عام ١٤٠٢ كان قد أَلَفَ البشارف والسماعيات منذ القرن الرابع عشر ، وبعضها مطبوع ومُنشر ، منها بشرف وسماعي من مقام نوا ، وبشرف من مقام راحة الأرواح وغيرها ، وهذا مما يؤكد أنَّ هذه الصيغ معروفة منذ قبل هذا التاريخ الذي ذكرته تلك الكتابة .

وإن اعتناء ملوك الأتراك بالتأليف الموسيقي يدلُّنا على مدى اهتمام هذا الشعب بالموسيقى . وقد كان للبشرف أهمية كبيرة عند الموسيقيين وعند الهواة من السَّبعة أيضاً وكان العازفون يتفاخرون بكثرة محفوظاتهم لهذا النوع من الموسيقى .

الإيقاع في البشرف

يُلحَن البشرف عادة على إيقاعات طويلة أي كثيرة العدد في النبضات الزمّنيّة ، ومن الفصيلة (البسيطة) ، كما لَحَن قليل من المؤلفين على إيقاعات مركّبة ، ومنهم من مزج في التأليف الواحد بين الإيقاعات البسيطة والمركّبة كما سيأتي بيان ذلك فيما بعد .

وقد لجأ الملحنون حديثاً إلى اختيار إيقاعات قصيرة للبشرف .

ومن الإيقاعات الطويلة التي لَحَن عليها الأتراك سابقاً هي :

إيقاع: دُور كبير المكوّن من ٢٨ / من وحدات علامة السوداء في العلامات الزمنية .

إيقاع: فاخت المكوّن من ٢٠ / من العلامات السوداء .

إيقاع: النيم خفيف المكوّن من ١٦ / من العلامات السوداء .

إيقاع: خفيف المكوّن من ٣٢ / من العلامات السوداء .

إيقاع: خمس تركي المكوّن من ٣٢ / من العلامات السوداء .

إيقاع: الشبر المكوّن من ٤٨ / من العلامات السوداء .

إيقاع: دولك المكوّن من ٤ / من العلامات السوداء .

إيقاع: زنجير المكوّن من ١٢٠ / من العلامات السوداء .

إيقاع: هاوي أوساوي المكوّن من ١٢٨ / من العلامات السوداء .

إيقاع: فتح المكوّن من ١٧٦ / من العلامات السوداء .

وقد رتبت أسماء الإيقاعات المذكورة أعلاه مبتدئاً بما هو أكثر استعمالاً وانتشاراً، وغير ذلك أيضاً من الإيقاعات، التي قد تُستخدم في صياغة لحن البشرف .

وبما أن هذه الإيقاعات هي من فصيلة البسيط، ويمكن لعدد وحداتها أن ينطبق على الإيقاع (الرباعي) المُسمى بـ (الوحدة السائرة المكوّنة من ٤ / من العلامات السوداء والتي تُكتب عادة بمقياس ٤/٤) ، لذلك عمد الموسيقيون إلى تقسيم الإيقاع الطويل إلى أقسام رباعية بشرط أن يتفق عدد أجزائها مع هذا التقسيم، وذلك من باب تسهيل الأمور .

وفي الجهود السابقة كان يؤدي الإيقاع من قبل ضابط الإيقاع كما يجب أن يكون أي حسب تكوينه الأساسي وحسب شخصيته وطابعه، وهذا هو الأصح، ولكن في الوقت الحاضر نجد أن أكثر الفرق الموسيقية أو الفناجية تستعمل إيقاع الوحدة السائرة بنوعها الثاني والرباعي عوضاً عن الإيقاعات الطويلة، ويرى البعض أنّ الطريقة الأخيرة هي أكثر حيوية وأكثر طرباً .

ونحن لا نؤيد هذا الرأي، لأن لكل إيقاع شخصية وطابعاً، له وقع خاص في ذهن المستمع، وتختلف طبعاً الإيقاعات فيما بينها من حيث تأثيرها على نفسية السامع .

وقد كان لتأدية الإيقاعات فيما مضى عناية كبيرة من حيث تعدد الآلات الإيقاعية الأساسية منها والفرعية، واختصاص كل نوع منها عند الاستعمال حسب قابليته وحسب تكوينه .

أما الآن فقد اقتصر الاستعمال على آلات محدودة قليلة لا تفي بالغاية الأساسية لظهور شخصية الإيقاعات .

كما أننا نشاهد ضباط الإيقاع لا يراعون مواقع الضرب من حيث القوة والضعف أي (الدم) و(اللك) . وأما السكوت فلا وجود له عندهم، لأنهم يستبدلونهم بضربات سريعة متعددة بقصد املاء هذا الفراغ الصامت ! .

هذا التصرف غير السليم معناه ضياع شخصية الإيقاع . وتُصبح جميع الإيقاعات متماثلة في أدائها . ولا يوجد فرق فيما بينها، ولا تُعرف البداية ولا النهاية وكأنّها في مجموعها إيقاع واحد .

لذلك نرى وجوب التقيد بالقواعد العلمية الصحيحة ونسعى دائماً لاجتاد قواعد جديدة متطورة نحو الأفضل .

الشروط الإيقاعية في تأليف البشرف

يتقيد ملحن البشرف بالإيقاع الذي اختاره لصياغة هذه القطعة، ولنفرض أنه اختار إيقاع (فاخت) المكوّن من ٢٠ / من العلامات السوداء أو ما يعادلها، فللملحن الحرية في أن يجعل كل خانة مكوّنة من (طقمين) أو ثلاثة (أطقم) من الإيقاع المذكور، وإن كلمة (طقم الإيقاع) تعني ما يشتمل عليه الإيقاع من الضربات الموزونة أو المدد الزمنية من أوله لآخره. على أن تكون جميع (الخانات) متساوية في عدد أطقم الإيقاع.

وإن طول أو قصر مدة تكوين الإيقاع لها علاقة أساسية في التحكّم لاختيار عدد الأطقم التي تتكون منها الخانة. أي أنه كلما قصرت المدة التي يستغرقها طقم الإيقاع زاد عدد الأطقم في كل خانة، والعكس بالعكس. أي أنه كلما طالت مدة الإيقاع، قلّ عدد الأطقم في الخانات وهذه قاعدة بديهية فرضها الذوق والتقبل والتناسب.

فإذا كانت (الخانة) مؤلفة من ثلاثة أطقم إيقاعية فمعنى ذلك أنّ الإيقاع أو الميزان الموسيقي يكرر بأكمله في الخانة الواحدة ثلاث مرات متواليات. وهكذا الأمر في باقي الخانات. وهكذا الحال أيضاً، إن تكرر الإيقاع ثلاث مرات أو أقل أو أكثر في الخانة الواحدة.

ملحوظة: إن خانات البشرف الأربعة يجب أن تكون متماثلة في عدد أطقم الإيقاع، أي أنه إذا لُحنت الخانة الأولى من عدد عدد من أطقم الإيقاع فيجب حتماً أن تُلحن كل خانة من الخانات الثلاث الأخرى على العدد ذاته المختار والمحدد من أطقم الإيقاع. وهذا مما يُراعى عادة في الملحنين ومن شأنه المحافظة على التناسب والجمال.

التسليم في البشرف وعدد أطقم الإيقاع التي يتكوّن منها

يجوز في التسليم أن يختري على عدد أطقم الإيقاع الموجود في الخانة، وغالباً ما يكون أقل من ذلك، وقد يصل الأمر في أن يتكوّن التسليم من طقم واحد من الإيقاع (المختار) حسب رغبة الملحن.

ولا يجوز للتسليم بأي حال من الأحوال أن يكون عدد أطقم الإيقاع فيه أكثر مما هو موجود في الخانة مهما كان نوع ذلك الإيقاع. والسبب في ذلك، هو أن هذا التسليم يعاد عزفه بعد تأدية كل خانة من خانات البشرف، كما مرّ معنا سابقاً. أي أنه يُعزف أربع مرات، ولكي لا يتسرب الملل إلى السامع فقد أتفق على أن لا تكون مدته أطول من مدة الخانة. بل لقد عمد أكثر الملحنين إلى جعل التسليم أقصر زمناً من الخانة وذلك لمراعاة الذوق والجمال أيضاً، ومع ذلك فلدينا ببشرف من مقام نكره تأليف الأستاذ علي الدرويش الحلبي (١٨٨٤ — ١٨٥٢) كان التسليم فيه أطول زمناً من الخانة وهذا من الحالات النادرة.

ونأتي الآن على بعض الأمثلة التي لها علاقة بعدد أطقم الإيقاع في الخانات والتسليم من معزوفة أو صيغة البشرف.

نبدأ بـ يشارف من تأليف عثمان بك (١٨١٦ — ١٨٨٥) من مقامات: نهاوند وصبا وهزام وحجاز همايون وحجاز كار.. وجميعها مُلحّنة على إيقاع (دور كبير) ودليل ترقيمه (٢٨) وإن كل خانة من خانات البشارف المذكورة مكوّنة من ثلاثة أطقم من الإيقاع المذكور، والتسليم في كل منها مكوّن من طقم إيقاع واحد فقط.

والأمر كذلك أيضاً في بشرفي: حجاز كار كردي، وعشاق، وكلاما من تأليف طاتبوس (١٨٥٥ — ١٩١٣).

واتماماً للفائدة. نأتي على ذكر بعض البشارف التي لم يتقيد ملحنوها بالقواعد التي ذكرناها حيث أن البعض قد لجأ إلى زيادة الخانات، وفي الوقت نفسه لجأ آخرون إلى تقليل عددها.

وعمد البعض الآخر إلى جعل الخانة والتسليم ضمن طقم ايقاعي واحد، وهذا يسري طبعاً في الإيقاعات الطويلة. ومنهم من جعل الخانة الأولى بمثابة تسليم، ويكرر عزفها بعد كل خانة من خانات البشرف. وقد عمد بعض المؤلفين أيضاً لتغيير الإيقاع في البشرف الواحد.

وقد ألف نوع من البشارف يحمل شخصية أوصيفة (التحميلة) في تكوينها.

وهناك نوع من البشارف عند الأتراك يشبه صيغة التحميلة في سورها اللحني إلى حد ما، ويُطلق على الواحد منها اسم بشرف قره بتاق، ويوجد أمثلة عن ذلك، منها:

١- بشرف قره بتاق، من مقام سيكاه. تأليف تاناز حضر آغا (—) على ايقاع ثقبيل (١٦) والإيقاع هنا يتناول لحن الخانة مع التسليم، وذلك بالنظر لطول مسافة الإيقاع ويسري ذلك على جميع الخانات.

ويتخلل الخانات الثلاث الأولى، عزف افرادي على الآلة الموسيقية، ويكون ذلك بمثابة سؤال، وتجب بقبّة الآلات على هذا السؤال، ثم يجري تناوب العزف بين مختلف الآلات، ويكون جواب السؤال من جميع الآلات، كما أن التسليم يُعزف أيضاً من قبل الجميع، وهذه الطريقة تُشبّه إلى حد ما صيغ التحميلة.

٢- وبشرف آخر أيضاً باسم بشرف قره بتاق شاه ناز حضر آغا من ايقاع ثقبيل (١٦)، والإيقاع هنا يشمل كامل كل خانة، وليس لهذا البشرف (تسليم) وقد استعاض عنه المؤلف بلحن مكون من ستة مقاييس من مقاييس (١٦) يُكرر بشكل متشابه تقريباً في نهاية كل من الخانات الثلاث الأولى فقط، وربما اعتبر المؤلف أن هذا الاجراء يقوم مقام التسليم. هذا مع العلم أن القسم المذكور لا وجود له في الخانة الرابعة.. الأمر الذي يجعل هذا البشرف في وضع غريب.

٣- بشرف قره بتاق السيكا: هو قديم ومؤلفه مجهول. وهو يختلف عن بقية البشارف في تكوينه وهو وحيد من نوعه وإيقاعه يُسمى (دوبك) وترقيم دليله (١٦)، وليس له خانات والسر فيه يشبه السر في صيغة التحميلة وهو يتفق معها تارة ويختلف عنها تارة أخرى. يبدأ عزف هذا البشرف باستهلال طويل، وهو أطول بكثير من استهلال التحميلة، ثم تبدأ التقاسيم الموزونة على آلة ما من الآلات الموسيقية وعند انتهاء التقسيم الأولى التي تكون بمثابة سؤال موسيقي، تجيب جميع الآلات بجواب موسيقي قصير، ثم تبدأ التقسيم الثانية ويلها جواب الآلات ويتكرر ذلك حسب إرادة العازف أو حسب الظروف، وعند انتهاء دور العازف الأول، تعزف جميع الآلات لحناً جديداً يُعزف بمثابة جسر أو تسليم يهيئ لابتداء تقسيم جديد من قبل عازف آخر على آلة تختلف عن الآلة التي عزف عليها في المرة الأولى، ويجري الأمر كما حدث مع العازف الأول، وهكذا يجري التناوب حتى تنتهي أدوار جميع العازفين، وقيل الختام يُعزف قسم التسليم ويعدّه يُعزف لحن جديد يكون إيقاعه على ما يُسمى أقصاق سماعي أو سماعي ثقبيل وكلاهما من ترقيم (١٨) ويُعزف هذا القسم بسرعة وبهجة تزداد السرعة كلما قربت النهاية ويكون الختام الأخير على هذا الوضع. وإن استبدال الإيقاع من أزمته (١٦) إلى (١٨) مما يخالف سير صيغة التحميلة تماماً. لذلك نقول أن هذا البشرف غريب ووحيد من نوعه.

ومن المرجح أن مؤلفه عربي، وذلك استناداً لوجود أبعاد مقام الحجاز على النوا ضمن اللحن والاستقرار على مقر

السيكاه ، وهذا ما يسميه العرب مقام (سيكاه) ويُعرف هذا التركيب من النغمات عند الأتراك باسم (هزام) ولهذا صيغة أخرى عندهم لا مجال لذكرها . كما أنَّ مقام السيكاه لديهم يحتوي على أبعاد نغمات مقام راست على النوا، وبهذا يحصل اختلاف واضح فيما بين الأبعاد والطابع والشخصية والمدلول بين هذين المقامين المذكورين .

٤- تحليل أحد البشارف : يشرف من مقام بياني تأليف اسحاق التركي عازف الطنبور المتوفى عام ١٨١٥ وللذكر بشرفان من مقام البياني متشابهان في النغم ويسيران في طريق واحد وفي أسلوب ولون وشكل واحد أيضاً من حيث الأفكار والعبارات والطابع والشخصية ، ويُعرف أحدهما ببشرف الاسحاق البياني ، نسبة إلى اسم مؤلفه ، واسم مقامه ، وغالباً ما يحتلظ الأمر على ناشري هذين البشرفين ، فتارة يذكرون كلمة (البشرف الاسحاق) على المؤلف الأول ، وتارة أخرى يطلقونها على المؤلف الثاني ، وهذا مما سبب الالتباس في هذا الأمر . والذي أعنيه منهما الآن هو الأكثر شهرة وانتشاراً عن الآخر ، وهو يحتوي على خمس خانات ومن ايقاع (فتح) المكوّن من ١٧٦/ وحدة زمنية ، كل واحدة منها تساوي قيمة العلامة (السواء) ، وهذا هو أطول ايقاع في العالم بعد ايقاع المائتين ، وملاحظاتي عن ذلك كما يلي :

لقد جعل المؤلف الخانة الأولى والتسليم معها أيضاً من طقم ايقاعي واحد فقط ، وقد جرى ذلك أيضاً في الخانة الثانية .

أما الخانة الثالثة والرابعة فقد جعلها المؤلف دون تسليم ، ثم عاد المذكور وأدخل التسليم في الخانة الخامسة ، وقد درجت العادة أن لا يُعرف منه سوى الخانات الثلاث الأولى فقط وإن جميع خانات هذا البشرف سواء أكان التسليم من ضمنها ، أو لم يكن ، تشكل كل منها قطعاً ايقاعياً واحداً فقط ، وقد جرى تصميم ذلك عن قصد بسبب طول الإيقاع ، هذا من جهة ، ومن جهة ثانية لأن البشرف المذكور يتكوّن من خمس خانات . وقد راعى المؤلف هذا الأمر بلباقة وذوق وحسن تصرف واختصاراً للوقت . ولو فرضنا أنَّ مدة كل خانة ومدة كل تسليم تساوي طول مسافة الإيقاع ، لطال الأمر جداً حينئذ .

والبشرف المذكور واضح العبارة سلس التركيب ذو حيوية ورشاقة وجمال ملحوظ وتطريب مباشر . وعيبه هو أنَّ جملة اللحنية متشابهة ، كما أنَّ المؤلف يعيد بعض الأقسام الأساسية إعادة حرقية دون مبرر ، وكان من الأفضل وضع جمل لحنية جديدة عوضاً عن الاعادة المذكورة .

والخانة الثالثة من هذا البشرف فيها براعة ظاهرة وحيوية حارة وبهجة رائعة وانتقالات لحنية ومقامية جيدة جداً .

وقد ذكرنا أن التسليم في هذا البشرف لا يُعاد بعد كل من الخانتين الثالثة والرابعة ، وإن كل واحدة منهما تستغرق مدة الإيقاع بأكمله ولا يبقى مجال لقسم التسليم . وهذا التصرف يخالف للنهج المعروف ، وهو من المؤلفات القديمة ، وقد مضى على تأليفه ما ينوف عن ٢٠٠ عام .

والبشرف الثاني الذي هو للمؤلف نفسه ومن مقام البياني وشابه البشرف الأول الذي أثبتنا على ذكره ، هو أيضاً من ايقاع فتح وترقيمه (١٧٦) ، والإيقاع الواحد يضم الخانة مع التسليم ، أما الخانة الثالثة منه فلا تسليم لها ، حيث أن الإيقاع يشملها بكاملها دون التسليم كما حدث في البشرف الأول .

والبعض يعتبر أنَّ ايقاع البشرف الثاني هو (بنيم خفيف) وترقيمه (١٧٦) وهذا خطأ ، وللمؤلف نفسه (اسحق) بشرف آخر من مقام أصفهان وإيقاع فتح . وهو يتكوّن من خمس خانات أيضاً .

٥- وهناك بشارف أخرى مكونة من خمس خانات أيضاً، منها: بشرف عجم عشيران تأليف أمين آغا (١٧٥٠-١٨١٤) من إيقاع (خمس تركي) ترقيمه (٢٦) وتتكون كل من الخانات الأربع فيه من طقمي إيقاع، وكذلك: تسليم أيضاً أما الخانة الخامسة فتتكون من خمسة أطقم إيقاعية.

وبشرف من مقام حصار بوسلك وإيقاع خفيف تأليف زكي محمد آغا (١٧٧٦-١٨٤٦)، يتكون أيضاً من خمس خانات.

٦- بشرف من مقام حجاز كار تأليف محمد ذاكر بك المولود في جزيرة كريد في اقريطش حوالي عام ١٨٣٦ وتوفي في ٦ تموز ١٩٠٦، البشرف ملحن على إيقاع المصمودي، ولهذا الإيقاع نوعان من التركيب، وهما: المصمودي الكبير ويُرقم عليه بـ (٤) والثاني هو مصمودي صغير ويُرقم عليه بـ (٤) والنوعان اللذان مر ذكرهما يتكونان من التركيب نفسه، والفرق بينهما هو أن وحدات أوزنة إيقاع المصمودي الكبير تتكون كل واحدة منها بما يعادل قيمة علامة سوداء، وبذلك يحتوي الإيقاع على قيمة ٨/ سوداء. بينما تتكون الوحدات الزمنية للمصمودي الصغير من ٨/ من علامات ذات السن. ومن البدهي أن يكون إيقاع المصمودي الكبير أكثر بطأً من الآخر.

فاذاً اعتبرنا أن البشرف الذي نحن بصدده موقع على إيقاع المصمودي الصغير، يكون محتويات الخانة الأولى ثمانية أطقم من الإيقاع المذكور.

والتسليم هنا، يخالف القاعدة المتبعة، لأنه أطول من الخانة الأولى حيث يتكون من ١٦/ طقم إيقاعي، والخانتان الثانية والثالثة تتكون كل منهما من ١٦/ طقم إيقاعي، أما الخانة الرابعة فتتكون من ٢٢/ طقم إيقاعي. وهذا التأليف هو من الأنواع التي تختلف عن المؤلف، لذلك أتينا على ذكره على سبيل المعلومات.

ولعل المؤلف المذكور كان من أوائل الذين عالجوا هذا النوع من التأليف عند العرب.

٧- بشرف من مقام سوزناك تأليف أمين آغا (١٧٥٠-١٨١٤) ومن إيقاع دور كبير وترقيمه (٢٨). وتتكون الخانة الأولى منه من طقمين إيقاعيين وكذلك الأمر أيضاً في التسليم وتتكون الخانة الثانية من ست أطقم إيقاعية، أما الخانة الثالثة فتتكون من أربعة أطقم إيقاعية يتبعها تسليم جديد مكون من طقمي إيقاع، وكذلك الأمر أيضاً في الخانة الرابعة، والتسليم الجديد هو نفسه في الخانتين الثالثة والرابعة. الغريب في هذا البشرف هو اختلاف عدد أطقم الإيقاع في الخانات، ومن جهة ثانية، استخدام تسليم جديد بعد كل من الخانتين الثالثة والرابعة كما ذكرنا.

٨- بشرف من مقام زابيل تأليف زكي محمد (١٧٧٦-١٨٤٦) يتكون من خانتين فقط ومن إيقاع دويك (٤). تتكون كل خانة فيه من ٢٤/ طقم إيقاعي، وتتكون التسليم من ٨/ أطقم إيقاعية فقط.

٩- بشرف من مقام نهاوند تأليف اسماعيل حقي بك (١٨٦٥-١٩٢٧) ومن إيقاع دويك (٤) تتكون الخانة الأولى فيه من ١٢/ طقم إيقاعي، والتسليم من ٨/ أطقم. وتتكون كل من الخانة الثانية والثالثة من ١٣/ طقم إيقاعي. أما الخانة الرابعة فتتكون من ١٢/ طقم إيقاعي. والغريب في تكوين هذا البشرف هو اختلاف عدد أطقم الإيقاع فيما بين الخانات.

١٠- بشرف من مقام بوسلك تأليف نيقولاكي (— بنحو ١٩٠٨) من إيقاع نيم خفيف (١٦) تتكون كل

من الخانات الأولى والثانية والثالثة من أربعة أطقم ايقاعية، ويتكوّن التسليم من طقمي ايقاع. أما الخانة الرابعة فهي مكوّنة من طقمي ايقاع فقط، والمُلاحظ عن هذا البشرف هو اختلاف عدد أطقم الإيقاع في الخانة الرابعة عما هو موجود في زيلائها.

١١— بشرف من مقام كردي تأليف يحيى جليبيك (—) هو مؤلف من أربع خانات فقط دون تسليم.

وتتكوّن كل خانة منه من ايقاعين مختلفين الأول منها هو ايقاع دور كبير وترقيمه (٢٨) والثاني هو مخمس تركي وترقيمه (٣٤) وتتكوّن القسم الأول من الخانة الأولى من طقم ايقاعي واحد من ايقاع دور كبير ويتكوّن القسم الثاني منها من طقم ايقاعي واحد أيضاً من ايقاع مخمس تركي، وتنتهي هذه الخانة دون أن يتبعها التسليم، ثم تبدأ الخانة الثانية كما ابتدأت الخانة الأولى من الناحية الإيقاعية، أما من الناحية اللحنية فنلاحظ أن المقاييس الخمسة الأولى منها هي جديدة من حيث اللحن، والباقي تجري ألحانه كألحان الخانة الأولى، وإن نهاية هذا القسم هي كنهاية القسم الأخير من الخانة الأولى. ثم يأتي قسم آخر جديد مضاف إلى الخانة الثانية وهو بحجم القسم الأول منها، وإن الجمل اللحني في نهايته هي أيضاً كنهاية الخانة الأولى وكنهاية القسم الذي نوهنا عنه في الخانة الثانية، وأصبحت الخانة المذكورة في هذه الحالة تشكل مضاعف ألحان الخانة الأولى، والسبب في ذلك هو اضافة القسم الجديد الذي هو أيضاً يتكوّن من الإيقاعين المتكويين. وإن حجم كل من الخانة الثالثة والرابعة من البشرف المذكور هو كحجم الخانة الثانية منه، ولا يوجد تسليم خاص لهذا البشرف واستعيض عنه بجمل موسيقية في آخر كل خانة تشابه فيما بينها وتستغرق مقدار ٨/ مقاييس وأعتبر ذلك بمثابة تسليم. وهذه الاختلافات التي أتينا على ذكرها، نعتبر كمحاولة اجتهاد في تأليف صيغة البشرف.

١٢— بشرف من مقام سوز دلارا تأليف السلطان سليم الثالث (١٧٦٠—١٨٠٨) من ايقاع دويك (٤). إن خانات هذا البشرف غير متساوية العدد من جهة الأطقم الإيقاعية، الأمر الذي يجعله على اختلاف مع القاعدة المعروفة المقيمة. وتتكوّن الخانة الأولى من ١٢/ طقم ايقاعي، والتسليم يحتوي على ٨/ أطقم، والخانة الثانية تتكوّن من ٢٠/ طقم، والخانة الثالثة من ٢٤/ طقم، الخانة الرابعة أيضاً من ٢٤/ طقم. وهذا البشرف ذو لحن جميل وإن مؤلفه موسيقي كبير، وهو قد وضع بعض المقامات الجديدة الدقيقة ومنها مقام هذا البشرف.

١٣— بشرف النظير المصري: هو بشرف عربي قديم مؤلفه مجهول، واللحن من مقام البياتي. والإيقاع دويك (٤). إن خانات هذا البشرف غير متساوية العدد من جهة الأطقم الإيقاعية، تتكوّن كل من الخانة الأولى والثانية من ١٠/ أطقم ايقاعية، والتسليم يتكوّن من ستة أطقم، والخانة الثالثة من ١٨/ طقم، والرابعة من ١٦/ طقم، مضاف إليها الخانة الثانية المكوّنة من ١٠/ أطقم، فتصبح الخانة الرابعة والحالة هذه محتوية على ٢٦/ طقم ايقاعي.

والملاحظة الهامة على هذا البشرف هي الحاق الخانة الثانية بالخانة الرابعة، الأمر الذي لا نظير له في البشارف الأخرى، وإن هذا البشرف جميل ومطرب، وهو سهل المثال. وطابعه عربي.

١٤— بشرف صبا بوسلك، المعروف بالصباحي، هو تأليف قديم ومؤلفه مجهول، وإيقاعه على الوحدة السائرة الصغرى ترقم بـ (٢). وهذا البشرف فيه نقص من الوجهة الفنية، ومقاييس خاناته غير متساوية العدد وأغلبها مفرد، وحسب القواعد يجب أن تكون المقاييس مزدوجة. الخانة الأولى تتكوّن من ١٧/ مقياس. والتسليم من عشرة مقاييس.

الخانة الثانية مؤلفة من ١٥/ مقياس، والثالثة من ٢٢/ مقياس والرابعة من ٢٩/ مقياس، واضح من ذلك أن المؤلف لم يتقيد بالقواعد المعروفة في صياغة البشرف.

١٥- بشرف من مذهب ص. وهو معروف باسم: بشرف ص. مويي خنة.

والمولوية: هي طريقة صوفية تُنسب إلى جلال الدين الرومي (١٢٠٧-١٢٧٣) وانتشبت إليها يقيمون طقوس هذه الطريقة بقيادة شيخ كبير الشأن من المتصوفين ويتخلل تلك الطقوس (حلقات الذكر) والأناشيد الدينية، والرقص الإيقاعي رنين، مع مرافقة العزف على بعض الآلات الموسيقية والإيقاعية.

والبشرف الذي أتينا على ذكره هنا، لا ينطبق على الصيغة التي عرفنا بها مواصفات البشرف، لأنه في الواقع هو عبارة عن معزوفة مؤلفة من جمل موسيقية وعبارات متقابلة ومتناظرة وبطريقة سلسلة وبسيطة وجميلة. وكأنها مؤلفة خصيصاً للرقص الإيقاعي الذي يمكن له أن يرافق عزف موسيقا هذه المعزوفة ويلاحظ أن عدد مقاييسها مفرد وهذا لا يجوز، ويجب أن يكون مزدوجاً. ويلاحظ وجود الإيقاع الرباعي بأصوات موسيقية خلال هذه المعزوفة أكثر من مرة. وهي ليس لها خانات، كما أنه ليس لها تسليم. ونلاحظ أيضاً أن القسم الأخير من هذه القطعة يحمل بعض أجزاء القسم الأول ولكن ليس بطريقة التسليم المعروفة.

وهذه المعزوفة كأنها عبارة عن تقاسم من إيقاع رباعي بسيط ومن مقام الصبا. وفي رأيي: لا يجوز أن نطلق على هذه المعزوفة اسم (بشرف) لأنها تخالف الصيغة المعروفة التي لا يجوز تغييرها، إلا إذا تغير اسم صيغتها.

ونحن لسنا ضد التجديد والابتكار، ولكن يجب علينا أن نضع اسماً جديداً، لكل صيغة جديدة لا تتفق مع الصيغ أو القوالب المعروفة.

١٦- بشرف من مقام راست تأليف محمد فخري (١٨٨٧-١٩٥١) من الاسكندرية. تتكوّن كل خانة في هذا البشرف من عشرة أظغم إيقاعية. وتتكوّن التسليم من خمسة أظغم وهو لم يؤلف على الإيقاعات البسيطة التي درج المؤلفون على استعمالها عادة في البشارف، بل عمد صاحبه عن قصد إلى تغيير الإيقاع وجعله من الإيقاعات العرجاء، واختار له إيقاع سماعي دارج وترقيمه (٢٨) ويسميه البعض أيضاً يوروك سماعي أو أكرك، وكان أكثر المؤلفين يجعلون لكل خانة مدخلاً خنياً يكون عادة في آخر لحن التسليم، وهذا المدخل لا يشمل طبعاً الخانة الأولى، وفي هذا البشرف لم يضع المؤلف مدخلاً للخانات الثلاث واقتصر على بدايات عادية لكل خانة ونجح في ذلك.

وقد نشر اسكندر شلفون (١٨٧٧-١٩٣٤) هذا البشرف في مجلته (روضة البلابل) وكان صديقاً للمؤلف، وقد أتى على وصف البشرف المذكور بما يلي: «إنه معزوفة رائعة وموسيقا في لغة الملائكة، جمل صغيرة حوت معاني كبيرة. وموسيقا قليلة حازت محاسن كثيرة، حلالة في بلاغة في رشاقة وجمال».

والمؤلف المذكور بشرف آخر من مقام الراست أيضاً وعلى إيقاع دور كبير وترقيمه (٢٨) وقد درج في تأليفه حسب النهج المتبع المعروف دون أي اختلاف.

١٧- بشرف من مقام نواز تأليف اسكندر شلفون (١٨٧٧-١٩٣٤) وقد نشر نصه في مجلته، ونسب تأليفه إلى (كردانس) وهو اسم مستعار. ونلاحظ أن الاسمين (اسكندر-و-كردانس) يتكوّنان من حروف واحدة، والأخير يكمن فيه اسم مقام (كردان).

الظاهرة المميّزة في هذا البشرف هي أن لكل خانة من خاناته الثلاث الأولى ديباجة موسيقية تُعتبر بمثابة مدخل، وهو

لم يُلحّن على ايقاع واحد بسيط حسب تأليف البشارف، بل لَحّن المؤلف على ايقاعات ثلاثة مختلفة وهي آغر دويك (٤) وهو ايقاع الدويك بذاته، ولكن يؤدي بصورة أبطأ. والثاني ايقاع أقصاق سماعي وترقيمه (١٨) والثالث ايقاع أقصاق وترقيمه (٨) ويُسمى أحياناً بالقطر المصري العربي بـ (الأفرنجي)، والایقاع الأول هو من فصيلة البسيط، والآخران هما من فصيلة المركّب أو الأعرج. وقد وصفه مؤلفه بما يلي: « هذا البشرف من البشارف الجميلة المثينة، الممتلئة بالحياة والبلاغة، ويمتاز هذا البشرف بترتيبه العجيب وبمخالفته للقاعدة المألوفة من حيث الميزان فللبشارف جميعها ميزان واحد تبدأ وتنتهي به أمّا هذا البشرف فقد شدّ عنها جميعها واستنّ لنفسه قاعدة جديدة فخرج بذلك بثوب عصري وبصورة مبتكرة لم يسبقه إليها بشرف قبله. فميزان الحانة الأولى والثانية والثالثة (آغر دويك) وميزان التسليم (أقصاق سماعي) وميزان الحانة الرابعة (أقصاق) ويتنقل العازف من ميزان (الآغر دويك) إلى ميزان السماعي أقصاق ثم يعود إلى الآغر دويك ثم يعود إلى السماعي ثم يتنقل إلى الأقصاق ومنه إلى السماعي بطريقة سهلة وأسلوب فني جميل لا يشعر معه السامع بالملل أو الرتابة بل بازدياد الطرب واللذة ».

١٨ — بشرف حجاز لمؤلف عربي قديم مجهول. وهو مُلحّن على ايقاع شنبر، لذلك كان يُسمى: بشرف شنبر الحجاز، وذلك نسبة إلى ايقاعه المذكور وترقيمه (٤٨) ولدينا ايقاع آخر باسم شنبر بسيط وترقيمه (٢٤) والبشرف المذكور مكوّن من خانتين فقط دون تسليم. وكل خانة منه تحتوي على طقمي ايقاع. وبعد منتصف لحن الحانة الأولى، يأتي لحن جديد مماثل تماماً لبداية البشرف ويسري ذلك على ستة مقاييس فقط ثم تسير التهمة بجمل موسيقية ذات فكرة قريبة جداً من الألحان السابقة وبذلك تنتهي الحانة الأولى. ثم تأتي الحانة الثانية مباشرة، حيث لا يفصل بينهما تسليم لأنه لا وجود له. وتبدأ هذه الحانة بلحن يشابه في أوله مع بداية الحانة الأولى، ويكون ذلك في مقياسين فقط، ثم يسير اللحن بفكرة موسيقية مُبسطة ومتسلسلة في حلقات سلبية تقريباً، أي أنّ السامع لأول مرة يمكن له أن يُدرك ما ستكون عليه الجملة الآتية قبل أن يسمعها، ثم يتابع اللحن سويًا بشكل سهل النال حتى النهاية. وينتهي البشرف المذكور بانتهاء الحانة الثانية ودون تسليم أيضاً. والمُلاحظ على هذا البشرف، أنّه يتكوّن من خانتين فقط ودون تسليم كما ذكرنا وأن جملة اللحنية متشابهة.

١٩ — بشرف من مقام مستعار تأليف نيقولاكي. وترقيمه ايقاعه (١٦) وهو نيم خفيف يتكوّن كل خانة فيه من طقمي ايقاع والتسليم كذلك أيضاً. يميّز هذا البشرف بصغر حجمه، وأنّ خاناته تبدأ رأساً بعد انتهاء التسليم دون تمهيد لما أو مدخل.

٢٠ — بشرف معروف باسم (آلسبار) من مقام عرضبار. يدوّنه البعض من ايقاع دويك وترقيمه (٤) ويدوّن القسم الآخر منه من ايقاع الوحدة السائرة الصغوية وترقيمها (٤) وفي رأيي أنّ من الأفضل أن يدوّن بكامله من مقام (٤). وهذا البشرف قديم ومؤلفه مجهول. والحقيقة والواقع أنّ صيغته تختلف تماماً عن صيغة البشرف المعروفة. وهو يبدأ بمقدمة لحنية طويلة، ثم ينفرد شخص واحد بعزف منفرد على آلة يتقاسم موزونة ايقاعياً، وعند الاكتفاء من ذلك تأتي الاجابة الموسيقية من جميع الآلات، ثم يأتي دور عازف افرادي آخر وعلى آلة أخرى، ويكون العمل كما كان الأمر مع العازف الأول. وهكذا الحال مع باقي العازفين مع الآلات الأخرى، وبعد آخر اجابة من الجميع لآخر عازف، يأتي قسم جديد يُعزف بسرعة الخطوة العسكرية (مارش) تشترك فيه جميع الآلات أيضاً. وبذلك تكون نهاية هذا البشرف.

والمُلاحظ عليه هو أنّ سير لحنه لا يتفق مع خانات البشرف العادي المعروف. كما أنّه لا يحتوي على التسليم، وإن

التقاسيم المنفردة واجابة الآلات الموسيقية عليها نجعله يتشابه مع صيغتي (التحميلة والقره بتاق) وهو بالواقع ليس منهما أيضاً بل هو ذو شخصية خاصة منفردة، وكَم نحن بحاجة إلى قوالب جديدة للتأليف الموسيقي .

٢١— بشرف مَحْمَس العشيران : تأليف عربي قديم ، مؤلفه مجهول ، وإيقاعه مَحْمَس عربي وترقيمه (١٦) كما هو مقرر مع اسمه . ومن تحليل هذا البشرف ، يظهر أن كلاً من الحانة الأولى والثانية تتكوّن من طقمين إيقاعيين والحانة الثالثة تتكوّن من ثلاثة أطقم . أمّا الحانة الرابعة فهي تتكوّن من طقم إيقاعي واحد ، والتسليم يتكوّن من طقم إيقاعي واحد أيضاً ، والمُلاحظ في هذا البشرف هو أن خاناته غير متساوية في عدد الأطقم الإيقاعية ، كما أنّ التسليم لا يُعاد بعد الحانة الرابعة مباشرة بل يُعاد بعدها الحانة الثانية ولكن بسرعة أكثر من سرعتها الأساسية ويتمها التسليم حسب السرعة الأخيرة ، وهنا تكون النهاية . وهذا البشرف يوحي ببساطة التعبير وبذكرايات عهود قديمة ، هذا مع المحافظة على اظهار الناحية الجمالية .

٢٢— بشرف من مقام حيّان تأليف علي الدرويش الحلبي (١٨٨٤—١٩٥٢) وعلى إيقاع أوسط تركمي المركّب وترقيمه (١٣) وفيه الحانة الرابعة موزونة على إيقاع سماعي دارج وترقيمه (٨) ولكن بطريقة إيقاع (٨) مكرر . وهذا البشرف وحيد من نوعه بالنسبة للبشارف المعروفة وخاصة من الناحية الإيقاعية .

٢٣— بشرف من مقام مهور تأليف علي الدرويش الحلبي وعلى إيقاع أوسط عربي وترقيمه (١٢) المركّب . وهذا البشرف مكوّن من خانتين وتسليم فقط .

٢٤— بشرف من مقام هزام تأليف علي الدرويش الحلبي وعلى إيقاع روان شامي المركّب وترقيمه (١٣) والبشرف مكوّن من خانتين وتسليم فقط .

٢٥— وعندنا صيغة ثانية للبشرف هي غير التي أتينا على ذكرها في تعريف صيغته الأساسية . والصيغة الثانية التي نعينها الآن هي (بشرف المرتّع) ويوزن طبعا على إيقاع المرتّع المرقون مع اسمه ويرقم بـ (١٣) ويُعتبر هذا من فصيلة الإيقاعات المركّبة ، ويتكوّن هذا النوع من البشارف عادة من خانتين وتسليم فقط ، ويكون ترتيبه كما يلي : الحانة الأولى والتسليم ثم الحانة الثانية والتسليم ، أي : أ ، ج ، ب ، ج .

وهناك عدة بشارف من هذه الصيغة ، الأول منها هو بشرف المرتّع البياتي ، وهو من التأليف العربية القديمة ومؤلفه مجهول ، وهذا البشرف واضح العبارة سهل المثال مُطرب من نوع الطرب المباشر .

والثاني هو بشرف مرتّع الحجاز تأليف صفر علي من القاهرة (١٨٨٤—١٩٦٢) وهو من التأليف الجيدة .

وبشرف مرتّع حجاز كار كرد تأليف عبد الحليم نورية من القاهرة (١٩١٦—١٩٨٥) وله أيضاً بشرف مرتّع من مقام نهاوند .

٢٦— وهناك بشرف من مقام الراست تأليف الشيخ محمود صبح من القاهرة (١٨٩٨ أو ١٩٠٠—١٩٤١) وذلك بإيقاع دُور هندي المركّب وترقيمه (٨) وهذا يخالف لما هو معروف من جهة إيقاع البشرف .

ولدينا معزوفتان من تأليف عدنان بن ذهل المولود في دمشق عام ١٩٢٨ ، لا يمكن اعتبارهما من صيغة البشارف .

الأول منها باسم (مربع الراس) أي بايقاع المربع المركب ورتيقمه (١٣) ومن مقام الراس، وهي ذات ثلاثة أجزاء لا يتخللها أي تسليم.

والمعروفة الثانية هي باسم مدور شامي الشوري، أي بايقاع مدور شامي المركب ورتيقمه (١٤) من مقام بياني شوري. وهي مكونة من ثلاثة أجزاء ولا يتخللها تسليم، وقد استعاض عنه المؤلف بنهايات متشابهة فيما بين الأجزاء الثلاثة المذكورة.

وقد أثبت على ذكر هاتين المعرفتين لأنهما مقبستان أصلاً من صيغة البشرف.

وإن استعمل بعض الإيقاعات المركبة في صيغة البشرف قد أكسبها طوقاً جديدة في تكوين الجمل الموسيقية وألواناً زاهية جذابة.

وعلى كل حال فالتجاح الفني مرهون دائماً بمدى عبقرية المؤلف.

وإننا نجد أن البشارف المتداولة هي من مقامات أساسية معروفة، ويكرر عزمها دائماً، بينما لدينا بشارف كثيرة من مقامات فرعية غريبة وجميلة في آن واحد غير مستعملة، ونغماتها الصوتية ذات أبعاد دقيقة جداً، فلماذا لا يعزفها الموسيقيون؟

إن الاكتفاء بشيء محدد هو نوع من الضعف، ويجب المثابرة دائماً على العمل لايجاد الجديد الحسن وأيضاً أحياء التراث في الوقت نفسه، وفي ذلك خدمة للفن والمجتمع والتاريخ.

وقد قلّ الآن استعمال أو عزف البشارف، حيث أستمع عن بعضها بالمقدمات الموسيقية الطويلة وهي جميلة أيضاً، ولا يجوز في أي حال من الأحوال نكران جمال ألحان البشارف، الذي يدلّ على عبقرية مؤلفها.

البشرف ومقارنته مع صيغة (الرونندو) الغريبة

إن صيغة البشرف تشبه إلى حد ما صيغة تأليف الروندو Rondo عند الغربيين، والمعنى اللفظي لهذه الكلمة، هو الدائرة أو الدائري Rond، وربما كان اختيار هذه التسمية بسبب وجود علاقة ما بين طريقة تأليف هذه الصيغة وبين مدلول اسمها.

وقد انتشر هذا النوع من التأليف في أوروبا في القرن الثامن عشر، وقد أدخله بعض المؤلفين كجزء من أجزاء بعض المؤلفات الأجنبية، ثم أدخل كقسم رئيسي في الحركة أو الجزء الأخير من السوناتا^(١٠) وما يُبنى على نظامها، وتشكون صيغته من الأقسام التالية: أ، ب، أ، ج، د، أ. وقد تكون تلك الأجزاء أكثر عدداً مما ذكرنا. ويتضح مما تقدم أن الجزء (أ) هو بمثابة التسليم لبقية الأجزاء. والصورة المميزة لصيغة الروندو، هي الرجوع إلى اللحن الأساسي (أ) بعد كل قسم من الأقسام

١٠ — السوناتا: هي اسم صيغة لنوع من الألحان الغريبة كُتب آلة موسيقية أو آتين، يتألف من ثلاث أو أربع حركات (أي أجزاء). الحركة الأولى تحمل عادة إلى السرعة، والحركة الثانية بطيئة. والحركة الثالثة تكون بطريقة المينور أو الاسكيزو، ولتقاعهما ثلاثي، والحركة الرابعة سريعة أو بطريقة المينور. وللسوناتا شروط فنية في التأليف، ويمكن أحياناً أن يحمل كل من الجزئين الثاني والثالث عمل الآخر. كما يمكن بشكل آخر الاستغناء عن حركة المينور، فصيح السوناتا مكونة من ثلاث حركات ولا مجال للتفصيل هنا بأكثر من ذلك.

الأخرى، وهذا ما يجعله يتفق مع صيغة البشرف، ويُعتبر القسم (أ) المذكور بأنه أهم ما في صيغة الروندو، والأمر المتعارف عليه في تأليفه، هو أن يلجأ المؤلف إلى التغيير في بعض جملة اللحنية وتجديدها عند كل اعادة.

أما عدد أقسام الروندو فقد تزيد عن أربعة، وقد تطول أو تقصر هذه الأقسام فيه^١ بينها.

وليس لذلك أهمية كبرى، والمهم في الموضوع هو العمل الفني الأساسي في التوازن والتباين العام بين أقسام تلك الصيغة وارتباطها مع اللحن الرئيسي الأول، وهذا مما يؤيد وجه الشبه بين البشرف والروندو.

ولزيادة الإيضاح يمكن لنا أن نورد مثلاً عن هذه الصيغة فنقول: لنفرض أننا نؤلف روندو من مقام (دو الكبير):

١— يبدأ باللحن الرئيسي أو الأساسي بطريقة واضحة وجيدة، ويكون هذا بمثابة التسليم لأقسام صيغة الروندو، ويستقر في نهايته على المقام الذي اخترناه له وهو (دو الكبير).

٢— بعد انتهاء القسم الرئيسي الذي أشرنا إليه، يبدأ مباشرة لحن آخر من مقام قريب إلى مقام دو الكبير، ويمكن أن يكون من غمار المقام المذكور، أي من الدرجة الخامسة والتي هي هنا صول الكبير.

٣— بعد الانتهاء من هذا الجزء يُعاد اللحن الرئيسي الأول الذي هو من مقام دو الكبير، ولكنه لا يكون بصورة طبق الأصل كما عُرض في المرة الأولى، بل يجب على المؤلف أن يجري بعض التغيير والتجديد والتحوير لتجنب الرتابة ولاغراء المستمع على استقبال اللحن الرئيسي بوقع جديد وقبول حسن.

٤— بعد عزف اللحن الرئيسي للمرة الثانية يبدأ لحن قسم ثالث جديد ومن مقام آخر قريب أيضاً من المقام الأساسي الأول، وليكن مثلاً من (لا) الصغير (لا، مينور) وهو المقام الذي يُعتبر بمثابة قريب لمقام دو الكبير، رولاتيف Relatif.

٥— بعد ذلك يُعاد اللحن الرئيسي الأول (التسليم) مع ألوان جديدة من التحوير والتجديد لم تكن قد سُمعت من قبل.

٦— يمكن أن تضاف أقسام جديد، ويتكرر أيضاً عزف اللحن الرئيسي بعد كل جزء جديد بالشروط نفسها التي ذكرناها أي أنه يجب أن يكون دائماً على جانب هام من التنوع الأمر الذي يجعل له في كل اعادة أهمية متجددة.

وأخيراً تُختم هذه الصيغة باللحن الرئيسي (التسليم) وبالمقام الأساسي.

والفرق بين صيغة الروندو والبشرف، هو أنّ الأول يبدأ بالقسم الذي اعتبرناه بمثابة التسليم، بينما نجد أن التسليم في البشرف يأتي بعد الخانة الأولى وليس في بدايتها.

إنّ التسليم في الروندو، يجري عليه التغيير والتجديد في بعض جملة وفي كل اعادة، في حين أنّ هذا لا يطراً عليه أي تغيير أو تحوير عند اعاذته بين أجزاء أو خانعات البشرف.

وقد ذكر أحد المؤلفين عن تعريف البشرف بأن تركيبه يشبه تركيب السوناتا أو السيمفوني^(١١) وذلك استناداً إلى عدد

١١— السيمفوني: هي أكمل وأرق تأليف آلي عالي، وتتكون من أربع حركات، يشترك في تأديتها فرقة موسيقية كبيرة كاملة. وصيغتها تشبه تكوين صيغة السوناتا، التي مرّ ذكرها سابقاً، ولكن أجزاء أو حركات السيمفوني تكون أطول وأكمل في التأليف من الأجزاء التي تتألف منها السوناتا.

أجزائه الأربعة، وأنه يحمل في طبيعته الشيء الكثير من معالم السيمفوني، والواقع أن البشرف في تكوينه لا يشبه مطلقاً تكوين السيمفوني، وإن كان كالاتفاق فيما بينهما على أربعة أقسام، ولا يصح أن يؤخذ هذا العدد كوجه شبه بين الصيغتين، لأن لكل قسم أو حركة في السيمفوني شروطاً متعددة في طريقة التأليف، كما أنّ هذه الحركات تختلف فيما بينها من حيث السرعة والبطء والمبنى والمعنى وطريقة التكوين. الأمر الذي يبعد وجه الشبه بين الصيغتين المذكورتين.

وإنّ الموسيقي أبو بكر خيرت (١٩١٠/٥/٢٧ — ١٩٦٣/١٠/٢٥) من القاهرة كان قد قام بتأليف الموسيقى السيمفونية، وقد استعان في مطلع واحدة منها بأخذ قسم من أحد البشارف المعروفة وبألحان أخرى من المتاليات الشعبية، إلّا أن هذا لا يمكن أن نعتبره بمثابة تطوير للبشرف أو وجود وجه شبه بين الصيغتين.

وإنّ فكرة أخذ بعض الألحان الشعبية أو بعض أجزاء منها واستخدامها بعد التطوير في مقطوعات أخرى عالمية، ليست بفكرة جديدة.

وإنّ الموسيقي المجري: بيلا بارتوك (١٨٨١ — ١٩٤٥) كان قد جمع المقطوعات الشعبية المجرية والرومانية والشيكوسلوفاكية، وبنى الكثير من مؤلفاته على تلك الألحان، كما أنه تأثر في بدء حياته بالموسيقين: جوهان برامس (١٨٣٣ — ١٨٩٧) وفرانز ليست (١٨١١ — ١٨٨٦) وريتشارد فاغنر (١٨١٣ — ١٨٨٣) وريتشارد شتراوس (١٨٦٤ — ١٩٤٩) وكلهم من أئمة الرومانتيكية والقومية والتأثرية، ومنهم (برامس) بين الرومانتيكية والكلاسيكية الحديثة.

وإنّ الموسيقي الروسي الأرمني الأصل: آرام خاتشاتوريان (١٩٠٣ — ١٩٧٨) بدأ بالتأليف على أساس الألحان الأرمنية والقوقازية.

إنّما للفائدة أذكر بعض البشارف المشهورة بشأن بيان عدد الألقام الإيقاعية التي تستغرقها الخانة أو التسليم.

١ — البشارف التي تتكوّن كل خانة منها من طقم إيقاعي واحد. وكذلك التسليم أيضاً:

مقام جهارگاه، إيقاع شبر (٤/٤)، تأليف توفيق صباغ (١٨٩٢ — ١٩٦٤/١٢/١٦)، عازف كان.

مقام نواثر، إيقاع خفيف (٣/٤)، تأليف يوسف باشا (١٨٢٠ — ١٨٨٥)، عازف ناي.

مقام محير كردي، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف أسنيك افندي (١٨٥٨ — ١٩١٣).

مقام قار جفار، إيقاع رمل (٥/٤)، تأليف بلبل صالح (— ١٩٢٣)، عازف كان.

مقام ماهور، إيقاع خمس تركي (٣/٤)، تأليف رؤوف بك (—).

٢ — البشارف التي تتكوّن كل خانة منها من طقمين إيقاعيين. والتسليم من طقم إيقاعي واحد. يشارف من مقام

راست، وهزام، وحسيني، وأصفهان، وكلها بإيقاع دور كبير (٢/٤) تأليف عاصم بك (١٨٥١ — ١٩٢٩) عازف كرغز (آلة نفخ).

مقام ماهور، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف أدهم افندي (١٨٥٥ — ١٩٢٦)، عازف ستور.

مقام سوزناك، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف سلا نيكلي أحمد (١٨٦٩ — ١٩٢٦/١٢/٤).

مقام بسته نكار، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف نعمان آغا (١٧٥٠ — ١٨٣٤).

مقام حجاز، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف توفيق صباغ من حلب (١٨٩٢ — ١٩٦٤)، عازف كان.

مقام راست، إيقاع دور كبير (٢/٤)، تأليف محمد فخري (١٨٨٧ — ١٩٥١)، من الاسكندرية، عازف عود.

مقام شوق طرب، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف عبد القادر بك .
 مقام فر حفزا، ايقاع غنّس تركي $(\frac{3}{4})$ ، تأليف جميل بك (١٨٧١-١٩٢٥)، عازف طنبور .
 مقام طاهر بوسلك، ايقاع غنّس تركي $(\frac{3}{4})$ ، تأليف رضا افندي (١٨٤٧-)، عازف كان .
 مقام قار جغار، ايقاع غنّس عربي $(\frac{1}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام صبا زمزما، دور فرنكجين تركي $(\frac{2}{4})$ ، تأليف علي الدرويش الحلبي (١٨٨٤-١٩٥٢/١١/٢٦)،
 عازف ناي .

مقام نهاوند، ايقاع ورشان $(\frac{3}{4})$ ، تأليف جميل عويس (— ١٩٤٧)، عازف كان سوري من القني .
 مقام بسته نكار، ايقاع هزج تركي $(\frac{4}{4})$ ، تأليف علي الدرويش الحلبي .

٣- البشارف التي تتكوّن كل خانة منها من طقمين ايقاعيين والتسليم كذلك أيضاً:
 مقام بنجكاه، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف صالح دده وشفيق يوسف باشا .
 مقام عجم عشيران، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف اسكندر شلفون (١٨٧٧- آذار ١٩٣٤)، لبناني عاش في
 القاهرة .

مقام عشاق، ايقاع خفيف $(\frac{3}{4})$ ، تأليف عثمان بك، (١٨١٦-١٨٨٥)، عازف طنبور .
 مقام حجاز كار، ايقاع خفيف $(\frac{3}{4})$ ، تأليف علي الدرويش الحلبي .
 مقام حجاز كار كرد، ايقاع غنّس تركي $(\frac{3}{4})$ ، تأليف جميل بك (١٨٧١-١٩٢٥)، عازف طنبور .
 مقام راست، ايقاع غنّس تركي $(\frac{3}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام مستعار، ايقاع نيم خفيف $(\frac{1}{4})$ ، تأليف نيقولاكي (— نحو ١٩٠٨) .

٤- البشارف التي تتكوّن كل خانة منها من ثلاثة أطقم ايقاعية . والتسليم يتكوّن من طقم ايقاعي واحد . بشارف
 من مقام نهاوند، وصبا، وهزام، وحجاز همايون، وكلها بايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ تأليف عثمان بك (١٨١٦-١٨٨٥)
 عازف طنبور .

مقام حسيني، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف حافظ عثمان موصلي (١٨٤٠-١٩٢٠) .
 مقام دوكاه، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف يوسف باشا (١٨٢٠-١٨٨٥)، عازف ناي .
 مقام حجاز كار كرد، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام عشاق، ايقاع دور كبير $(\frac{2}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام سوزناك، ايقاع شبر تركي $(\frac{2}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام بسته نكار، ايقاع فاخت $(\frac{1}{4})$ ، تأليف طاتيرس (١٨٥٥-١٩١٣)، عازف كان .
 مقام فرح فزا، ايقاع فاخت $(\frac{1}{4})$ ، تأليف اسماعيل حقي بك (١٨٦٥-١٩٢٧) .
 مقام حجاز همايون، ايقاع وهج $(\frac{2}{4})$ ، تأليف ولي دده، أو بايقاع شبر تركي . وكلاهما بترقيم واحد .

٥- البشارف التي تتكوّن كل خانة منها من أربعة أطقم ايقاعية . والتسليم يتكوّن من طقمين ايقاعيين :
 مقام حجاز، ايقاع فاخت $(\frac{1}{4})$ ، تأليف سالم بك (—)، عازف ناي .
 مقام بوسلك، ايقاع نيم خفيف $(\frac{1}{4})$ ، تأليف نيقولاكي (— نحو ١٩٠٨) .

مقام طاهر بوسلك، ايقاع خمس عربي (١٦)، تأليف رضا افندي (١٨٤٧—)، عازف كان.
مقام ماهور، ايقاع نيم خفيف (١٦)، تأليف جميل بك (١٨٧١—١٩٢٥)، عازف طنبور.

٦— بشرف مقام نكريز ايقاع فرع (٣٢)، تأليف علي الدرويش الحلبي (١٨٨٤—١٩٥٢) تتكون كل خانة فيه من طقمي، ايقاع، والتسليم من ثلاثة أطقم ايقاعية، وبهذا يكون أكثر طولاً من الخانة، وهذا وضع نادر جداً.

٧— البشارف ذات الإقاعات الطويلة حيث أن الواحد منها يشمل الخانة والتسليم معاً وذلك بالنظر لطوله، ومنها:
مقام شوق أفزا، ايقاع ثقيل (١٦)، تأليف نعمان آغا (١٧٥٠—١٨٣٤).
مقام شاه ناز، المعروف ببشرف الكوزم، ايقاع زنجير (١٢٠)، تأليف تيرواكي.
مقام رهاوي، ايقاع زنجير (١٢٠)، تأليف أيساق (اسحاق) (١٨١٤—).
مقام سازكار، ايقاع حاوي أوهاوي (١٢٨)، تأليف قنتمير (—).

٨— وهناك بشارف من ايقاعات متنوعة، منها ما يلي:
بشرف مقام سلطان بكاه، ايقاع جفته دويك (١٦)، تأليف نديم آغا (—)، تتكون كل خانة فيه من ثلاثة أطقم ايقاعية، والتسليم مثلها أيضاً.

بشرف مقام حجاز كار كرد، ايقاع دويك (٨)، تأليف واسيلاكي (١٨٤٥—١٩٠٧)، عازف كان، تتكون كل خانة فيه من ١٢ / طقم ايقاعي والتسليم من ٨ / أطقم.
بشرف مقام صبا، ايقاع دويك (٨)، تأليف علي الدرويش الحلبي، تتكون كل خانة فيه من ١٣ / طقم ايقاعي، والتسليم مثله.

بشرف ماهور، ايقاع أوسط عربي (١٨)، تأليف علي الدرويش الحلبي، ألف منه خانتين والتسليم فقط تتكون الخانة فيه من سبعة أطقم ايقاعية، والتسليم من خمسة أطقم.
بشرف هزام، ايقاع روان شامي (١٣)، تأليف علي الدرويش الحلبي، ألف منه خانتين وتسليم فقط تتكون الخانة فيه من ٣ / أطقم ايقاعية والتسليم من طقمين ايقاعيين.

ملحوظة: لم يضع الأتراك ألحاناً من مقام الجهاركاه. لأنه غير موجود لديهم، أما موسيقو العرب فقد صاغوا منه الكثير من السماعات وبعض البشارف، ولعل أول من ألف منهم بشرفاً من هذا المقام هو قسطندي منسي (١٨٦٦—) من القاهرة، ثم توفيق الصباغ من حلب (١٨٩٢—١٩٦٤).

ملحق لصيغة البشرف

اللازمات الموسيقية

من المصطلحات الموسيقية ما يدلّ على أنواع من العزف الآلي العربي، يُطلق عليها لفظ لازيمات موسيقية، مفردتها لازمة. وهي ليست من ضمن القوالب أو الصيغ الأساسية في التأليف، بل تؤدي خلال الغناء أو أثناء سكوت المغني فيما بين الجمل اللحنية، وهي على عدة أنواع، منها:

١- الترجمة: هي عزف ما يغنيّه المغنيّ بواسطة الآلات دون الأصوات والألفاظ، أي إعادة لحن الغناء بالعزف فقط، وقد تحلّ أحياناً محلّ الدولاب، أي (المقدمة الموسيقية القصيرة) في بعض الأهازيج والأناشيد.

٢- رسم: معناه عزف المقطع أو الجزء الأوّل من القطعة التالية في الغناء.

٣- قطرة أو جسر: ويُقال له بالأجنبي (كوبري) وهو عزف قطعة توصل من النغمة التي انتهى بها المغنيّ إلى النغمة التي سيبدأ بها القطعة التالية في الغناء.

٤- استقرار: هو عزف جملة موسيقية توصل من النغمة التي انتهى بها المغنيّ إلى قرار اللحن أي أساسه.

٥- السباحة: هي عزف جملة موسيقية أو أكثر، لا لغرض سوى ملء فراغ سكوت المغنيّ، وفي بعض الأحيان قد يُقصد من السباحة توصيل الغناء إلى أوّل طقم الإقاع إن كان من الإقاعات الطويلة.

٦- توضيح الضرب: هو عزف مواضع التخفيف والتشديد بواسطة الآلات أثناء سكوت المغنيّ.

٧- استذكار أو صدى: هو إعادة المقطع الأخير من الغناء بواسطة الآلات الموسيقية فقط. ويطلق بعض الموسيقيين

والذواتين لفظة (لازمة) على الجزء الثاني الأول الذي يؤدي في صيغة الطقطوقة، أو في بعض الأغاني الشعبية والأناشيد المدرسية والوطنية وما شابه ذلك، كما تُطلق كلمة الغصن أو الدور على القسم الثاني، الذي يُعاد بعده غناء الجزء الأول، ويُشار إلى هذه الاعادة بلفظتي (إلى اللازمة). ثم يأتي غناء غصن آخر، ويُعاد بعده الجزء الأول، الذي أعتبر بمثابة (لازمة). وقد يُكرر ذلك عدة مرات حسب طول أو قصر المدة التي يستغرقها الغناء.

كما تُطلق لفظة (لازمة) على قسم التسليم في المعزوفات الموسيقية، ومن الأفضل أن لا نخلط أمر المدلول فيما بين اللفظتين، ولتبق لفظة (تسليم) كما أشرنا إليه في بحث صيغتي الشرف والسماحي، كما أننا أظهرنا في أعلاه ما تعنيه اللازمة في أوضاعها المتعددة.

السماعي

تدلّ هذه اللفظة في المجال الموسيقي في الوطن العربي وعند الأتراك والفرس على ناحيتين هما :

١- الناحية الإيقاعية .

٢- الناحية التي تتعلق بتأليف صيغة موسيقية آلية معينة .

والفرس هم أول من أطلق هذه اللفظة على الصيغة المذكورة ، وقد استعملها الأتراك والعرب فيما بعد بالمدلول نفسه أيضاً .

ويُخال للقارئ أول الأمر أنّ هذه اللفظة لها علاقة ما بالسمع أو الاستماع حسب المفهوم باللغة العربية لهذه الكلمة ، حيث أنّ (السماع) يعني الغناء ، وسماع (بكسر العين) هو اسم فعل بمعنى أسمع ، والمسموعة تعني المغنّية .

ولكن المقصود هنا هو غير ذلك ، فهذه اللفظة تُطلق اصطلاحاً على صيغة آلية تتفق وصيغة البشرف التي تكلمنا عنها سابقاً . فالسماعي يتكوّن أيضاً من أربع مخانات وتسليم ويكون تكوينه كما يلي :

١- المخانة الأولى والتسليم .

٢- المخانة الثانية والتسليم .

٣- المخانة الثالثة والتسليم .

٤- المخانة الرابعة والتسليم .

يؤلف السماعي من أيّ مقام من المقامات المعروفة إن كان ذلك من المقامات الأساسية أو الفرعية ، هنا من جهة أولى ، ومن جهة ثانية فأنّه يتقيد بإيقاعات محددة من فصيلة المركب ، وليس للمؤلف الحرية المطلقة في اختيار أنواع أخرى من الإيقاعات كما هو عليه الحال في صيغة البشرف التي يمكن لها أن توزن على إيقاعات متنوعة ومتنوعة جداً ، إن كان ذلك من لفصيلة البسيطة وهي الأكثر استعمالاً أو من المركبة وهي قليلة الاستعمال في صيغة البشارف .

الخانة الأولى: يُراعى في الخانة الأولى والتسليم اظهار شخصية وطابع المقام المُلحن منه السماعي المقصود، وإن الشروط التي ذكرناها في تأليف صيغة البشرى هي في الوقت ذاته تنطبق على (السماعي) الذي يُعتبر صورة مصغرة عن البشرى.

ولاً يُخفى ما للتسليم من أهمية في صيغ البشارف والسماعيات أو ما يماثلها من المؤلفات، وهو يُعتبر بمثابة العمود الفقري للمعزوفة، ومن أهداف وضعه بالترتيب المعروف، إيجاد التلائم والتوافق دائماً بين بدايات الخانات (ما عدا الخانة الأولى) ونهايته. واتفاق هذه النهاية مع بداية الخانات. وهو بذلك يُعاد أربع مرات خلال أجزاء هذه المعزوفة، لذلك يجب مراعاة الجمال والجاذبية في تأليفه.

ويعتمد المؤلفون دائماً لوضع التسليم على أفضل وأجمل وأكمل وجه ممكن، لأنه يمثل الجزء الأهم في المعزوفة وليشد السامع إليه. وكثيراً ما ينتظر هذا مجيء التسليم ليحصل على الطرب والراحة أكثر وأكثر.

وقد يلجأ المؤلفون لهذه الصيغ بالابتداء بتأليف التسليم أولاً، ومن ثم يحاولون فيما بعد تأليف الخانات ومراعاة ربطها مع التسليم، وذلك بالنظر لما لهذا الجزء من الأهمية. وعلى المؤلف أن يُظهر في التسليم شخصية المقام المُلحن منه (السماعي) بصورة واضحة لتسيطر على السامع، ولأنه يكون الاستقرار النهائي الذي تختتم به تلك الصيغة.

وقد عمد بعض العازفين إلى عزف كل خانة من السماعي مرة واحدة. بينما يعزفون التسليم مرتين بعد كل خانة، وهذا أمر غير طبيعي وغير ملائم، يرفضه الذوق السليم ويبدأ تقبل الأمور، والأفضل هو العمل بعكس تلك الطريقة، أي يجب أن تُعزف الخانة مرتين وذلك بالنظر لقصر مدتها وليرسخ لحناً نوعاً ما في ذهن المستمع، ولأنها لا تتكرر فيما بعد.

وأن يُعزف التسليم مرة واحدة بعد كل خانة، لأننا إذا اتبعنا الطريقة الأولى، فإننا نكون بذلك الخاتمة قد عزفنا التسليم حوالي ثماني مرات، وهذا كثير، وقد يُخال للسامع العادي أن التسليم هو كل ما في تلك المعزوفة من ألحان، ولكن لكل قاعدة شواذ، فقد يحصل أحياناً أنه من المستحسن إعادة التسليم، كما هو الحال في سماعي فرحفاً تأليف جميل بك، ولكن هذا الوضع لا يحدث إلا في حدود ضيقة جداً.

الخانة الثانية: ينتقل المؤلف في هذه الخانة إلى مقام آخر ملائم للمقام الأساسي المُلحن منه السماعي وبالوقت نفسه يمكن الانتقال إلى مقامات أخرى بصورة عرضية غير مبطنة. مع حسن التخلّص فيما بعد، ويكون اللحن هنا ضمن حدود مرتبة أو طبقة أو ديوان المقام أي ضمن ثمانية أصوات من الاستقرار إلى جوابه، وقد تزيد الأصوات عن ذلك في بعض الأحيان بصورة قليلة.

الخانة الثالثة: يكون اللحن في هذه الخانة من المناطق الصوتية الحادة (أي من الجواب) إن كان ذلك من المقام الأساسي أو من غيو، ويمتاز بمحورته وبعثته ورشاقته الظاهرة البراقة، وغالباً ما تكون تنقلاته الصوتية أكثر صعوبة مما هي عليه في الخانتين السابقتين.

الخانة الرابعة: من الصفات الرئيسية لهذه الخانة هي تغيير نوع الإيقاع فيها، حيث يمكن أن تُلحّن على أنواع متعددة من فصيلة الإيقاعات المركبة، وأحياناً قليلة يكون اللحن فيها على إيقاعات من الفصيلة البسيطة، ويكون أداء اللحن بصورة سريعة وصعبة. وقد تكون الأصوات ضمن ديوان المقام المقصود، ولا مانع من الانتقال باللحن إلى الأصوات الحادة

(الجوابات). هذا مع التصرف الحسن بالانتقالات اللحنيّة المناسبة لربط هذه الخانات مع التسليم ومن ثمّ ربط هذا مع الخانات كما بيّنا ذلك بصورة مفصّلة في بحث البشرف.

كان الأتراك يعزفون السماعي إمّا بعد البشرف مباشرة، أو بعد الوصلة الغنائية. أمّا الدرب فإنهم كانوا يستهلّون وصلتهم الغنائية بأحدى هاتين الصيغتين.

وبعد حين من الدهر حلّ السماعي محلّ البشرف. ومع تقدم الزمن، كانت الفرقة الموسيقية تكفي بعزف الخانة الأولى والتسليم فقط من السماعي كمقدمة موسيقية قبل الغناء. وإن بعض هذه الفرق كان يتم عزف بقية الخانات خلال أوقات الغناء، وهذه طريقة غير مستحبة مطلقاً. لأنّ هذا الاجراء وهذه الطريقة من شأنها القضاء على الناحية النفسية للسماعي وعلى التدرّج الفكري في بنائه العام، ولا يحصل التأثير أو المفهوم الذي يرمي إليه المؤلف.

أمّا الآن فلم نعد نسمع لعزف أي بشرف. وإن عزف السماعي أصبح نادراً جداً جداً. وقد أستمع عر عزف هاتين الصيغتين بمقدمات موسيقية حديثة لا ينكر جمالها وقبّتها.

ولكن يجب ألا يُخفى عن الذهن القيمة الفنيّة الكبيرة للبشرف والسماعي. وإن التأليف الناجح فيما لم هو أصعب بكثير من أيّة مقدمة موسيقية عصرية مهما كانت ناجحة. وإن السبب الرئيسي في قلة استعمال البشرف والسماعي لا يعود إلى ضعفهما أو فشلهما أو عدم مسابرتهما لروح العصر الحاضر، كلاً، بل يعود إلى ضعف الجمهور في الثقافة الموسيقية بصورة عامّة، ولأنّ فهمها يحتاج إلى جذية الاصغاء والتذوق الحسن.

السماعي والإقاعات

هناك عدة إقاعات مستعملة في الموسيقى العربية تحمل لفظة (سماعي) وبما أنّ هذه الإقاعات تختلف فيما بينها من حيث الطابع أو الشخصية ومن حيث كثرة أو قلة عدد أزمعتها أو نبضاتها لذلك فقد أضيفت كلمة ثانية للفظّة المذكورة تحدد طبيعة تكوين كل واحدة منها.

ومن المعلوم أنّ الإقاعات تتكوّن من نبضات أو ضربات زمنية تستغرق كل نبضة منها مدة خطوة سر أو مدة تصفيقة يدين، وهذه الضربات تختلف فيما بينها من حيث القوة والضعف والقوة المتوسطة، ويخلل تلك الفترات بعض السكتات التي لها قيمة زمنية وطبعاً لا يؤدي بها ضرب إيقاعي.

ويوضع في بداية القطعة الموسيقية أو الغنائية دليل لكل إيقاع يدل على عدد الأزمّة التي يحتويها ونوعها إن كانت من فصيلة البسيط أو المركّب والمركّب المزجي، ويكون هذا الدليل على هيئة كسر عادي أي صورة وخرج، مثلاً (٢) فالخرج هنا يدلّ على النوع والعدد الذي قسّمت إليه علاقة المستديرة (0) التي تُعتبر الآن أمّ العلامات الزمنية والتي يمكن تقسيمها إلى أرقام محدّدة، وبذلك نحصل على علامات زمنية جديدة تتناقص مدّتها الزمنية حسب الرقم الذي تُقسم إليه، أمّا رقم الصورة فإنّه يدلّ على عدد الأجزاء التي تمثل القيم الزمنية المأخوذة من نتيجة ذلك التقسيم. ولي المثال (٢) يُفهم أنّنا قسّمنا المستديرة إلى أربعة أقسام وبذلك حصلنا على أربع علامات من قيمة السوداء وأخذنا منها اثنتين فقط حسب رقم (الصورة).

إنّ صيغة الحان السماعي تبرز غالباً على إيقاع (السماعي ثقيل) ودليله (١) وهو كما يلي:

دم	تک	دم	تک	دم	تک	دم	تک	دم	تک
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠

الذمّ معناه الضرب القوي . والتك يعني الضرب الضعيف . وكل نقطة تساوي سبعة قيمتها الزمنية هنا كقيمة واحدة من الدم أو التك ، وهذا الإيقاع مكوّن منّا يعادل عشر علامات من ذات السن وأحياناً يوزن السماعي على إيقاع أقصاق سماعي (أو سماعي أقصاق) وله عدة أسماء أخرى ودليله أيضاً (١٨) وهو كما يلي :

دم	تک	تک	دم	تک	تک	دم	تک	دم	تک
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠

وهناك شبه كبير بين الإيقاعين المذكورين .

يُطلق الأتراك لفظة ساز سماعي على إيقاع بترقيم (٨) وهناك ما ينوف عن تسعة إيقاعات تحمل الدليل ذاته ، وأيضاً ما ينوف عن أربعة إيقاعات بترقيم أو دليل (٩) والذي نعنيه هنا هو كما يلي من حيث التكوين :

دم	تک	تک	دم	تک
١	٢	٣	٤	٥

ووجدته من علامات ذات السن وترقيمه (٨) .

وهذا ينطبق أيضاً على الإيقاع الذي يحمل الأسماء التالية : تريناً أو الأعرج التركي ، أو أقصاق تركي ، أو ترك أقصاغي ولكن هذا الإيقاع لا تكفي أزمنته لتعادل (١٨) وبهذه الحالة يُضاف إليه هذه التسمية :

دم	تک	تک	دم	تک
١	٢	٣	٤	٥

وبذلك يصبح بما يعادل (١٨) . وتقديم القسم الأول على القسم الثاني يصبح الإيقاع على الشكل التالي :

دم	تک	تک	دم	تک	تک	دم	تک	دم	تک
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠

وهو إيقاع السماعي أقصاق ذاته .

وتدقيق السماعيات المؤلفة باسم (ساز سماعي) نجد أنّ سير اللحن وسير الإيقاع فيها لا يختلفان مطلقاً عن السير في السماعي أقصاق والسماعي ثقیل، وفي رأيي ، لا لزوم لذكر مصطلح (ساز سماعي) ويمكن الاستغناء عن لفظة (ساز) ، ووضع دليل الإيقاع بالشكل الأفضل وهو (١٨) ، وإن تقسيم هذا إلى قسمين بسبب الالتباس والغموض لدى بعض طلاب الموسيقى .

كما أن بعض المؤلفين يضعون اشارات تحويل عرضية على بعض الأصوات في سياق اللحن بقصد تغيير المقام وقد يحدث ذلك مثلاً ضمن القطعة في القسم الأول من إيقاع (ساز سماعي) الذي هو في النتيجة عبارة عن ترقيم $(٨) + (٨) = (١٦)$. كما ذكرنا ، ومن المعلوم وحسب القاعدة المعروفة أن تأثير تلك الاشارات يكون ضمن المقياس الموضوع

فيه فقط، وينتهي مفعولها عند (حاجز) ذلك المقياس ولا يشمل ما بعده، ولكن الذي يقع أحياناً، بل غالباً هو أن هؤلاء المؤلفين يضعون تلك الاشارات ويعتقدون أنها تشمل قسمي ايقاع (ساز سماعي). وهذا الاعتقاد الخاطيء بسبب الالتباس ويقع العازفون بأخطاء كثيرة عند العزف من جراء ذلك التدوين المفلوط، ومنعاً عن وقوع الالتباس والحيوة والخطأ. يجب تدوين الايقاع بترقيم (١٨) كما ذكرنا، والغاء ترقيم (٨).

انواع الايقاعات التي يمكن أن تستعمل في الحانة الرابعة من السماعي

لا بد لنا بعد ما تقدم من شرح أن نقف مطولاً عند الحانة الرابعة لتحري مختلف الايقاعات التي يمكن أن ترد فيها. لما لهذه الحانة من الأهمية. وما قد يقع من الالتباسات أحياناً في كيفية تأدية ايقاعاتها. فاللحن كما هو معلوم يتبع الايقاع. وينطبع بشخصيته.

يتغير الايقاع في الحانة الرابعة من السماعي، ويمكن أن توزن على أحد الايقاعات التالية: ايقاع سماعي سويند أو سماعي طائر ودليله يكتب بترقيم (٨) وهو كما يلي:

دم	تك	تك
٣	٢	١

أو:

دم	تك	تك
٣	٢	١

وهو مكوّن من ثلاث علامات من ذات السن أو ما يعادلها. ويقابله عند الغربيين ميزان الفالس السريع. ويُقال له في تونس: الدُرَج. وفي السودان: البجة.

وإن الأتراك كانوا قد درجوا في مؤلفاتهم الموسيقية على وضع ايقاع بترقيم (٨)، وهم بقصدون من ذلك ايقاع (٨) مكرراً ضمن المقياس الواحد، ونعني بالمقياس القسم الذي يحوي طقم الايقاع، وإن الجمع بين (٨) + (٨) = (٨)، أمر غير مستحب، لأنه يمكن وقوع الالتباس أو الخطأ بسبب أن ايقاع (٨) المذكور يمكن أن يُعرف أيضاً بسرعة وفي هذه الحالة تتغير شخصيته وطابعه من فالس ثلاثي مكرر (١٢) إلى ايقاع ثنائي مركّب. حيث أن الزمن فيه يكون بقيمة ثلاث علامات من ذات السن أو ما يعادلها ويصبح كايقاع موسيقا النشيد (أو المارش). وهذا الطريقة مستعملة عند الغربيين أكثر مما هي عند العرب، وإن الفرق كبير جداً بين شخصية هذين الايقاعين.

ومن الأفضل ومنعاً من الالتباس عند تدوين المقياس (٨) الذي يُقصد به أنه بشكل طقمين من الايقاع الثلاثي، في هذه الحالة يجب أن يقسم إلى قسمين أي إلى مقياسين من (٨) وذلك لاطهار شخصية هذا الايقاع على الشكل المطلوب.

أما إذا كان المقصود من ترقيم (٨) أنه يمثل الايقاع الثنائي المركّب السريع. فبهذه الحالة يُترك ترقيمه على ما هو عليه. على أن يوضح ذلك من تحديد السرعة وأرقامها في بداية القطعة الموسيقية.

وقد انتبه المؤلفون العرب لهذه الناحية وأخذوا يدونون الحانها الرابعة بإيقاع (٢) بدلاً من (١) لأن ذلك هو الأصح. وهناك حالة ثالثة فيما يختص بالدليل (١) حيث يُعتبر أحياناً بمثابة ترقيم إيقاع السماعي الدارج أو الأكرك، أو البورك سماعي، ويكون ضربه غالباً كما يلي:

دم تك دم تك
١ ٢ ٣ ٤ ٥ ٦

وقد استعمله عازف العود منير بشير من بغداد في سماعي نهاوند، في النصف الأول من الحانها الرابعة. ثم انتقل بالنصف الثاني منها على طريقة (٢+٢) وأزمنته أو نبضاته هي من علامات ذات السن.

ومن الأفضل أن يكون دليل هذا الإيقاع بترقيم (٢) ويُسمى بهذه الحالة باسم سنكين سماعي وله عدة أسماء أخرى أيضاً، ويتكون من ست علامات سوداء ويكون ضربه كما يلي:

دم دم تك دم تك
١ ٢ ٣ ٤ ٥ ٦

وهو يؤدي بسرعة (المارش) باصطلاح لفظة الليكرو Allegro (١٢٠ =) وتساوي علامة السوداء من حيث قيمة المدة الزمنية (نصف ثانية). وتكرينه يشبه شخصية إيقاع السماعي الدارج الذي أتينا على ذكره والفرق بينهما هو أن النبضة الزمنية في إيقاع سنكين سماعي تكون بقيمة علامة سوداء () وتؤدي وكأنها بقيمة ذات السن (١٢٠ =).

والأترك يطلقون اسم دها بورك سماعي على إيقاع السماعي الدارج حيناً يؤدي بسرعة ويسمونه أيضاً (الجورجينة القديم) أو بورك جورجينة، وهو غير الإيقاع المعروف باسم جورجينة ودليله (١) ويُرقم أحياناً نادرة برقم (١٦).

والسماعي الدارج (٢) يُقال له في قطر: فجري مخالف، وفي الكويت السامري، وله عندهم عدة أوضاع.

الإيقاع السماعي في الحانها الرابعة من السماعي

سار كثير من المؤلفين في استعمال إيقاع سنكين سماعي (٢) في الحانها الرابعة من السماعيات، منهم: الأستاذ الكبير علي الدريوش من مدينة حلب (١٨٨٤—١٩٥٢) في سماعياته ذات المقامات التالية: النهاوند والتكريز والراست الكبير وزنكلاه وحسيني وسبكاه وصبا ودلكش حوران، والقسم الأول من الحانها المذكورة في سماعي شد عريان. والتي يتسمها بإيقاع (٢) الثنائي المركب.

وله سماعيان من مقام بستة نكار، المنشور منهما نجد فيه أن الحانها الرابعة منه مدونة بدليل (٢) ولكن سمر اللحن يوافق ترقيم (٢) ونرى الأمر نفسه في سماعيه من مقام عجم عشرين.

أما السماعي الثاني من مقام بستة نكار فإن القسم الأول من الحانها الرابعة هو بدليل (٢)، وسمر اللحن فيه يوافق أيضاً ترقيم (٢) والقسم الثاني من هذه الحانها يجري بترقيم (١) من نوع + =

وتتابع ذكر أسماء المؤلفين الذين استعملوا إيقاع سنكين سماعي في الحانها الرابعة ومنهم:

عثمان بك (١٨١٦-١٨٨٥) في سماعيات: نيشابورك وسيكاه وبوسليك وحصار بوسليك .
يوسف باشا (١٨٢٠-١٨٨٥) في سماعيات هزام وعراق وشاهناز بوسليك ونواثر .
عثمان دده، عازف الناي (ت ١٧٣٢)، في سماعي بنجكاه .

طاتيوس (١٨٥٥-١٩١٣)، في سماعي حجاز كار كردي، وقد وردت الخانة الرابعة منه في كتاب (نخب
الخان) التركي بترقيم (٢) وصحته (٢). ورد في الكتاب المذكور ترقيم الخانة الرابعة من سماعي راست ب (١٨) ولكن سر
الحن ينأشئ مع ترقيم (٢). ويدون البعض الخانة الرابعة من سماعي سوزناك بترقيم (٢) أو (٨). والأصح هو وأيضاً في
سماعيه قار جفار جاء الترقيم (٢) وصحته (٢).

وانيس وار طانيان، في سماعي حجاز كار .

سالم بك، عازف ناي، في سماعي محير وسماعي نهفت .

عزيز دده (١٨٣٥-١٩٠٥)، في سماعياته من المقامات: قار جفار، وصبا ويكاه .

حاج عارف بك (١٨٦٢-١٩١١)، في سماعي قار جفار .

انطون زاييكا، في سماعي هزام .

صفر علي (١٨٨٤-١٩٦٢) من القاهرة في سماعياته: دلنشين وصبا وجهارگاه، وحجاز كار .

منير بشير، في سماعي حجاز كار كردي .

عبد اللطيف البكي (١٨٧٥-١٩٦٣) من حلب، في سماعي بستة نكار .

عبد الوهاب بلال، في سماعي مقام لامي (كردين).

اسكندر شلفون (١٨٧٧-١٩٣٤)، في سماعي عجم .

عبد المنعم عرفة (١٩١٦-)، من القاهرة، في سماعي صبا، الخانة الرابعة بايقاع (٢) ولكن سر اللحن بها
يتفق أحياناً مع ترقيم (٢).

ابراهيم شفيق (١٨٨٧-١٩٦٦)، من القاهرة، في سماعي راست .

سعيد دده (١٨٠٠-١٨٥٣)، في سماعي شوق أفزا .

كجوك عثمان بك، عازف طنبور، في سماعيه أوج، ونيشابورك .

حافظ عثمان موصلي، (١٨٤٠-١٩٢٠) في سماعي حسيني .

قامبوسك، في سماعي عشاق .

عمر افندي، عازف قانون، في سماعي بياقي .

أدهم افندي، عازف سنتور، (١٨٥٥-١٩٢٦) في سماعي ماهور .

حافظ محمد أشرف، في سماعي ماهور، الخانة الرابعة مدونة بترقيم (٢) وصحتها (٢).

عاصم بك (١٨٥١-١٩٢٩)، عازف كرفزن، في سماعي هزام .

السلطان سليم الثالث (١٧٦٠-١٨٠٨) في سماعي سوز دلارا .

عدنان ايلوش، معاصر من دمشق، في سماعي بياقي شوروي .

جميل بك بن توفيق، عازف طنبور (١٨٧١-١٩٢٥) في سماعي حجاز كار، في القسم الأول من الخانة الرابعة ثم
يبدله في القسم الثاني حيث يصبح (٧) بشخصية ايقاع دزو هندي .

محمد بك، عازف قانون، في سماعي محير كردي .

كتب بعضهم الدليل في الخانة الرابعة من سماعي هزام تأليف سيساق ضوخلانيان ، برقم (١٢) ، والأصح يجب أن يكون بترقيم (٢) ومكثدا ورد في الأصل .

عباس ججموم ، من القاهرة في سماعي حجاز كار .

خالد أبو النصر ، من بيروت ، في سماعي نهاوند .

زكي محمد آغا (١٧٧٦ — ١٨٤٦) والد عثمان بك في مقام فرحناك .

أحمد فتى خريز ، في سماعي جهارگاه .

جورج فرح ، من بيروت ، في سماعي حجاز كار .

ونجد في سماعات كثيرة أن الخانة الرابعة منها قد وضع دليلها الإيقاعي بترقيم (٢) ، بينما هي في الواقع تنطبق تماماً على ايقاع متكين سماعي السداسي (٢) ، ومنها :

سماعي نهاوند ، يوسف باشا (١٨٢٠ — ١٨٨٥) وضع بعضهم دليل المقياس في الخانة الرابعة بترقيم (٢) وصحته (٢) وهذا ما جاء في كتاب نخبه ألحان .

سماعي حجاز ، يوسف باشا ، ورد دليل الخانة الرابعة في كتاب ءخبة ألحان بترقيم (١٨) وصحته (٢) .

عثمان بك في سماعي بوسليك . ، من القاهرة .

أحمد نديم حمدي ، من القاهرة ، في سماعي حجاز .

علي صلاح بك (١٨٧٨ — ١٩٤٥) ، في سماعي قار جغار .

محمد بك ، عازف قانون ، في سماعي سوزول .

محمد عبد الكريم (١٩٠٥ — ١٩٨٩) ، من حمص ، في سماعي راست .

عثمان بك ، في سماعي حصار بوسليك ، وضع الترقيم أيضاً بـ (٢) والأصح هو (٢) .

ولكن المطبوعات الحديثة قد تناولوا التصحيح وأصبح الإيقاع يُرقم بدليل (٢) بدلاً من (٢) ووضع اسكندر شلفون دليل الخانة الرابعة من سماعي سوزناك ، من تأليفه بترقيم (٢) ولكن سير اللحن يتفق تماماً مع ترقيم (٢) وكان الموسيقي الكبير توفيق صباغ (١٨٩٢ — ١٩٦٤) قد نشر في أواخر عام ١٩٣٤ مجموعة من البشارف والسماعات العربية والتركية ، وكان من بينها تسعة سماعات من تأليفه ، ونجد أنه استعمل في معظمها في الخانات الرابعة ايقاع (٢) وهو يقصد به الميزان الثنائي المركب . ما عدا سماعيين منها وهما من مقامي الحجاز كار كردي ، والجهارگاه .

وعندما أعاد طبع تأليفه في كتابه (الدليل الموسيقي العام) في عام ١٩٥٠ ، وجدناه قد استبدل ايقاع (٢) الذي كان يقصد به سابقاً أنه مكون من $(٢ + ٢)$ = (٢) استبدله بايقاع الدراج (الفالس) (٢) وهذا هو الأصح . وبذلك يكون قد فصل (٢) إلى (٢) و(٢) ، كل واحد منه ضمن مقياس لوحده مستقل عن الآخر ، وكان ذلك في السماعيين المذكورين .

الثاني المركب والسداسي

ويمكن في الخانات الرابعة وقوع الالتباس في إيقاعها لدى العازف من حيث أنه ثنائي مركب أو ثلاثي مكرر، ويمكن أداء عزفها في الحالتين المذكورتين، ومن الأمثلة على ذلك:

الخانة الرابعة من سماعي مقام ماهر تآليف نيقولاكي .

سماعي مقام راست تآليف عاصم بك .

سماعي حجاز كار تآليف توفيق قضماني .^٥

سماعي بياني عربان، أدهم افندي .

سماعي راست جديد، تآليف يوسف دده نك، إذا عُزفت الخانة الرابعة بصورة سريعة فإنها تتفق مع إيقاع (٤) سماعي شوق أفزا تآليف ابراهيم وفا، الخانة الرابعة مدونة بتريقم (٨) ولكن سير اللحن يتفق مع ميزان (٤ و ٢) .

وقد استعمل كثير من المؤلفين الأتراك وغيرهم إيقاع (٨) بطريقة الأداء (٢+٢+٢) ومنهم:

جميل بك، عازف الطنبور ابن توفيق، في سماعيه الشهيين من مقامي شد عربان وفرحزرا، وإن الخانة الرابعة من سماعي شد عربان مدونة بتريقم (٤) في كتاب نخب ألحان وصحتها (٢+٢) كما هو معروف في طريقة عزفها .

سعيد دده، عازف ناي (١٨٠٠-١٨٥٣) في سماعي طرز جديد .

حاجي عارف بك (١٨٦٢-١٩١١) في سماعيه سلطاني يكاہ (مللي يكاہ) وعجم عشيران .

السلطان بايزيد الأول (ت ١٤٠٣) في سماعي نوا .

موسينك في سماعي كوجك (من أنواع مقام الصبا) الخانة الرابعة مدونة بتريقم (٨) وهي تشكل (٢+٢) .

جورج ميشيل، موسيقي معاصر من القاهرة، في سماعي راست .

جميل بشر من بغداد (ت ١٩٧٧)، في سماعي راست .

منير بشير، من بغداد، وهو شقيق جميل، في سماعي نهاوند .

وانيس وار طانين، من حلب، في سماعيه نهاوند وكردى .

توفيق صباغ، في سماعي عجم عشيران .

سباسق ضربخانليان، في سماعيه بوسليك وكردى .

ر + كال نيازى صيئون تركي (١٨٨٥—١٩٦٧)، في سماعي حجاز كار، وكان من الممكن استبدال (٢+٣) دون أن يتغير سير الإيقاع.

ناهد أحمد حافظ، معاصرة من القاهرة، في سماعي بياني.

الشريف محي الدين حيدر (١٨٩٢—١٩٦٤)، في سماعي عشاق.

فؤاد حسون (نحو ١٩٠٠—١٩٧٤)، من حلب، في سماعي مقام نهاوند.

عثمان بك، في سماعيه راست ومايه.

رضا، عازف كان، في سماعي ظاهر بوسليك.

سماعي أوج آرا، تأليف يمني دده نك، إذا عُزفت الحانته الرابعة بسرعة والتي دليلها (٢) فإن سير اللحن يتفق تماماً مع ايقاع (٤).

عصمت آغا، عازف طنبور، في سماعي نوا كردي.

السلطان سليم الثالث (١٧٦٠—١٨٠٨)، في سماعي بوزوك.

تاتارك، في سماعي نوركوله.

فخري افندي، في سماعي دل كشيدة.

ابراهيم وفا، في سماعي شوق طرب.

يحيى جليبيك، في سماعي بستة أصفهان.

دلال زادتك، في سماعي طرز نوين.

سليم دده نك، في سماعي سهر.

دده صالح بك، في سماعي رونق نما.

نعمان آغا (١٧٥٠—١٨٣٤)، في سماعي سازكار.

نديم درويش (١٩٢٦—١٩٨٧)، من حلب، في سماعي عجم.

ابراهيم العريان، عازف قانون من القاهرة (ت ١٩٤٨) في سماعي هزام.

سبباقي ضربخانليان، في سماعي عجم عشيران، وقد دَوَّن بعضهم الحانته الرابعة بترقيم (٢) وهذا خطأ واضح والحقيقة هي بدليل (٢).

ايساقل (اسحاق)، عازف طنبور، توفي عام ١٨١٥، في سماعي عراق.

مصطفى نوري، في سماعي أصفهان، يمكن أن تؤدَّى الحانته الرابعة بايقاع (٢) أو (٤).

(٢)

(٢)

(٢+٣)

ومن المؤلفين الذين استعملوا مقياس (٢) بطريقة الثاني المركب في الحانات الرابعة من سماعياهم:

توفيق صباغ في سماعياته: البياتي والحجاز والتكرير والسيكاه والفرحفا وفي قسم من الحانته الخامسة في سماعي صبا

عزيز دده، في سماعي عشاق تركي، وورد دليل الترقيم في كتاب نخب ألحان بـ (١٨). وقد نُشر بالقاهرة بترقيم (٢).

أدهم افندي، في سماعي حجاز كار.

سلم دده، في سماعي رهاوي، وقد وضع دليل ايقاع الخانة الرابعة بـ (٨) في حين أن اللحن يوافق سير (٩).
عبد الرحمن جيقجي، معاصر من حلب، في سماعي هزام، وهو قد وضع دليل ايقاع الخانة الرابعة من سماعي راست
ترقيم (٨) والأفضل أن يكون بترقيم (٩).
اسكندر شلفون، في سماعي عجم عشيران.
عاصم بك، في سماعي مقام راست وسير اللحن في الخانة الرابعة ينقلب من (٨) الثنائي المركب إلى (٩).
ابراهيم الدرويش (١٩٢٤ -)، من حلب، في سماعي عجم، وسير اللحن في الخانة الرابعة يتفق مع (٩)
السرير.

وانيس وار طانيان، في سماعي عجم.
عزيز صادق، من القاهرة، في سماعي حجاز كار كردي.
عكسان، عازف كان، في سماعي ماهور وسير اللحن يتفق مع (٩).
أمين دده، في سماعي صبا زمزة، الايقاع في الخانة الرابعة يمكن أن ينطبق على (٨ + ٢) أو على (٩) وهو موضوع
ترقيم (٨).
نديم الدرويش، من حلب، في سماعي نهاوند.

وهناك سماعي من مقام عجم مرصع تأليف الفارابي، ونحن لا نعتقد أن مؤلفه هو الفيلسوف أبو النصر محمد
الطرخاني (٨٧٠ - ٩٥٠)، بل هو على الأغلب شخص تركي يحمل اسم (الفارابي)، والسماعي المذكور لا تسليم له، بل
تُعاد الخانة الأولى بعد كل جزء منه، وبذلك تكون بمثابة التسليم، كما أن الخانة الرابعة مدوّنة بايقاع (٨) ويمكن اعتبار ذلك
بطريقة (٢ + ٨).

والمؤلفون الحديثون: أخذوا في قسمة ايقاع (٨) إلى قسمين مستقلّين في الخانة الرابعة، واستخدموا عوضاً عن ذلك
ميزان (٢) الذي يساوي ثلاثة من علامات ذات السن، وهذا هو الأصح وأكثروهم من العرب، ويمكن لهذا الايقاع أن يكون
في طريقتين، الأولى منها هي:

دم تك تك
١ ٢ ٣

والثانية:

دم تك
١ ٢ ٣

وضع السكون في الزمن الثاني عوضاً عن نقرة (الك). ومنهم:
الموسيقي الكبير شفيق شبيب (١٨٩٧ -)، من دمشق في سماعي مقام بوسليك.
صفر علي، من القاهرة (١٨٨٤ - ١٩٦٢)، في سماعي نهاوند.
جمعة محمد علي، من القاهرة (ت ١٩٧٦) في سماعي راست، على مركز الجهاركا (فا).
سيساق ضريحانليان، في سماعي مقام ماهور.
أحمد باقر، في سماعي مقام نواثر.
جميل عويس (ت ١٩٤٧)، عازف كان أصله من سورية، توفي بالقاهرة، استعمل ايقاع (٢) في سماعي يباقي.

عبد قطر (عبد الفتاح قطر)، من القاهرة (١٨٩٤ — ١٩٧١) في سماعي بياني .
 محمد عبد الوهاب (١٨٩٦ —) في سماعي هزام .
 مجدي العقيلي (١٩١٧ — ١٩٨٣)، من حلب في سماعات نكريز ونهاوند وراست .
 عباس يونس، في سماعي حجاز كار كردي .
 اسكندر شلقون، في سماعي: بياني، وحجاز كار، والأخير إذا عُزفت الحانة الرابعة بسرعة فإن سير اللحن يوافق (٤) .
 سلامة موسى جبر، من القاهرة، في سماعي قارجفار .
 أمين فهمي (ت ١٩٧٣) عازف قانون، في سماعي نهاوند، من القاهرة .
 ابراهيم العريان (ت ١٩٤٨)، عازف قانون من القاهرة، في سماعاته: الحجاز والعجم عشيران والبياتي (المشهور) .
 موهب جويطع، من القاهرة في سماعي مقام بستة نكار .
 عباس ججوم، من القاهرة، في سماعي عجم عشيران .
 محمد عبده صالح (ت ١٩٧٠) عازف قانون من القاهرة، في سماعي هزام .
 السلطان سليم الثالث (١٧٦٠ — ١٨٠٨)، في سماعي مقام بسنديدة .
 اسماعيل حقي بك (١٨٦٥ — ١٩٢٧) في سماعي مقام زاوليل .
 عبد المنعم عرفة (١٩١٦ —)، من القاهرة، في سماعي نؤثر .

وهناك بعض المؤلفين الذين استخدموا ايقاع (٢) عوضاً عن ايقاع سماعي سربند (٣) مع العلم أن شخصيتي الايقاعين المذكورين متشابهتان مع بعضهما البعض تمام الشبه، والفرق البسيط بينهما هو في السرعة فقط، حيث يؤدي ايقاع (٢) بطريقة أكثر ببطاً من (٣) وليس هذا شرطاً أساسياً، و(٢) هو كما يلي:

دم تك تك

٣ ٢ ١

ويسمى في الكويت وعند الغربيين ايقاع (فالس) .

ومن المؤلفين الذين استعملوا ايقاع (٢) بالطريقة المذكورة، هم:
 صالح المهدي (١٩٢٥ —)، من تونس، في سماعي حجاز كار كردي .
 محمد رجب، موسيقي معاصر من حلب، في سماعي كردي .
 الشريف محي الدين حيدر، في سماعي حجاز كار .
 نديم الدرويش، في سماعي حجاز كار .
 وانيس وار طانينان، في سماعي بياني .
 عبد الفتاح سكر (موسيقي معاصر من دمشق)، في سماعي صبا .
 ارتجال دده، في سماعي مستعار، وقد دُرّست الحانة الرابعة في كتاب نخب ألحان بترقيم (٤) .
 محمد عبده، عازف ناي، من حلب، في سماعي حجاز .
 جميل بشير (ت ١٩٧٧) من بغداد، في سماعي حسيني، ويُلاحظ أن سير اللحن في الحانة الرابعة يوافق (٢) أي

سكنين سماعي .

نيقولاكي، في سماعي قارجفار .

زكي محمد آغا (١٧٧٦-١٨٤٦)، في سماعي عراق، والتسليم في هذا السماعي هو الخانة الأولى نفسها.
جميل عويس في سماعيه نهاوند وبسته نكار.

ابراهيم الدرويش، في سماعي نواثر.

ليون خانجيان (١٨٦٠-١٩٤٧) في سماعي سوزدل، والقسم الأول من الخانة الرابعة بطيء السير، ثم يصبح أكثر سرعة، ومن المؤلف أن هذه الخانة لم تُنشر بكاملها في المطبوعات العربية. مع أن روعة السماعي في هذا الجزء غير المنشور، وقد نُشرت تلك الخانة كاملة في الكتب التركية.

صفر علي، في سماعيه سيكاه، وبياتي.

على فراج (١٩١٤-)، من القاهرة في سماعي نهاوند.

سامي الشوا (١٨٨٥-١٩٦٥)، أصله من حلب، عاش في القاهرة وتوفي بها، في سماعي بياتي.

محمد بك، عازف قانون، في سماعي ذوق طرب.

محمد عبد الكريم (١٩٠٥-١٩٨٩)، من محص، أمير البرق، في سماعي عجم، وفي سماعي حجاز غريب، وذلك في النصف الأول من الخانة الرابعة، ثم بَدَل الإيقاع من (٢) إلى (٨) وذلك في النصف الثاني من الخانة المذكورة. وأصبح اللحن وكأنه بايقاع (٢) البطيء.

محمد آيات، عازف برق من دمشق في سماعي بسته نكار.

محمد رجب، موسيقي معاصر من حلب، في سماعي راست، يؤدي إيقاع (٢) في الخانة الرابعة ببطء في النصف الأول منها، ثم يؤدي النصف الثاني بسرعة.

سيد مختار، موسيقي من القاهرة، في سماعي بنجكاه.

الشريف محي الدين حيدر، في سماعي حجاز كار.

طاطيوس، عازف كان، في سماعي حسيني، والأفضل أن تُرقم الخانة الرابعة بدليل (٢) كما يمكن أن تكون بترقيم (٢) عدنان أبو الشامات (موسيقي معاصر من دمشق) في سماعي عجم، وهو مدوّن بطريقة عجم على نغمة اليكاه.

عمود صبح (١٨٩٨-١٩٤١)، في سماعي حجاز كار.

سيد مختار ومحمد العقاد (الحفيد) اشترك هذان في تأليف سماعي من مقام جهاركا، وهذه أول بادرة نلسمها بخصوص قطعة موسيقية مؤلفة من قبل شخصين عند العرب، ويوجد بشرف عند الأتراك مؤلف من قبل شخصين. وهو بشرف من مقام بنجكاه تأليف صالح دده وشفيق يوسف باشا. وفي سماعي جهاركا المذكور وُضع دليل الخانة الرابعة بترقيم (٢) وبقصدين من ذلك (الفالس) البطيء، وكان من الأوفق أن نكتب العلامات الموسيقية الواردة في لحن القسم الأول البطيء بشكل السوداء بدلاً من كتابتها بعلامة من ذات السن ويصبح المقياس بمقدار ست من علامات السوداء بدلاً من ست من ذات السن، ثم يأتي القسم الثاني السريع من الخانة المذكورة، وعندئذ لا لزوم لتغيير العلامات المدوّن بها، وتبقى كما هي مدوّنة وبذلك يصبح أداء الخانة طبيعياً ومنسجماً

أدهم، عازف سنتور، في سماعي صبا.

عرب زاده، في سماعي دلکش حاداران، وسير اللحن يوافق (٢).

جورج فرح، موسيقي معاصر من بيروت، في سماعي راست.

واستعمل آخرون من المؤلفين إيقاع الثلاثي (٢) بطريقة ثانية من طرده، وهي كما يلي:

دم تك
١ ٢ ٣

أي أنّ الزمن الثاني وهو سكوت قد أدمغ مع قيمة الزمن أو النبض الأوّل، الأمر الذي جعل لهذا الإيقاع شخصية أخرى. ويُسمى الإيقاع الثلاثي (٢) بأسماء كثيرة منها: دارج، والأعرج البطيء، وأعرج سماعي.

ومن المؤلفين الذين استعملوا الإيقاع على الطريقة التي ذكرناها، هم:
جميل عويس، في سماعي نوّثر.

وبعض المؤلفين يدوّن الحانة الرابعة بإيقاع (٢):

دم تك
١ ٢ ٣

ولا فرق بذلك.

عبد الرحمن جبقجي، من حلب، في سماعيه نكريز وحجاز.

محمد جبقجي، من حلب، في سماعيه حجاز كار كردي وزنكلاه.

محمد الزبيكي، موسيقي معاصر من تونس، في سماعي يكا.

محمد رجب، موسيقي معاصر من حلب، في سماعيه راست وكرد.

اسماعيل حقي (١٨٦٥ — ١٩٢٧)، في سماعيه نكريز وعجم كردي.

توفيق صباغ (١٨٩٢ — ١٩٦٤) في الحانة الرابعة وأيضاً في قسم من الحانة الخامسة من سماعي صبا، وفي سماعياته جهارگاه وحجاز كار كردي كما ذكرنا سابقاً.

عدنان ايلوش، موسيقي معاصر من دمشق، في سماعيه فرحفا، ولاهي (كردين).

وبعض الأتراك يسمّون الإيقاع السابق الذكر (أَوْجْ دُورْ تَلَك).

وكان يُعرف عند العرب قديماً باسم خفيف الرمل، كما أنّه يوجد إيقاعان آخران باسم خفيف الرمل وترقيعهما (١٢) والثاني (٦).

ويمكن أن يؤدي الدارج بالشكل التالي:

دم تك تك تك
١ ٢ ٣ ٤ ٥ ٦

وحداته هنا من ذوات السن، أي أن كل رقصين يساويان زمناً واحداً. ويُسمى بمراكش: المصرف، ويسمى في تونس: الطوق، ويسمى في قطر: صوت خليجي. كما أنّه يتفرّع من هذا الإيقاع إيقاعات كثيرة وأسماء متعددة لا مجال لتكرها هنا.

وبما تقدم نذكر أنّ الإيقاع الثلاثي (٢) في الحانة الرابعة من السماعي يمكن أن يحمل شخصية (الفالس) أو شخصية الدارج الثلاثي أو شخصية المارش، والطريقة الأخيرة تختلف اختلافاً كبيراً عن الطريقة الأولى في الطابع والسر.

وقد استعمل الموسيقي اللبناني جورج فرح ايقاع الفالس بأكثر من شكل في سماعيه نهاوند وعجم عشرين .

ايقاع القُزور الهندي ودليله (٧). يختار بعض المؤلفين هذا الانقاع لاستعماله في الخانة الرابعة من تأليف السماعي . وهو يتكوّن من سبع علامات من ذات السن أو ما يعادلها ، وهو كما يلي :

دم	تك	تك	دم	تك		
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧

استعمله جميل بك بن توفيق في القسم الثاني من الخانة الرابعة في سماعي حجاز كار ، أما القسم الأوّل منها فهو من ايقاع سنكين سماعي (١) .

واستعمله الموسيقي المعاصر محمد رجب من حلب في القسم الأوّل من الخانة الرابعة في سماعي مقام زنكلاه ، والقسم الثاني من الخانة المذكورة من ايقاع (٢) .

واستعمله نديم الدرويش من حلب (١٩٢٦ — ١٩٨٧) في بداية الخانة الرابعة من سماعي مقام حجاز كار كردي :
والقسم الثاني منها هو بترقيم (٣) وهو يساوي $(٣ + ٣) = (٦)$.

واستعمله مسعود بن جميل بك (١٩٠١ — ١٩٦٣) في الخانة الرابعة من سماعي نهاوند ، وابتدأ به من الزمن الرابع ، وأصبح شكل الانقاع كما يلي :

دم	تك	دم	تك	تك		
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧

وهذا الانقاع يشبه ايقاع (الرمل) العربي القديم (٧) وهو كما يلي :

دم	تك	تك	تك	تك		
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧

كما يُقال له السامري ويؤدى هكذا :

دم	تك	تك	دم	تك		
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧

وهناك ما ينوف عن عشرة ايقاعات تحمل الترقيم نفسه أو الدليل (٧) ، وأيضاً ما ينوف عن ستة ايقاعات من دليل (٧) :

ايقاع قاتا قوزي ودليله (٨) يتكوّن من ثماني وحدات أو نبضات من ذات السن ، وقد استعمله محمد رجب في القسم الأوّل من الخانة الرابعة في سماعي جهازكاه ثم استبدله بايقاع (٩) وأزنته كما يلي : / دم ، تك ، تك ، دم ، . ، تك ، . ، تك ، / وله عدة روايات ، والذي أوردناه هو الأصلح وهو من الانقاعات المركبة ومن الخطأ اعتباره من الانقاعات البسيطة .

وهناك ما ينوف عن عشرين ايقاعاً آخر تحمل الدليل أو الترقيم (٨) ، كما يوجد ما ينوف عن عشرين ايقاعاً تحمل الدليل أو الترقيم (٩) :

إيقاع الأقصاق ودليله (١٨) وهو يتكوّن من تسع علامات من ذات السن، وله عدة نماذج نختار منها ما يلي :

دم	تک	دم	تک	تک
١	٢	٣	٤	٥
٦	٧	٨	٩	

ولعازف القانون الشهير ابراهيم العريان (ت ١٩٤٨) سماعيان من مقام البياتي، استعمل في أحدهما في الحانة الرابعة إيقاع الأقصاق المذكور، ويؤدّي هنا بصورة سرّية.

وعباس ججموم من القاهرة استعمله في سماعي مقام صبا.

وهناك ما ينوف عن أحد عشر إيقاعاً بترقيم أو دليل (١٨) وأيضاً ما ينوف عن خمسة إيقاعات من ترقيم (١٩)، إيقاع الغريب الثلاثي دليله (١٨) وهو يتكوّن من تسع علامات من ذات السن، وهذا الإيقاع لا يعني وزن الأقصاق (١٨) الذي مرّ ذكره، بل هو إيقاع ثلاثي مركّب حسب الطرق العربية والتركيّة والغربيّة، والوحدة الزمنية فيه تتكوّن من ثلاث علامات من ذات السن أو ما يعادلها، وبذلك فهو مجموعه يشكّل ثلاثة أزنّة فقط، وهو كما يلي :

دم	تک	تک	تک	تک
١	٢	٣	٤	٥
٦	٧	٨	٩	
١	٢	٣		

استعمله أحمد باقر في الحانة الرابعة من سماعي مقام حجاز.

وقد استعمل نيقولاكي في الحانة الرابعة من سماعي شاه ناز، الإيقاع المُسمّى سماعي رقص وهو بترقيم (١٨) وهو بستّة أزنّة، وكل زمن يعادل قيمة سوداء ونصف، وهو بذلك لا يخرج عن كونه إيقاع يوروك سماعي أو سماعي دارج أو سنكين سماعي، ولكن يُلاحظ أن سير اللحن في هذه الحانة يتأشّح مع إيقاع بثلاثة أزنّة، وهذا مما دعا بعضهم إلى ترقيم الإيقاع المذكور بدليل (١٨). وفي كتاب نخبه ألحان ورد دليل الحانة الرابعة في السماعي المذكور بترقيم (١٨)، ولكن سير اللحن ينطبق على ترقيم (٢).

واستعمل جميل بك في الحانة الرابعة إيقاعاً بترقيم (١٨) وذلك في سماعي عمير، ولكن السير في هذا اللحن ينطبق على إيقاع سماعي رقص ودليله (١٨) أي بستّة أزنّة، كل زمن فيه يتكوّن من قيمة علامة سوداء ونصف أو ما يعادلها.

وكان من الأفضل والواقع حسب السير الطبيعي في الإيقاع واللحن أن يدوّن بترقيم إيقاع سنكين سماعي (٢) أي بستّة أزنّة، كل زمن فيه يعادل قيمة سوداء، وقد نُشر فيما بعد بترقيم (٢).

وهذا المثال يمكن أن ينطبق أيضاً على الحانة الرابعة التي تحمل الترميز (١٨) من سماعي مقام بستة نكار، تأليف نعمان آغا.

إيقاع الجورجنتة العربي ودليله (١٨) وهو يؤدّي بشكل سريع، ويمكن أن يُكتب الدليل بترقيم (١٦). وشخصيته تشبه إيقاع سماعي أقصاق (١٨) إلى حد كبير، والاختلاف بينهما هو في سرعة الأداء، ومن الأفضل تدوين هذا الإيقاع بترقيم أو دليل (١٨) وهو في الأصل هكذا، وإن الأمر الذي دعا بعض الموسيقيين إلى تدوينه بترقيم (١٦) هو سرعة الأداء فقط.

وهناك ثلاثة أشكال لتدوين هذا الإيقاع نكتفي هنا بالطريقة الأساسية وهي كما يلي (١٨):

دم	تك	تك	دم	تك
١	٢	٣	٤	٥
٦	٧	٨	٩	١٠

وهو هنا يساوي عشر علامات من ذات السن أو ما يعادلها.

وقد استعمل مصطفى رضا (١٨٦٥ — ١٩٥٠) عازف القانون المشهور من القاهرة هذا الإيقاع في الحانة الرابعة من سماعي سوزناك.

إيقاع الموصول، ويُرقم بدليل (١٨) وهو من ابتكار عازف الناي الأشهر عبد اللطيف النبكي من حلب (١٨٧٥ — ١٩٦٣) ولهذا الإيقاع شخصيته الخاصة وهو لا يشبه إيقاعي السماعي ثقيل والسماعي أفصاق، وهو يتكوّن مما يلي:

دم	تك	دم	تك	تك	دم	تك
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧
٨	٩	١٠				

ويساوي عشر علامات من ذات السن أو ما يعادلها.

وقد استعمله واضعه في بداية الحانة الرابعة من سماعي مقام يباقي من تأليفه. وقد نُشر هذا السماعي لأول مرة في كتاب ألحان الموشحات (من كنوزنا) طُبِعَ في مدينة حلب عام ١٩٥٥، وقد اختص بقسم تدوين الألحان نديم الدرويش، واختص بالقسم الأدبي والتاريخي طبيب الأسنان فؤاد رجائي (ت ١٩٦٥) ثم نُشر السماعي المذكور في كُتب ثانية دون أن يرد القسم التابع لإيقاع (الموصول) المذكور. ثم انتقل المؤلف إلى قسم آخر في الحانة الرابعة وجعل إيقاعها من نوع الثنائي السريع (بسرعة المارش) ودليله (٢) ويُسمّى الوحدة الصغيرة، وهو كما يلي:

دم	تك
١	٢

كل واحدة منهما تعادل قيمة علامة سوداء ويُطلق على هذا الإيقاع في ليبيا اسم (السرير).

ولنتقل الآن إلى القسم الثاني من الإيقاع الثنائي في الحانة الرابعة من سماعي يباقي. تأليف عبد اللطيف النبكي، فنجد أن سرّ لحنه يتجاشى مع إيقاع رباعي سريع ودليله (٢) أكثر مما ينطبق على الإيقاع الثنائي المذكور، والإيقاع الرباعي الذي نغصده هنا هو (الواحدة الثامنة) وهو كما يلي:

دم	تك
١	٢
٣	٤

وهو مكوّن من أربع من علامات السوداء أو ما يعادلها، وينطبق اللحن أيضاً على إيقاع (الطيلة) المُستعمل في ليبيا، وهو كما يلي:

دم	دم	دم
١	٢	٣
٤		

وهو مكون أيضاً مما يعادل أربع علامات السوداء .

وفي الإيقاعات العربية يوجد ما ينوف عن ثلاثة وعشرين إيقاعاً من ترقيم (٢). وأيضاً ما ينوف عن ثلاثين إيقاعاً من ترقيم (٤)، و ١٨ بترقيم (٨) و ١٠ من ترقيم (٤) الخ... وهذا ما يدل على غنى الموسيقى العربية في هذا المضمار .

وفي سماعي عجم تأليف عبد اللطيف النبكي المذكور ، وضع دليل الحانة الرابعة بترقيم (٢) ولكن سير اللحن يتأشى مع إيقاع (٤) . ثم يتأشى بعد ذلك مع (٢) . وأخيراً يستبدل الإيقاع ويجعله من ميزان (٨) ولحن هذا الجزء الأخير مُقتبس من سماعي عجم عشيران تأليف اسكندر شلفون .

واستعمل مصطفى عبد العزيز من القاهرة إيقاع (٨) . وهو إيقاع الغريب الرباعي ، وبمجموعه يشكل أربعة أزمنة فقط ، وكان من الممكن أن يضع الدليل بترقيم (٤) ويستبدل الزمن المكون من ثلاثة من ذات السن ، بعلامة أو أكثر بقيمة سوداء .

وذاك شأن اسماعيل حقي بك (١٨٦٥ — ١٩٢٧) الذي استعمل إيقاع (٨) في سماعيه راست ورواري على نمط الوضع الذي ذكرناه .

اسكندر شلفون (١٨٧٧ — ١٩٣٤) هو موسيقي لبناني عاش في القاهرة وتوفي في بيروت على أثر حادث مؤسف ، وقد استعمل إيقاع (٢) الثنائي بسرعة (مارش) في الحانة الرابعة من سماعي نهاوند ، ونُشر هذا السماعي لمؤلف باسم (كردانس) وهو اسم مستعار لاسكندر شلفون ، وكان قد عبأ أيضاً بعض التقاسيم والمعزوفات الموسيقية على اسطوانات شركة كولومبيا باسم اسكندر الكمنجاتي ، ولم يذكر كنيته . واستعمل إيقاع (٢) في الحانة الرابعة من سماعي سوزناك ولكن سير اللحن يتفق تماماً مع إيقاع (٤) .

اسكندر نانو ، استعمل إيقاع (٢) في الحانة الرابعة من سماعي صبا .

محمد القصبيجي (١٨٩٢ — ١٩٦٦) الملحن الشهير من القاهرة ، استعمل إيقاع (٢) في الحانة الرابعة من سماعي راست .

جورج فرح ، من بيروت استعمل إيقاع (٢) في الحانة الرابعة من سماعي بياني وأيضاً من سماعي جهارگاه . اسماعيل حقي بك ، استعمل إيقاع (٨) في الحانة الرابعة من سماعي بوسليك ، ويجب أن تؤدي بصورة سريعة ، وهي من إيقاع أقصاق .

محمد عبد الكريم (١٩٠٥ — ١٩٨٩) ، أمير البرق ، استعمل في الحانة الرابعة من سماعي مقام نهاوند إيقاع (٢) بطريقة المارش السريعة ، كما أنه استخدم إيقاع (٢) / دم ، تك ، تك / في النصف الثاني من التسليم في السماعي المذكور . وهذا عمل لا مثيل له من قبل .

عباس يونس ، موسيقي من مصر العربية استعمل في الحانة الرابعة من سماعي حجاز كار كردي إيقاع (٢) وذلك في النصف الأول من الحانة المذكورة . ثم بَدَل الإيقاع إلى (٨) .

محمد عبد الوهاب (١٨٩٦ —) ، استعمل الإيقاع الثنائي السريع (٢) في الحانة الرابعة من سماعي فرحفا . أمين آغا (١٧٥٠ — ١٨١٤) ، عازف ناي ، استعمل في الحانة الثانية من سماعي عجم عشيران إيقاع سنكين سماعي بترقيم (٢) ، ثم عاد في الحانة الثالثة إلى إيقاع (٨) . ووضع إيقاع (٨) في الحانة الرابعة . وهذا يوافق السماعي الدارج ، أو الجورجنة القديم التركي ، أما إذا عُزِف لحن الحانة الرابعة بصورة سريعة فإن السير به حيشد يوافق إيقاع (٤) .

يُلبّجاً لتغير الإيقاع أو استبداله بإيقاعات أخرى في الحانة الرابعة من السماعيات بقصد التنويع والتلوين بأخاڤ هذه الصيغة ولجلب الانتباه أكأر وأكأر عأد السماع ، ونلمس دائماً أن أأاڤ هذه الحانة أأأوي على الرشاقة والأخفة والحياة والحركة السريعة والنشطة في تتابع الأصوات ، الأمر الذي يعمل على تجديد الواقع الطيب والأأير الحسن لأى المستمع .

وأستخدم الإيقاعات في الحانة الرابعة من السماعي من الفصلية المركبة كما ذكرنا . كما أستخدم الإيقاعات التي هي من الفصلية البسيطة ولكن في حدود صيغة مثل (١) الثاني و(٢) الرابعي .

ما هي أوجه الأألاف بين صيغتي الشرف والسماعي ؟ .

الشرف يوزن غالباً على إيقاعات من الفصلية البسيطة ، وناأراً ما يوزن على إيقاعات من الفصلية المركبة . أما السماعي فإنه يوزن دائماً على الإيقاع المركب ، أمأال : سماعي ثقيل ، أو سماعي أقصاق ، أو سماعي أارج . وإن الأجزاء التي تتكوأ منها صيغة السماعي تكون أقصر مما هي عليه في الشرف . وتتكوأ الحانة في السماعي عادة من أربعة أطقم إيقاعية ، وقد تصل أحياناً إلى خمسة أو ستة أطقم .

والسليم يتكوأ من أربعة أطقم إيقاعية في الحالات العادية ، وقد يزيد عن ذلك حينما يزداد عدد أطقم الحانة ، كما أنه يمكن له أن يكفي بأربعة منها أأى في حالات وقوع الزيادة المذكورة .

وبما أن أاڤات السماعي تكون عادة أقصر من أاڤات الشرف ، فلا يمكن إفساح المجال للمؤلف لاطهار أفكار أأينة طويلة أو متعددة ضمن الحانة الواحدة ، لذلك نرى أن المؤلفين يعمدون دائماً إلى وضع أمل أأينة قصوة أو مختصرة ، وسرعان ما يتألفون منها ويلجأون إلى أاڤاتها كي لا يطول الأمر بها ، لأن المجال هنا لا يسمح بالأطالة .

ويمكن لصيغة الشرف بمجالها اللحني الواسع تثبيت سيطرة المقام المُأنة منه أكأر مما هي عليه في صيغة السماعي ، مع أن الصيغتين جميلتان ، وكل واحدة منهما متممة للأأري .

مما أقدم ، يتبين للقارئ ما لصيغة السماعي من أهمية في التأليف الموسيقي العربي ، ومقدار التنوع في إيقاعات هذه الصيغة المتطورة ، وخاصة ما كان يصعد الحانة الرابعة التي هي بمثابة التوزيع الرائع للسماعي ، وقد استعرضنا أسماء أهم المؤلفين الموسيقيين الذين وضعوا أأاأاً موفقة وجميلة من صيغة السماعي .



سید درویش



داود حسنی



جمال عویس

زکریا أحمد



عبد الفتاح صبری





عبد الحمادي



ابراهيم القباني



محمد عبد الكريم

اسكندر شلقون



سامي الشوا



قسم الشؤون الموسيقية

موسيقا استقبال نائف محمود عجاو ١٩٤٧/٦/١٥

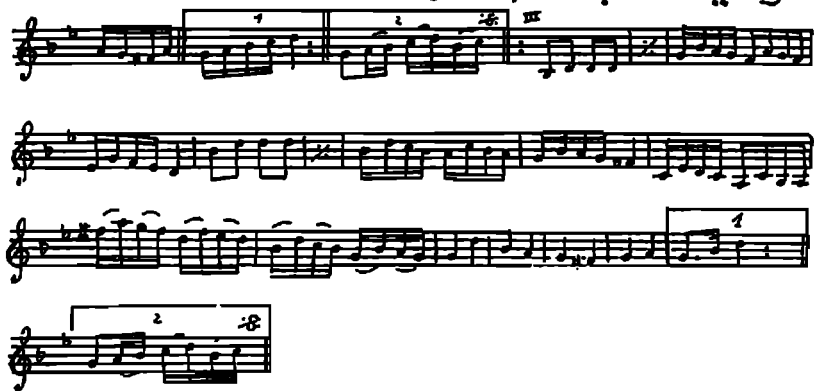
All. mo (♩ = 112)

All. mo (♩ = 112)

Rit.

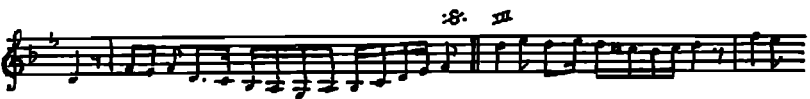
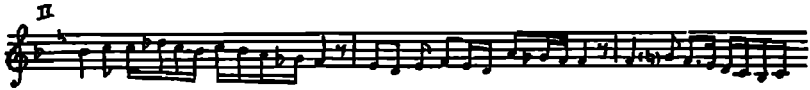
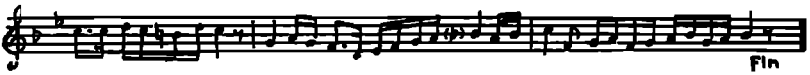
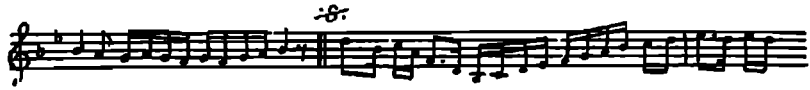
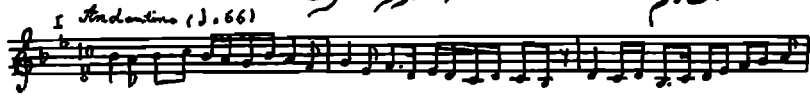
Fin

موسيقا استفال تاليف محمود مجازي ١٩٤٧/٦/١٥



اسکندر الشفوي

سماعی عجم



يا فؤادي ليه بتعشق مقام عجم
ألحان سيد درويش

المذهب

الحبيب قاسي علّيه	يا فؤادي ليه بتعشق
أنا صابر غ الأسيّة	قلبه ظالم لم يشفق
يفرحهم عذالي فوّه	نحاييف أشكّي من صدوده

الدور

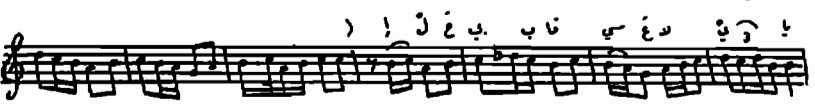
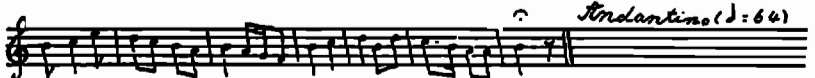
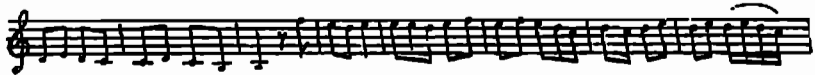
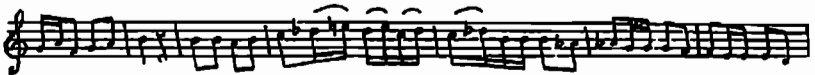
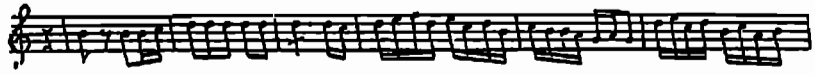
يكفّي تبهك والذلّال	يا حبيبي جد بنظرة
امتى افرح بالوصول	من بعداك داب فؤادي
اني منم بالجمال	قلبي حبك وأنت عارف

دور یا قوادی لیه بت عشق

اڅو سید وړوږنی

مقدمه موسیقیه (17 = 74) Moderato

مقام عجم



یافوادی

5

[illegible]

سماعی بسنه نكار جميل عويس Andantino (♩ = 68)

The musical score is written for a single melodic line on a treble clef staff. It begins with a key signature of one flat (B-flat) and a 2/4 time signature. The tempo is marked 'Andantino' with a metronome indication of 68 quarter notes per minute. The score consists of 11 staves of music. The first staff contains the initial melody. The second staff continues the melody with some phrasing slurs. The third staff includes a repeat sign with first and second endings. The fourth staff continues the melody. The fifth staff is marked with a 'II' and a 'Fin' symbol, indicating the end of a section. The sixth staff continues the melody. The seventh staff is marked with a 'III' and a repeat sign. The eighth staff continues the melody. The ninth staff continues the melody. The tenth staff is marked with a 'IV' and the tempo change 'allegro'. The eleventh staff continues the melody. The score is written in a clear, legible style with standard musical notation including notes, rests, slurs, and repeat signs.

نیمہ سماعی بحین عربی



سماعي راحة لفردوس نموذج ١٩٣٦ محمد عجان

Andante (♩ = 60)

The musical score is written on ten staves. It begins with a treble clef, a key signature of one sharp (F#), and a 4/4 time signature. The tempo is marked 'Andante' with a note value of 60. The score is divided into three sections: Section I (staves 1-4), Section II (staves 5-8), and Section III (staves 9-10). The notation includes various musical symbols such as notes, rests, slurs, and ties. There are also some specific markings like '10', '15', and '12' which might indicate fingerings or specific rhythmic patterns. The handwriting is in Arabic script, and the overall style is that of a handwritten musical manuscript.

نَمَّة سَمَاعِي رَاةَ الْأُرْدَاعِ مُحَمَّدٌ عَمَّان

Moderato (♩ = 126)

P أبناء نقات شهداء على المذبح

P عَنْهُ

Rall

دور مقام راحة الأرواح
كلمات أحمد عطية الألفي
أخنان زكريا أحمد

المذهب

إنت فاهم قلبي تاني يرقّ لك أبدأ يا روحي لو عملت المستحيل
كان زمان تكذب عليّ واصدقك أما اليومين دول مستحيل حبك يخيب

الدور

ليه يا قاسي يزدلّ قلبي وأنت عارف أنني عبدك
ليه تألم الصبّ هايم
إنت ناسي ذكر حبي ملك مُدك
وإنّ روحي من أجلك ذليل
وانت عالم أنو عاش العمر

دور
کلمات، احمد عطیة الألفی انت فاهم

(بند) می یی
 یی یی ن ن ن : (الکعبه)

(رد) نَ زَب ا مَ (رد) ا نَ زَب ا نَ نَ

مَسْمُومٌ لَمْ يَنْتَهِ نَمَّ عَنْ ذُلٍّ مَجْمُومٌ
 (رد) يَانْ ذَبَّ اُ مَجْمُومٌ

۷
موسیقیام ۳



۷

وَمِنْ ذَٰلِكَ عَمَّا يُدْعَوْنَ إِلَىٰ فِتْنَةٍ أَعْرَضُوا عَنْهَا ۚ وَتِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الَّتِي كُنَّا نُبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ مُّذْكَبِينَ ۖ

عبدالله (موسیقی) و (د) بن برن م م آ آ آ

مِه تَسُو نَ (د) ن ه ب ر ن ا ن مِه تَسُو نَ

ب. ف. ي. ن. ت. ع. ز.

(موسيقيا لبدء فناء جسم الدود)

ما شئ نريد لؤف فؤ لؤ زؤت سؤ قؤا يا البؤ

A musical staff with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody continues from the first staff, featuring eighth and sixteenth notes. The lyrics "ما شئ نريد لؤف فؤ لؤ زؤت سؤ قؤا يا البؤ" are written below the staff.

[illegible]

[illegible]

سماعی مقام سوزناک اسکندرسلفون

Andantino (♩ = 66)

Fin

II

Allegretto (♩ = 132)

Andantino (♩ = 66)

بشرف مقام راست سایی الشوا

The musical score is written for a single melodic line on a grand staff (treble and bass clefs). The key signature is one flat (B-flat), and the time signature is 2/4. The tempo is marked 'Andantino' with a metronome indication of 66 beats per minute. The score consists of 12 staves of music. It begins with a first ending bracket labeled 'I' over the first staff. The melody is characterized by a mix of eighth and sixteenth notes, often beamed together. There are several fermatas and repeat signs throughout the piece. A second ending bracket labeled 'II' appears on the eighth staff, with a 'fin' marking below it. The score concludes with a final fermata on the twelfth staff.

نمّه بشرف ساری الشوا



سرای مقام راست اسکندر شافون

I (J.: 72)

II

III

IV

V

VI

VII

VIII

IX

X

سماعی مقام راست تألیف محمود عثمان ایلول ۱۹۷۳

Andante (♩ = 60)

الفرّا (بصورت صول)

I

II

III

♩ = 60

نایع سماعی راست



دور مقام رامت وسازگار
كلمات اسماعيل صبري أو محمود صادق
ألحان ابراهيم القبانى

المذهب

والعيون على شان تراك	الفرّاد مخلوق لحبك
والملوك تطلب رضاك	والنفوس تحيا بقربك
إشف صبك من لماك	راج ربك رق قلبك

الدور

والقمر محبوب ضباك	الجمال منسوب لشكلك
وأنت في باهى علاك	مين يطول في الملك وصلك
مين يليق لك . في سماك	مين يماثلك . مين يعادللك

الحان، ابراهيم القبايني
مقام راست
موسيقا 100 دله!

کلمات: اسماعیل صہری الفولاد مخلوق الحبیب



سماعی مقام نهاوند خالده ابو النصر

I Andante (♩ = 60)

II

III

Allegro

Fin

سماعي مقام نهاوند محمد عبد الكريم

Andante (♩ = 68)

I

Fin

II

Allegro

Fin

سماعی مقام نوازند نیسان ۱۹۴۶ محمد عثمان (♩ = 70)

The musical score is written on 12 staves. It begins with a treble clef, a key signature of two flats (B-flat and E-flat), and a time signature of 4/4. The tempo is marked as (♩ = 70). The score includes various musical notations such as slurs, ties, and dynamic markings like 'f' and 'fin'. There are also section markers: 'I' at the beginning, 'II' after the fourth staff, and 'III' after the sixth staff. The piece ends with a double bar line and a repeat sign.

نثر سماعی نهاوند

محمود عجمان

2 (♩. = 72)

11)

تکمان نغمه

cresc.

dim.

نمّۀ سمایی نهاوند محمود عجمان

3

3

(♩. = 80)

R. A. A.

نمّۀ سماعی نهاروند محمود عجمان

4

Musical score for 'Nemeh Sema'i Naha' by Mahmoud Aghajani. The score is written on 12 staves in a single system. It begins with a treble clef, a key signature of one flat (B-flat), and a 4/4 time signature. The music features a variety of note values including eighth, sixteenth, and thirty-second notes, as well as rests. There are several measures with fermatas. The score includes two tempo markings: 'Moderato (108)' and 'Allegro (54)'. The piece concludes with a double bar line and a repeat sign.

دور مقام نهاوند
كلمات أحمد عاشور
ألحان داوود حسني

المذهب

إن عاش فؤادك لا بد تنهَى
وان طال عليك صبرك أو دعاك تتمنى
إذا اتفق بالروح الحبيب وصفاك
برضك تنول قصدك بالرضا في هواك
واللي يعيش بالدنيا يشوف أهوال
بس انت يا قلبي لك كده أحوال

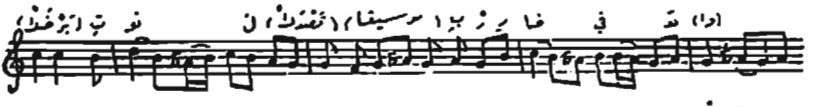
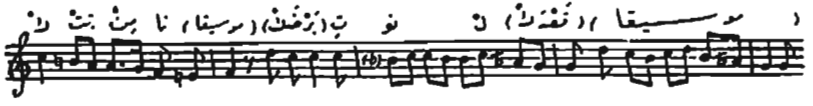
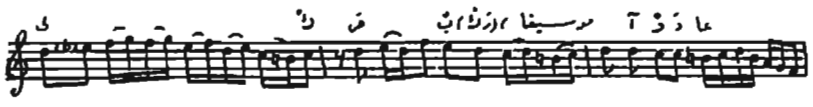
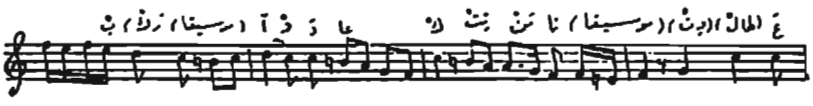
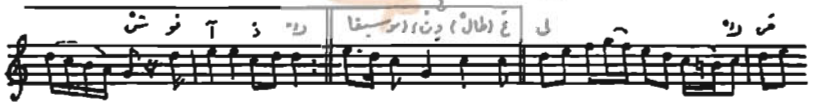
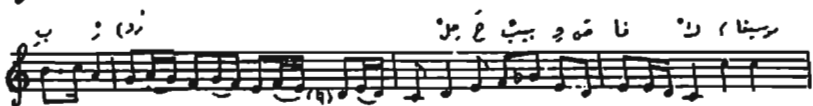
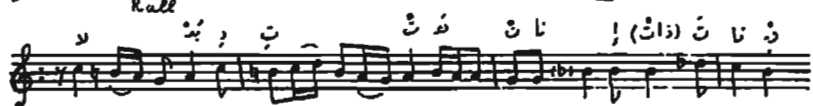
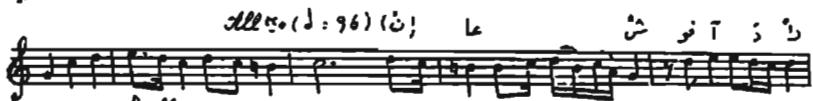
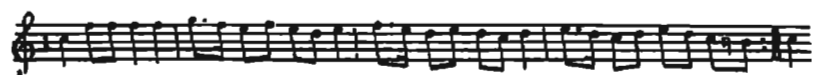
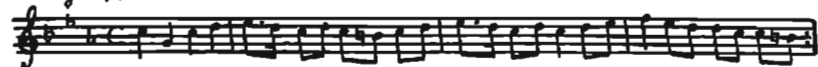
★ ★ ★

الناشور

الدور

يا ناس غرامي كل يوم يزيد
والقلب نارو كمان بتقيّد
ما اقدرش احوش عن دموعي
جيبني ليه يرضي ولو عني
يزيد في أساه وأنا برضى هواه
من بعده يكفاني خضوعي

دور مقام نهاوند گمان (المن) وارو موسیقی مان عاشق فوادک
 ۱/۲۱ (۱۲۰) Allegro



تاریخ و در افتادگی

2

(وا) اُفد (موسینا) (بشون) (وان) فو آ (بشون) (دُنیا) ،

၁

نور بی ن ف یا س س ن ب س ب غل یا ن س ن ب س

موسیقی (اداک) (ایف (اکه))

The first line of musical notation is on a single staff. It begins with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody consists of eighth and quarter notes. Above the staff, there are three groups of lyrics in Arabic script: 'بَا بَا' (Ba Ba) above the first measure, 'بَا بَا' (Ba Ba) above the second measure, and 'بَا بَا' (Ba Ba) above the third measure. The line ends with a double bar line.

نَ مَا ذَ (نَ) بَ نَ بَ لَ نَ (كُ مَوْسَقًا) بَ

مَدِينَا، عِي مَدِينَتُنْ هُوَ اَ (دُرْسُ) دَ مَا شُنْ عَو اَ (دُرْسُ)

غ (تاشه) با)

پیر (مسیحا) یوم، لَوْنُ (مسیحا) زینہ، یوم یو لَوْنُ (مسیحا) مہ (مہ)

[illegible]

ایمن) لَ لَ لَ لَ (سَنا) ی (را) غ (ناشنا) یا)

از یاد بی (موسیقیای بدمن) لب کل (موسیقیای آریه) بی (موسیقیای)

مَدُونِ غَشْرِ مَدُونِ زَرْجِ مَدُونِ

The first line of musical notation is written on a single staff. It begins with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody consists of a series of eighth and sixteenth notes, with some rests. Above the staff, the lyrics 'مَدُونِ غَشْرِ مَدُونِ زَرْجِ مَدُونِ' are written in Persian script, aligned with the notes.

نائب وزیر اعلیٰ خٹاؤں

3

موسینا) عی

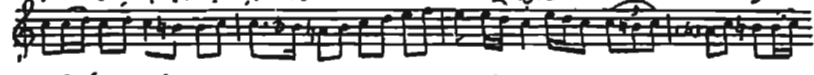
(۱۰) غ (ناش) یا)



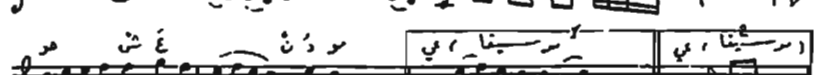
مو آرزویشی نه ما د زبې بې استقام) پدوم، لې لږ کړه

ز شش، ده، سه و دو

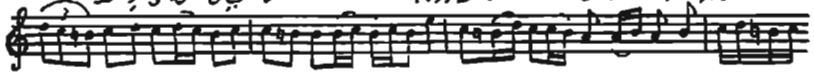
3



(دُرُوشِ عَادِه) — (موسیقیفا) عی مودُن غُش



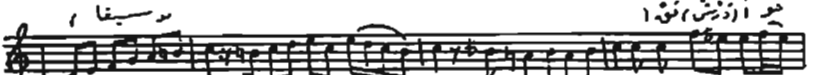
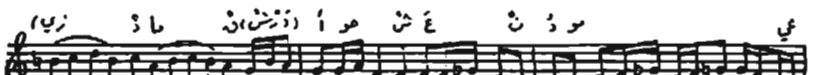
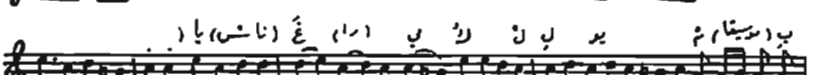
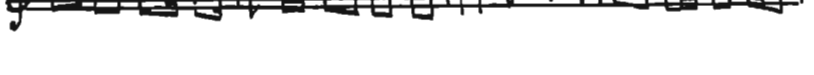
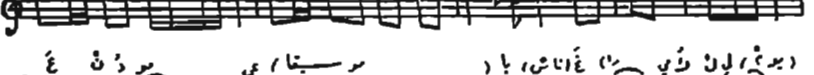
(۱۵) بیٹ (موسیٰ) ما (نور) تا (نور) نور



رَبِّكَ مَا كَانَ رَبُّكَ نَارًا يَظُنُّ ۚ



مرسبنا (ایم) پستان

[illegible][illegible]

تابع دور الفاعل في لوك

[illegible]

نائب وزیر اطلاعاتی قلاوگ

5

(دا) مَعْضَا بُرْ نَا وَ (اَلْم)

الأرض في س أ في الزيد ي (ألف) قد

(۱۰) فَخَاضَ بِرُؤُسِنَا،

اُ فی (پڑھو) اُ آ

(د) ھ (برفس) (وٹا) (اُٹو) نو

وَأَمَّا بَعْدُ

وَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ يَدْعُونَ إِلَى الْفِتْنَةِ أُولَٰئِكَ يَدْعُونَ إِلَى الْخَسْفِ بِأَنَّهُمْ يَمِشُونَ بِالْإِسْخَافِ (بعدہ) مِنْ لَفْظِ

آ اُؤ اُنْ اُنْ اُنْ (اُنْ) ع

أَمْ دَأْبُكُمْ

آیة الکرسی

;

i

آ اُنْدَ (اُنْدَ) (زُفَرادِی)

انظر (أخرى)

•

అనునది

•

אמצ"ב

67

أَمْ أَمْ أَمْ (آخِر) (مَدِينَة) مَدِينَة

3

اَعْرِضْ اَمْ اَنْتَ اَعْمٰی

۴

2

آ (ازای)

(۱۷) غُفَّارٌ رَحِيمٌ

1

(1)

بِ مَعْنَى

ب و ن

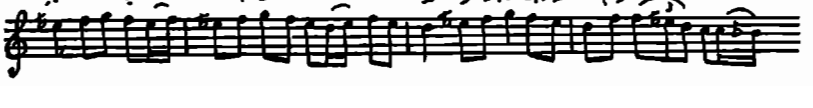
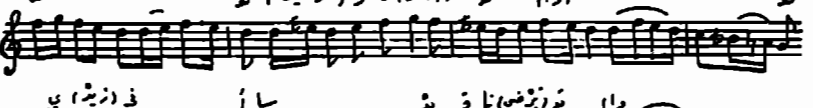
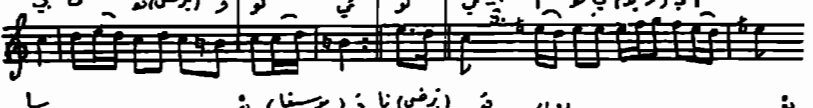
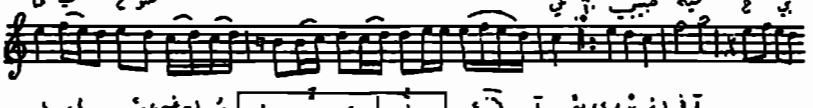
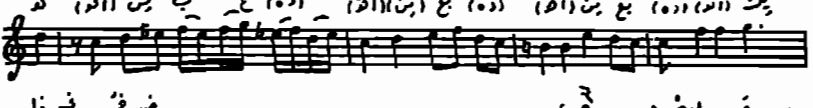
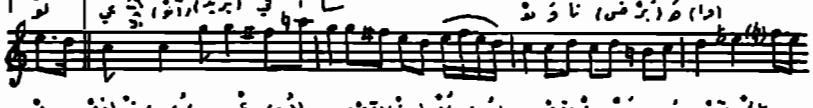
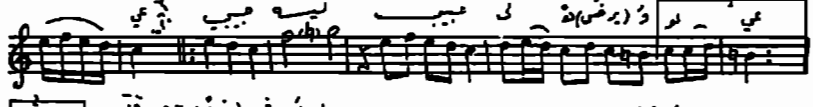
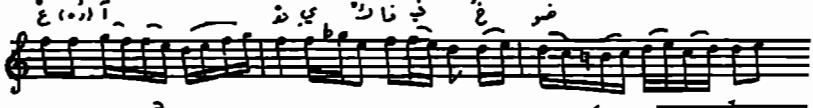
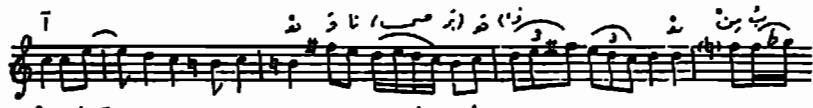
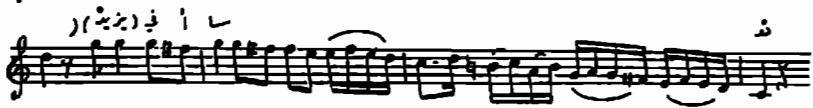
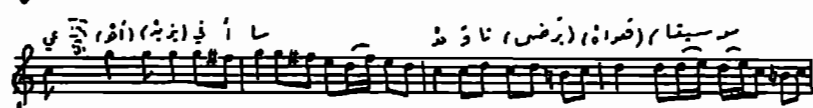
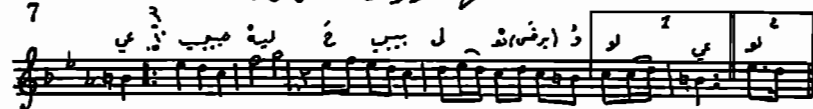
۲۰۱۱

[illegible]

(ماره) (اندر) موسسها، عی سو د مکت (مهرش) ا (زورشی)، (ماره)، (اندر)، (اندر)؛

نابز وور لاهانہ فزادو

7



[illegible]

سماعی نکریز آزار ۱۹۶۰ محمد عجمان

Standard (1:60)



محرم و عجمان

نمۂ سماعی نکرین

2



محمود عثمان

نقمة سمايحي نكرزير

3

2

Rall

✱

This musical score is written for a single melodic line on a treble clef staff. The key signature has two flats (B-flat and E-flat), and the time signature is 4/4. The piece begins with a triplet of eighth notes. A first ending bracket labeled '2' spans the first two staves. A second ending bracket labeled '2' spans the sixth and seventh staves. The word 'Rall' is written below the eighth staff, and a double bar line with a repeat sign is at the end of the piece.

دور مقام نواثر
ألحان داوود حسني

المذهب

قوام حبيبي أهوى اعتداله	يحكم بحسنه حتى الشريعة
إن كنت تبه ودلاله	دا له محاسن في الناس بديعة

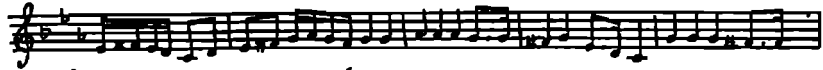
الدور

يا قلب حبك كان لك مقدر	ووصال عبتك عليك تعذر
هو أنا اشتكيت من شيء شويه	دا حبي حقه يرضى علي

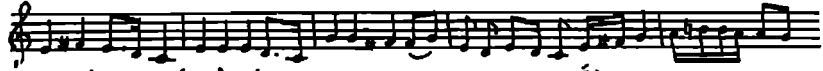
قوام حبیبی

3

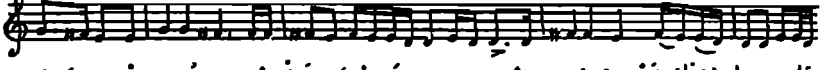
نعلب یا (مرستنا) مُبَدِّل نعلب یا



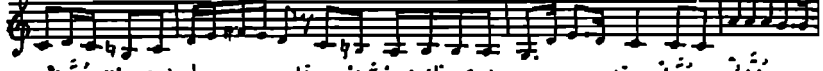
یا بَدَلْ قَد (مرستنا) نعلب یا بَدَلْ بَدَلْ مُبَدِّل نعلب یا (مرستنا) مُبَدِّل



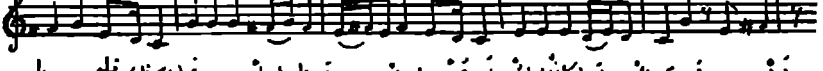
قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل نَز نَز قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



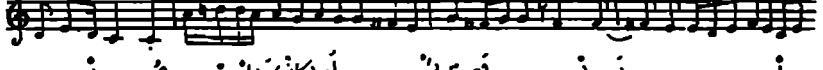
نعلب یا (مرستنا) (دَور) نَز قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



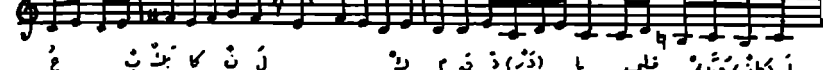
مُفَدِّل مُفَدِّل نعلب یا (مرستنا) (دَور) نعلب یا (مرستنا) مُفَدِّل



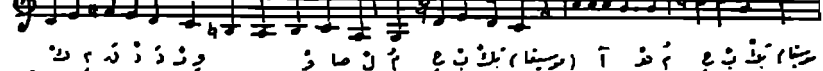
دَد قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن بَدَلْ بَدَلْ قَد (مرستنا) نعلب یا



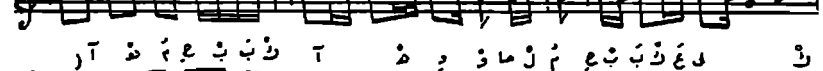
و دَد قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



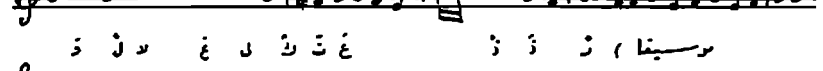
ن (کانه) مُبَدِّل نعلب یا (دَور) نَز قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



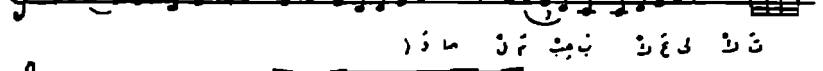
مرستنا مُبَدِّل ن نعلب آ (مرستنا) مُبَدِّل ن نعلب و دَد قَد بَدَلْ



ن نعلب مُبَدِّل ن نعلب و دَد قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



مرستنا ن نعلب و دَد قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



ن نعلب و دَد قَد بَدَلْ ن (کانه) مُبَدِّل ن نعلب



قوام حبيبي

7

كث (الشهر) نا ا ز له (الرم) باي ز شبا

نشو دله (ازايه) باي ز شبا

نا يا خا ريد نه عز ي بينا باي ز شبا شين بينا سبت

كث (الشهر) نا ا ز له (الرم) باي ز شبا

آ ه آ باي ز شبا شين بينا

آ آ آ

باي ز شبا شين بينا شبا ز شبا ز شبا ز شبا

معه ي بينا شبا نا باخا ي ز شبا ع

باي ز شبا نا باخا ي ز شبا

سماعی مقام حجاز کار اسکندری شلفون

I Andantino (♩. 66)

8:

II

8: III

8: IV

8: (♩. = 88)

8:

دور كنت فين والحب فين مقام حجاز كار

كلمات محمد الدرويش

ألحان عبده الحامولي

المذهب

لَمْ يَفْـأَرِقْ لِحَظِّ عَيْنِ
رَنْـا بِحَاسِبِكَ
غَيْرِ سَيُوفِ الْحَاجِّينَ

كنت فين والحب فين
يا فؤادي حسبك
كم نبال فيك من غزال

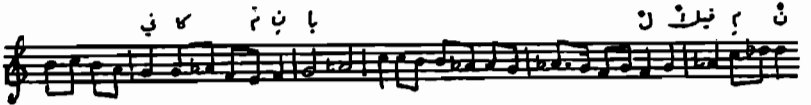
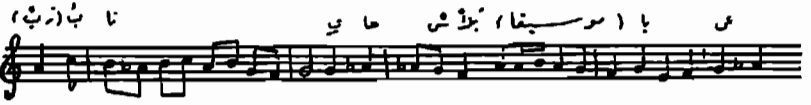
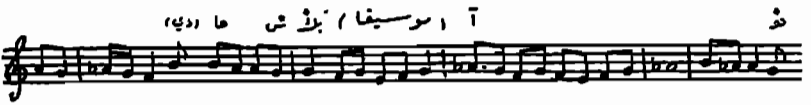
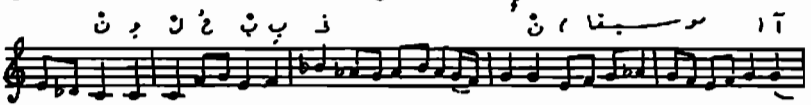
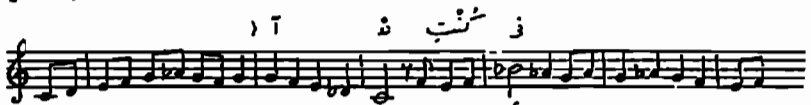
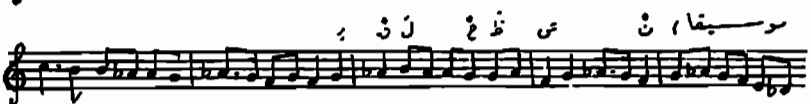
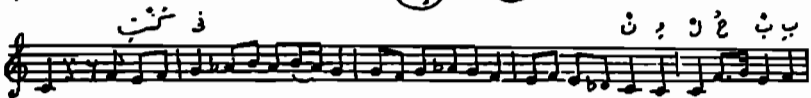
الدور

وَالْفؤَادِ مِنْهُ جَرِيحُ
تَرْكُهُ مَشْ مَا كُنْ
خَلَّى عَقْلِي بِسْتَرِيحُ

الموى يسقم صحيح
اعرفه لكن
يا نصوح فضك وروح

دور کنتین و الجین کلمات محمدرضا (اللهو) الخان حمده (اللهو) منم مجاز کار ۱

Allargato (♩ = 104)



دور کنتین

پیش ۱ سو سبفا ۱ غ می خد تم به پیش ۴

و ۱ سو سبفا ۱ (دو) حان ج می خد بتم

سبفا ۲ (ری) غ نو بن ۳ آ نو

بشیر (دو) خ ز ج می خد ۴

(ری) غ نو بن ۳ آ نو (پن) (آخر) ۴

سو سبفا ۱ ج

نی ۱ با (دو) غ جن (ری) ج نو بن ۳ آ نو (پن) ۴

می خد بتم پیش ۱ سو سبفا ۱ غ می خد بتم پیش

می خد بتم پیش ۱ سو سبفا ۱ (دو) خ جن

نیمس ۱ سو سبفا ۱ هیچ خد بشیر ۱ سو سبفا ۱ ج

۱ سو سبفا ۱ غ می خد تم به پیش ۱ سو سبفا ۱ غ می خد

بی ۱ با (دو) خ جن می خد خ می خد خ می خد تم به پیش

سماعی مقام محجاز کار نالیف محمد عجمان نوسان ۱۹۷۸

Allegretto (♩ = 60)

The musical score is written on 12 staves of five-line systems. It begins with a treble clef, a key signature of one flat (B-flat), and a 2/4 time signature. The tempo is marked *Allegretto* with a quarter note equal to 60 beats per minute. The score includes various musical notations such as eighth and sixteenth notes, rests, and dynamic markings like *f* (forte) and *dolce*. There are also performance instructions like *FIN* and *II*. The notation is in a style typical of handwritten musical manuscripts, with some additional markings below the staves like 3, 6, and 12 indicating fingerings or groupings.

نابع سماوی مجاز کار

II (♩ = 70)



دور مقام حجاز كار
كلمات المفتي الأسبق الشيخ عبد الرحمن قراعة
ألحان عبده الحامولي

المذهب

الله يصون دولة حنك	على الدوام من غمر زوال
ويصون فؤادي من ثلك	ماضي الحسام من غمر قتال

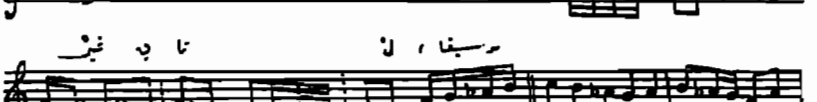
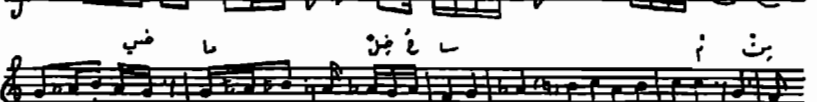
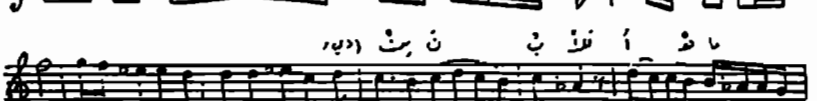
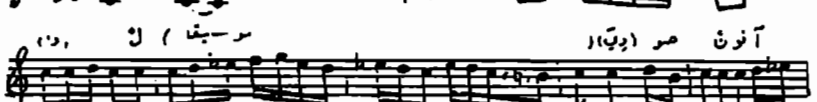
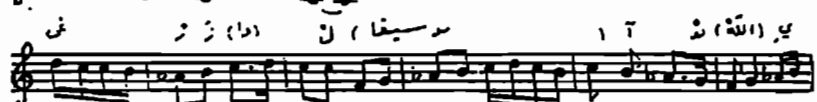
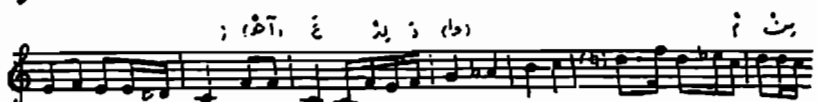
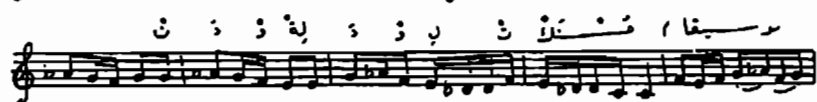
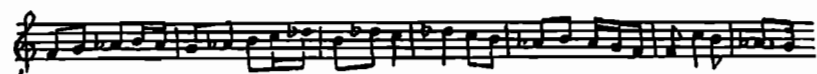
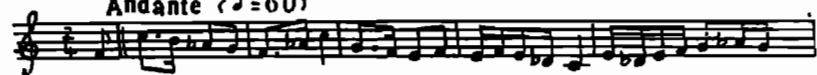
* * *

الدور

اشكي لمن غمرك حبك	أنا العليل وانت الطبيب
اسمح وداوطني بقربك	واصنع جميل ايماك اطييب

دور، الی یسون دوله عسفت کلمات (السنه عبداللہ فی زراعتہ الحان جبرہ الخاری مقام مجاز کار)

Andante (♩=60)



دور، دور

2

مر۔۔۔یفا

بُٹ ی ب کبی (آشی) ا .

موسيقا، رُ بْ هُبْ زَءْ نَ بِيْنْ لَ نْ ي

بِیْ عَمَّ نَنْتَ وَ :

پ کی (آخری) آغوش : سرسفا ، ن ب خ ف ط تان د

بَبْ عُوْزُ رَفَعِي ن ي لُ حِي

موسیقیقا ۱ را

غ نزل و ر

ب ه ن ظ ا م ن ر ل ي غ ن ل ا ا

بَ قُبْ (قُبْ) نَ یَ لَ نَ یَ لَ یَ لَ کَی (آش)

سو سینا

يَا عُنَيْنُ آ

موسیقیقا ، بَ بی طُظ نا نَ نَ

سید سیف، ر بی غ نعل آ

لي غ نزل آ () موسبقا ، () لي غ نزل آ ()

دور : (الله صبح)

6 سر سبقتا دل 66 آ غ

(سبقتا) بولہ تر نہ بی بی

آ ب خ نغ انما نغ غر و نو

ن مہ انا یا انا ن

دور : (الاصحاح)

6

ابن، ا
سريعاً لـ ١ شـ آ غـ

(مستطاب) بركه نـ نه بب ني و

ب ج نغ انما نغ عـ و آ

نـ عـ انا يا انا نـ

دور مقام حجاز كار

كلمات محمد الدرريش

أخاڤ ابراهيم القباڤي

المذهب

أصلح فؤادي وكاد الأعادي
إن كان هواي على مرادي
من كل عادي غيرك يبينه

الصلح بيني وبين مليكي
مال العذول دا هو شريكي
وطنك فؤادي لازم تصونه

★ ★ ★

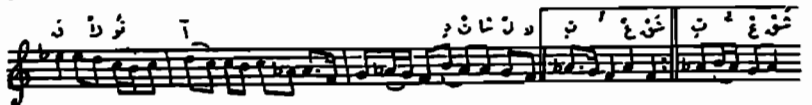
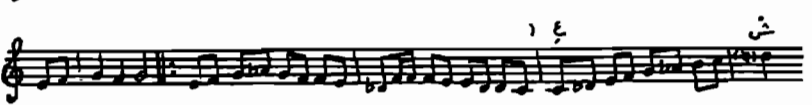
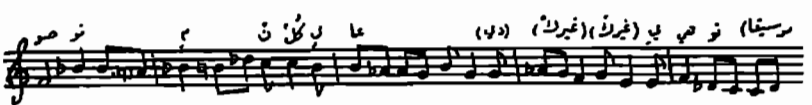
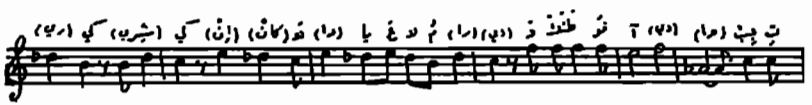
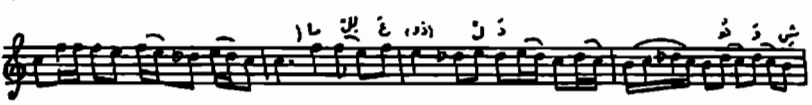
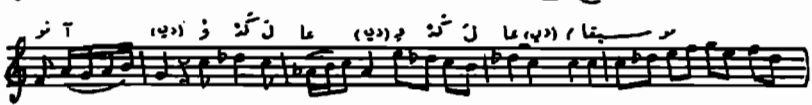
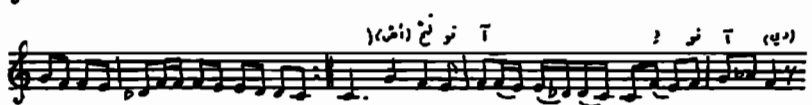
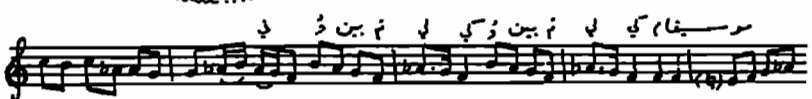
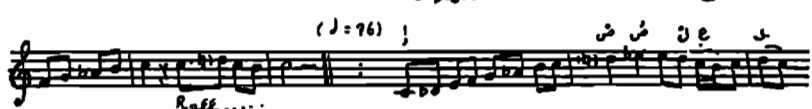
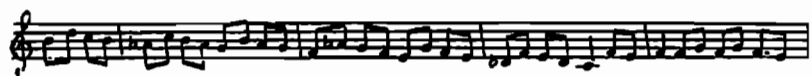
الدور

ويكون حبيبك في الطبع مثلك
قربك حياتي تعيش حياتك
واڤي شكيت لك واعمل بأصلك

عشقك فؤادي إن شا الله تمنق
رفقك وعطفك للصّب أوفق
الحب ذاتي في حسن ذاتك

دور (الصلوة بين يديك مفاتيح جواز كاركس محمد الرزوقي الحسين الوائلي العتيبي)

1 (J = 116)



ناتج الصلح بيني وبين مليكي

2

سر سبغا (د ل) شاد (ا) ١٢

ب غ ث كو غو (و) سو سبغا (د) ث

ل د ل شاد (و) آ نو فلف بيش لاف ث م ع طلف

سو سبغا (و) شغ غف د ل شاد

ب غ آكون (و) سو سبغا (د) ث آ

ل (و) آ نو فلف بيش (سو سبغا) فلف م ع طلف (سبغا)

(د) آ نو (و) آ نو فلف بيش (سو سبغا) شغ غ ث د ل شاد

ب غ آكون (و) سو سبغا (د) شغ غ ث نان م (ا) بلف (سو سبغا) بلف

آ نو يا (و) آ نو فلف بيش (سو سبغا) فلف م ع طلف

آ نو (و) آ نو فلف بيش (و) سو سبغا شغ غ ث د ل شاد (و)

ب غ ث كو (و) سو سبغا شغ غ ث نان م (ا) بلف (و)

آ نو بشفف (سو سبغا) فلف م ع بلف (سو سبغا)

نابع و پر (اصول بنی و پر علی)

3

بَدَلْ دَخْلُ شَيْءٍ عِيْدُ شَوْجَانِ تَبَدَّلْ بِهَا

ذُبُّ لَا تُجِبْ (مَرْه) فِي عَم بِاشْفَعْ نَبِيَّ شَفَعْ نَبِيَّ (مَرْه) نَبِيَّ

اموسى، بِلَا بِي (خاكرون، دوتن) (اموسى) شوق جوب (دوتن) ن م

لا (لا) آ نرفز پش (موسم) فلاق ع طلب بند

٢ ٣ ٤ ٥ ٦ ٧ ٨ ٩ ١٠ ١١ ١٢ ١٣ ١٤ ١٥ ١٦ ١٧ ١٨ ١٩ ٢٠ ٢١ ٢٢ ٢٣ ٢٤ ٢٥ ٢٦ ٢٧ ٢٨ ٢٩ ٣٠ ٣١ ٣٢ ٣٣ ٣٤ ٣٥ ٣٦ ٣٧ ٣٨ ٣٩ ٤٠ ٤١ ٤٢ ٤٣ ٤٤ ٤٥ ٤٦ ٤٧ ٤٨ ٤٩ ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٥٦ ٥٧ ٥٨ ٥٩ ٦٠ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٤ ٧٥ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٨٠ ٨١ ٨٢ ٨٣ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ٩١ ٩٢ ٩٣ ٩٤ ٩٥ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ٩٩ ١٠٠

١٠١ ١٠٢ ١٠٣ ١٠٤ ١٠٥ ١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ ١٠٩ ١١٠ ١١١ ١١٢ ١١٣ ١١٤ ١١٥ ١١٦ ١١٧ ١١٨ ١١٩ ١٢٠ ١٢١ ١٢٢ ١٢٣ ١٢٤ ١٢٥ ١٢٦ ١٢٧ ١٢٨ ١٢٩ ١٣٠ ١٣١ ١٣٢ ١٣٣ ١٣٤ ١٣٥ ١٣٦ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٤١ ١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٤٥ ١٤٦ ١٤٧ ١٤٨ ١٤٩ ١٥٠ ١٥١ ١٥٢ ١٥٣ ١٥٤ ١٥٥ ١٥٦ ١٥٧ ١٥٨ ١٥٩ ١٦٠ ١٦١ ١٦٢ ١٦٣ ١٦٤ ١٦٥ ١٦٦ ١٦٧ ١٦٨ ١٦٩ ١٧٠ ١٧١ ١٧٢ ١٧٣ ١٧٤ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٧ ١٧٨ ١٧٩ ١٨٠ ١٨١ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ ١٨٦ ١٨٧ ١٨٨ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ١٩٧ ١٩٨ ١٩٩ ٢٠٠


(موسیقی) شوقِ نبیؐ (نہ) م د ذبُ ط چر شوقِ نبیؐ

A musical staff with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody consists of eighth and quarter notes. Above the staff, there are Persian lyrics written in calligraphic script: "(موسیقی) شوقِ نبیؐ (نہ) م د ذبُ ط چر شوقِ نبیؐ". The word "شوقِ نبیؐ" appears twice, once at the beginning and once towards the end of the staff. The other words are "(نہ)", "م", "د", "ذبُ", and "ط چر".

وَقَدْ تَرَىٰ قَدْ تَرَىٰ آيَاتِ رَبِّكَ فِي كُلِّ شَيْءٍ وَفِيكَ

ع نیشنی باغ بختی (چندین بار) زو آید صفت شریف زو غ

قَدْ دَسَعْنَا قَدْ دُزِبْ لَا نَعْرِى اِذَا نُصْبِنِي نِي اِذَا بِهٖ هَبْنٰ لَ غَرَفٍ بَا

A musical staff with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody consists of eighth and sixteenth notes, with some rests. The lyrics are written above the staff.

وَقَدْ رَأَى آيَاتِ رَبِّهِ فَكُنُفُ غِ دَفْلُفُF

[illegible]

تاج دور (الصالح بنی و بنی ملیکی)

5
 تَن شَافِیْن مِی تَن وَ خَوْدَغ تَن (ردوب) بِا فَظ (د) ۵
 آ تَن د لَاشَافِیْن مِی تَن وَ تَغَشَوَ مَا
 آ تَن د لَاشَافِیْن مِی تَن وَ تَغَشَوَ مَا
 شَو (ردوب) تَن د بَیْشَن تَن بِا فَظ تَن (د) ۵
 دَن شَافِیْن مِی تَن وَ خَوْدَغ تَن دَخَلَن اِ (دَخَلَن) بِرِیْل (دِیْل) تَن کِیَن

سماعی مقام حجاز کارکرد - تألیف محمد مجاز - آذر ۱۳۳۹

Andantino 1 (J=66)

The musical score is written on 12 staves. It begins with a treble clef, a key signature of one flat (B-flat), and a 3/4 time signature. The tempo is marked 'Andantino' with a metronome marking of quarter note = 66. The score includes various musical notations such as eighth notes, sixteenth notes, and beams. There are several repeat signs and first, second, and third endings. A section marked 'Allegro (J. 120)' begins on the 10th staff. The score concludes with a double bar line and a repeat sign.

دور مقام حجاز کار کردی ایقاع أقصاق

کلمات الشیخ أحمد عاشور سلیمان

ألحان: ابراهیم القبانی

المذهب

والدمع غ الخدين جرى
كان أصل دا إليه يا ترى
فينا أهر باع واشترى
أحكام وله فيه مقدرة

أنا فؤادي يوم عشق
طول جفاه خلّه عليه
في البعد دا والله العذول
والحب له في الحسن دا

الدور

سلمت جفنه للسهر
ويكي من جور القمر
طامع لحسنه إن أمر
والخوف يا قلبي لو هجر

الصب من كثر الجوى
يفضل يقاسي في الشجن
مشتاق لقربه من زمن
تشرح وتفرح صحبتته

دور مقام زنكلاه
كلمات محمد يونس القاضي
ألحان سيد درويش

المذهب

يذله خصمه ويحكمه	في شرع مين قاضي الهوى
وسري ازاى اكمه	هو الطبيب ما لوش دوا
بالسر باح	وادي التواح
أمرى اشهر	بين العباد

الدور

والشعر له أحسن طبيب	الصب من بُعدك هلك
والناس بتعطف غ الغريب	تركت أهلي ومـلت لك
قلبي انشـبك	وأنت لكـ أخلاق ملكـ

امتى وصالك يا قمر

الحان سيد درويش

دور في شرع مين

مقدمة موسيقية (Moderatto ۱۱-۸۴)

مقام زنكلاه

1

في (القص)

آ ت ع ز ش في

نوسن ج ن ن ذ بي (دا) ح ن ضي تا

في (سر سبغا) نو ذ غ ي ج ذ آ

آ ت ع ز ش في

نوسن ج ن ن ذ بي (دا) ح ن ضي تا

ح ن (سر سبغا) نو ذ غ ي ج ذ آ

سر سبغا (دا) ذ (لش) ما ت بي (ذفا)

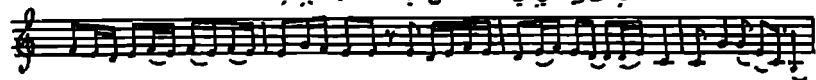
سر سبغا نو ت ذ ا في (دا) ت (ايه) ز س ب ج ذ آ

با ريش ش ب ج (دا) ن ن ج (دا) ح آ

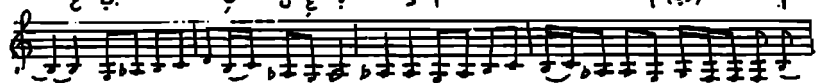
فی مشرق و میں

2

ما تَقْنَنُ يَرْيى عى با قانۇ يېرى



۱. (۴۰) آ د ب ع ج د ب ع



عزف (پیش) م

فنه آ ن م ثم بر حسب (اض)

دور مقام شوق افزا
کلمات أحمد عاشور
آلخان داوود حسني

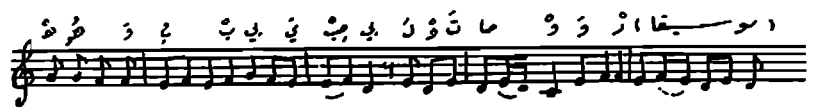
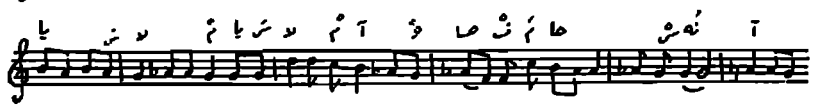
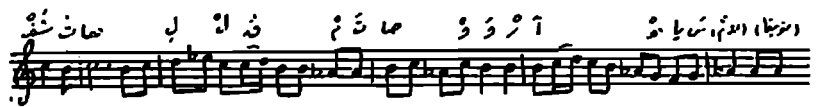
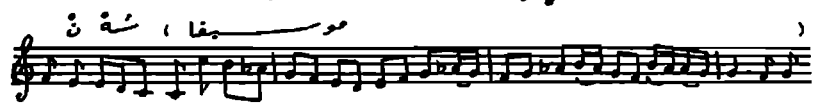
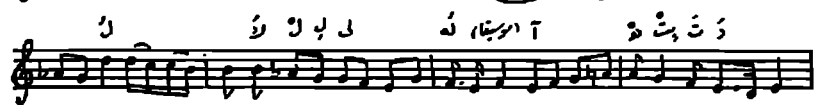
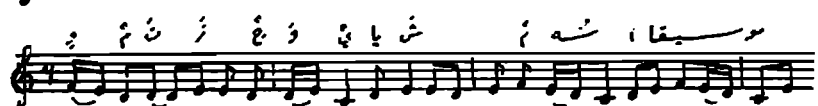
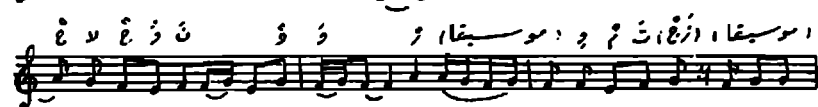
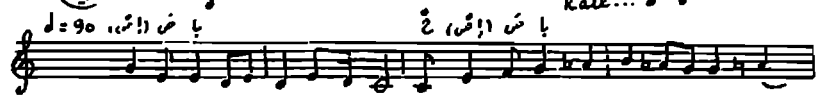
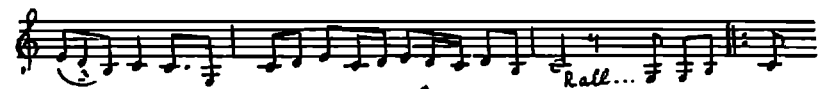
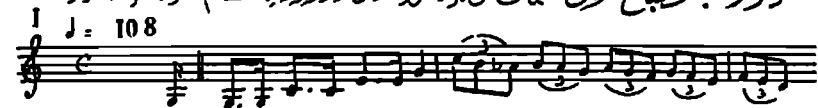
المذهب

وامتزج ويا شمسهُ	الصباخ لآخ ونور
عَ القمر لأجل أنسه	كل ليله بت ادور
يا سلام أوصاف محاسنه	شفته هالال قمت اصور
الانتظار يسمح أجانسه	هو جبي لو تصور

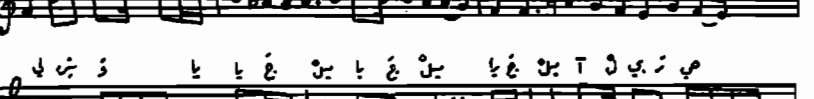
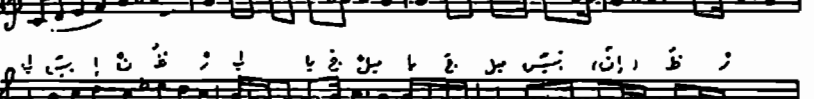
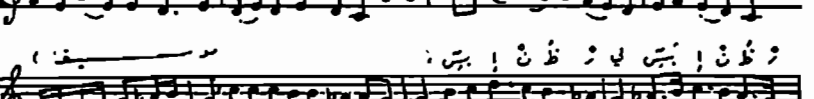
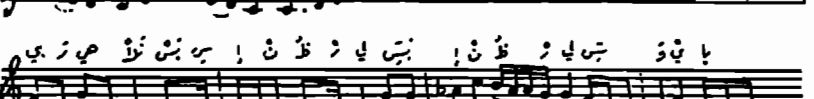
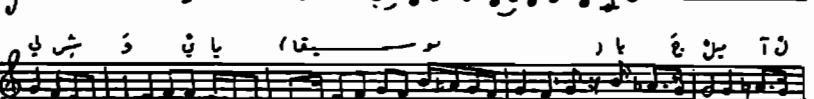
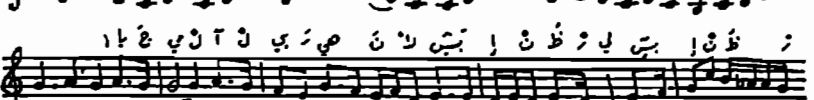
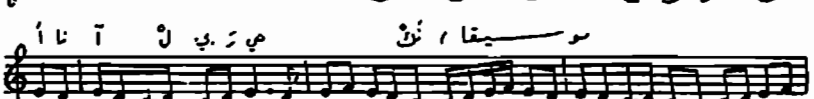
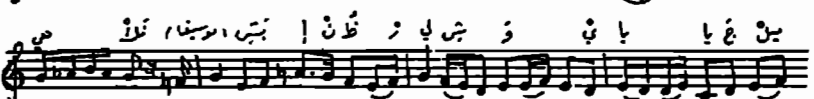
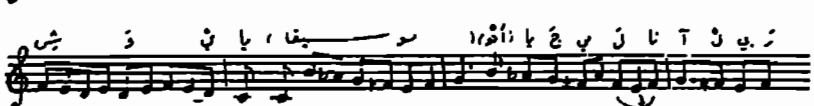
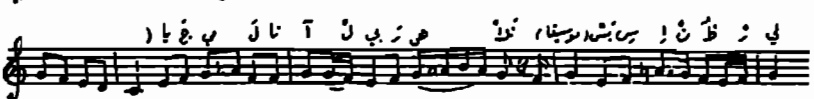
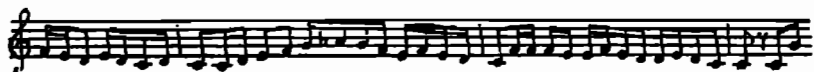
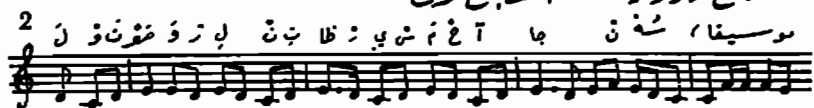
الدور

بس انظر لي شيوئه	يا جميل (انا) قلبي رهينك
ما تراعيه بالانسانيه	في يدك حياة مرهك
أو يرسك ع الأسيه	ع الجفا دا مين يعينك
ايه سبب تغضب علي	أنا والله في إيدك

دور. اصباح لاج کلمات المرحوم خورشید افغان و (روز و شب) مقام سونہ: انزا. مرکز (دور)



تاليع دور - الصباح لاج



تابع دور الصباح للاح

يَهْ نِي دُ شِلِي رُ طُ نَ اِ سِرْشَ بَ طُ نَ 3

هَ آ آ هَ آ آ هَ آ رَ مَوْسِيفَا

آ (البيها) آ آ هَ

اِزَادَا مَوْسِيفَا هَ آ هَ آ آ هَ

رُ ثَ مَا (دَا) اِرِيَا مُ قَ بَا عَ لَ (دَا) يَ فِ نَا أَ

نَ بِيْعِي رُ شَ هَ عِي رُ شَ (مَوْسِيفَا) هَ عِي

مَوْسِيفَا يَهْ فِ نِي (سَا اِ اِ نَ)

يَ فِ نَا

آ رُ دَ اِرِيَا مُ دَا بَا عَ رَ مَوْسِيفَا رَ (دَا)

فِ سَا (اِ نَ) يَلَنَ هَ عِي رُ شَ هَ

(دَا) يَ فِ نَا مَوْسِيفَا يَهْ فِ نَا

عِيْعِي (دَا) شَ نَ رَ اِرِيَا مُ دَا بَا عَ رَ

دور بالعشق أنا قلبي هني مقام جهار كاه (على دو)

كلمات أحمد عاشور

ألحان داوود حسني

المذهب

ما كان في حاله متنتي
وقبل ما يحب شاورني
زاده هيام
بردي الغرام
انيه ما يسمعي متني

بالعشق أنا قلبي هني
يا ريته ما طاوع هواه
حسن القوام
شوف الاهتمام
بالله دا يصح منه

* * *

الدور

ما كانش يخطر ببالي
مين بس ينظر لحالي
لو كان وافاني
لافرخ به تاني
وصيرت غ اللي جرى لي

لوم الموازل علي
لاصبر على دي الأسية
آه يا زماني
حبي وجاني
داويت هيامي بدمع العين

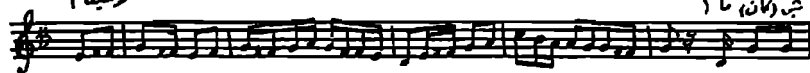
تابع : بالعشق انا غلبى هينى
(موسى) لى ط ل و ط

[illegible]

تابع ، بالمستی انا قلبی ہینی

(موسیقا)

شی (کان) ما)



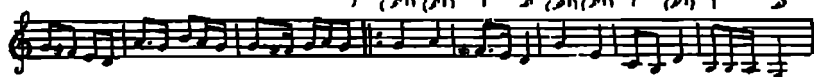
يَا بَدْعُ زَنْزَارِي (د) يَا بَدْعُ طُفْ

موسىٰ فا،

شیخ (عزیز) ما)



موسيقا يا بني مدح لنسب
(وا) ع بزل لى با بيدز طغ

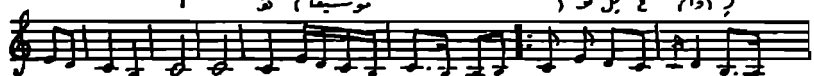
[illegible]

آ با د ع ني آ
الطحاوية للرسالة

الذميمة بطريق

موسيقا (۱) ۱

زیر احوال غنی ہیں۔




با بیز ط ف ف ن شین ما ما ازاد (موسیقی) با ن د ع ن

الاعمال التجارية

عَنْ يَمِينٍ لَوْ (مَرْجُوهُ) يَا بَنِي لَوْ
عَنْ (يَمِينٍ) لَوْ (مَرْجُوهُ) عَنِ يَمِينٍ لَوْ (مَرْجُوهُ) لِي

طُفَّ نِيْجِيْكَ مَا (الزَّادِي) (موسيقا) يَا نِيْجِيْكَ (ذ (دا)

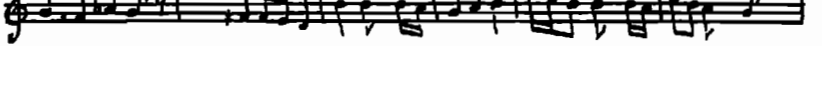
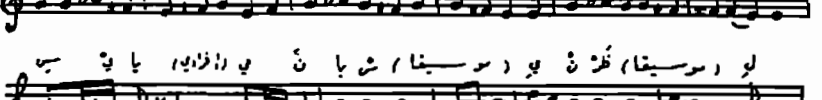
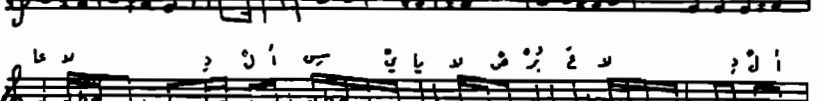
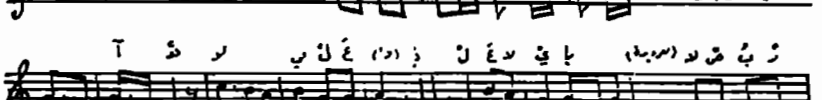
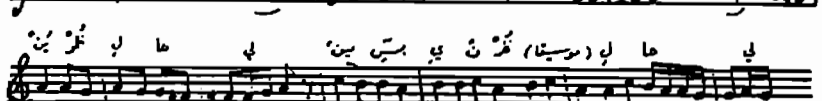
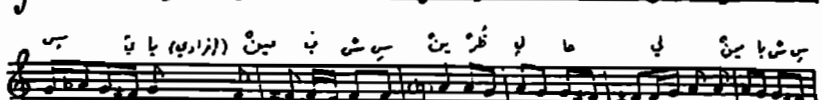
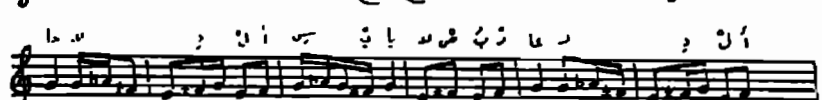
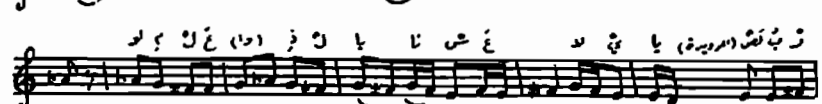
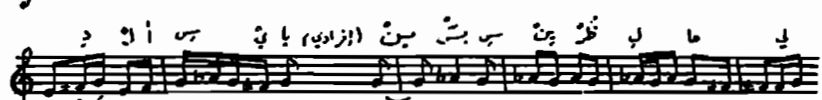
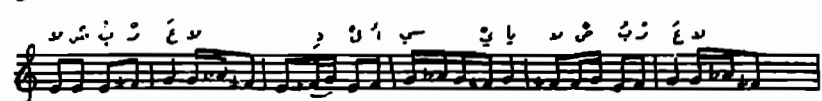
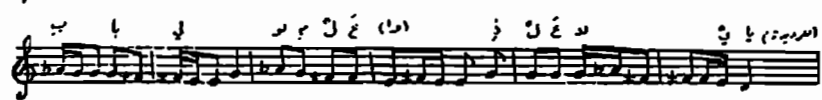
نِ عِ يَا لِي بَا بِيَهْ آ (مِثْلًا) لِي بَا بِيَهْ لِي بَا بِيَهْ


ادام بخ بلو المديحة السجدة يا في مدح (قوله) اداه بخ لام لو

تابع بالعشق انا

قلبي هيني

5



٦

تابع بالعش انا قلبي هني
لو (موسيقا) غزني (موسيقا) شربان ي لي ها

(آخرة الزاد) في ها د (كان) و لني ما ز باج آ لي ها

بوزج و لاني ها د بي ب ج في ها د كا لو ني ما ز يا

(الزاد) في ها د (كان) و لني ما ز باج آ (موسيقا) في ها

ليان غ تير ب دوزم و ع لوع زخم بيو ي يا مو (داويت)

د (كان) و لني ما ز باج آ (موسيقا) لو (رام) بج لوع

آ آ (الزاد) في ها

ف لني ها د بي ب ج في ها د كا لو ني ما ز يا (موسيقا) ج

لوع (موسيقا) مو ي يا مو (داويت) في ها

شور ب اوقم و ع يلان د مين ز ع د (موسيقا) مين

لي (رام) بج لي لوع لي (رام) بج لوع

بشرف عربي قديم مقام بياني اربعاء مربع

Andante (♩ = 60)



سمائی مقام بیانی اسکندر ملھون

I Andantino (J. = 60)

Handwritten musical score for "سمائی مقام بیانی" (Sama'i Maqam Bayani) by "اسکندر ملھون" (Askandar Melhon). The score is written on ten staves of five-line music paper. It begins with a treble clef, a key signature of one flat (B-flat), and a time signature of 6/8. The tempo is marked "Andantino" with a note value of 60. The score includes various musical notations such as eighth notes, sixteenth notes, and rests. There are three section markers: "I" at the beginning, "II" on the sixth staff, and "III" on the eighth staff. A repeat sign with a first ending bracket is on the fourth staff. The word "Fin" is written at the end of the fifth staff. The score concludes with a double bar line and a final note on the tenth staff, followed by the tempo marking "(J. = 66)".

نمّۀ سماعی بیانی / اسکندر سلفون



دور مقام ياتي
ألحان محمد القباني وينسبه البعض إلى ابراهيم القباني

المذهب

كان لي فين في الحب غايب وش رماني بالفرام
والبعاد دا بسّ ليه
ان جبي في لحظه صايب وأنا راضي بالسهمام
والعذول لآخر دا ايه

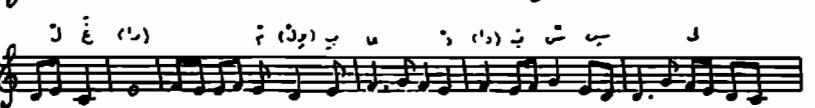
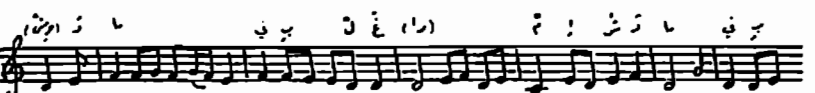
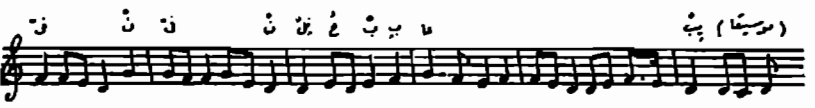
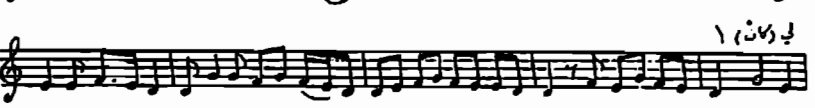
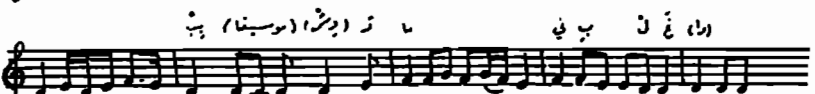
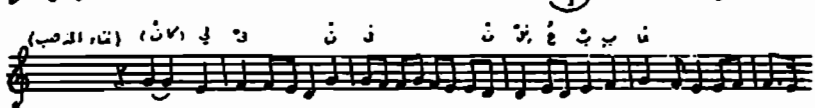
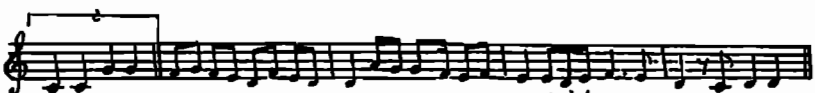
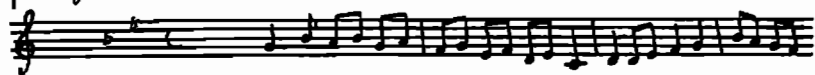
الدور

كل يوم البعد زايد أصله ميل في هواك
طيب انت لك مكاييد ونا راضي ليوم رضاك
والعذول لآخر دا ايه
البعاد بتحبّه ليه
مين شكاله . ولا راح له ولا جاله . ولا فاكر . بلّي قاله
ليه العذول لآخر دا ايه
يا رضا المحبوب عليّ يشفي قلبي يم الأسينة
والنبي ما يهونش عليّ وأنا كان ما هونش عليه

الحان: ابراهيم القباي
مقام: بيساتي ١

دوركان لي فين

1 Allegro (♩ = 120)



دورکان لی فین

6

یو لږه (الهی) خو آ ځا پر تم پر پ

دین، ښه ا زه ځه د ن (دو) ځه (دو) خو آ (نزدی)

(نار) د (دو) (چا) د (دو) د (دو) ځه (دو) تر ښه

ځه (الهی) د زه ځه د (دو) ځه ن ځا یو یو

ځه یو لږه (الهی) ښه ا د (الهی) یو لږه (الهی) ښه

اښه نا د خپه (رام) نا د ځه یو سا ځه ن ځه

یو لږه (الهی) خو آ (نزدی) ځا پر تم پر پ

ځه یو لږه ښه تر ښه پښه (علا) ځه (دو) (سرستی)

Rall ...

ځا پر (چم) ل (راځی) *Meno Presto* نا د (سرست) پر سا ځه ن ځه

ځه د ن (دو) ځه ن ا ښه ا د ځه د (دو) ځه ن پر ځه

سرستی (دو) ځه (دو) خو آ (دو) ځه ن پر ځه ا ښه ا (دو) ځه

د (دو) ځه ځا د زه ځه اښه اښه د ن ځه ځا

ځه (دو) ځه ځا د زه ځه اښه اښه د ن ځه ځا

سماعی مقام عرض بار اسکندر شافون

Andantino (♩: 66)

Fin

Tutti

دور اشكي لمن مقام ياتي

كلمات أحمد عاشور

ألحان داوود حسني

المذهب

اشكي لمن ذل الهوى قلبي انشيك والي أحبه دا غزال ولا مَلَكْ
ليه الانتناع حكم الغرام قاسي مطاع
يا منصفين قلبــــي انشيك

* * *

الدور

أهات ليالي انتظر وعد الحبيب إمتى أشوف أنس الجميل
يمكن أطيب من دي الجراح زاد الأنين والعقــــل راح
يا منصفين قلبــــي انشيك

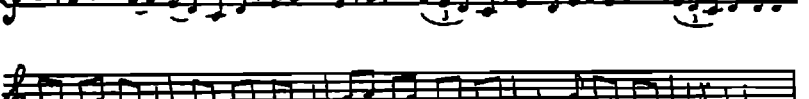
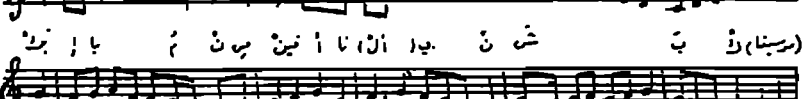
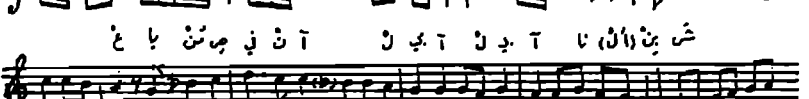
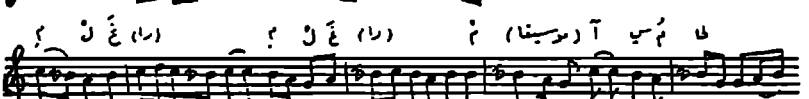
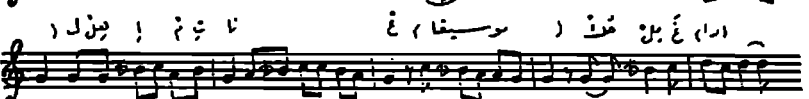
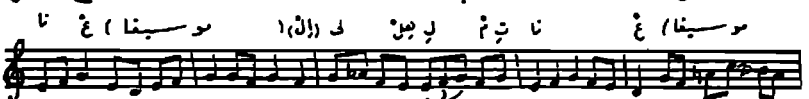
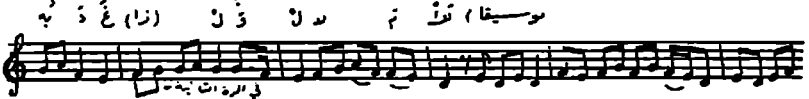
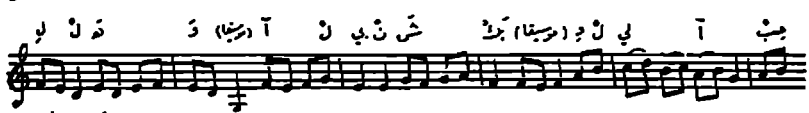
دور: اشكي لمن ذل الهوى - كلمات احمد عاشور - الحان داود حسيني

1
Allegro (♩ = 120)

مقام: بياتي



و ن ن ي ل ك ش آ



اشکی لین

3

ف بین دانه نشو آ تا نام د

آ د موسیقا بن ط آبن نام یون

آ خ آ خ

ن آ ن شو آ تا نام د

داجون دوت یون ط آبن نام ن ی ف ن س

موسیقا ف

ی ف ن س ن آ ن شو آ تا نام د

داجون دوت یون ط آبن نام ن

آ تا نام د موسیقا ف

آ تا نام ای ن آ بین ف یون آ د موسیقا ن شو

بین ف بین (آ تا نام) شو آ تا نام (موسیقا) تا نام

شو آ تا نام (موسیقا) تا نام آ تا نام ای ن آ

اشكى ليلين

7

بن جيت (3) في جيت باغ

الزبادي غ (اراء) جيت جيت (اراء) جيت جيت

لغفك جيت في ا ل د انا غ (اراء) ل غفك ل غفك في ا ل د انا غ آ

الزبادي جيت في جيت باغ

الزبادي غ (اراء) جيت جيت (اراء) جيت جيت

آ آ آ آ آ

آ آ آ

موسيقا غ آ آ

اولين (اراء) في ا ل د انا

شعير ل ا ب ل آ في جيت باغ

شعير ل ا ب ل ا ن ا ن في جيت ل ا ب ل شعير ل ا ب ل

دور حظّ الحياة مقام حسيني دوگاه

كلمات محمد الدرويش

ألحان محمد عثمان

المذهب

لما الهوى ييجي سوا
واللي جرح عنده الدوا

حظّ الحياة يبقّى لروحي
يا قلب طال نوحك ونوحي

* * *

الدور

وأنا أعمل إيه في دي الهوى
واللي جرح عنده الدوا

سيخر الجفون تحذّ منّي قلبي
يا ناسّ عجيب القمّ زاد بي

دور عطر الیاء مقام حسینیه و دوگاه کلان محمد الیاء و محمد عثمان

1

Allegretto (♩ = 108)



ع (ن) (سوسنغا) (باقه) ع ن ت با ع ن ظ ظ ع (92 = ل)

سوسنغا (ردی) ل می (رد) ل غاب یه با

ع ن ت با ع ن ظ ظ ع

(رد) ل (ردی) ل غاب یه با ع (ن) (سوسنغا) (باقه)

آ (سوسنغا) (ردی) با می

فی ی با ی می با فی ی با (آه) نه ن مان ن

یا (سوسنغا) (رد) سا می

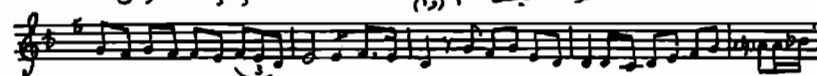
ع نه آ آ آ (آه) (آه) نه آ آ ن لا (غلبه)

ع فی ی یا آه ع را ع ل ن می خود

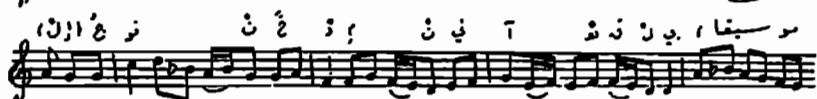
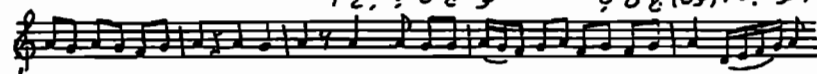
تابع دور مرزا (الحياة)

2 دُ دُ

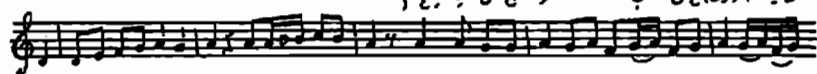
موسيقيا (دور)



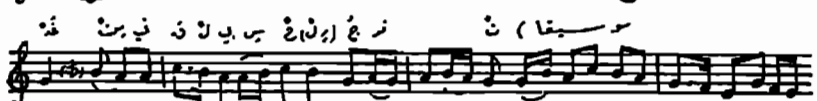
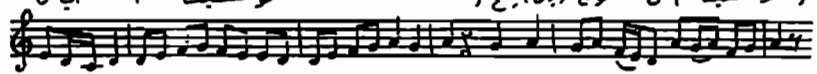
موسيقيا (نوت) جُ ن ن نو جُ ن ر ر سنج



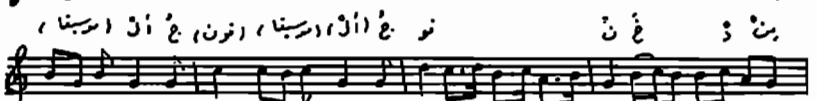
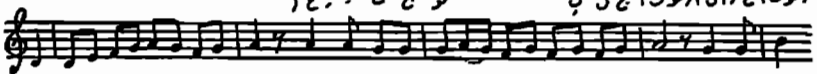
موسيقيا (نوت) جُ ن ن نو جُ ن ر ر سنج



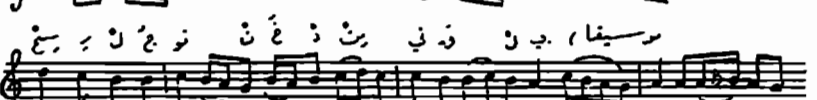
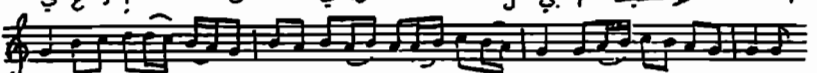
موسيقيا (نوت) جُ ن نو جُ (نوت) ر ر سنج



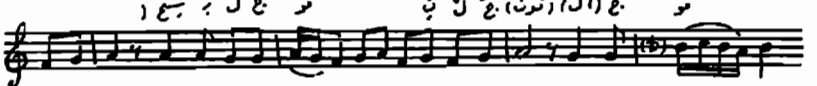
موسيقيا (نوت) جُ ن نو جُ (نوت) ر ر سنج



موسيقيا (نوت) جُ ن نو جُ (نوت) ر ر سنج



موسيقيا (نوت) جُ ن نو جُ (نوت) ر ر سنج



تابع وزير حفظ الحياة

3 نو جُ لَ نِ نو جُ لَ نِ


موسيقيا ، بـ ن فـ هـ زـ يـ ن ذـ رـ مـ عـ دـ ن

A musical staff with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat). The melody consists of eighth and sixteenth notes, with some ties. The lyrics are written above the staff: "موسيقيا ، بـ ن فـ هـ زـ يـ ن ذـ رـ مـ عـ دـ ن".

فَوَجَّعْنَا بَرَسَقَ (وَد) دَعَانِ دِفْ فَا لَ كَرَعَ نَاوَا

(موسیفا) بِرَّ ذَرَّ نِي بِمَنْ هَذَانِ


فَهَذَا نَوْحٌ يَرْسَخُ اَوَّلُ عَزْوٍ فِي مَعْنَى بَرِّغ نَادٍ



The first line of musical notation is written on a single staff with a treble clef. It contains a sequence of notes and rests corresponding to the lyrics above it. The notes are mostly eighth and sixteenth notes, with some rests. The key signature has one flat (B-flat).

در مسیحا، بی لایه شد

آ بی ریت



درسیفا، دے ی (نایغ، دے)

The first staff of music is written on a single five-line staff. It begins with a treble clef and a key signature of one sharp (F#), indicating the key of D major. The melody consists of a series of eighth and sixteenth notes, with some beamed together. The lyrics 'درسیفا، دے ی (نایغ، دے)' are written above the staff, aligned with the notes.

1 موسیفا ند می ب نغ ۱۷ موسیفا ند

بَعْدَ بَعْدَ مَا وَدَا مَوْسِمًا لِي غُفَا أُنَا أُنَا أُنَا

فِي الْبَيْتِ بِرَحْمَةٍ
فَوْجٌ لَا يَسْجُدُونَ
فِي

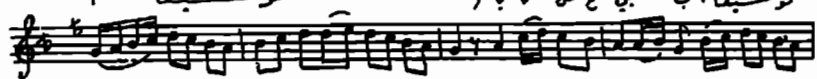
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تابع دور : حفظ الحياة

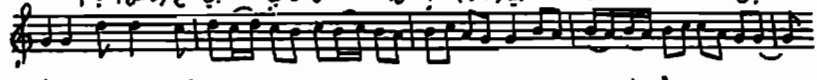
6

موسیٰ

موسيقيا، بَ جی غُ شِ نا یا)

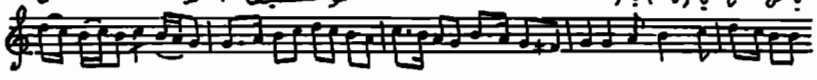


پوڻا ڏاڏي (ڏاڏي) ۾ ڏهه سئو سئو (سئو سئو) جي ڏي (ڏاڏي) ڏاڏي

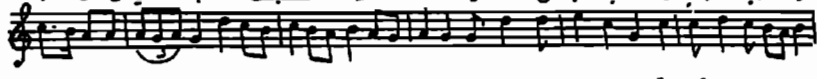


موسیقی / ۱

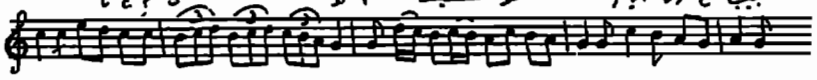
یا عی نانا یا (نانش) یا)



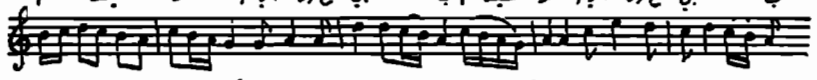
بہ (تاز) م و س جس میں ع (ناشنہ) یا د
موسس بنی ا ب بی تحش نا



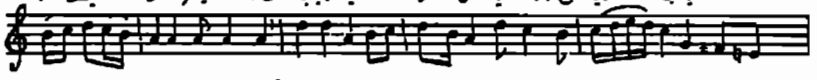
جیب غ (نٹھ) یا) موسیقیا (فذ



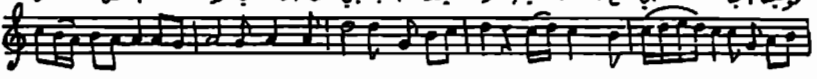
جی غ (ناٹھ) باد موسیٰ با ب جی غ (ناٹھ) با ۱ موسیٰ



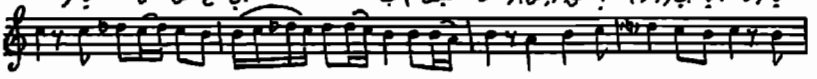
باب ۱۰۰ جی غ (تاش) یا شعر نا یا جیب غ (تاش) یا (موسیقا)



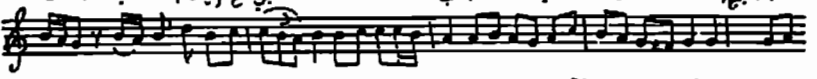
موسيقا، بٺ جي ۽ (ناٺي) يا (موسيقا) بٺ جي ۽ (ناٺي) يا ڏند آ ۽ نا



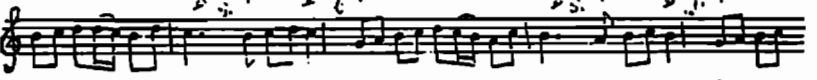
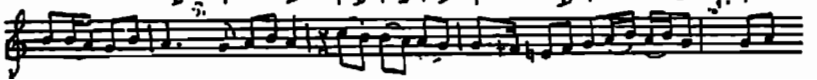
یا (تشی) یا یہ (زاد) ؟ سو (اش) (موسبقا) ب



موسیٰ بنیفا ۱ ب جریغ (پیشا) با (ناشہ)

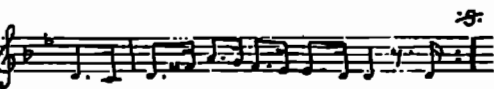
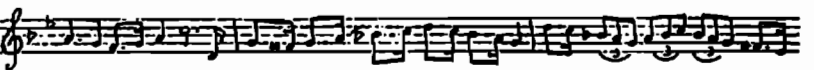
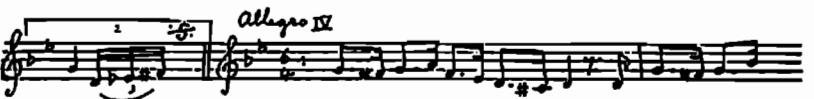
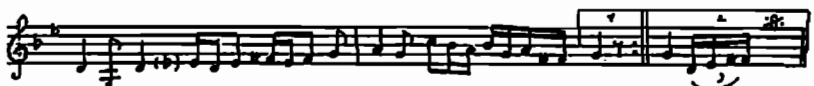
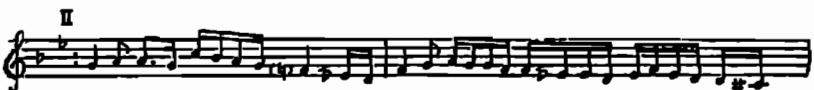
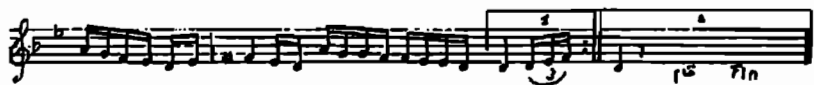
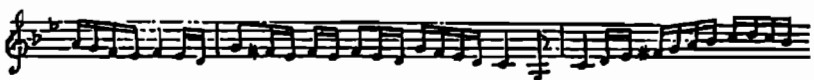
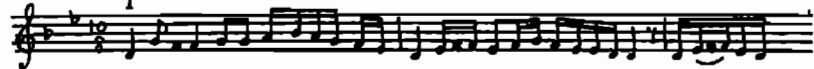


$\frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2}$

[illegible]

سماعی حجاز عزیز صاوان

Andante I (♩ = 60)



دور أنت فريد في الحسن مقام حجاز

كلمات اجتماعيل صبري

ألحان عبده الحامولي

المذهب

ولألك جمالـــــــــك
يكفــــــــى دلائك

أنت فريد في الحسن
يا جللو واصل ويكد الأعادي

* * *

الدور

والأ دا طبرـــــــــمك
واحكــــــــم بشرعك

مين علمك غ الدلائل
كوى فؤادي الجبين والخال

[illegible]

امین فرید الدین الحسن

3

וְדָמָם בַּדְּרוֹרִי נִ

موسیٰ بنیامین

مرستیفا ، نرک پ اعلٰی میں)

والله اعلم

موسيقا، طائفہ، ردا، مدقولہ

(آلہ) ۱۰ لا ذ محمد (مسیحا) علیہ السلام بنی آلہ)

لَا يَدْرِي كَيْفَ خُلِّيَ بِهِ نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْقُدُسُ مِنْ رَبِّهِ يَخَيَّرُ مَا يَشَاءُ لِمَنْ يَشَاءُ لِيُخَوِّفَ مِمَّنْ يَبْغِي ۚ وَالْأَنبِيَاءُ كَانُوا مِنْ قَبْلِهِ يُسْأَلُونَ ۚ

(۱) عَدْنٌ (۲) عَدْنُؤُ (۳) عَدْنُؤُ (۴) عَدْنُؤُ (۵) عَدْنُؤُ

موسیقی، راہِ غُ پُ ہا

د زنده عا د د ب غل سين ا

موسىٰ / ز

عَا دَ مَ لَ نَ عَا نَ مَ

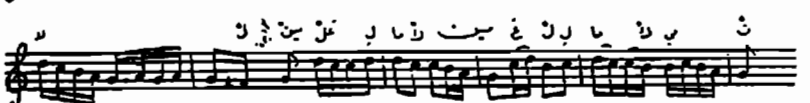
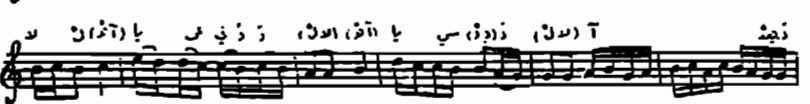
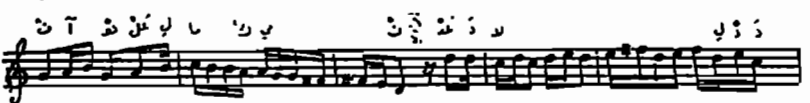
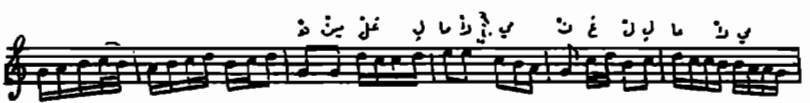
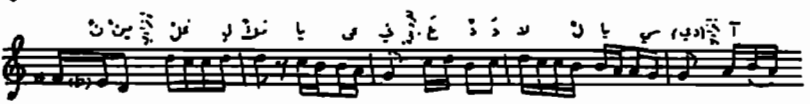
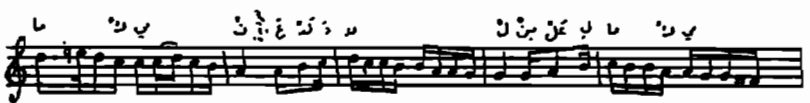
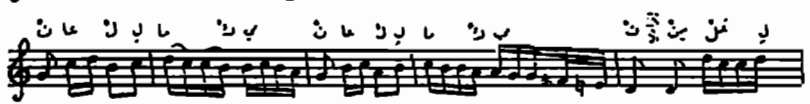
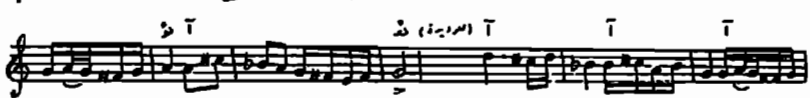
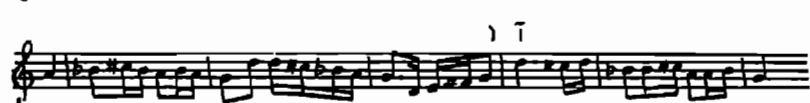
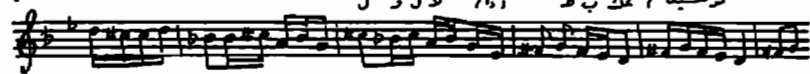
روزِ چنار ، ز : د د نږدې

لا تَعْمَدُوا مَا بِيَعْلُ بَيْتُ

لایق فرزند الحسن

4

در سبقتا غنای بی حد وادار دل و ن



لَيْسَ فَرْيَضُ الْمُسْنَى

6.

رُعَا بَ لَ رُعَا (لَا بَ) عَدُ بَ لَ (لَا بَ) كَبَسَ (لَا بَ) طَبَسَ

مُسِينَا عَدُ بَ لَ دَامَ لَدُ بَ لَ

(لَا بَ) آ نُو (لَا بَ) نَآ

نَ خَا نَ وَ بَرَنَ عَا (لَا بَ) نَ آ نُو

ط غ رَ شَا بَ نَ دَ غَ وَ نَ آ

سماعی مقام بجاز نیاں ۱۹۲۹ محمود عجمان

Andante (♩ : 60)



نَمّة سَماعی مجاز محمود عجمان



دور مقام حجاز
كلمات أحمد عاشور أو محمد درويش
ألحان ابراهيم القباني

المذهب

يا الله اصلح الحال	واعدلك يا ما يل
يا قلبي دا حال	عن مرامك حابل
الحب وصل وهجر	و دة دواه الصبر
لا بد لك عن يوم	وتكيد أهالي اللوم
والليل لو طال	الصباح له زابل

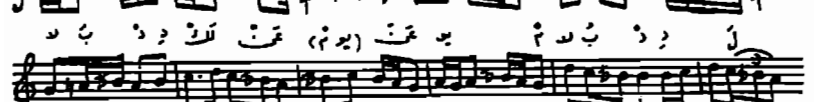
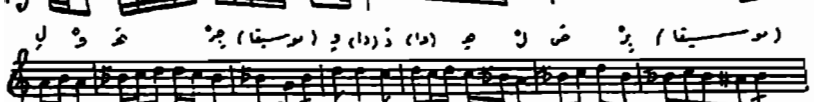
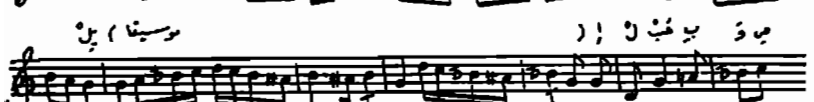
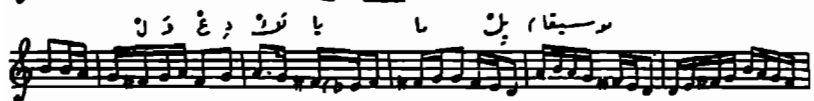
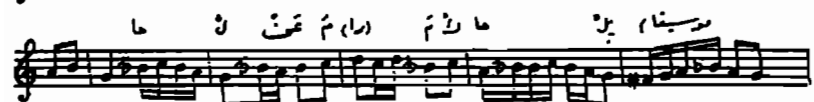
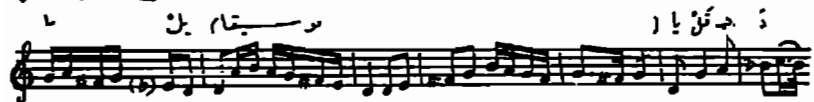
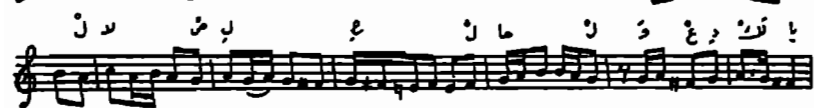
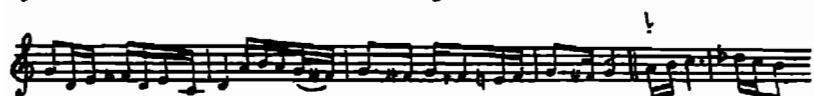
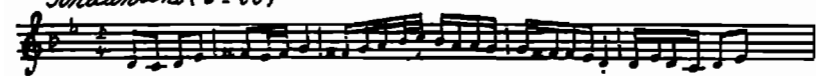
* * *

الدور

أنسا على نار	بانتظار مطلوني
وكم عتاب صار	قدره مكتوبي
يا اللي عليك العين	تيكي اشوفك فين
وينطفئ دي الشوق	والعدل دا والذوق
يحكم ويختار	بامثال محبوني

دور، يا الله اصلح الحال - كلمات احمد عاشور - الحان ابراهيم القباني
مقام حجاز

1 Andantino (♩ = 66)



يا الله اصلح الحال .

لو زلي ها اي ها ا ذكي (وٲ) م بو مٲ (بون) مٲن د²

(۱) زام نُہ (باخ) صمد ! لُ

موسیف (ن)

١ آ ٢ ع ٣

پوسیتا ، پ نوٹ (خانہ) ن ن بر ن نا علی

$$\gamma \quad \tau \quad \epsilon$$

لا غ (أنا) ب. لو مَفْرُوعًا قَاتِبُ بْنُ ر. نَا مَعْلُود

موسیقی و نا

فَمِنْ هَؤُلَاءِ مَنْ يَدْعُو بِهِمْ يُفَوِّتُ بِهِمْ نَافْلًا هَؤُلَاءِ عَلَى الْأُنثَىٰ ۚ

نا من (أنا) (مرسفا) بي لو

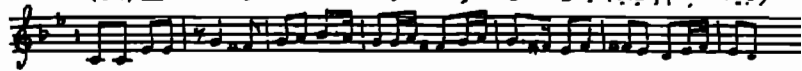
تین بی بی یو لڑکے نم (خاتمہ) تین بی بی نا علی

موسى بنى () ابو ذر م ()

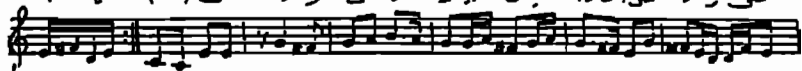
يا الله اصلح الحال .

3

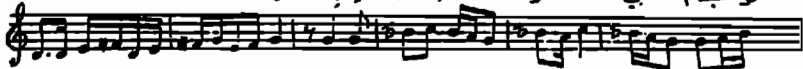
(توبی) مجرم (سید) باز ملا شیخ بیژن نما علی ز نما علی (آنا)



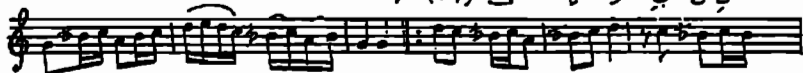
عَلَىٰ رُ نَا عَلَى الْخَامِ تَبْنُ بِيْرُ نَا عَلَى رُ نَا عَلَى (أَنَا) نَا ٢



موسیقی، بی نو ف تم (خاور) خورین ز نا



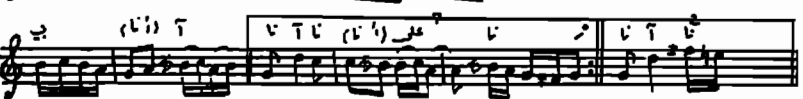
سَیِّدُ بَرُّ نَا عَلٰی (اَنَا))



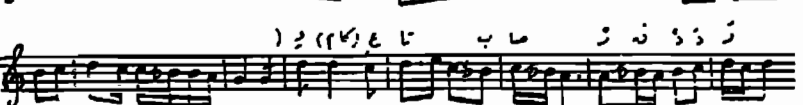
١. بی نو (موسیقا) بی نو ٢. نبی نو



لَوْ كُنَّا نَعْلَمُ نَزْلَ الْوَيْلِ لَكُنَّا نَسْتَعِذُّ بِكَ مِنْهُ



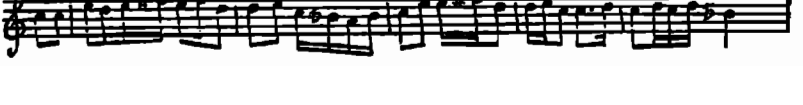
موسیما ز نا مدغ نا آ



ر د ذ ز ص ب تا ع (کام) و ()



ن ف ل ن شو (ألف) شو ا كي ب ت ث ع ي ل



يا الله اصلح الحال

(آهيه) (وَن) ذَلِ ذَ غَ (وَن) ذَ شَرِشَ دَ فِ لَ بَنَ دَ (آهيه)

بَرِغَ اَمَ دَ (وَن) تَنَ بَرِغَ تَا بَرِغَ دَرِغَ سَكَمَ غَ

بَ تَنَ مَ نَ بَ لَ غَ لَ بَنَ (مَدِيه) لَ لَ بَا

مُوسَبَا لَ لَ يَانَ فِ دَ شَوِ اَتَبَكِ (مُوسَبَا) كِي

مَ بَرِغَ لَ بَنَ (آهيه) (8 = 8)

آهيه (مُوسَبَا) نَ فِ تَنَ شَوِ اَتَبَكِ (مُوسَبَا) نَ

دَ شَوِ اَتَبَكِ (مُوسَبَا) كِي تَنَ مَ Nَ Bَ Lَ غَ لَ Bَنَ

مَ بَرِغَ لَ غَ بَتِي (مَدِيه) لَ بَا نَ فِ

(مُوسَبَا) نَ فِ تَنَ شَوِ اَتَبَكِ (مُوسَبَا) نَ

شَوِ اَتَبَ شَوِ اَتَبَ تَنَ مَ Bَرِغَ لَ Bَنَ (آهيه)

فِ دَ نَ فِ دَ نَ

(مُوسَبَا) نَ مَ Bَرِغَ لَ Bَنَ (مَدِيه) نَ

يا الله أصلح الحال

7

مرسبنا ن في نوت شو ا تبي

شو ا تبي ا موسبنا كي ت ت ن عي بلا ل غ لي تين

غ لي تين (ازداد موسبنا كي) لي ن يا ن في نوت

ن في نوت شو ا كي تين كي ت ت ن عي بلا ل

ت ت ن عي بلا ل غ لي تين (مردودة) لي ن يا

تين (ازداد موسبنا) لي ن يا ن في نوت شو ا تبي (موسبنا) كي

نوت شو ا نوت شو ا كي ت ت ن عي ن ل غ لي

عي بلا ل غ لي تين (مردودة) لي ن يا ن في

(موسبنا) لي ن يا ن في نوت شو ا كي تين (موسبنا) كي ت ت ن

ا كي تين (موسبنا) كي ت ت ن عي بلا ل غ لي تين (ازداد)

في لحون موز (ازداد) لي ن يا ن في نوت

ن (نوت) د م د ل د غ اوت (موسبنا) ن شو ت (دي)

دور مقام حجاز
ألخان داوود حسني

المذهب

والهوى يحكم علي بالبعد	السعادة في الغرام هي الصفا
فين عهده فين وعوده بالوداد	والجميل طبعه الدلال للجفا
هوى في الحال شكيت	لما رأيت حُسنه
تشكي السهاد	فضلت أبكي والعيون

الدور

في غرامه في هواك أصبح ذليل	القواد ياما اشتكى أمره إليك
ودا دمعي غ الخدود أكبر دليل	اللي حبك تهجره ويهون عنيك
لرحم حالي	تشغل بالي
لا لوم عليك	اتركه
	له يا غزالي
	وان لام عدولك

دو
 السعادة في الغرام مقام حجاز

(رام غ) ن في (رام) عا ست (اشد) (92 = 1) *Alligretto Mod.*

(رام) خ ن و (رسبتا) نا خاض في جينا ن

بي ن بي يا بي ع غ ن ز غ غ بي

(رسبتا) ز

(رام غ) ن في (رام) ست (اشد)

(رام) خ ن و (رسبتا) نا خاض تو جينا ن

بي ن بي يا بي ز غ ن ز غ غ بي

(رسبتا) ز

ج ن ب ن ع ذ غ ث غ ن ب غ (دون)

ب ن ع ذ غ ث غ ن ب غ (دون)

ز ن في (رسبتا) (ادم) ع غ نغ نا غ ن

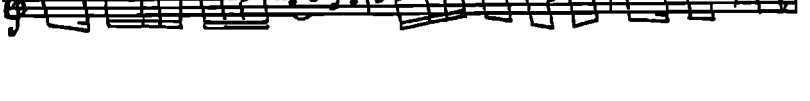
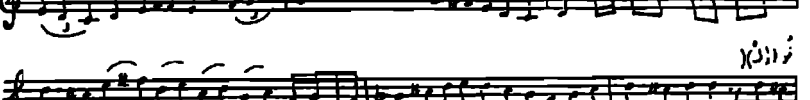
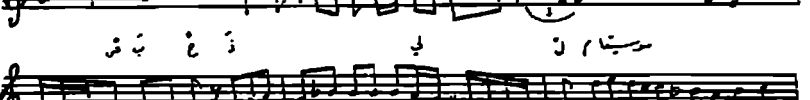
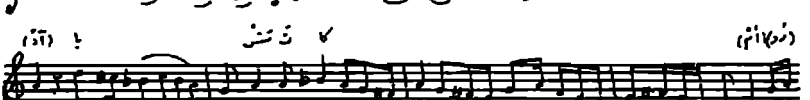
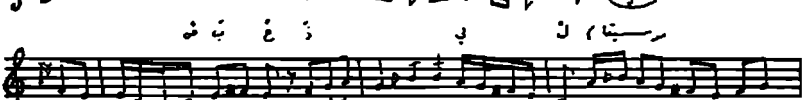
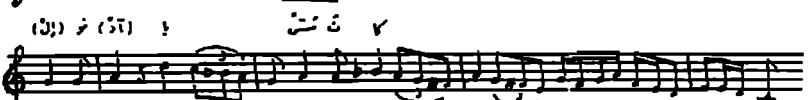
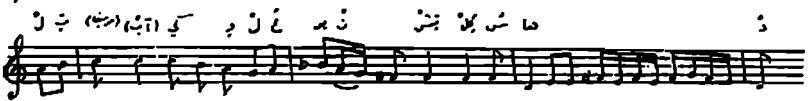
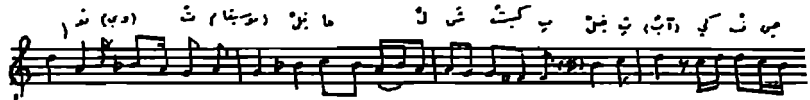
(رام و ن بي (دور) (رسبتا) نا

السعادة في العرام

2

(ابن) ز ما تم ا

رسبتام نو سن ح ت



دور مقام حجاز
كلمات أحمد عاشور
ألحان دارود حسني

المذهب

هوى حبيبي وافقني	وجاء على وفق هواي
والأنس دا لا يفارقني	مادام حبيبي وقائي
والحب لو كان نار	ترائيه ناعم الأكار
وليه معارف ومزايا	إن كنت تعرف صادقني

* * *

الدور

يا ما الغرام لوع عشاق	لكن أنا حبي موافق
راح العذول والحي أهو راق	وقضت أنا لخلي مرافق
اصبر عليه لما يشتاق	ويحب ويجرب الأشواق
اللي يلومني اليوم	دا منين عرف دي اللوم
يا ما الغرام لوع عشاق	لكن أنا حبي موافق

صوی حبیبی و افقنی

3

موسیقیا (فنی)

نا ا سکن د تا شاع غ ز نو (رام) غ ن
 رسبنا (غ) ز نو (رام) غ ن با نه ن (رام) غ ن
 مننه (غ) ز (رام) غ ن با نه ن (رام) غ ن با نه ن ا سکن د
 رسبنا (غ) ز نو (رام) غ ن با نه ن
 غ ن با نه ن (رام) غ ن با نه ن ا سکن د
 (رام) غ ن با نه ن تا مننه (غ) ز نو (رام)
 د نا ا سکن د رسبنا (غ) ز نو
 غ ن با نه ن تا مننه (غ) نو (رام) غ ن با نه ن (رام) غ ن با نه ن
 رسبنا (غ) ز نو د
 (رام) غ ن با نه ن نا ا سکن د
 غ ن با نه ن تا مننه (غ) نو (رام) غ ن با نه ن (رام) غ ن با نه ن

هوای حبیبی و افقی

4

سرستایم غم زود نم (رام) غم زود نم (رام)

نیت (رام) تم محبت جو نا آسین (د)

نیت (رام) تم محبت جو نا آسین (د) (سرستایم)

قہ نیت (رام) تم محبت جو نا آسین (د) (سرستایم)

سرستایم (دفع) زود نم (رام) غم نوا!

با قہ نیت (رام) تم محبت جو نا آسین (د)

سرستایم غم زود نم (رام) غم (دور) (رام) غم نوا!

قہ نیت (رام) تم محبت جو نا آسین (د)

سرستایم غم زود نم (دور) (رام) غم نوا!

غم زود (رام) (سرستایم) قہ (رام) صراحت غم زود (دور) غم زود (رام)

هوۛ جیبی وافقی

8

[illegible]

Standard (♩=66) ۱۹۸۷/۶/۸ سما عی صبا محمد عجمان

The musical score is written on ten staves. The first staff begins with a treble clef, a key signature of one flat (B-flat), and a 6/8 time signature. The tempo is marked as Standard (♩=66). The title 'Sama Ayy Sabha' is written in Arabic script, followed by the composer's name 'محمد عجمان' (Mohammad Ajman). The score is divided into sections marked with Roman numerals I, II, and III. The piece concludes with a double bar line and a repeat sign.

سماعی صبا محمد مجاز

(♩. = 60)

IX

f

Rall

3

15

دور مقام صبا
كلمات أحمد عاشور
ألحان إبراهيم القباني

المذهب

فؤادي أعمل له ايه	في الحب يا ما نهيتيه
لا له عليّ ملامه	ولا إلى الشوق دعيتيه
هو اللي مال للمحبّة	واللي حَبَّئْته لقيتيه

* * *

الدور

يا قلبي ليه بتشكّي	وللعـواذل تنادي
مياال لعشق الجمال	وللمحاسن تنادي
ودعْتُ بالحبّ مضى	ما كنت ناسي ودادي
طال المطال	والدمع سأل
حتى الوصال	وقت الدلال
وكَلْ دا من فؤادي	

۱
 ۲
 ۳
 ۴
 ۵
 ۶
 ۷
 ۸
 ۹
 ۱۰
 ۱۱
 ۱۲
 ۱۳
 ۱۴
 ۱۵
 ۱۶
 ۱۷
 ۱۸
 ۱۹
 ۲۰
 ۲۱
 ۲۲
 ۲۳
 ۲۴
 ۲۵
 ۲۶
 ۲۷
 ۲۸
 ۲۹
 ۳۰
 ۳۱
 ۳۲
 ۳۳
 ۳۴
 ۳۵
 ۳۶
 ۳۷
 ۳۸
 ۳۹
 ۴۰
 ۴۱
 ۴۲
 ۴۳
 ۴۴
 ۴۵
 ۴۶
 ۴۷
 ۴۸
 ۴۹
 ۵۰
 ۵۱
 ۵۲
 ۵۳
 ۵۴
 ۵۵
 ۵۶
 ۵۷
 ۵۸
 ۵۹
 ۶۰
 ۶۱
 ۶۲
 ۶۳
 ۶۴
 ۶۵
 ۶۶
 ۶۷
 ۶۸
 ۶۹
 ۷۰
 ۷۱
 ۷۲
 ۷۳
 ۷۴
 ۷۵
 ۷۶
 ۷۷
 ۷۸
 ۷۹
 ۸۰
 ۸۱
 ۸۲
 ۸۳
 ۸۴
 ۸۵
 ۸۶
 ۸۷
 ۸۸
 ۸۹
 ۹۰
 ۹۱
 ۹۲
 ۹۳
 ۹۴
 ۹۵
 ۹۶
 ۹۷
 ۹۸
 ۹۹
 ۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰
 ۲۰۱
 ۲۰۲
 ۲۰۳
 ۲۰۴
 ۲۰۵
 ۲۰۶
 ۲۰۷
 ۲۰۸
 ۲۰۹
 ۲۱۰
 ۲۱۱
 ۲۱۲
 ۲۱۳
 ۲۱۴
 ۲۱۵
 ۲۱۶
 ۲۱۷
 ۲۱۸
 ۲۱۹
 ۲۲۰
 ۲۲۱
 ۲۲۲
 ۲۲۳
 ۲۲۴
 ۲۲۵
 ۲۲۶
 ۲۲۷
 ۲۲۸
 ۲۲۹
 ۲۳۰
 ۲۳۱
 ۲۳۲
 ۲۳۳
 ۲۳۴
 ۲۳۵
 ۲۳۶
 ۲۳۷
 ۲۳۸
 ۲۳۹
 ۲۴۰
 ۲۴۱
 ۲۴۲
 ۲۴۳
 ۲۴۴
 ۲۴۵
 ۲۴۶
 ۲۴۷
 ۲۴۸
 ۲۴۹
 ۲۵۰
 ۲۵۱
 ۲۵۲
 ۲۵۳
 ۲۵۴
 ۲۵۵
 ۲۵۶
 ۲۵۷
 ۲۵۸
 ۲۵۹
 ۲۶۰
 ۲۶۱
 ۲۶۲
 ۲۶۳
 ۲۶۴
 ۲۶۵
 ۲۶۶
 ۲۶۷
 ۲۶۸
 ۲۶۹
 ۲۷۰
 ۲۷۱
 ۲۷۲
 ۲۷۳
 ۲۷۴
 ۲۷۵
 ۲۷۶
 ۲۷۷
 ۲۷۸
 ۲۷۹
 ۲۸۰
 ۲۸۱
 ۲۸۲
 ۲۸۳
 ۲۸۴
 ۲۸۵
 ۲۸۶
 ۲۸۷
 ۲۸۸
 ۲۸۹
 ۲۹۰
 ۲۹۱
 ۲۹۲
 ۲۹۳
 ۲۹۴
 ۲۹۵
 ۲۹۶
 ۲۹۷
 ۲۹۸
 ۲۹۹
 ۳۰۰
 ۳۰۱
 ۳۰۲
 ۳۰۳
 ۳۰۴
 ۳۰۵
 ۳۰۶
 ۳۰۷
 ۳۰۸
 ۳۰۹
 ۳۱۰
 ۳۱۱
 ۳۱۲
 ۳۱۳
 ۳۱۴
 ۳۱۵
 ۳۱۶
 ۳۱۷
 ۳۱۸
 ۳۱۹
 ۳۲۰
 ۳۲۱
 ۳۲۲
 ۳۲۳
 ۳۲۴
 ۳۲۵
 ۳۲۶
 ۳۲۷
 ۳۲۸
 ۳۲۹
 ۳۳۰
 ۳۳۱
 ۳۳۲
 ۳۳۳
 ۳۳۴
 ۳۳۵
 ۳۳۶
 ۳۳۷
 ۳۳۸
 ۳۳۹
 ۳۴۰
 ۳۴۱
 ۳۴۲
 ۳۴۳
 ۳۴۴
 ۳۴۵
 ۳۴۶
 ۳۴۷
 ۳۴۸
 ۳۴۹
 ۳۵۰
 ۳۵۱
 ۳۵۲
 ۳۵۳
 ۳۵۴
 ۳۵۵
 ۳۵۶
 ۳۵۷
 ۳۵۸
 ۳۵۹
 ۳۶۰
 ۳۶۱
 ۳۶۲
 ۳۶۳
 ۳۶۴
 ۳۶۵
 ۳۶۶
 ۳۶۷
 ۳۶۸
 ۳۶۹
 ۳۷۰
 ۳۷۱
 ۳۷۲
 ۳۷۳
 ۳۷۴
 ۳۷۵
 ۳۷۶
 ۳۷۷
 ۳۷۸
 ۳۷۹
 ۳۸۰
 ۳۸۱
 ۳۸۲
 ۳۸۳
 ۳۸۴
 ۳۸۵
 ۳۸۶
 ۳۸۷
 ۳۸۸
 ۳۸۹
 ۳۹۰
 ۳۹۱
 ۳۹۲

4.

(موسيقا) (د) (۱) د سې ناسي نا بڼ وړ ما

[illegible]

آ ف آ ش آ (برای) ف

الْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمِ

آ (آند) ف آ (آند) (الرابعة) ف آ

١ ١ ١

i **i** **i**

آ آ (آف) (آف)

[illegible]

آ (از) مذ

لی کتا سینہ ت م ف لی و ل قہ یا (ارادی) نے

[illegible]

لَ كَلِّ شَتِّ بِيْ هُ لَ بِيْ لَ وَهْ يَا (إبراهيم) هُ

(مربعه) : ۲/۴
 (آرامیه) : ۳/۴

و در آن روز که از آن روزگار / و در آن روز که از آن روزگار

قوله في

لے کر شہر میں آئے۔

لَیْلٍ لَّهٗ (اَلْاَرَبَّ) هـ لَیْلٍ سَیِّئٍ هـ لَیْلٍ لَّیْلٍ

نَواوِي اَعْلَى لَه لَه

4

بِ قُلْ يَا (زَوَابِر) هُ (مُوسِيَقَا) هُ لَ آتِي نِشَبَر (مُوسِيَقَا) هُ

لَ (مُوسِيَقَا) هُ بَا بِ لَ قَه يَا لِيَه كِي شَنَبَر بِيَه

بَا بِ لَ قَه يَا هُ آ (زَوَابِر) كِي شَنَبَر بِيَه لَ بِ قُلْ

بَا بِ لَ قَه يَا هُ آ (زَوَابِر) كِي شَنَبَر بِيَه لَ بِ قُلْ (مُوسِيَقَا) هُ

بَا بِ لَ قَه يَا هُ آ (زَوَابِر) كِي شَنَبَر بِيَه لَ بِ قُلْ (مُوسِيَقَا) هُ

مَاجَ نَ بِ شَنَبَر لَو (يَا لَ) نَه (مُوسِيَقَا) هُ

بَا نَه (مُوسِيَقَا) هُ آ (مُوسِيَقَا) هُ

بَا نَه (مُوسِيَقَا) هُ آ (مُوسِيَقَا) هُ مَاجَ نَ بِ شَنَبَر لَو

لَ مَاجَ نَ بِ شَنَبَر لَو (يَا لَ) نَه (مُوسِيَقَا) هُ

نَا تَه (بِشَر) مَا تَه لَو (مُوسِيَقَا) هُ

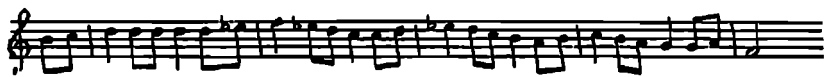
(دِي) نَا تَه (بِشَر) مَا تَه لَو (مُوسِيَقَا) هُ (دِي)

فَوَالَّذِي بَعَثْنَا لَدَيْهِ

5

ما في قبله شيء له (باله) شيء

موسینا (۲)

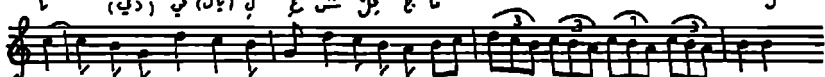


بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



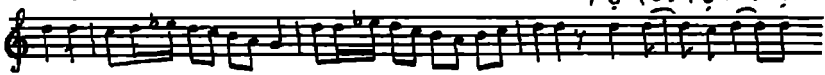
ما جُفِنَ شِعْرُ لِه (بال) فَي (دي) تا

၂



موسبقا ۱

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



ما ج. ن

موسیقیام ۲۰

}

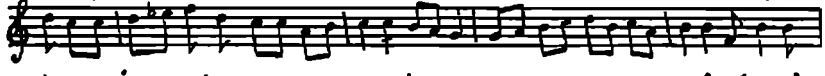
٢٠



ما في ن فيه شيء ع ل (بال)

موسیقی (۲)

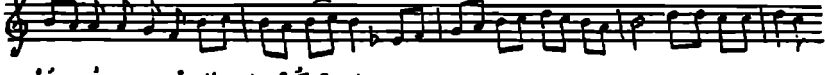
۱۲۰



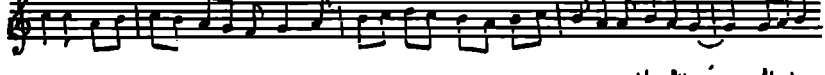
6.

(موسیقی) (دی)

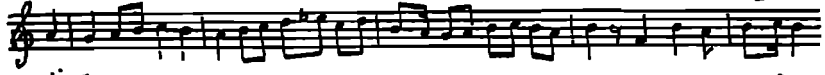
زَبْرَتْ (زِنْ) وَ)



موسیقی (۱ دی) (د) و (ناسی) سب نا تـ کن ما نا خد م ب ب ب

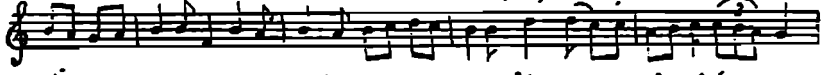


(طال) مُ بن حاد



موسیٰ

ل ع (نم) (نم) (نم)



(موسیٰ)

وَوَضَعْنَاكَ فِي أُمَمٍ عَدُوَّةٍ لِّهَٰؤُلَاءِ الْفَٰسِقِينَ



سماعی هنرام

عبدالفتاح صبري

Adagio (♩ = 50) I

II

Fin

III

III (♩ = 144)

دور على عشق الجمال اعتاد فؤادي مقام هزام
كلمات أحمد عاشور
ألحان داوود حسني

المذهب

على عشق الجمال اعتاد فؤادي وبين يقدّر يمانع في اعتياده
يعود حبه إذا غاب عنه لحظة واضناه الفراق ما حد عاده

★ ★ ★

الدور

يدوم الأنس لو يرضى الحبيب ويفرح ب الفؤاد من بعد ذله
وعذالي ما يبقى لهم ملام ويصفى لي زمان العمر كله

دور علی حسن اللوات کلمات (مؤثره) الحان (لوروز و حسینی) مقام هزاج

1 Allegro (♩ = 112)



تا غل ما غل ن جوش غل

غل جوش غل

سو سبغا (دو) آ نوذ

سو سبغا (دو) آ نوذ

ما یو غل ما یو (دو) نه یو سبغا

سو سبغا (دو) یا نه غل ما یو غل

قلغ سو سبغا (دو) سبغا یو غل

(دو) غل غل غل غل غل غل

سو سبغا (دو) سو سبغا

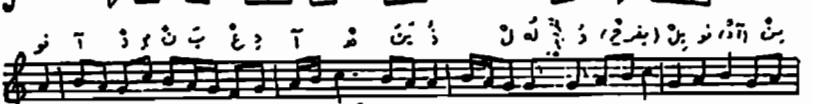
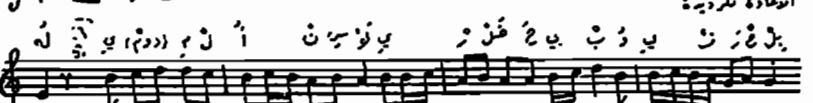
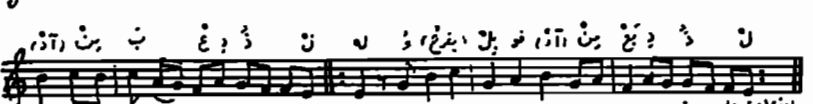
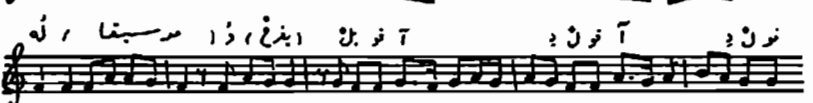
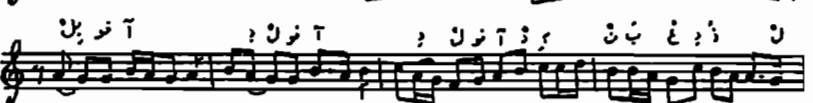
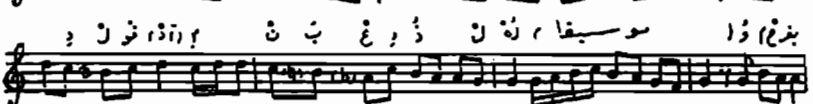
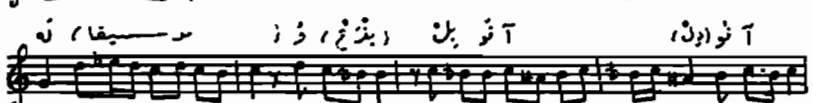
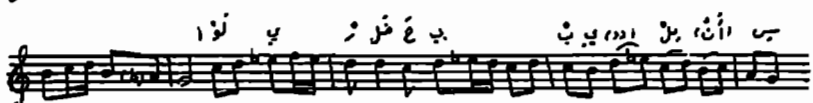
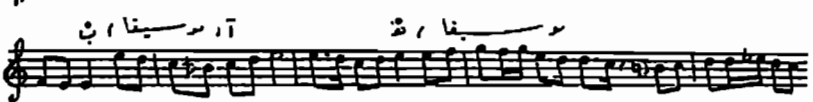
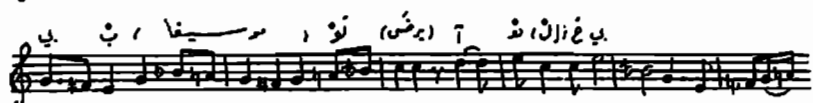
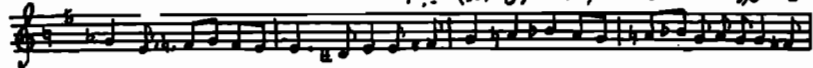
غل غل غل غل غل غل

سو سبغا (دو) سو سبغا

دور علی عیش الملک

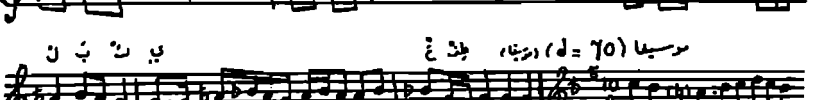
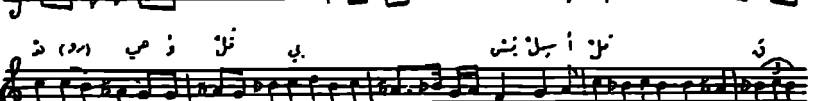
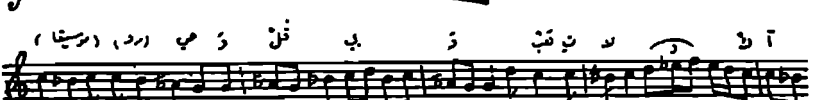
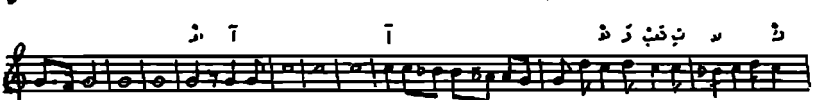
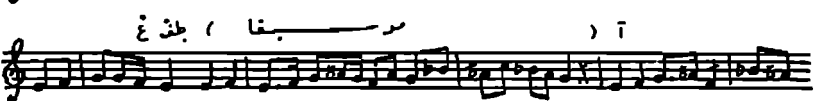
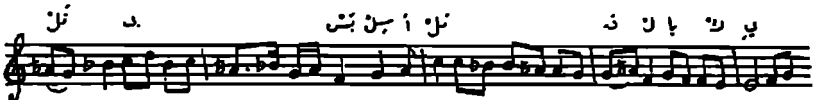
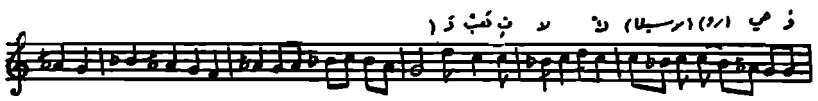
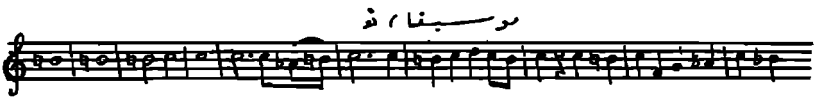
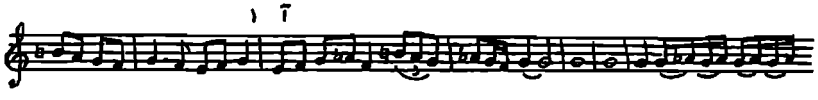
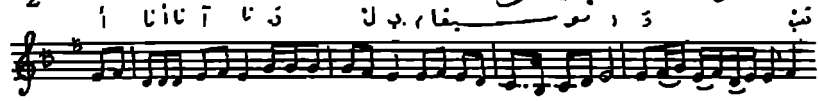
3

عَ فَلَیْزِیْ تُو سَبَّ اَنْ اَمِنْ اَو یَا



نایع دور و شبیه قولی

2



مَا آتَى

[illegible]

Andantino (♩. 66)

محمد عجمان

سماعى مقام صبا زمره

I

Fin

II

III

(♩. = 76)

نمّة سماعی، صبا زمره، محمود عجمان



المحتوى

٧	كلمة موجزة.....
١١	الدور من حيث التنظيم والصيغة والتلحين والقناء.....
٣٠	أدوار من تلحين محمد عبد الرحيم الشهير بالمسلوب.....
٣٣	أدوار من تلحين عبده الحامولي.....
٣٦	أدوار من تلحين محمد عثمان.....
٤١	أدوار من تلحين أحمد غنيمه.....
٤٢	أدوار من تلحين محمود الحضراوي.....
٤٤	أدوار من تلحين ابراهيم القباني.....
٤٨	أدوار من تلحين علي القصبي والد الملحن الكبير محمد القصبي.....
٥٠	أدوار من تلحين داوود حسني.....
٥٦	أدوار من تلحين الشيخ محمود صبح.....
٥٧	أدوار من تلحين محمد القصبي.....
٥٨	أدوار من تلحين زكريا أحمد.....
٥٩	أدوار من تلحين سيد درويش.....
٦٠	أدوار من تلحين محمد عبد الوهاب.....
٦١	أدوار للملحنين متعددين.....
٦٤	لوائح بأسماء الأدوار التي لم نعر على أسماء ملحنها.....

٦٩.....	التقاسيم.....
٨١.....	البشرف.....
١٠٣.....	ملحق لصيغة البشرف.....
١٠٥.....	السماعي.....
١١٣.....	الثنائي المركب والسداسي.....

قسم التدوين الموسيقي

١٢٨.....	موسيقا استقبال — تأليف محمود عجان.....
١٣٠.....	سماعي عجم — اسكندر شلفون.....
١٣١.....	يا فؤادي ليه يتمشق — مقام عجم — ألحان سيد درويش.....
١٣٩.....	سماعي بسته نكار — جيل عويس.....
١٤١.....	سماعي راحة الأرواح — محمود عجان.....
١٤٣.....	دور مقام راحة الأرواح — كلمات أحمد عطية الألفي — ألحان زكريا أحمد.....
١٤٨.....	سماعي مقام سوزناك — اسكندر شلفون.....
١٤٩.....	بشرف — مقام راست — سامي الشوا.....
١٥١.....	سماعي مقام راست — اسكندر شلفون.....
١٥٢.....	سماعي مقام راست — محمود عجان.....
١٥٤.....	دور مقام راست وسازكار — كلمات اسماعيل صيري أو محمود صادق — ألحان ابراهيم القباني.....
١٦٢.....	سماعي مقام نهاوند — خالد أبو النصر.....
١٦٣.....	سماعي مقام نهاوند — محمد عبد الكريم.....
١٦٤.....	سماعي مقام نهاوند — محمود عجان.....
١٦٨.....	دور مقام نهاوند — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني.....
١٧٨.....	سماعي نكريز — محمود عجان.....
١٨١.....	دور مقام نرائر — ألحان داوود حسني.....
١٨٩.....	سماعي مقام حجاز كار — اسكندر شلفون.....
١٩٠.....	دور كنت فين والحب فين — كلمات محمد الدرويش — ألحان عبده الحامولي — مقام حجاز كار.....
١٩٩.....	سماعي مقام حجاز كار — محمود عجان.....
٢٠١.....	دور كلمات المفتي الأسبق الشيخ عبد الرحمن قراة — ألحان عبده الحامولي — مقام حجاز كار.....
٢٠٨.....	دور مقام حجاز كار — كلمات محمد الدرويش — ألحان ابراهيم القباني.....
٢١٤.....	سماعي مقام حجاز كار كرد — محمود عجان.....
٢١٥.....	دور مقام حجاز كار كردي — ايقاع أقصاق — كلمات أحمد عاشور سليمان — ألحان ابراهيم القباني.....
٢٢٠.....	دور مقام زنكلاه — كلمات محمد يونس القاضي — ألحان سيد درويش.....
٢٢٨.....	دور مقام شوق افزا — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني.....
٢٣٧.....	دور بالعشق أنا قلبي هنّي — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني.....
٢٤٤.....	بشرف عربي قديم مقام بياني إيقاع مربع.....
٢٤٥.....	سماعي مقام بياني — اسكندر شلفون.....
٢٤٧.....	دور مقام بياني — ألحان محمد القباني — وينسيه البعض إلى ابراهيم القباني.....

٢٥٥.....	سماعي مقام عرض بار — اسكندر شلفون.
٢٥٦.....	دور اشكي لين — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني — مقام بياتي
٢٦٤.....	دور حظ الحياة — مقام حسيني دوگاه — كلمات محمد الدرويش — ألحان محمد عثمان
٢٧٤.....	سماعي حجاز — عزيز صادق
٢٧٥.....	دور أنت فريد في الحسن — كلمات اسماعيل صيري — ألحان عبده الحامولي
٢٨٢.....	سماعي مقام حجاز — محمود عجان
٢٨٤.....	دور مقام حجاز — كلمات أحمد عاشور أو محمد درويش — ألحان ابراهيم القباني
٢٩٣.....	دور مقام حجاز — ألحان داوود حسني
٣٠٠.....	دور مقام حجاز — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني
٣١٠.....	سماعي صبا — محمود عجان
٣١٢.....	دور مقام صبا — كلمات أحمد عاشور — ألحان ابراهيم القباني
٣١٣.....	دور فؤادي اعمل له ايه — كلمات أحمد عاشور — ألحان ابراهيم القباني — مقام صبا
٣١٩.....	سماعي هزام — عبد الفتاح صيري
٣٢٠.....	دور على عشق الجمال اعتاد فؤادي — كلمات أحمد عاشور — ألحان داوود حسني — مقام هزام
٣٢٦.....	دور مقام سبكاه — غناء زكي مراد
٣٣٢.....	سماعي — مقام صبا زمزمة — محمود عجان

الناشور

الناشئ

تراثنا الموسيقي : دراسة في الدور والصيغ الآلية العربية لحناً وقالباً/ محمود عجمان ٠ - ط. ١ .
دمشق : دار طلاس ، ١٩٩٠ - ٣٣٧ ص : مدونات موسيقية ٣٥ سم .

١-٧٨١,٧٥٦ ع ج أ ت ٢ - العنوان ٣ - عجمان
مكتبة الأسد

ع-١٩٨٩/١١/١٦٤٨

رقم الإصدار ٤٦٦
